

Vorwort

Das Gesprächsbuch Deutsch–Khmer soll als Hilfsmittel zur Aneignung sprachpraktischer Kenntnisse des Khmer – Muttersprache der Khmer und Nationalsprache von Kambodscha – dienen. Es wendet sich in erster Linie an deutschsprachige Benutzer, die durch berufliche Tätigkeit, Studium oder persönliche Verbindungen Gelegenheit zur Anwendung des Khmer haben. Mit diesem Gesprächsbuch soll ihnen ein Nachschlagewerk in die Hand gegeben werden, das eine rasche sprachliche Verständigung in verschiedenen Gesprächssituationen und zu unterschiedlichen Gegenständen ermöglicht. Darüber hinaus kann das Buch aber auch Deutsch lernenden Kambodjeanern (Khmer) von Nutzen sein.

Das Gesprächsbuch ist nach Sachgebieten gegliedert; der Wortschatz ist alphabetisch geordnet. Im Anschluß an das Vokabular werden in fast allen Kapiteln einige für die Kommunikation typische Sätze aufgeführt. Durch Einzelbegriffe und Satzbeispiele werden zugleich wichtige landeskundliche Informationen über Kambodscha vermittelt. Alle Khmer-Wörter und Sätze sind in phonetischer Umschrift wiedergegeben. Die dabei verwendeten Zeichen werden in den „Hinweisen für die Benutzung“ erklärt. Bei deutschen Wörtern, für die im Khmer mehrere Äquivalente existieren, wird in der Regel nur die gebräuchlichste Entsprechung angeführt. Auf die Darstellung grammatischer Gesetzmäßigkeiten des Khmer wurde bewußt verzichtet. Wer sich intensiv mit Khmer befassen möchte, sei auf das beim selben Verlag erschienene Lehrbuch des Khmer bzw. auf das Wörterbuch Khmer–Deutsch verwiesen.

Ngen Yos

Fotomechanischer Druck

Ngen-Yos:
Gesprächsbuch Deutsch–Khmer / von Ngen Yos. – 1. Aufl. –
Leipzig : Verlag Enzyklopädie, 1987. – 564 S.
PST in Khmer.

ISBN 3-324-00174-9

ISBN 3-324-00174-9

1. Auflage

© VEB Verlag Enzyklopädie Leipzig, 1987

Verlagslizenz Nr. 434 – 130/44/87

Printed in the German Democratic Republic

Gesamtherstellung: INTERDRUCK

Graphischer Großbetrieb Leipzig,

Betrieb der ausgezeichneten Qualitätsarbeit, III/18/97

Einbandgestaltung: Barbara Cain

LSV 0874

Best.-Nr. 577 979 1

04980

Bayerische
Staatsbibliothek
München

គោលបំណងរបស់អ្នករៀបរៀង
នៃសៀវភៅនេះ គឺដើម្បីជួយដល់អ្នកដែល
ចង់ដឹងពីអារម្ភកថា និងស្នេហា
ក្នុងការប្រើប្រាស់ភាសាស្រីក្រវាត់
និងស្នេហាស្រីក្រវាត់ ។ ស្នេហា
និងស្រីក្រវាត់ គឺជាស្នេហាដ៏ស្រស់ស្អាត
មួយ ដែលបានបង្កើតឡើងដោយ
ប្រជាជនខ្មែរ ។ អារម្ភកថា គឺជា
មេរៀនដ៏មានតម្លៃមួយ ដែលបាន
បង្ហាញពីធម៌ និងប្រពៃណី
របស់ខ្មែរ ។ អារម្ភកថា គឺជា
មេរៀនដ៏មានតម្លៃមួយ ដែលបាន
បង្ហាញពីធម៌ និងប្រពៃណី
របស់ខ្មែរ ។

និងស្នេហា គឺជាស្នេហាដ៏ស្រស់ស្អាត
មួយ ដែលបានបង្កើតឡើងដោយ
ប្រជាជនខ្មែរ ។ អារម្ភកថា គឺជា
មេរៀនដ៏មានតម្លៃមួយ ដែលបាន
បង្ហាញពីធម៌ និងប្រពៃណី
របស់ខ្មែរ ។

និងស្នេហា គឺជាស្នេហាដ៏ស្រស់ស្អាត
មួយ ដែលបានបង្កើតឡើងដោយ
ប្រជាជនខ្មែរ ។ អារម្ភកថា គឺជា
មេរៀនដ៏មានតម្លៃមួយ ដែលបាន
បង្ហាញពីធម៌ និងប្រពៃណី
របស់ខ្មែរ ។

និងស្នេហា គឺជាស្នេហាដ៏ស្រស់ស្អាត
មួយ ដែលបានបង្កើតឡើងដោយ
ប្រជាជនខ្មែរ ។ អារម្ភកថា គឺជា
មេរៀនដ៏មានតម្លៃមួយ ដែលបាន
បង្ហាញពីធម៌ និងប្រពៃណី
របស់ខ្មែរ ។

ទាំងឡាយខ្លះ ក្នុងសៀវភៅនេះ ក៏
អាចប្រើប្រាស់ ទៅលើ គ្រប់ស្ថានភាព
កម្ពុជា បានខ្លះៗ ទៀត ។

ពាក្យខ្លះ និង ឃ្លាខ្លះ ទាំងអស់
ស្រដៀង ជាមួយ ភាសា បារាំង សញ្ជាតិ
បារាំង ជាង ភាសា ខ្មែរ សំបូរ លំអិត ការ
អាន ។ ចំពោះ ពាក្យ ភាសា ខ្មែរ
ច្រើន

ណា ទាំង បារាំង ជា ខ្លះ បាន ច្រើន
យ៉ាង គឺ យើង ខ្ញុំ ជ្រើស ទិស យក
តែ ពាក្យ ណា ទាំង ខ្លះ ដូច គ្រប់
ក្រិក ព្រាហ្មណ៍ ទាំង អស់ ។

ឯក្រុង ទី ប្រាកដ ណា ខ្លះ យើង
ខ្ញុំ មិន បាន យក មក ទិញ ទិញ ក
បង្ហាញ ជូន ក្នុង សៀវភៅ នេះ ទេ ។
បើ គេ ណា ក្នុង ភាសា បារាំង ទាំង ទី-
ប្រាកដ ណា ខ្លះ សូម អញ្ជើញ អាន

សៀវភៅ Lehrbuch des Khmer និង

Wörterbuch Khmer-Deutsch វិទ្យាល័យ ព្រះបាទ ជ័យវរ្ម័ន ទី ៧

រាជធានី ភ្នំពេញ ខ្មែរ ខ្មែរ ខ្មែរ ។

សរសេរ ដោយ

Inhaltsverzeichnis

Hinweise für die Benutzung 21

Aussprache und Betonung 21
Anlage und Zeichen 25

Allgemeine Redewendungen 27

របៀបនិយាយទាក់ទងគ្នាទូទៅ

Anrede 27

ថ្វីនេះ, ងារ

Begrüßung und Vorstellung 32

ការគោរពគ្នា និង ការបង្ហាញខ្លួន

Gespräch 34

ការសន្ទនា

Dank 51

អំណរគុណ

Entschuldigung und Bedauern 52

ការសុំទោស និង ការស្តាយ

Abschied und Wünsche 54

ការលាគ្នា និង ជំនូនពារ

Zeit 58

ពេលវេលា

Allgemeines 58

ការណ៍ទូទៅ

Uhr 60

នាទ្យិកា, ថ្ងៃរាត្រី

Tag und Nacht 64

ថ្ងៃនិងយប់

Wochentage 66

ថ្ងៃប្រចាំសប្តាហ៍

Monate 68

ខែទាំងអស់

Monate nach dem traditionellen Khmer-Kalender 70

ខែទាំងអស់របស់តាមប្រក្រតីទិន្នន័យគតិ

ខ្សែរហូររាង

Tierkreiszyklus 72

ខ្សែទាំងអស់របស់តាមសិដ្ឋានសំដៅ

សត្វសំដៅ

Jahr, Jahreszeit 75

ឆ្នាំ, រដូវ

Wetter 78

ធាតុអាកាស

Familie 87

គ្រួសារ

Alter 95

អាយុ

Haus - Wohnung 97

ផ្ទះ - សំនោល, ផ្ទះ

Reise 104

ការធ្វើដំណើរ

Eisenbahn 104

អ៊ែរស្ត្រាប៊ែន

Flugzeug 115

យន្តហោះ, អាកាសយាន

Schiff 120

កប៉ាល់, នាវា

Zoll 123

គុល

Kraftfahrzeug 127

រថយន្ត

Hotel 134

សណ្ឋាគារ

Gaststätte 141

ភោជនីយដ្ឋាន

Speisen 147

ម្ហូបអាហារ

Getränke 153

ភេសជ្ជៈ

Khmer-Küche 155

ម្ហូបខ្មែរ

Stadt 159

ទីក្រុង

Industrie 165

ឧស្សាហកម្ម

Landwirtschaft 183

កសិកម្ម

Ackerbau 183

ការធ្វើស្រែចំការ

Viehzucht 201

ការចិញ្ចឹមសត្វ

Handel 212

ពាណិជ្ជកម្ម, ជំនួញ

Politik und Gesellschaft 215

នគរបាដាយ និង សង្គម

Polizei 238

ប៉ូលីស

Recht 242

តុលាការ

Schulen und Hochschulen 246

សាលារៀន និង សាលារៀនជាន់ខ្ពស់

Berufe 264

មុខរបរ

Presse 280

សារពាតីមាន

Rundfunk 286

វិទ្យុផ្សាយសម្លេង

Fernsehen 293

ទូរទស្សន៍

Post- und Fernmeldeamt 295

ប្រៃសណីយ៍ និង ទូរគមនាគមន៍

Bank - Sparkasse 308

ធនាគារ

Friseur 314

ហាងកាត់ប្តូរ រឹតសក់

Einkauf 321

ការទិញ

Blumenhandlung 330

ហាងលក់ផ្កា

Brot- und Backwaren 332

ហាងលក់នំប៉័ង និង ហាងលក់នំ

Buchhandlung 334

បណ្ណាគារ

Fleisch- und Wurstwaren, Fischmarkt 343

ហាងលក់សាច់ និង សាច់ក្រក, ផ្សារត្រី

ហាងចិត្តរូប

Haushaltwaren 351

ហាងលក់គ្រឿងប្រដាប់ប្រើក្នុងផ្ទះ

Haushaltwäsche 356

គ្រឿងក្រណាត់ប្រើក្នុងផ្ទះ

Konfektion 358

គ្រឿងសំលៀកចំពាក់

Kosmetikartikel 362

គ្រឿងតែងខ្នុរ

Kurzwaren – Textilien – Trikotagen 367

គ្រឿងដេរថ្នាក់ និង ក្រណាត់

Lebensmittel 371

អាហារ

Molkereiwaren 373

អាហារធ្វើដោយទឹកដោះ

Musikalien 375

គ្រឿងភ្លេង

Khmer-Musikinstrumente 378

គ្រឿងភ្លេងខ្មែរ

Obst und Gemüse 380

បន្លែ និង ផ្លែឈើ

Optiker 387

ហាងលក់គ្រឿងរុបទឹក

Papier- und Schreibwaren 390

ហាងលក់ប្រដាប់ប្រដារសរសេរ

Schneider – Stoffe 397

ជាងកាត់ដេរ - ហាងលក់ក្រណាត់

Schuhmacher – Schuh- und Lederwaren 403

ជាងស្បែកដើម - ហាងលក់ស្បែកដើម

ដំ និង វត្ថុធ្វើស្បែក

Sportartikel 409

គ្រឿងប្រដាប់កីឡា

Süßwaren 412

ហាងលក់បន្លែបន្លា

Tabakwaren 413

ហាងលក់បារី

Uhrmacher, Gold- und Silberwaren 415

ជាងនាឡិកា - ហាងលក់គ្រឿងមាស ប្រាក់

ស ប្រាក់

Veranstaltungen 419

ការសំដែងសិល្បៈ

Theater 425

ស្នាម

Konzert 431

ការប្រគំនុំ

Kino 437

ភាពយន្ត, កុន

Ausstellung – Museum 442

ពិព័រណ៍ - សារមន្ទីរ

Stadtbesichtigung 448

ការទស្សនាទីក្រុង

Sport 458

កីឡា

Erholung - Ausflug 475

ការសំរាក - ដំណើរកំសាន្ត

Jagd - Wildtiere 487

ប្រមាញ់, ការបរប្រាញ់ - សត្វខ្សែត្រា

Fischfang 495

ការនេសាទ

Krankheiten und Unfälle 499

ជំងឺ និង គ្រោះថ្នាក់

Allgemeines 499

ការណ៍ទូទៅ

Der menschliche Körper 501

ឧស្ម័នចុះស្បែក

Krankheiten 508

ជំងឺ, រោគ

Tropenkrankheiten 514

ជំងឺនៃប្រទេសក្តៅ

Unfälle 515

គ្រោះថ្នាក់

Arzt - Krankenhaus 519

គ្រូពេទ្យ - មន្ទីរពេទ្យ

Zahnarzt 531

ពេទ្យធ្មេញ

Apotheke 534

ទ្វីសធានា

Anhang 540

ភាគបន្ថែម

Zahlen 540

ចំនួន

Eigenschaften 553

លក្ខណៈ

Farben 556

ពណ៌

Maße und Gewichte 558

រង្វាស់រង្វាស់

Aufschriften 560

សញ្ញាសំគាល់

Münzen und Banknoten 563

ប្រាក់លោហធាតុ និង ប្រាក់ក្រដាស

Hinweise für die Benutzung

Aussprache und Betonung

Konsonanten

Das Khmer-Alphabet ist aus dem altindischen Brahmi-Alphabet entstanden. Es hat 33 Buchstaben, die für 33 Konsonanten stehen. Jeder Konsonant trägt in sich einen Vokal (a: oder ɔ:). So läßt sich das System der Konsonanten in eine a:-Gruppe und eine ɔ:-Gruppe aufgliedern.

a:-Gruppe

ɔ:-Gruppe

ក k	ខ kh	គ k	ឃ kh	ង ɲ
ច c	ឆ ch	ជ c	ឈ ch	ញ ɳ
ដ d	ថ th	ឡ d	ឈ th	ណ n
ត t	ថ th	ទ t	ដ th	ន n
ប b	ផ ph	ព p	ភ ph	ម m

យ y រ r ល l វ v ɔ:-Gruppe

ស s ហ h ឡ l អ²a: a:-Gruppe

k (unbehaucht)	wie k in K ollege
kh (behaucht)	wie k in k ommen
ŋ	wie ng in s ingen
c	wie tsch in k itschig
ch	wie dch in M ädchen
ɲ	wie gn (nj) in K ognak
d	wie d in D ach
n	wie n in N ase
t (unbehaucht)	wie t in a tomar
th (behaucht)	wie t in T ag
b	wie b in B uch
p (unbehaucht)	wie p in S uppe
ph (behaucht)	wie p in P ech
m	wie m in M utter
y	wie y in Y acht
r	wie r in R adio
l	wie l in L eben
v	wie w in W asser
s	wie s in E rbse, am Wortende meist als h
h	wie h in h aben, h am Wortende bezeichnet einen kaum hörbaren Hauchlaut.
a:	wie a im englischen Wort car

Das Khmer kennt keinen f-Laut. Fremdwörter, die ein f enthalten, wie z. B. Film, werden in Umschrift mit [f] wiedergegeben.

Vokale und Diphthonge

Mit Konsonanten kombinierte Vokale verändern in Abhängigkeit vom jeweiligen Konsonanten ihren Lautwert.

(Die Konsonanten ក and ខ sind hier nur als Vokalträger aufgeführt.)

ក	a:	ខ	ɔ:
ក	a	ខ	ɔ
ក	a:	ក	e:ə
ក	a	ក	ɛə (vor gutturalem Auslaut)
			ɔa (vor nichtgutturalem Auslaut)
ក	e	ក	i
ក	ɛ:y	ក	i:
ក	ə	ក	ʊ
ក	ə:	ក	ʊ:
ក	o	ក	u
ក	o:	ក	u:
ក	u:o	ក	u:o
ក	a:ə	ក	e:
ក	e:m	ក	e:m

កៀ	i:ə	កៀ	i:ə
កេ	e:	កេ	e:
ខៀ	a:ə	ខៀ	ɛ:
ខៀ	a:ey	ខៀ	e:y
កោ	a:o	កោ	o:
កៅ	a:v	កៅ	o:v
កុំ	om	កុំ	um
កំ	a:m	កំ	um
កាំ	am	កាំ	ɔam
កះ	aɰ	កះ	ɛəɰ
កេះ	eɰ	កេះ	eɰ
កុះ	oɰ	កុះ	uɰ
កិះ	eɰ	កិះ	iɰ
កោះ	aɰ	កោះ	uɰ

[:] bedeutet, daß der vorangegangene Vokal lang gesprochen wird.

Das typische Khmerwort ist einsilbig. Bei zweisilbigen Wörtern liegt die Betonung in der Regel auf der zweiten Silbe. Zusammensetzungen (Komposita) werden auf der letzten Silbe betont, doch auch die anderen Silben müssen deutlich ausgesprochen werden.

Anlage und Zeichen

Bei allen **Fragesätzen** wird die fakultative Partikel តើ ta:ə vorangestellt, um sie von vornherein von anderen Satzarten zu unterscheiden.

In den deutschen Beispielsätzen sowie in den Äquivalenten und in der Umschrift erscheinen oft drei Auslassungspunkte, an deren Stelle unmittelbar folgende oder in den Vokabelverzeichnissen enthaltene Wörter, Orts- oder Zeitangaben u. ä. treten können.

Beispiel:
Ich möchte ... ខ្ញុំត្រូវការ...

khnum trovka:...

... ein Glas Tee ... ទឹកតែមួយកែវ ។
... tuk ta:e mu:oy ka:ev.

lies:
Ich möchte ein Glas Tee.

ខ្ញុំត្រូវការទឹកតែមួយកែវ ។
khnum trovka: tuk ta:e mu:oy ka:ev.

Abkürzungen

<i>f</i>	Femininum
<i>m</i>	Maskulinum
<i>n</i>	Neutrum
<i>Pl</i>	Plural

Allgemeine Redewendungen

ទេប្បីបនិសរសរទាក់ទងគ្នាទូទៅ

ro:bi:əb niye:əy tək to:ŋ kne:ə tu:oto:v

Anrede – ប៉ាន: tha:na, ងារ ɲe:ə

Im Khmer gibt es mehrere Anredeformen. Der Gebrauch der jeweiligen Form hängt ab von Alter, Geschlecht und gesellschaftlicher Stellung des Gesprächspartners. Der Sprecher muß also in der Lage sein, seinen Gesprächspartner auch nach seinem Alter annähernd richtig einzuschätzen und ihn in Vergleich zu seiner Familie zu setzen, um eine entsprechende Anredeform zu finden.

Eine Besonderheit der Kommunikation unter den Khmer besteht darin, daß zu jedem Partner, außer im offiziellen Verkehr, durch die Anredeform Höflichkeit ausgedrückt und gleichzeitig ein familiärer Kontakt hergestellt wird. Auch fremde Personen werden so als „Onkel“ oder „Tante“, „Bruder“ oder „Schwester“ angesehen. Zu jeder Anredeform gehört eine entsprechende Ich-Form, die in gleicher Weise diese Beziehungen zum Gesprächspartner reflektiert. Im folgenden sollen einige gebräuchliche Anredeformen vorgestellt werden.

1. (ទលាក) តា (lo:k) ta: und (ទលាក) សរសរ (lo:k) ye:əy

Mit (ទលាក) តា (lo:k) ta: und (ទលាក) សរ

សរ (lo:k) ye:əy spricht man im Privatverkehr männliche und weibliche Personen im Alter der Großeltern (etwa ab 60 Jahre) an. Der Sprecher benutzt in der Regel die Ich-Form ខ្ញុំ khnum. Nur wenn er sehr viel jünger als

sein Gesprächspartner ist, so daß er dessen Enkel sein könnte, kann er sich, um sehr höflich und zugleich familiär zu sein, mit **ចា** ca:v (Enkel) bezeichnen.

2. **អំ (អំ)** um (thum) und **អំស្រី (អំស្រី)**
um sre:y (thum sre:y)

អំ (អំ) um (thum) und **អំស្រី (អំស្រី)**

um sre:y (thum sre:y) sind Anredeformen für den älteren Bruder und die ältere Schwester der Eltern (Onkel und Tante). Man spricht damit aber auch Personen an, zu denen der Sprecher gute Beziehungen unterhält (zum Beispiel gute Nachbarn). Häufig wendet man sich mit diesen Formen an völlig fremde Personen. In diesem Fall drückt der Sprecher Familiarität, Höflichkeit und Respekt gegenüber seinem Gesprächspartner aus. Die entsprechende

Ich-Form ist **ខ្ញុំ** khnum oder **កុមារ** kmu:oy.

3. **ពូ (ចា)** pu: (me:ə) und **ម៉ែ** mi:ŋ

ពូ (ចា) pu: (me:ə) und **ម៉ែ** mi:ŋ sind Anredeformen für den jüngeren Bruder und die jüngere Schwester der Eltern (Onkel und Tante). Ihre Verwendung

ähnelt der von **អំ (អំ)** um (thum) und **អំស្រី**

(អំស្រី) um sre:y (thum sre:y), sie beziehen sich

jedoch auf Personen, die jünger sind als die Eltern des Sprechers. Bei eventueller Gleichaltrigkeit des Gesprächs-

partners mit den Eltern des Sprechers kann zwischen

អំ (អំ) um (thum), **អំស្រី (អំស្រី)**

um sre:y (thum sre:y), **ពូ (ចា)** pu: (me:ə) und **ម៉ែ** mi:ŋ gewählt werden.

4. **លោក** lo:k und **លោកស្រី** lo:k sre:y

លោក lo:k und **លោកស្រី** lo:k sre:y sind

die offiziellen Anredeformen für „Herr“ und „Frau“ im Alter zwischen etwa 30 und 60 Jahren. Früher wendete man sich mit diesen Formen an Personen, die im Staatsapparat oder in anderen Institutionen tätig waren. Gegenwärtig benutzt man diese Anrede gegenüber Gästen aus nichtsozialistischen Ländern. Die Ich-Form ist in die-

sem Fall **ខ្ញុំ** khnum und **លើសខ្ញុំ** ye:ŋ khnum (im Namen eines Kollektivs).

5. **បង** ba:ŋ und **បងស្រី** ba:ŋ sre:y

Mit **បង** ba:ŋ und **បងស្រី** ba:ŋ sre:y (älterer Bruder und ältere Schwester) wendet man sich im privaten Umgang an Personen, die älter sind als der Sprecher. Die Ich-

Form dazu ist **ខ្ញុំ** khnum oder **ប្អូន** pʰo:n.

6. **ប្អូន** pʰo:n

Mit **ប្អូន** pʰo:n kann man sich im privaten Umgang an jüngere Personen wenden. Die entsprechende Ich-Form ist **បង** ba:ŋ, **បងស្រី** ba:ŋ sre:y oder **ខ្ញុំ** khnum.

7. **នាង** ne:əŋ

Mit **នាង** ne:əŋ wird ein junges Mädchen angesprochen. Der Sprecher muß hier eindeutig älter als seine Gesprächspartnerin sein. Wenn beide etwa gleichaltrig sind, verwendet man das Wort **មិត្តនារី** mit ne:əri: (schriftlich) oder **មិត្ត** mit (mündlich) und **ខ្ញុំ** khnum als Ich-Form.

8. **កូនសា** kmu:oy und **កូនសាស្រី** kmu:oy sre:y

Mit **កូនសា** kmu:oy und **កូនសាស្រី** kmu:oy sre:y spricht ein Erwachsener jüngere Personen an, die sein Neffe oder seine Nichte sein könnten. Die entsprechenden Ich-Formen sind **អ៊ំ (ធំ)** um (thum),

ពូ (ចា) pu: (me:ə) **អ៊ំស្រី (ធំស្រី)** um sre:y (thum sre:y), **មីង** mi:ŋ und **ខ្ញុំ** khnum.

9. **សមមិត្ត** samamit und **សមមិត្តនារី** samamit

ne:əri:

សមមិត្ត samamit und **សមមិត្តនារី** samamit

ne:əri: (Genosse und Genossin) sind nicht nur offizielle Anredeformen der Mitglieder der Revolutionären Volkspartei Kampuchéas untereinander, sondern sie finden auch häufig unter Parteilosen Verwendung. Gäste aus sozialistischen Ländern sowie Mitglieder anderer kommunistischer Parteien werden ebenfalls so angesprochen. Die Ich-Form ist in diesem Fall **ខ្ញុំ** khnum oder **យើងខ្ញុំ** ye:ŋ khnum (im Namen eines Kollektivs).

Im allgemeinen werden nur diese Anredeformen verwendet, keine Anredepronomen. Der Ausländer kann zwar das Anredepronomen **ឡូក** neək benutzen, das aber von den Khmer sehr selten gebraucht wird. Im vorliegenden Gesprächsbuch wird in jedem Fall **ឡូក** neək eingesetzt, da dieses Pronomen eine neutrale Möglichkeit der Anrede darstellt.

Bei der Anwendung der im folgenden aufgeführten Anredeform sind die eingangs gegebenen grundsätzlichen Hinweise zu berücksichtigen.

Frau ... **ស្រី** . . . lo:k sre:y ...

Fräulein ...	នាង... ne:əŋ ...
Herr ...	លោក... lo:k ...
Herr Professor	លោកសាស្ត្រាចារ្យ lo:k sa:stra:ca:
Herr Doktor	លោកបណ្ឌិត lo:k bandit
Meine Damen und Herren!	លោកនិងលោកស្រី! lo:k nuŋ lo:k sre:y!
Liebe Freunde!	មិត្តដទៃន្សើម! mit ce:ə ti: sna:cha:!
Liebe Genossen!	សមមិត្តដទៃន្សើម! samamit ce:ə ti: sna:cha:!

Begrüßung und Vorstellung

ការគោរពគ្នា និងការបង្ហាញខ្លួន

ka: ko:rup kne:ə nuŋ ka: banha:p khlu:on

In der Regel begrüßt man sich in Kampuchea mit **ដំរាបសួរ!** cumre:əb su:o!, dabei werden die Hände in Brusthöhe zusammengehalten. Dieser Gruß gilt zu allen Tageszeiten. Der Jüngere begrüßt in jedem Fall den Älteren

zuerst. Der Ausländer hat die Möglichkeit, zwischen zwei Grußformen zu wählen: zum Ausdruck besonderen Respekts gegenüber der zu grüßenden Person **ដំរាបសួរ!**

cumre:əb su:o! oder **សួរស្តី!** su:o sde:y! gegenüber guten Bekannten oder Kindern und Jugendlichen.

Die folgenden Grußformeln werden im Alltagsgespräch nicht verwendet, sondern nur in Sendungen des Rundfunks und Fernsehens.

Guten Tag! **ទិវាសួរស្តី!**
tive:ə su:o sde:y!

Guten Morgen! **អារុណសួរស្តី!**
a:run su:o sde:y!

Guten Abend! **សាលាសួរស្តី!**
sa:yəan su:o sde:y!

Gute Nacht! **ពាត្រីសួរស្តី!**
re:ətre:y su:o sde:y!

Ich begrüße Sie in unserem Land.

ទ្វីសួរស្តីស្វាគមន៍ដល់អ្នកនៅប្រទេសយើងទ្ប ។

khnum so:m thvə: sva:kum dal neək no:v pra:te:h yə:ŋ khnum.

Mein Name ist ... **ខ្ញុំ ឈ្មោះ . . .** khnum chmuḥ ...

Erlauben Sie mir, Ihnen Herrn ... vorzustellen.

**សូមអ្នកអនុញ្ញាតឲ្យខ្ញុំបង្ហាញ
លោក . . . ដល់អ្នក ។**

so:m neək anuṇa:t a:oy khnum banha:n lo:k ... dal neək.

Ich freue mich sehr, Sie kennenzulernen.

**ខ្ញុំសប្បាយចិត្តណាស់ដោយបាន
ស្គាល់អ្នក ។**

khnum saba:y cet naḥ da:oy ba:n skoal neək.

Ich habe schon viel von Ihnen gehört.

ខ្ញុំធ្លាប់បានឮពីអ្នកច្រើនមកហើយ។

khnum thlɔab ba:n lu: pi: neək cra:ən mɔ:k ha:əy.

Verzeihung, wie war Ihr Name?

សុំទោសអ្នកឈ្មោះអី?

som to:hneək chmuḥ e:y?

Gespräch **ការសន្ទនា** ka: santeəne:ə

ich **ខ្ញុំ** khnum

(für weibliche
Personen)

គាត់ខ្ញុំ ne:əŋ khnum

du (als Ausländer
Erwachsenen gegen-
über nicht benutzen,
da unhöflich)

ឯង a:əŋ

er (für Kinder)

វា ve:ə

(für Erwachsene)

គាត់ koat

sie (für Kinder)

វា ve:ə

(für junge
Mädchen)

គាត់ ne:əŋ

(für Erwachsene)

គាត់ koat

es (für Tiere und
Gegenstände)

វា ve:ə

wir

យើង yə:ŋ,

(offiziell)

យើងខ្ញុំ yə:ŋ khnum

ihr

អ្នក neək

sie (für Kinder)

វា ve:ə

(für Erwachsene)

គាត់ koat

Sie

អ្នក neək

wer?

អ្នកណា? neək na:?

was?

អី? e:y? **អ្វី?** ave:y?

wo? ឯណា? a:e na:?
 wohin? ឯណា? a:e na:?,
 ទីណា? ti: na:?
 wie? ដូចម្តេច? do:c mdec?
 wieviel? ប៉ុន្មាន? ponma:n?
 wann? ពេលណា? pe:l na:?
 warum? ហេតុម្តេច? ha:et mdec?,
 ហេតុអ្វី? ha:et ave:y?
 was für ein? ... អ្វី? ave:y?,
 ... អី? e:y?
 hier ឯណោះ a:e neḥ,
 ទីនេះ ti: niḥ
 dort ឯណោះ a:e noḥ,
 ទីនោះ ti: nuḥ
 ja បាទ ba:t
 (für weibliche ឯង ca:s
 Personen)
 nein ទេ te:

und
 erlaubt
 verboten
 nötig
 unnötig
 weil
 vielleicht
 bestimmt
 natürlich
 auf jeden Fall
 schon längst
 Das ist möglich.
 អាចធ្វើទៅបាន ។
 a:c thvə: to:v ba:n.

និង nuŋ
 អនុញ្ញាត អនុញ្ញាត
 anuŋa:t a:oy
 ហាមឃាត់ ha:m khoat
 ចាំបាច់ cam bac
 មិនចាំបាច់ min cam bac
 ពិសោធន៍ pi:pruḥ
 ប្រហែល pra:ha:el
 ប្រាកដ pra:kad
 អញ្ចឹងទេ! aŋcəŋ mɛ:n!
 ទោះជាយ៉ាងណា tuḥ ce:ə ya:ŋna:
 ជាយូរមកហើយ ce:ə yu: mɔ:k ha:əv

Das ist unmöglich.

មិនអាចធ្វើទៅបានទេ។

min a:c thvə: to:v ba:n te:.

Das ist mir gleich.

ចំពោះខ្ញុំយ៉ាងដូចគ្នាដែរ។

ca:mpuḥ khnum ya:ηmec ka:ba:n da:e.

Was soll ich machen?

ខ្ញុំត្រូវធ្វើអ្វី?

ta:ə khnum trov thvə: ave:y?

Man kann nichts machen.

គេមិនអាចធ្វើអ្វីបានទេ។

ke: min a:c thvə: ave:y ba:n te:.

Was ist los?

តើមានរឿងអ្វី?

ta:ə me:ən ru:əη ave:y?

Das ist meine Schuld.

នេះជាកំហុសខ្ញុំ។

niḥ ce:ə ka:mhoḥ khnum.

Das ist nicht meine Schuld.

នេះមិនមែនជាកំហុសខ្ញុំទេ។

niḥ min me:n ce:ə ka:mhoḥ khnum te:.

Ist das wahr?

តើប្រាកដដូច្នោះឬ?

ta:ə pra:kad do:cneḥ ru:?

soviel ich weiß

តាមខ្ញុំដឹង

ta:m khnum dəη

meiner Meinung nach

តាមលទ្ធផលខ្ញុំ

ta:m yo:bal khnum

was mich betrifft

ចំពោះខ្ញុំនិងផ្ទាល់

ca:mpuḥ khlu:on khnum phtəal

anders gesagt

និយាយផ្សេង

niye:əy phse:η

trotzdem

ទោះជាយ៉ាងនេះក៏នៅយ

tuḥ ce:ə ya:η niḥ ka:da:oy

deshalb

ដូច្នោះហើយ

do:cneḥ ha:əy

ich kann ...

ខ្ញុំអាច... ។

khnum a:c ...

ich kann nicht ...

ខ្ញុំមិនអាច... បានទេ ។

khnum min a:c ... ba:n te:.

ich möchte gern ...

ខ្ញុំចង់... ណាស់ ។

khnum canj ... nah.

ich möchte nicht gern ...

ខ្ញុំមិនចង់... ទេ ។

khnum min canj ... te:.

Ist Herr ... zu Hause?

តើលោក... នៅផ្ទះឬទេ?

ta:ə lo:k ... no:v phteəh ru: te:?

Kann ich Frau ... sprechen?

តើខ្ញុំអាចនិយាយនឹងលោកស្រី... បានឬទេ?

ta:e khnum a:c cu:ob lo:k sre:y ... ba:n ru: te:?

Sind Sie Fräulein ...?

តើអ្នកជាស្រី... ឬ?

ta:ə nək ce:ə ne:əh ... ru:?

Darf ich eintreten?

តើខ្ញុំអាចចូលបានឬទេ?

ta:ə khnum a:c co:l ba:n ru: te:?

Störe ich Sie?

តើខ្ញុំរំខានអ្នកឬ?

ta:ə khnum rumkha:n nək ru:?

Durchaus nicht.

ទាត់ទេ ។
at te:.

Ich freue mich sehr, daß Sie gekommen sind.

ខ្ញុំសប្បាយចិត្តណាស់នឹងការចូលមករបស់អ្នក ។

ទទួលបានភ្នែក ។

khnum saba:y cet nah da:oy nək ba:n aŋcə:n mək.

Warten Sie bitte einen Augenblick.

សូមអ្នករង់ចាំប្រយ័ត្នមួយភ្លែត ។

so:m nək rəŋcam mu:oy phle:t.

Wo kann ich ablegen?

តើខ្ញុំអាចនឹងទៅទុកវត្ថុណា?

ta:ə khnum a:c da:h a:v rə:ŋe:ə tuk a:e na:?

Dort.

នៅទីនោះ
a:e noh.

Wollen Sie bitte eintreten?

សូមអញ្ជើញចូល ។

so:m aŋcə:n co:l.

Entschuldigen Sie bitte, daß ich Sie so lange habe warten lassen.

សូមផ្អាកអត់លាទោស រំលោភខ្ញុំពុំបាន

រោគលាផ្អាក អស់ចាំខ្ញុំអស់ពេលវេលាខ្លះ ។

so:m neək aphe:y to:s da:oy khnum ba:n a:oy neək rəŋ cam khnum aŋ pe:l ce:ə yu:.

Bitte nehmen Sie Platz.

សូមអញ្ជើញអង្គុយ ។

so:m aŋcə:n aŋkuy.

Wie geht es Ihnen?

តើអ្នកសុខសប្បាយទេ ?

ta:ə neək sok saba:y te:?

Danke, gut (leidlich).

អរគុណ សុខសប្បាយ (មិនសូវសុខសប្បាយទេ) ។

a:kun sok saba:y (min sov sok saba:y te:).

Ich fühle mich heute nicht recht wohl.

ថ្ងៃនេះខ្ញុំមិនសូវស្រួលខ្លះទេ ។

thŋa:ey niŋ khnum min sov sru:ol khlu:on te:.

Was gibt es Neues?

តើមានអ្វីថ្មីអ្វីមួយទេ ?

ta:ə me:əŋ ave:y phla:ek ru: te:?

Nichts (nichts Besonderes).

គ្មានទេ (គ្មានអ្វីថ្មីអ្វីមួយទេ) ។

kme:əŋ te: (kme:əŋ ave:y phla:ek te:).

Ist Ihre Arbeit erfolgreich?

តើការងារអ្នកមានជោគជ័យឬទេ ?

ta:ə kecka: neək me:əŋ co:kce:y ru: te:?

Woher kommen Sie?

តើអ្នកអញ្ជើញមកពីប្រទេសណា ?

ta:ə neək aŋcə:n mə:k pi: pra:te:h na:?

Ich komme aus ...

ខ្ញុំមកពី ...

khnum mə:k pi: ...

Sind Sie schon lange hier?

តើអ្នកមកទីនេះយូរហើយឬ ?

ta:ə neək mə:k ti: niŋ yu: ha:əy ru:?

Nein, ich bin erst unlängst gekommen.

ទេ ខ្ញុំទើបតែមកទីនេះយូរម្តង ។

te: khnum tə:b ta:e mə:k min yu: ponma:n te:.

Wie gefällt es Ihnen hier?

តើអ្នកពេញចិត្តទីនេះដូចម្តេច ?

ta:ə nəək pe:n cet ti: niḥ do:c mdec?

Mir gefällt es hier sehr gut.

ខ្ញុំពេញចិត្តទីនេះណាស់ ។

khnum pe:n cet ti: niḥ naḥ.

Sind Sie zum ersten Mal hier?

តើអ្នកមកទីនេះជាលើកដំបូងឬ ?

ta:ə nəək mək ti: niḥ ce:ə lək ti: mu:oy ru:?

Nein, ich bin zum zweiten Mal hier.

ទេ ខ្ញុំមកទីនេះជាលើកទីពីរ ។

te: khnum mək ti: niḥ ce:ə lək ti: pi:

Wo arbeiten Sie jetzt?

តើឥឡូវនេះអ្នកធ្វើការនៅឯណា ?

ta:ə e:ylov niḥ nəək thvə:ka: no:v a:e na:?

Ich arbeite an der Hochschule (in einem Betrieb, im Ministerium für Außenhandel, in der Landwirtschaft).

ខ្ញុំធ្វើការនៅសាលាស្ថាន់ខ្ពស់ (នៅក្នុងស្ថានីយការងារ, នៅក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

សហគ្រាស, នៅក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

ព្រះវិហារ, ក្នុងស្ថានីយការងារ) ។

khnum thvə:ka: no:v sa:la: cəan khpuḥ (no:v knoṅ saha-kre:əh, no:v kra:su:oṅ pe:ənicakam kra:v pra:te:h, knoṅ visa:ey kasekam).

Sagen Sie mir bitte Ihre Adresse?

សូមអ្នកប្រាប់អាសយដ្ឋានអ្នកមកខ្ញុំ
បានឬទេ ?

so:m nəək prab asayatha:n nəək mək khnum ba:n ru: te:?

Haben Sie heute abend Zeit?

តើល្ងាចនេះអ្នកមានពេលឬទេ ?

ta:ə lṅe:ə c niḥ nəək me:ən pe:l ru: te:?

Wenn Sie Zeit haben, kommen Sie zu mir. Ich werde ab 7 Uhr zu Hause sein.

បើអ្នកមានពេល សូមអ្នកមក
ពេលវេលាខ្ញុំ ។ ខាងលើនេះសម្រាប់

ខ្ញុំនៅផ្ទះ ។

ba:ə nəək me:ən pe:l so:m nəək mək le:ṅ nwaṅ khnum. cab pi: ma:oṅ pram pi: to:v khnum no:v phteəh.

Gut, dann werde ich um 1/28 Uhr kommen.

ប្រសិនណាស់ នឹង ឆ្ពោះ ទៅ ដល់ កន្លះ ម៉ោង

ទៅ លេង អ្នក ។

pra:sa:ə nah do:cneḥ ma:əŋ pram pi: kanlaḥ khnum to:v le:ŋ neək.

Rufen Sie mich an!

សូម អ្នក និយាយ ទូរស័ព្ទ មក ខ្ញុំ !

so:m neək niye:əy tu:reəksab mə:k khnum!

Was wünschen Sie?

តើ អ្នក ត្រូវ ការ អ្វី ?

ta:ə neək trovka: avə:y?

Womit kann ich Ihnen helfen?

តើ ខ្ញុំ អាច នឹង ជួយ អ្នក ដល់ ដំណា ?

ta:ə khnum a:c cu:oy neək ya:ŋna:?

Zeigen Sie mir bitte ...

សូម អ្នក បង្ហាញ ខ្ញុំ ផង ...

so:m neək baŋha:n khnum pi: ...

Erklären Sie mir bitte ...

សូម អ្នក ពន្យល់ ខ្ញុំ ផង ...

so:m neək pənyəl khnum pi: ...

Würden Sie mir bitte sagen ...

សូម អ្នក និយាយ ប្រាប់ ខ្ញុំ ...

so:m neək niye:ey prab khnum ...

Geben Sie mir bitte ...

សូម អ្នក ទោស ... មក ខ្ញុំ ។

so:m neək a:oy ... mə:k khnum.

Haben Sie ...?

តើ អ្នក មាន ... ឬ ទេ ?

ta:ə neək me:ən ... ru: te:?

Ich brauche ...

ខ្ញុំ ត្រូវ ការ ...

khnum trovka: ...

Ich habe eine Bitte (Frage) an Sie.

ខ្ញុំ មាន សំណូមពរ (សំណួរ) ចម្លាយ ទៅ អ្នក ។

khnum me:ən sa:mno:mpə: (sa:mnu:o) mu:oy to:v neək.

Würden Sie mir behilflich sein?

តើ អ្នក អាច នឹង ជួយ ខ្ញុំ បាន ឬ ទេ ?

ta:ə neək a:c cu:oy khnum ba:n ru: te:?

Was brauchen Sie?

តើ អ្នក ត្រូវ ការ អ្វី ?

ta:ə neək trovka: avə:y?

Was ist das?

តើ នេះ ជា អ្វី ?

ta:ə niḥ ce:ə avə:y?

Wie heißt das auf Khmer?

តើ នេះ ហៅ ថា អ្វី ជា ខ្មែរ ?

ta:ə niḥ ha:vtha: avə:y ce:ə khma:e?

Wie bitte?

ហៅ ថា អ្វី ?

ha:vtha: avə:y?

Sprechen Sie Russisch (Deutsch, Englisch, Französisch)?

តើ អ្នក ចេះ និយាយ រុស្ស៊ី (អាល្លឺម៉ង់, អង់គ្លេស, បារាំង) ឬ ទេ ?

តើ អ្នក ចេះ និយាយ អង់គ្លេស, បារាំង ឬ ទេ ?

ta:ə nək cəḥ niye:əy rusi: (a:lə:maŋ, aŋkle:s, ba:raŋ) ru: te:?

Ja, ein wenig (schlecht, mittelmäßig, gut).

បាទ (ចា់ស) ចេះ បន្តិច បន្តួច

(មិនល្អ , មធ្យម , ល្អ) ។

ba:t (ca:s) cəḥ bantec bantu:oc (min lʔa:, mathyum, lʔa:).

Nein, ich kann nicht ...

ទេ ខ្ញុំ មិន ចេះ ទេ ទា ទា ... ទេ ។

te: khnum min cəḥ phe:əsa: ... te:.

Spricht hier jemand deutsch?

តើ អ្នក ចេះ ច្រើន ណា ចេះ និយាយ អាល្លឺម៉ង់ ឬ ទេ ?

តើ អ្នក ចេះ និយាយ អង់គ្លេស ឬ ទេ ?

ta:ə ti: niḥ me:ən nək na: cəḥ niye:əy a:ləmaŋ ru: te:?

Verstehen Sie, was ich sage?

តើ អ្នក បាន ឮ អ្វី ដែល ខ្ញុំ និយាយ ?

ta:ə nək yəl te: avə:y da:el khnum niye:əy?

Sprechen Sie bitte etwas langsamer.

សូម អ្នក និយាយ យឺត ៗ បន្តិច ។

so:m nək niye:əy yu:tyu:t bantec.

Sagen Sie es bitte noch einmal.

សូម អ្នក និយាយ ម្តង ទៀត ។

so:m nək niye:əy mda:ŋ ti:ət.

Können wir heute zusammen Mittag essen?

តើ យើង ចេះ រៀន រៀន អាច ប្តូរ ម្ហូប ជា ម្ហូប ទេ ?

តើ យើង អាច ប្តូរ ម្ហូប ជា ម្ហូប ទេ ?

ta:ə thja:ey niḥ yə:ŋ a:c ho:b ba:y thja:ey traŋ ce:ə mu:oy kne:ə ba:n ru: te:?

Nein, heute bin ich schon verabredet, aber würde es Ihnen morgen passen?

ទេ ថ្ងៃនេះខ្ញុំណាស់ដូចគ្នាទៅហើយ។
បើខ្ញុំទៅបាន តើអ្នកមានសម្រាប់យើង?

te: thŋa:ey niŋ khŋum nat cu:ob ke: ru:oc ha:əy. ponta:ey
thŋa:ey sʔa:ec nɛək yɔl prɔ:m ru: te:ʔ

Ja, gern.

បាទ (ចាស) មានសម្រាប់យើង ។

ba:t (ca:s) yɔl prɔ:m.

Rauchen Sie?

តើអ្នកជក់បារីឬទេ?

ta:ə nɛək cək ba:rɛ:y ru: te:ʔ

Darf ich rauchen?

តើខ្ញុំអាចជក់បារីបានឬទេ?

ta:ə khŋum a:c cək bare:y ba:n ru: te:ʔ

Erlauben Sie, daß ich rauche?

តើអ្នកអនុញ្ញាតឱ្យខ្ញុំជក់បារី
បានឬទេ?

ta:ə nɛək anupa:t a:oy khŋum cək ba:rɛ:y ba:n ru: te:ʔ

Darf ich Sie begleiten?

តើខ្ញុំសំនុំនាំអ្នកទៅបានឬទេ?

ta:ə khŋum som cu:n da:mna:ə nɛək ba:n ru: te:ʔ

Dank រំណាចក្យណា a:mna:kun

Danke!, danke schön!

អរគុណ អរគុណណាស់

a:kun! a:kun naŋ!

Herzlichen Dank!

សូមអរគុណដ៏រស់រវើកដ៏ច្រើន!

so:m a:kun da: aŋ pi: du:oy cet!

Bitte! (Antwort auf „Danke!“)

មិនអាការ្យទេ!

min ce:ə ka: avɛ:y te:!

Vielen Dank für Ihre Hilfe!

សូមអរគុណច្រើនដល់ជំនួយរបស់
អ្នក ។

so:m a:kun cra:ən dal cumnuo:y ro:baŋ nɛək.

Ich danke sehr für den freundlichen Empfang.

ខ្ញុំអរគុណណាស់ចំពោះការទទួល
ដ៏រាក់ទាក់ ។

khŋum a:kun naŋ ca:mpuŋ ka: tɔ:tu:ol da: rɛəktɛək.

Ich möchte Ihnen im Namen der Delegation meinen Dank ausdrücken.

က မိခင် ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ
ခွံ နှု ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

knɔŋ ne:əm ne:y kanapra:təphu: khnum so:m thla:əŋ
a:mna:kun dal neək.

Bitte sehr, keine Ursache!

လှူ ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

so:m aŋcə:ŋ min ce:ə ka: avə:y te:.

Entschuldigung und Bedauern

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

ka: som to:h nuŋ ka: sda:y

Verzeihung!

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

at to:h!

Entschuldigung!

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

som to:h!

Ich bitte um Entschuldigung.

ခွံ နှု ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

khnum som to:h.

Bitte sehr!

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

min ce:ə ka: avə:y te:!

Verzeihung, ich habe mich verspätet.

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

at to:h khnum ba:n mə:k yu:t pe:l ha:əy.

Wie schade!

က နှိ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

ku:o a:oy sda:y nah!

Es tut mir sehr leid!

ခွံ နှု ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

khnum sda:y nah!

Herzliche Anteilnahme!

လှူ ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

so:m co:l ru:om ca:mna:ek da: aŋ pi: du:əŋ cet!

Ich möchte Ihnen mein Beileid aussprechen.

ခွံ နှု ဗ ဝိဒိ နာ: ပြင်တို့ ခွံ နှု ဗ

khnum so:m cu:oy rumle:k tuk neək.

Abschied und Wünsche

ការលាគ្នា និង ដំនូនពារ

ka: le:a kne:a nuŋ cumnu:n pɔ:

Ich muß jetzt leider gehen.

ស្តាយណាស់ ខ្ញុំត្រូវ ទៅទៅវិញ
ទៅឱ្យ ។

sda:y naŋ khnum trov ta:e to:v viŋ e:ylov.

Können Sie nicht noch etwas bleiben?

តើអ្នក មិនអាច នៅបន្តិចទៀត
បានទេឬ?

បានទេឬ?

ta:a neək min a:c no:v bantec ti:ət ba:n te: ru:w?

Ich hoffe, daß wir uns bald wiedersehen.

ខ្ញុំសង្ឃឹមថា យើងនឹងឃើញ
វិញ ឆាប់ៗ មិនខាន ។

khnum saŋkhum tha: yə:ŋ nuŋ ba:n cu:ob kne:a viŋ
chabchab min kha:n.

Auf (baldiges) Wiedersehen!

លានោះយើង (ឃើញវិញ ឆាប់ៗ
មិនខាន) !

le:a ha:əy (cam cu:ob kne:a no:v pe:l chabchab kha:ŋ
muk)!

Gute Nacht!

រាត្រីស្អាត!

re:ətrə:y su:o sde:y!

Grüßen Sie Herrn ... von mir.

សូមជូនសេចក្តីស្តីករព្រមទៅលោក
... យើង ។

so:m phna:a se:ckde:y nuk rə:luk to:v lo:k ... pha:ŋ.

Viele Grüße an Ihre Familie!

សូមជូនសេចក្តីស្តីករព្រមដល់គ្រួសារអ្នក!
សូមជូនសេចក្តីស្តីករព្រម ដល់ ទៅ គ្រួសារ

Empfehlen Sie mich bitte Ihrem Gatten!

សូមជូនសេចក្តីស្តីករព្រម ដល់ ទៅ គ្រួសារ
អ្នក!

so:m phna:a se:ckde:y nuk rə:luk pi: khnum to:v sva:-
me:y neək!

Alles Gute!

សុខសប្បាយ!

sok saba:y!

Glückliche Reise!

សូមជូនសំណើរទេសចរណ៍សុខសប្បាយ!

so:m thvə: da:mna:a a:oy ba:n sok saba:y!

Leben Sie wohl!

លាចៅលា ស្លូចអ្នក បាន សុខសប្បាយ!

le:a ha:oy so:m neak ba:n sok saba:y!

Ich wünsche Ihnen Gesundheit!

ខ្ញុំ សូមស្នូនពារ អ្នក រោគាស បាន សុខភាព
ល្អ!

khnum so:m cu:n po: neak a:oy ba:n sokhaph:eap l'a!

Frohes Fest!

ស្លូចរោគាស ពីដី បុណ្យ បាន សប្បាយ!

so:m a:oy pithi: bon ba:n saba:y!

Ein glückliches neues Jahr!

ស្លូចរោគាស បាន សុខចម្រើន លក់ ប្រសើរ!

so:m a:oy ba:n sopheakmɔŋkol knoŋ chnam thme:y!

Ich gratuliere Ihnen herzlich.

ខ្ញុំ សូមស្នូនពារ អ្នក ដ៏ អស់ ពី ដឹង ចិត្ត ។

khnum so:m cu:n po: neak da: ah pi: du:oy cet.

Herzlichen Glückwunsch!

សូមស្នូនពារ ដ៏ អស់ ពី ដឹង ចិត្ត រោគាស
បាន សុខចម្រើន!

so:m cu:n po: da: ah pi: du:oy cet aoy ba:n sopheak-
mɔŋkol!

Ich wünsche Ihnen Glück (Erfolg)!

ខ្ញុំ សូមស្នូនពារ អ្នក រោគាស បាន សុខ

ចម្រើន (រោគាស ល្អ) ។

khnum so:m cu:n po: neak a:oy ba:n sopheakmɔŋkol
(co:kce:y).

Zeit ពេលវេលា pe:l ve:le:ə

Allgemeines ការណ៍ទូទៅ ka: tu:oto:v

bald បន្តិចទៀត bantec ti:ət

früh ឆាប់ chab

früh (zeitig am Morgen) ព្រឹកលឿម pi: prəlum

frühestens ឆាប់បំផុត chab ba:mphot

gestern ម្សិល msel, ម្សិលមិញ mselmiŋ

heute ថ្ងៃនេះ thŋa:ey nih,
បច្ចុប្បន្ន pacoban

immer ជានិច្ច che:ənic,
ជានិរាប che:ə da:ra:b

jetzt ឥឡូវ ៗ e:ylov

morgen ភ្លៀង sʔa:ec

nachher ក្រោយមក kra:oy mɔ:k,
រួចរាល់ ha:əy

oft ញឹកញាប់ ៗ ŋu:kŋɔb

rechtzeitig របៀបវារៈពេល ro:haŋ tɔan pe:l

schon រួចរាល់ ha:əy

sofort ឆាប់បំផុត ya:ŋ chab
ba:mphot,

spät យឺត yu:t

später ពេលក្រោយ pe:l kra:oy

spätestens យឺតបំផុត yu:t ba:mphot

übermorgen ខាងភ្លៀង kha:n sʔa:ec

vorgestern ម្សិលមិញ msel mʔŋa:ey

vorher ពីមុន pi:mun,

zeitig ព្រឹកលឿម pro:lum, មុន mun

Ich habe keine Zeit.

ខ្ញុំគ្មានពេលទេ ។

khnum kme:ən pe:l te:.

Ich habe wenig Zeit.

ខ្ញុំមានពេលតិច ។

khnum me:ən pe:l tec.

Sie brauchen sich nicht zu beeilen.

អ្នក មិនចាំបាច់ប្រញាប់ប្រញាល់ទេ ។

neək min cam bac pra:nab pra:nal te:.

Warum sind Sie schon so früh weggegangen?

តើ ហេតុអ្វី បានជាអ្នក ដាច់ចេញ
ទៅឆ្នេះ ?

ta:ə ha:et ave:y ba:n ce:ə neək chab ce:n to:v mleh?

Uhr នាឡិកា ne:əleka:, រង្វាស់ ma:oŋ

aufziehen

ផ្ទួល នាឡិកា mu:ol ne:əleka:

Minute *f*

នាទី ne:əti:

schlagen (Uhr)

វា ឈររង្វាស់ ve:əy ma:oŋ

Sekunde *f*

វិនាទី vine:əti:

stehenbleiben (Uhr)

ឈប់ដើរ chub da:ə

stellen (Wecker)

ដាក់ អាឡានទាទី
dak a:oy ro:

Stunde *f*

រង្វាស់ ma:oŋ

eine halbe Stunde

កន្លះ រង្វាស់ kanlah ma:oŋ

ein und eine halbe
Stunde

មួយ រង្វាស់ កន្លះ
mu:oy ma:oŋ kanlah

Uhrzeiger *m*

ច្រវិច នាឡិកា

trə:nic ne:əleka:

vorgehen

ដើរ លឿន da:ə lu:ən

nachgehen

ដើរ យឺត da:ə yw:t

Geht Ihre Uhr richtig?

នាឡិកា អ្នក ដើរ ត្រឹម ឬ ទេ ?

na:əleka: neək da:ə ti:əŋ ru: te:?

Ich habe vergessen, meine Uhr aufzuziehen.

ខ្ញុំ ភ្លេច ផ្ទួល នាឡិកា ខ្ញុំ ។

khnum phle:c mu:ol ne:əleka: khnum.

Um wieviel Uhr treffen wir uns?

តើ យើង ជួប គ្នា ម៉ោង ប៉ុន្មាន ?

ta:ə yə:ŋ cu:ob kne:ə ma:oŋ ponma:n?

Wie lange arbeiten Sie?

តើ អ្នក ធ្វើ ការ ងាយ ម៉ោង ប៉ុន្មាន ?

ta:ə neək thvə:ka: dal ma:oŋ ponma:n?

Ich arbeite von 8 bis 17 Uhr.

ខ្ញុំ ធ្វើ ការ ពី ម៉ោង ប្រាំ បី ដល់ ម៉ោង ដប់ ប្រាំ ពីរ ។

khnum thvə:ka: pi: ma:oŋ pram bə:y dal ma:oŋ dab pram pi:

Tag und Nacht ថ្ងៃ និង យប់ thŋa:ey nuŋ yub

Morgen *m* ព្រឹក pruk

am Morgen, morgens ពេល ព្រលឹម pe:l prə:lum,

ពេល ព្រឹក roal pruk

Vormittag *m* ពេល ព្រឹក pe:l pruk

am Vormittag, ពេល ពេល ព្រឹក no:v pe:l pruk,

vormittags

ពេល ពេល ព្រឹក

roal pe:l pruk

Mittag *m*

ថ្ងៃ ព្រឹក ថ្ងៃ thŋa:ey tran

am Mittag, mittags

ពេល ពេល ថ្ងៃ ព្រឹក ថ្ងៃ

no:v pe:l thŋa:ey tran,

ពេល ថ្ងៃ ព្រឹក ថ្ងៃ

roal thŋa:ey tran

Nachmittag *m*

ថ្ងៃ រសៀល thŋa:ey rə:si:əl

am Nachmittag, nachmittags

ពេល ពេល ថ្ងៃ រសៀល

no:v pe:l thŋa:ey rə:si:əl,

ពេល ថ្ងៃ រសៀល

roal thŋa:ey rə:si:əl

Abend *m*

ល្ងាច lŋe:əc

am Abend, abends

ពេល ពេល ល្ងាច

no:v pe:l lŋe:əc,

ពេល ល្ងាច roal lŋe:əc

Nacht <i>f</i>	យប់ yub
in der Nacht, nachts	នៅពេលយប់ no:v pe:l yub,
	រាល់យប់ roal yub
Mitternacht <i>f</i>	អធ្រាត្រា athre:ət
um Mitternacht	នៅពេលអធ្រាត្រា no:v pe:l athre:ət
Tag <i>m</i>	ថ្ងៃ thja:ey
am Tag, tags	នៅពេលថ្ងៃ no:v pe:l thja:ey,
	រាល់ពេលថ្ងៃ roal pe:l thja:ey
Wochentage	ថ្ងៃប្រចាំសប្តាហ៍ thja:ey pra:cam sabda:
Montag <i>m</i>	ថ្ងៃច័ន្ទ thja:ey can
am Montag	នៅថ្ងៃច័ន្ទ no:v thja:ey can

Dienstag <i>m</i>	ថ្ងៃអង្គារ thja:ey anke:ə
Mittwoch <i>m</i>	ថ្ងៃពុធ thja:ey put
Donnerstag <i>m</i>	ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ thja:ey pro:həah
Freitag <i>m</i>	ថ្ងៃសុក្រ thja:ey sok
Sonnabend <i>m</i>	ថ្ងៃសៅរ៍ thja:ey sa:v
Sonntag <i>m</i>	ថ្ងៃអាទិត្យ thja:ey a:tit
Feiertag <i>m</i>	ថ្ងៃបុណ្យ thja:ey bon
täglich	រាល់ថ្ងៃ roal thja:ey
Werktag <i>m</i>	ថ្ងៃធ្វើការ thja:ey thvə:ka:
an Werktagen, werktags	នៅថ្ងៃធ្វើការ no:v thja:ey thvə:ka:.,
	រាល់ថ្ងៃធ្វើការ roal thja:ey thvə:ka:

Morgen ist der 1. Juni.

រំលឹកដំបូងខែមិថុនា ។

sʔa:ec ce:ə thŋa:ey ti: mu:oy kha:e mithona:.

der 2. Juli

ថ្ងៃទីពីរខែកក្កដា

thŋa:ey ti: pi: kha:e kakada:

der 3. August

ថ្ងៃទីបីខែសីហា

thŋa:ey ti: bə:y kha:e se:yha:

am 4. Oktober

រតាថ្ងៃទីបួនខែតុលា

no:v thŋa:ey ti: bu:on kha:e tola:

Monate nach dem traditionellen Khmer-Kalender

ខែទាំងប្រាំពីរខែរបស់ប្រទេសកម្ពុជា

គតិខ្មែរបុរាណ

kha:e taŋ aŋ rɔab ta:m pra:kra:de:ytiŋ cankate khma:e bora:n

មិកាសេ

mikase:

Mitte November – Mitte
Dezember

បុស្ស

boŋ

Mitte Dezember – Mitte Januar

មាឃ

me:ək

Mitte Januar – Mitte Februar

សីហុណ

phalkun

Mitte Februar – Mitte März

មេសា

ca:et

Mitte März – Mitte April

មិសាខ

pisa:k

Mitte April – Mitte Mai

ឧសភា

ce:s

Mitte Mai – Mitte Juni

រាសាសី

a:sa:t

Mitte Juni – Mitte Juli

ស្រាពាស

sra:p

Mitte Juli – Mitte August

ភាត្រូបាត

phatrɔːbat

Mitte August – Mitte September

រាស្មីជ័

asoc

Mitte September – Mitte Oktober

កាដាក់

kadək

Mitte Oktober – Mitte November

Tierkreiszyklus

ឆ្នាំ ទាំង រាសី របស់ តា ច សំ ដា ច សំ ឆ្នាំ លា

ឆ្នាំ លា ៖ សត្វ

chnam taŋ aŋ rɔab ta:m lumdab lumda:oy chmuŋ sat

Name des Jahres

Name der Tiere des Jahres

ឆ្នាំ លា ៖ ឆ្នាំ

chmuŋ chnam

ឆ្នាំ លា ៖ សត្វ ប្រាំ ឆ្នាំ

chmuŋ sat pra:cam chnam

គូត

cu:t

កាណាត

kanda:o Ratte *f*

គលូ

chlov

គោ

ko: Rind *n*

ខាល

kha:l

ថាតា

thaŋ

រោង

ro:ŋ

ម្សាញ់

msaŋ

មី

mo:mi:

មីមី

mo:me:

ទឹក

vo:k

រកា

ro:ka:

ចា

ca:

កាត

ka:o

ខ្នុរ

khla: Tiger *m*

ទង្កៀល

tonsa:y Hase *m*

នាគ

ne:ək Drache *m*

ពាស់

puŋ Schlange *f*

សេះ

seŋ Pferd *n*

តាតែ

po:pe: Ziege *f*

ស្វា

sva: Affe *m*

ហាន

moan Hahn *m*

ក្រា

chka:e Hund *m*

គ្រូក

cru:k Schwein *n*

In Kampuchea benennt man die Jahre nach einer Serie von zwölf Tieren.

នៅប្រទេសកម្ពុជា គេហៅឈ្មោះឆ្នាំ
តាមតួសត្វដំបូងដប់ពីរ ។

no:v pra:te:h kampu:ə ke: roab chmuḥ chnam ta:m
pu:ok sat ca:mnu:on dab pi:.

Man zählt von Ratte bis Schwein und erneut von Ratte bis Schwein.

គេហៅឆ្នាំដំបូងដល់ឆ្នាំក្រ រួចហើយ
ឆ្នាំដំបូងដល់ឆ្នាំក្រនាដំបូង ។

ke: roab pi: chnam cu:t dal chnam ka:o ru:oc ha:əy pi:
chnam cu:t dal chnam ka:o sa: ce:ə thmɛ:y.

Dieses Jahr ist das Jahr des Hundes 2526 nach buddhistischer Zeitrechnung (1982 unserer Zeit).

ឆ្នាំនេះ គឺជា ឆ្នាំ ច ព្រះសករាជ ពីរពាន់
ប្រាំបួន ម៉ឺន ប្រាំបួន (គ្រិស្តសករាជ
បួន ពាន់ ប្រាំបួន រយ ពីរ ពាន់ ពីរ) ។

chnam niḥ ku: ce:ə chnam ca: putsakara:c pi: pɔan pram
rɔ:y mphe:y pram mu:oy (kriḥsakara:c mu:oy pɔan pram
bu:on rɔ:y pa:etseb pi:).

Jahr, Jahreszeit ឆ្នាំ chnam,

រដូវ ro:dov

Jahr *n* ឆ្នាំ chnam

jährlich រាល់ឆ្នាំ roal chnam

Jahreszeit *f* រដូវ ro:dov

Frühling *m* រដូវ ឆ្នាំ លើ លាស់
ro:dov slək chə: loas

im Frühling នៅ រដូវ ឆ្នាំ លើ លាស់
no:v rɔ:dov slək chə: loas

Sommer *m* រដូវ ក្ដៅ ro:dov kda:v

Herbst *m* រដូវ ឆ្នាំ លើ ជ្រុះ
ro:dov slək chə: cruḥ

Winter *m* រដូវ រង្វា ro:dov rɔ:ŋe:ə

Regenzeit *f* រដូវ ភ្លៀស, រដូវ វស្សា
ro:dov phli:əŋ, rɔ:dov vasa:

Trockenzeit f រដូវប្រាំង រ៉ុ:ដុវ ប្រាង
 in diesem Jahr នៅឆ្នាំនេះ no:v chnam nih
 im vorigen Jahr នៅឆ្នាំមុន no:v chnam mun

im nächsten Jahr នៅឆ្នាំក្រោយ
 no:v chnam kra:oy

im kommenden Winter រដូវរងារ ហង់មុខ
 no:v រ៉ុ:ដុវ រ៉ុ:ងៀ:ខ កា:ង មុក

im vergangenen Sommer រដូវក្ដៅ ក្ដៅ ក្ដៅ ក្ដៅ
 no:v រ៉ុ:ដុវ ក្ដា:វ កា:ន្លា:ង ម៉ុ:ក

In Kampuchea gibt es zwei Jahreszeiten: Regenzeit und Trockenzeit.

នៅប្រទេសកម្ពុជា មានរដូវភ្លៀស និងរដូវប្រាំង ។

no:v pra:te:h kampu:ខ me:ən r៉ុ:ដុវ pi: ku: រ៉ុ:ដុវ vasa: nuŋ r៉ុ:ដុវ ប្រាង.

Die Regenzeit dauert von Mai bis Oktober.

រដូវភ្លៀស ចាប់ពីខែឧសភា ដល់ខែតុលា ។

r៉ុ:ដុវ vasa: cab pi: kha:e usaphe:ខ dal kha:e tola:.

Manchmal ist in der Regenzeit die Sonne den ganzen Tag nicht zu sehen.

ដួងកាលនៅរដូវភ្លៀស ខែមិនឃើញ
 មានថ្ងៃពេញ ឬ មួយថ្ងៃក៏មាន ។

cu:on ka:l no:v r៉ុ:ដុវ vasa: ke: min khə:ŋ me:ən thja:ey rəəŋ pe:ŋ mu:oy thja:ey ka: me:ən.

In der Regenzeit ist die Luft feucht.

នៅរដូវភ្លៀស អាកាស មានសំណើម ។

no:v r៉ុ:ដុវ vasa: the:ət a:ka:s me:ən saphe:əp sa:əm.

Die kühlestn Monate sind Dezember und Januar (15°-17°).

ខែដែលត្រជាក់ ជាងគេ គឺខែធ្នូ និង
 មករា (១៥ - ១៧ អង្សា) ។

kha:e da:el tra:ceək ce:əŋ ke: ku: kha:e thnu: nuŋ meəkara: (dab pram to:v dab pram pi: aŋsa:).

Die Trockenzeit dauert von November bis April.

រដូវប្រាំង ចាប់ពីខែវិច្ឆិកា ដល់ខែមេសា ។

r៉ុ:ដុវ ប្រាង cab pi: kha:e vicheka: dal kha:e me:sa:.

Die heißesten Monate sind März und April.

ខែដែលក្ដៅ ជាងគេ គឺខែមីនា និង
 មេសា ។

kha:e da:el kda:v ce:əŋ ke: ku: kha:e mine:ə nuŋ me:sa:.

Die durchschnittliche Temperatur beträgt 27°.

សីតុណ្ហភាព មធ្យមមានកំរិត ២៧ ដឺក្រេ
ព័រមេត្រ ។

sə:ytanhaphe:əp mathyum me:ən ka:mret mphe:y pram
pi: aŋsa:.

Der Zeitunterschied zwischen Kampuchea und Mittel-
europa beträgt 6 Stunden.

ពេលវេលា ខុសគ្នា ចំនួន ៦ ម៉ោង
រវាង កម្ពុជា និង អឺរ៉ុប
ប្រមាណ ៦ ម៉ោង ។

pe:l ve:le:ə khoḥ kne:ə camnu:on pram mu:oy ma:əŋ
rə:ve:əŋ prə:teh kampuce:ə nuŋ ə:rob phe:ək kanda:l.

Wetter ជាតុ អាកាស the:ət a:ka:s

Abenddämmerung f ពេល ព្រលប់ pe:l prə:lub

Barometer n បារ៉ូម៉ែត្រ ba:ro:ma:et,
ប្រដាប់ គ្នា ដំបូង អាកាស
prə:dab stəŋ the:ət a:ka:s

Blitz m ភ្លើង បច្ច្រា phle:k banto:

Eis n ទឹកកក tu:k ka:k

feucht រសើម sa:əm

Feuchtigkeit f ភាព រសើម phe:əp sa:əm

Gewitter n ព្យុះ ភ្លៀង pyuḥ phli:əŋ

Hagel m ព្រិល prul

heiß ក្ដៅ kda:v

Hitze f កំដៅ ka:m da:v

kalt ត្រជាក់ trə:cəək

Kälte f ភាព ត្រជាក់ phe:əp trə:cəək

Klima n អាកាស ជាតុ a:ka:s the:ət

Luft f ខ្យល់ អាកាស khyal a:ka:s

Mond m ព្រះ ច័ន្ទ prə:əḥ can,

រលាក ខ្លី
lo:k kha:e

Vollmond ខ្លឹម ពេញ បូណ៌ មី
kha:e pe:jn bo:ro:mə:y

naß ទឹក tɔ:tuk
 Nebel *m* អូត្រ ab
 leichter Nebel អូត្រស្តើងៗ ab sda:əŋ sda:əŋ
 dichter Nebel អូត្រក្រាស់ៗ ab kraḥ kraḥ
 Regen *m* ទឹកភ្លៀង tuk phli:əŋ
 Regenbogen *m* ភ្នំធូលី entheəknu:
 Schatten *m* ស្រមោល sra:ma:ol,
 ម្លប់ mlub
 Schnee *m* ទឹកកក tuk ka:k
 Schneesturm *m* ហ្វូង ភ្លៀង ទឹកកក
 pyuḥ thləək tuk ka:k
 Sonne *f* ព្រះអាទិត្យ prəəḥ a:tit,
 ថ្ងៃ thŋa:ey
 Sonnenaufgang *m* ពេលថ្ងៃចំ pe:l thŋa:ey rəəḥ

Sonnenuntergang *m* ពេលថ្ងៃលិច pe:l thŋa:ey lic
 Staub *m* គូលី thu:li:
 Stern *m* ផ្កាយ phka:y
 Sturm *m* ហ្វូង pyuḥ
 Temperatur *f* សីតុណ្ហភាព se:ytanhaphe:əp
 Thermometer *n* ទែរម៉ូម៉ែត្រ te:rmo:ma:et,
 ប្រដាប់ស្តង់ដារ
 pra:dab stəŋ ka:mda:v
 trocken ស្ងួត sŋu:ot
 Überschwemmung *f* ទឹកជំនន់ tuk cumnəŋ
 Wetter *n* ធាតុអាកាស the:ət a:ka:s
 Wettervorhersage *f* ដំណឹងប្រាប់ពីធាតុអាកាស
 ជាមុន
 da:mənəŋ prab pi: the:ət a:ka:s
 ce:ə mun

Wind *m* ខ្យល់ khyal
 heißer Wind ខ្យល់ក្ដៅ khyal kda:v
 Wolke *f* ពាក pə:pə:k
 Wolkenbruch *m* ភ្លៀងធ្លាក់ phli:əŋ thum

Wie ist heute das Wetter?

តើថ្ងៃនេះ អាកាសធាតុយ៉ាងណា?

ta:ə thŋa:ey niŋ the:ət a:ka:s do:c mdec?

Das Barometer fällt (steigt).

បារ៉ូម៉ែត្រ ចុះ ក្រោម (ឡើងលើ) ។

ba:ro:ma:et coŋ kra:om (la:əŋ lə:).

Wieviel Grad sind heute?

តើថ្ងៃនេះ សីតុណ្ហភាពប៉ុន្មានដឺក្រេ?

ta:ə thŋa:ey niŋ se:ytanhaphe:əp ponma:n aŋsa:?

Es sind 5 Grad Wärme (Kälte).

ប្រាំដឺក្រេ ក្ដៅ (ក្រោមសូន្យ) ។

pram aŋsa: lə: so:n (kra:om so:n).

Heute ist es kalt.

ថ្ងៃនេះ ត្រជាក់ ។

thŋa:ey niŋ tra:cəək.

Heute ist es warm (schwül).

ថ្ងៃនេះ ក្ដៅ (ស្អប់ស្អាប) ។

thŋa:ey niŋ kda:v (sʔoŋ sʔab).

Die Sonne geht auf.

ថ្ងៃនេះ ។

thŋa:ey reəŋ

Die Sonne geht unter.

ថ្ងៃនេះ លិច ។

thŋa:ey lic.

Die Sonne scheint.

ថ្ងៃ ចាំងពន្លឺ ។

thŋa:ey caŋ ponlu:.

Was für ein herrliches (schlechtes) Wetter!

អាកាសធាតុល្អ (អាក្រក់) តើយ៉ាងណា!

the:ət a:ka:s lʔa: (a:krak) mē:n!

Das ist eine Hitze!

ក្ដៅ តើយ៉ាងណា!

kda:v mē:n!

Wir wollen in den Schatten gehen.

យើងចង់ទៅក្រោមព្រះក្រាមគ្គប់ ។

yə:ŋ caŋ to:v crə:k kra:om mlub.

Es wird ein Gewitter geben.

ប្រាកដជាគឺវាមានព្យុះភ្លៀស ។

pra:kad ce:ə nuŋ me:ən pyuḥ phli:əŋ.

Draußen ist es sehr windig.

ខាងក្រៅខ្យល់បក់ខ្លាំងណាស់ ។

kha:ŋ kra:v khyal bak khlaŋ naḥ.

Es ist windstill.

គ្មានខ្យល់បក់ ។

kme:ən khyal bak.

Es regnet.

ភ្លៀសធ្លាក់ ។

phli:əŋ thleək.

Es gießt.

ភ្លៀសបង្កុះធ្លាក់ ។

phli:əŋ baŋ?a:o thleək.

Es hört auf zu regnen.

ភ្លៀសរំលឹ ។

phli:əŋ raŋ.

Es hat aufgehört zu regnen.

ភ្លៀសបានរំលឹ ហើយ ។

phli:əŋ ba:n raŋ ha:əy.

Der Sturm hat sich gelegt.

ព្យុះបានស្ងប់ទៅវិញ ។

pyuḥ ba:n sŋab to:v vjŋ.

Der Himmel ist bedeckt.

ចេញរំលឹ ។

me:k ŋə:ŋit.

Der Himmel ist wolkenlos.

ចេញស្រឡះ ។

me:k sra:lah.

Es ist neblig.

ចេញមានអំព្រក ។

me:k me:ən ab.

Der Nebel steigt auf.

អំព្រកធ្លាក់ ។

ab thleək.

Es donnert.

ផ្លែរលាន់ ។

phko: loan.

Es blitzt.

មាត់ ភ្លើង កប ភ្លៀង ។

me:ən phle:k banto:.

Es hagelt.

ព្រីល ធ្លាក់ ។

prul thləək.

Es friert.

អាត់ កាស ត្រជាក់ ក្រោម ស្ងួត ។

a:ka:s tra:ceək kra:om so:n.

Es schneit.

ទឹក កក ធ្លាក់ ។

tuk ka:k thləək.

Heute nacht ist Schnee gefallen.

យប់ មិញ ទឹក កក ធ្លាក់ ។

yub miŋ tuk ka:k thləək.

Die Straßen sind vereist.

ផ្លូវ ទៅ ទៅ ដ្រូង ទិល មាត់ ទឹក កក ។

no:v lə: phlov thnal me:ən tuk ka:k.

Der Fluß ist zugefroren.

ទឹក ទន្លេ កក ។

tuk tonle: ka:k.

Es taut.

ទឹក កក រលាយ ។

tuk ka:k rə:le:əy.

Der Mond scheint.

ខែ លាត ខឹង ចាំង ពន្លឺ ។

o:k kha:e caŋ ponlu:.

Der Vollmond geht auf.

ខែ លាត ខឹង ពេញ បូណ៌ ចើង ឡើង ។

lo:k kha:e pe:ŋ bo:rə:mə:y reəh la:əŋ.

Familie

គ្រួសារ kru:osa:

Braut *f*

កូន ក្រមុំ (ពេល រៀប ការ)

ko:n kra:mom

Bräutigam *m*

កូន កម្លោះ (ពេល រៀប ការ)

ko:n kamləh

Bruder *m*

បង ប្អូន ប្រុស ba:ŋ p²o:n proh

älterer Bruder

បង ប្រុស ba:ŋ proh

jüngerer Bruder

បង ប្អូន ប្រុស p²o:n proh

Cousin *m* បងប្អូនជីដូនច្បាស់ ប្រុស
 ba:ŋ pʰo:n ci:do:n mu:oy proŋ

Cousine *f* បងប្អូនជីដូនច្បាស់ស្រី
 ba:ŋ pʰo:n ci:do:n mu:oy sre:y

(Ehe-) Frau *f* ប្រពន្ធ pra:pon,
 ភរិយា pheəriye:ə

(Ehe-) Mann *m* ប្តី pde:y,
 ស្វាមី sva:me:y

Ehepaar *n* ប្តីប្រពន្ធ pde:y pra:pon

Eltern *Pl* ឪពុកម្តាយ ovpuk mda:y

Elternhaus *n* ផ្ទះឪពុកម្តាយ
 phteəŋ ovpuk mda:y

Enkel *m* ចៅប្រុស ca:v proŋ

Enkelin *f* ចៅស្រី ca:v sre:y

Geburt *f* កំណើត ka:mna:ət

Großeltern *Pl* ជីដូនជីតា ci:do:n ci:ta:

Großmutter *f* មាយាម ye:əy,
 ជីដូន ci:do:n

Großvater *m* តា ta:,
 ជីតា ci:ta:

Heirat *f*, Hochzeit *f* ចង្ហែក ចង្ហែក maŋkolka:,
 អាពាហ៍ពិពាហ៍ a:pe:əpipe:ə

Junge *m* ក្មេងប្រុស kme:ŋ proŋ

Kind *n* កូនក្មេង ko:n kme:ŋ,
 កុមារ koma:

Kleinkind *n* ក្មេងតូច khme:ŋ to:c

Mädchen *n* ក្មេងស្រី kme:ŋ sre:y
 ម៉ែ ma:e,

Mutter *f* ម្តាយ mda:y

Neffe *m* កូនប្រុស kmu:oy proŋ

Nichte <i>f</i>	កូនស្រី kmu:oy sre:y កូនស្រី
Onkel <i>m</i>	ហូ pu:, មា me:ə
Säugling <i>m</i>	ទារក te:ərok
Schwager <i>m</i>	បងប្អូនខ្ញុំប្រុស ba:ŋ pʰo:n thla:ey proŋ
älterer Schwager	បងខ្ញុំប្រុស ba:ŋ thla:ey proŋ
jüngerer Schwager	ប្អូនខ្ញុំប្រុស pʰo:n thla:ey proŋ
Schwägerin <i>f</i>	បងប្អូនខ្ញុំស្រី ba:ŋ pʰo:n thla:ey sre:y
ältere Schwägerin	បងខ្ញុំស្រី ba:ŋ thla:ey sre:y
jüngere Schwägerin	ប្អូនខ្ញុំស្រី pʰo:n thla:ey sre:y

Schwester <i>f</i>	បងប្អូនស្រី ba:ŋ pʰo:n sre:y
ältere Schwester	បងស្រី ba:ŋ sre:y
jüngere Schwester	ប្អូនស្រី pʰo:n sre:y
Schwiegereltern <i>Pl</i>	ឪពុកម្តាយខ្ញុំ ovpuk mda:y kme:k
Haus der Schwiegereltern	ផ្ទះឪពុកម្តាយខ្ញុំ phtəəŋ ovpuk mda:y kme:k
Schwiegermutter <i>f</i>	ម្តាយខ្ញុំ mda:y kme:k
Schwiegermutter des Sohnes oder der Tochter	ជន្មីស្រី danla:ŋ sre:y
Schwiegersohn <i>m</i>	កូនប្រសាប្រុស ko:n pra:sa: proŋ
Schwiegetochter <i>f</i>	កូនប្រសាស្រី ko:n pra:sa: sre:y
Schwiegervater <i>m</i>	ឪពុកខ្ញុំ ovpuk kme:k

Schwiegervater des Sohnes oder der Tochter	ដន្តងប្រុស danla:ŋ proh	Urenkelin <i>f</i>	ចៅទួតស្រី ca:vtu:ot sre:y
Sohn <i>m</i>	កូនប្រុស ko:n proh	Urgroßmutter <i>f</i>	មាមាទួត ye:əytu:ot,
Sohn <i>m</i> oder Tochter <i>f</i> der Cousine oder des Cousins der Mut- ter oder des Vaters	ជីទួតម្តាយ ci:tu:ot mu:oy		ជីទួត ci:tu:ot
Stiefmutter <i>f</i>	ម្តាយចុះ mda:y con	Urgroßvater <i>m</i>	ជីតាទួត ci:ta:tu:ot
Stiefsohn <i>m</i>	កូនចុះប្រុស ko:n con proh	Vater <i>m</i>	ឪ ov,
Stieftochter <i>f</i>	កូនចុះស្រី ko:n con sre:y		ឪពុក ovpuk
Stiefvater <i>m</i>	ឪពុកចុះ ovpuk con	Verlobte <i>f</i>	គូដណ្តឹងស្រី ku: dandəŋ sre:y
Tante <i>f</i>	មីង mi:ŋ, ម្តាយមីង mda:y mi:ŋ	Verlobter <i>m</i>	គូដណ្តឹងប្រុស ku: dandəŋ proh
Tochter <i>f</i>	កូនស្រី ko:n sre:y	Verlobung <i>f</i>	ពិធីលើកដំនួន pithi: lə:k cumnu:n
Urenkel <i>m</i>	ចៅទួតប្រុស ca:vtu:ot proh	Verwandschaft <i>f</i>	សាច់ញាតិ sacne:ət
		Waise <i>f</i>	កូនកំព្រា ko:n ka:mpre:ə
		Witwe <i>f</i>	មេម៉ាយ me:ma:y
		Witwer <i>m</i>	ពោះម៉ាយ puhma:y

Wie ist er mit Ihnen verwandt?

តើ គាត់ ជា ប្អូន របស់ អ្នក ឬ ទេ ?

ប្អូន ឬ ទេ ?

ta:ə kəat cəab səcne:ət do:c mdec ce:əmu:oy nəək?

Das ist (sind) mein(e) ...

នេះ គឺ ជា . . . របស់ ខ្ញុំ ។

niḥ ku: ce:ə ... rə:bəḥ khnum.

Ich bin ...

ខ្ញុំ . . .

khnum ...

unverheiratet

នៅ លីវ

no:v li:v

verheiratet

បាន គ្រូ ហាវ ហើយ

me:ən kru:osa: ha:əy

geschieden

ទិល ដាច់

lɛ:ŋ kne:ə

... ist verstorben.

. . . ល្អាប ហើយ ។

... slab ha:əy.

Ich habe ein Kind.

ខ្ញុំ មាន កូន មួយ នាក់ ។

khnum me:ən ko:n mu:oy nəək.

Ich habe zwei Kinder.

ខ្ញុំ មាន កូន ពីរ នាក់ ។

khnum me:ən ko:n pi: nəək.

Ich habe keine Kinder.

ខ្ញុំ គ្មាន កូន ទេ ។

khnum kme:ən ko:n te:.

Alter អាយុ a:yu

Wie alt sind Sie?

អ្នក អាយុ ប៉ុន្មាន ហើយ ?

nəək a:yu ponma:n ha:əy?

Ich bin ... Jahre [alt].

ខ្ញុំ អាយុ . . . ឆ្នាំ ។

khnum a:yu ... chnam.

Wann sind Sie geboren?

អ្នក កើត នៅ ឆ្នាំ ណា ?

nəək ka:ət no:v chnam na:?

Ich bin am 10. März 1953 geboren.

ខ្ញុំ កើត ទៅ ថ្ងៃ ទី ដប់ ទី ១ ខែ មីនា ឆ្នាំ គ្រួសារ
ហាស់ ប្រាំ បួន រយ បារាតិបទី ។

khnum ka:ət no:v thŋa:ey ti: dab kha:e mine:ə chnam
mu:oy pɔan pram bu:ɔn rɔ:y ha:seb be:y.

Wie alt schätzen Sie meinen älteren Bruder?

ច្រើន ឬ ក្មេង ក្លាន មើល តើ ចង់ ប្រសូន ខ្ញុំ អា
ល្អ ឬ ក្មេង ?

co: neək sma:n mə:l ta:ə ba:ŋ proŋ khnum a:yu ponma:n?

Er sieht jung aus.

គាត់ ដូច ជា ទៅ ក្មេង ។

kɔat do:c ce:ə no:v kme:ŋ.

Meine Schwester ist drei Jahre älter als ich.

បង ប្រុស ខ្ញុំ អា ល្អ ច្រើន ជា ង ខ្ញុំ បី ឆ្នាំ ។

ba:ŋ sre:y khnum a:yu cra:ən ce:əŋ khnum be:y chnam.

Mein Freund ist genauso alt wie ich.

មិត្ត ខ្ញុំ ចាន អា ល្អ តើ ដូច ខ្ញុំ ។

mit khnum me:ən a:yu sma:ə nuŋ khnum.

Haus – Wohnung

ផ្ទះ - លំនៅ, ផ្ទះ

phteəh – lumno:v, phteəh

Arbeitszimmer *n* បន្ទប់ ធ្វើ ការ bantub thvə:ka:

Ausgang *m* ច្រក ចេញ cra:k ce:ŋ

Bad *n* បន្ទប់ ទឹក bantub tuk

Balkon *m* ទាន ចារល re:ənha:l

Bett *n* គ្រែ kre:

Bild *n* ផ្ទាំង ភ័ស្តុភារ phtaŋ kumnu:

Bücherschrank *m* ទូ ដាក់ គ្រឿង ទៅ
tu: dak si:əvpho:v

Büfett *n* ទូ ដាក់ ធាន ទឹក ចំ
tu: dak ca:n ka:ev

Couch *f* ក្រែក ទំព័រ ចាន រាប បំ
kre: vɛ:ŋ me:ən rɔ:baŋ

Dach *n* ដំបូល ផ្ទះ da:mbo:l phteəh

Dachziegel *m* ក្បឿង kbw:əŋ
 Decke *f* ពិភាន pidɑ:n
 Ecke *f* កៀន ki:ən,
 ជ្រុង cruj
 Erdgeschoß *n* ជាន់ផ្ទាល់ដី (ផ្ទះ)
 cəan phtəal de:y
 Fenster *n* បង្អួច baŋʔu:oc
 Fußboden *m* ក្រហល ka:mra:l
 Gardine *f* វាំងននបង្អួច vaŋnɔ:n baŋʔu:oc
 Garten *m* សួនច្បារ su:oncba:
 Haus *n* ផ្ទះ phtəəh
 Hochhaus ផ្ទះ ក្រើនជាន់ phtəəh cra:ən cəan,
 ផ្ទះខ្ពស់ phtəəh khpuh
 Hausnummer *f* លេខផ្ទះ le:k phtəəh

Hausschlüssel *m* កូនសោផ្ទះ ko:nsa:o phtəəh
 Haustür *f* ទ្វារផ្ទះ tve:ə phtəəh
 Heizung *f* ប្រដាច់ដួលកំដៅ
 pra:dab phdal ka:mda:v
 Hof *m* ទីធ្លា ti: thle:ə
 Keller *m* បន្ទប់ក្នុងដី bantub knoŋ de:y
 Kinderzimmer *n* បន្ទប់កូនក្មេង
 bantub ko:n kme:ŋ
 Kissen *n* ទីឆ្អឹង khna:əy
 Kleiderablage *f* កន្លែងប្រទសល្បែក
 បំពាក់ វ
 kanla:əŋ pyu:o samli:ək ba:mpeək
 Klimaanlage *f* ម៉ាស៊ីនក្រដាក់ ma:si:n tra:cəək
 Klingel *f* កណ្តឹង kandəŋ
 Klosett *n*, Toilette *f*, WC *n* បង្គោល baŋkɔn
 Kochherd *m* ច្រឡាន caŋkra:n

Kommode <i>f</i>	ទូតូចមានចែក tu: to:c me:ən tha:t
Korridor <i>m</i>	ក្រុងកូលបង្កប់ cra:k co:l bantub
Küche <i>f</i>	ផ្ទះប្រាស phteəh ba:y
Lampe <i>f</i>	ចង្រ្កីដំ caŋki:əŋ
Licht <i>n</i>	ពន្លឺ ponlu:
elektrisches Licht	ពន្លឺអគ្គីសនី ponlu: akisani:
Lichtschalter <i>m</i>	កុងតាក់ភ្លើង koŋtak phlɔ:ŋ
Matratze <i>f</i>	ពូក pu:k
Miete <i>f</i>	ថ្លៃល្អល thla:ey chnu:ol
mieten	ដួល cu:ol
Möbel <i>n/Pl</i>	គ្រឿងតុទូ kru:əŋ tok tu:
Ofen <i>m</i>	ឡ la:
Papierkorb <i>m</i>	ប៉ុងសម្រាម thuŋ sa:mra:m

Regal <i>n</i>	ទូដាក់សៀវភៅ tu: dak si:əvpho:v
Schlafzimmer <i>n</i>	បង្កប់ដេក bantub de:k
Schloß <i>n</i>	សោ sa:o
Schlüssel <i>m</i>	កូនសោ ko:n sa:o
Schornstein <i>m</i>	ចំពាស់ផ្សែង ba:mpɔŋ phsa:əŋ
Schrank <i>m</i>	ទូ tu:
Kleiderschrank	ទូដាក់សំលៀកបំពាក់ tu: dak sa:mli:ək ba:mpɛək
Küchenschrank	ទូដាក់ធានឆ្នាំង tu: dak ca:n chnaŋ
Schrankwand <i>f</i>	ទូដាក់បំពាក់ជញ្ជាំង tu: phcɔab nuŋ cɔŋcaŋ
Schreibtisch <i>m</i>	តុសរសេរ tok sa:se:
Sessel <i>m</i>	ទៅរិច្ចានភ្នាក់ងារ ka:vʔe:y me:ən phnɛək da:ey
Sofa <i>n</i>	គ្រែទំលេង kre: tumre:t

Speisezimmer <i>n</i>	បន្ទប់ទ្រាស bantub ba:y
Spiegel <i>m</i>	កញ្ចក់ kaɲcak
Stock(werk) <i>m (n)</i>	ជាន់ coan
1. Stock	ជាន់ទីមួយ coan ti: mu:oy
2. Stock	ជាន់ទីពីរ coan ti: pi:
Stuhl <i>m</i>	កៅសិ ka:vʔe:y
Tapete <i>f</i>	ក្រដាសបិទជញ្ជាំង kra:da:s bet coɲcaŋ
Teppich <i>m</i>	ព្រំ prum
Tisch <i>m</i>	តុ tok
Treppe <i>f</i>	ដំណើរ coɲda:ə
Treppenbeleuchtung <i>f</i>	ចេញដំណើរដំណើរ caŋki:əŋ ba:mphlu: coɲda:ə
Treppenstufe <i>f</i>	កាំដំណើរ kam coɲda:ə
Tür <i>f</i>	ទ្វារ tve:ə
Türklinke <i>f</i>	គន្លឹះទ្វារ koɲliɲ tve:ə

vermieten	ដាក់លួសល dak chnu:ol
Vorhang <i>m</i>	ទាំងនន vaŋno:n
Wand <i>f</i>	ជញ្ជាំង coɲcaŋ
Wandteppich <i>m</i>	ព្រំព្យួរលំអជញ្ជាំង prum pyu:o lumʔa: coɲcaŋ
wohnen	នៅ no:v
Wohnung <i>f</i>	លំនៅ lumno:v, ផ្ទះ phtəəh
Zweizimmer- wohnung	លំនៅចានបន្ទប់ពីរ lumno:v me:ən bantub pi:
Ziegelstein <i>m</i>	តិដ្ឋ ed
Zimmer <i>n</i>	បន្ទប់ bantub

Wo wohnen Sie?

អ្នកនៅណា?
neək no:v a:e na:?

Wieviel Räume hat Ihre Wohnung?

តើផ្ទះអ្នកមានបន្ទប់ប៉ុន្មាន?
ta:ə phtəəh neək me:ən bantub ponma:n?

Wieviel Miete zahlen Sie?

តើ អ្នក បង់ ថ្លៃ ល្អ ល ផ្ទះ ប៉ុន្មាន ?

ta:ə nɛək bəŋ tɰla:ey chnu:ol phtɛəŋ pɔnma:n?

Sie haben eine komfortable (helle) Wohnung.

អ្នក មាន ផ្ទះ ល្អ ប្រណិត (ភ្លឺ ល្អ) ។

nɛək me:ən phtɛəŋ ya:ŋ prɑ:net (phlu: lʔa:).

Es war etwas schwer, Ihre Wohnung zu finden.

ផ្ទះ អ្នក ពិបាក រក បង្កើត ។

phtɛəŋ nɛək piba:k rɔ:k bantec.

Dieses Haus ist erst vor kurzem gebaut worden.

ផ្ទះ នេះ ទើប ទើប ងើប ឡើង ។

phtɛəŋ niŋ tɔ:b ta:e sɑŋ ru:oc.

Reise

ការ ធ្វើ ដំណើរ

ka: thvə: da:mna:ə

Eisenbahn

ទា លា ភ្លើង លា លាន

ayeəsmɑ:ey ye:ən

abfahren, abreisen ចេញ ដំណើរ ce:n da:mna:ə

Abfahrt f

ការ ចេញ ដំណើរ ka: ce:n da:mna:ə

Abteil n

បន្ទប់ ក្នុង រថភ្លើង

bantub knoŋ rɔdphlɛ:ŋ

ankommen

មក ដល់ mɔ:k dal

Ankunft f

ការ មក ដល់ ka: mɔ:k dal

Auskunft f (Büro)

មន្ទីរ ជូន ព័ណ៌ង

monti: cu:on da:mnəŋ

aussteigen

ចុះ coŋ

Bahnhof m

ចំណាត់ រថភ្លើង

ca:mna:t rɔdphlɛ:ŋ,

ស្ថានីយ ទា លា ភ្លើង លា លាន

stha:ni: ayeəsmɑ:ey ye:ən

Hauptbahnhof

ចំណាត់ រថភ្លើង ធំ

ca:mna:t rɔdphlɛ:ŋ thum

Bahnsteig m

ខ្សែ ភ្លើង រថភ្លើង

khw:ən phlov rɔdphlɛ:ŋ

einsteigen

ឡើង ដំណើរ la:əŋ ciŋ

Eisenbahn f

ទា លា ភ្លើង លា លាន

ayeəsmɑ:ey ye:ən

Entfernung *f* ចម្ងាយ ca:mja:y
 fahren ជិះ cih,
 បើក ba:ək,
 រត់ rot
 Fahrkarte *f* សំបុត្រ (រថភ្លើង)
 sa:mbot
 Rückfahrkarte សំបុត្រត្រឡប់មកវិញ
 sa:mbot tra:lab mɔ:k vɿŋ
 Fahrkartenschalter *m* កន្លែងលក់សំបុត្រ
 kanla:ej lək sa:mbot
 Fahrplan *m* តារាងចរាចរណ៍
 ta:ra:ŋ ca:ra:ca:
 fahrplanmäßig តាមតារាងចរាចរណ៍
 ta:m ta:ra:ŋ ca:ra:ca:
 Fahrpreis *m* តម្លៃជិះ da:m la:ey cih
 Fracht *f* បន្ទុក bantuk,
 ទំនិញ tumɿŋ
 Frachtbrief *m* សិខិតផ្ទុកទំនិញ
 likhet phtuk tumɿŋ

Gepäck *n* ទំនំន' ɛ:yvan
 Gepäckannahme *f* កន្លែងទទួលទំនំន'
 kanla:ej phja:ə ɛ:yvan
 Gepäckausgabe *f* កន្លែងយកទំនំន'
 kanla:ej yɔ:k ɛ:yvan
 Gepäckaufbewahrung *f* កន្លែងទុកទំនំន'
 kanla:ej tuk ɛ:yvan
 Gepäckträger *m* កម្មករយួរទំនំន'
 kamaka: yu:o ɛ:yvan
 Handgepäck *n* ទំនំន' យួរនៃដៃ
 ɛ:yvan yu:o nuŋ da:ey
 Klasse *f* ថ្នាក់ thnak
 Koffer *m* វ៉ាលីស va:li:,
 ម៉ែប həb
 großer Koffer វ៉ាលីសធំ va:li: thum
 Lokomotive *f* គ្រឿងយានយន្ត (រថភ្លើង)
 kba:l ma:si:n
 Notbremse *f* ប្រុងសោសន្ត fraŋ a:san

Platzkarte *f* សំបុត្រអង្គុយ sa:mbot ankyu

Reise *f* ការធ្វើដំណើរ
ka: thvə: da:mna:ə

Auslandsreise ការធ្វើដំណើរទៅបរទេស
ka: thvə: da:mna:ə to:v
ba:rate:h

Dienstreise ការធ្វើដំណើរជាផ្លូវការ
ka: thvə: da:mna:ə ce:ə phlovka:

Rundreise ការធ្វើដំណើរឆ្មុយជុំ
ka: thvə: da:mna:ə mu:oy cum

Urlaubsreise ការធ្វើដំណើរវិស្សមកាល
ka: thvə: da:mna:ə visamaka:l

Reisende *m, f* អ្នកដំណើរ nək da:mna:ə

Schaffner *m* អ្នកដឹកសំបុត្រ
nək cha:ek sa:mbot

Schlafwagen *m* ទូដំណេក tu: da:mne:k

Sonderzug *m* រថភ្លើងពិសេស
rəðphlɔ:ŋ pisa:es

Speisewagen *m* ទូលក់អាហារ tu: lək a:ha:

Strecke *f* ផ្លូវ phlov

umsteigen ប្តូរ (រថភ្លើង) pdo:

Verspätung *f* ការយឺតយ៉ាវ ka: yu:tyu:

Wartesaal *m* បារលរង់ចាំ sa:l rəŋcam

Zug *m* រថភ្លើង rəðphlɔ:ŋ,

រថភ្លើង rə:teŋ phlɔ:ŋ

Personenzug រថភ្លើងសំបុត្រដំណាក់
rəðphlɔ:ŋ chub krub da:mna:k

Eilzug រថភ្លើងលឿននាំដំណាក់ជំរុំ

rəðphlɔ:ŋ chub ta:e no:v
da:mna:k thum thum

Schnellzug *m*, រថភ្លើងលឿន *rodphlɔːŋ luːəŋ*
D-Zug

Güterzug រថភ្លើងដឹកទំនិញ
rodphlɔːŋ dək tumɿŋ

Zugführer *m* អ្នកបើករថភ្លើង
neək baːək rodphlɔːŋ

Wo ist hier ein Fahrplan?

តើគាត់មានផែនការដំនើរនៅឯណា?
taːə taːraːŋ caːraːcaː tiː niŋ noːv aːe naː?

Bitte einmal erster (zweiter) Klasse nach Battambang.

ខ្ញុំត្រូវការសំបុត្រថ្នាក់លេខ មួយ (ពីរ)
មួយទៅបាត់ដំបង ។

khnum trovkaː saːmboʔ thnak leːk muːoy (piː) muːoy toːv batdaːmbaːŋ.

Wie lange dauert die Fahrt von Phnom Penh nach Battambang?

តើការធ្វើដំនើរពីភ្នំពេញទៅបាត់ដំបង
មានរយៈពេលប៉ុន្មាន?

taːə kaː thvəː daːmnaːə piː phnum peːŋ toːv batdaːm-baːŋ meːəŋ rɔːyeə peːl ponmaːn?

Was kostet eine Fahrkarte erster Klasse?

តើសំបុត្រថ្នាក់លេខមួយ មួយដុល្លារប៉ុន្មាន?

taːə saːmboʔ thnak leːk muːoy muːoy thlaːey ponmaːn?

Wie lange ist die Rückfahrkarte gültig?

តើសំបុត្រត្រឡប់មកវិញ ប្រើបានប៉ុន្មាន
ថ្ងៃ?

taːə saːmboʔ traːlab moːk viŋ praːə baːn ponmaːn thŋaːey?

Darf man die Fahrt unterbrechen?

តើគេអាចផ្អាកដំនើរបានឬទេ?

taːə keː aːc phʔaːk daːmnaːə baːn ruː teː?

Kann ich unterwegs eine Zuschlagkarte erster Klasse nachlösen?

តើនៅពេលធ្វើដំនើរខ្ញុំអាចទិញសំបុត្របន្ថែមសំរាប់ថ្នាក់លេខមួយបាន
ឬទេ?

taːə noːv peːl thvəː daːmnaːə khnum aːc tiŋ saːmboʔ banthaːem saːmrab thnak leːk muːoy baːn ruː teː?

Ich möchte meinen Koffer als Reisegepäck aufgeben.

ខ្ញុំចង់ផ្ញើវ៉ាលីសខ្ញុំទៅជាមួយភាគរថ
ភ្លើង ។

khnum caŋ phnaːə vaːliː khnum toːv ceːə muːoy taːm rodphlɔːŋ.

Ich möchte für nächste Woche zwei Schlafwagenplätze bestellen.

ខ្ញុំចង់ទិញកន្លែងដេកសិនប៉ុន្មាន
អាទិត្យក្រោយ ។

khnum canj tijn kanla:enj de:k pi: ba:mronj tuk a:tit kra:oy.

Gibt es einen durchgehenden Zug nach Kompong Som?

តើមានរថភ្លើងដេកសិនប្រាកដសំរាប់
ទៅទីនោះឬទេ?

ta:ə me:ən rədpħlə:ŋ da:el rət rə:ho:t dal kam:pəŋ sa:om ru: te:?

Wo muß ich umsteigen?

តើខ្ញុំត្រូវប្តូរ (រថភ្លើង) កន្លែងណា?

ta:ə khnum trov pdo: kanla:enj na:?

Wann fährt unser Zug?

តើរថភ្លើងយើងចេញទៅវេលាម៉េច?

ta:ə rədpħlə:ŋ yə:ŋ ceŋ ma:əŋ ponma:n?

Hält der Zug auf allen Stationen?

តើរថភ្លើងសំរាប់គ្រប់ស្ថានីយឬ?

ta:ə rədpħlə:ŋ chub krub stha:ni: ru:?

Wie lange hat der Zug in Kampot Aufenthalt?

តើរថភ្លើងសំរាប់នៅទីតាំងកម្ពុជាន
រយៈពេលប៉ុន្មាន?

ta:ə rədpħlə:ŋ chub no:v ka:mpə:t ponma:n ma:əŋ?

Hoffentlich hat der Schnellzug keine Verspätung.

ខ្ញុំសង្ឃឹមថារថភ្លើងលឿននឹងមក
ដល់ទីនោះគ្មានការលើកលែងឡើយ ។

khnum sanjkhum tha: rədpħlə:ŋ lu:ən nuŋ mə:k dal da:oy kme:ən ka: yu:tyu: la:əy.

Auf welchem Bahnsteig kommt der Zug aus Battambang an?

តើរថភ្លើងចេញពីទីណាមកដល់នៅ
ទីណា?

ta:ə rədpħlə:ŋ pi: batda:mbo:ŋ mə:k dal no:v khu:ən na:?

Ist der Speisewagen vorn oder hinten?

តើទូលក់អាហារនៅទាបមុខឬខាង
ក្រោយ?

ta:ə tu: lək a:ha: no:v kha:ŋ muk ru: kha:ŋ kra:oy?

Ist dieser Fensterplatz frei?

តើកន្លែងជិតបង្អួចនេះនៅទំនេរឬ?

ta:ə kanla:enj cit baŋ?u:oc niŋ no:v tumne: ru:?

Darf ich das Fenster öffnen (schließen)?

តើខ្ញុំអាចបើក (បិទ) បង្អួចបានឬទេ?

ta:ə khnum a:c ba:ək (bet) baŋ?u:oc ba:n ru: te:?

Bitte belegen Sie einen Platz für mich!

សូមឆ្លុកបំពង់ បំពង់កកន្លែងឱ្យមានអាសន៍!

so:m nək ba:mroŋ tuk kanla:əŋ mu:oy a:oy khnum!

Schalten Sie bitte den Ventilator ein (aus)!

សូមឆ្លុកបើក (បិទ) កញ្ចាញលាត!

so:m nək ba:ək (bet) kaŋha: yon!

Bringen Sie mir bitte ein Kopfkissen und eine Decke!

សូមឆ្លុកលាក់ ទង្គិច ឱ្យមាន និង ដំបូល ធុលាមក អាសន៍!

so:m nək yək khna:əy mu:oy nuŋ phu:oy mu:oy mək a:oy khnum!

Wann kommen wir an?

តើយើង នៅដល់ ទៅដល់ ឃ្លាន?

ta:ə yə:ŋ to:v dal ma:əŋ ponma:n?

Wollen wir die Plätze tauschen?

តើយើង ចង់ប្តូរកន្លែងឱ្យគ្នាឬទេ?

ta:ə yə:ŋ caŋ pdo: kanla:əŋ kne:ə ru: te:?

Ich fahre nicht gern rückwärts.

ខ្ញុំមិនចូលចិត្តដំរើបចុះថយក្រោយទេ។

khnum min co:l cet ciŋ ba:e muk tha:y kra:oy te:.

Wo ist die Gepäckaufbewahrung?

តើកន្លែងទុកវ៉ាន់នៅឯណា?

ta:ə kanla:əŋ tuk ə:yvan no:v a:e na:?

Flugzeug

យន្តហោះ yonhəh,

ទម្រង់លាត a:ka:sye:ən

aufsteigen

ហោះ ឡើង haŋ la:əŋ

Besatzung f

ក្រុមឆ្លុក ធ្វើការ ក្នុង យន្តហោះ

krom nək thvə:ka: knoŋ yonhəh

Fallschirm m

គីត្រា ធាតុ chat yo:ŋ

fliegen

ហោះ haŋ,
ធ្វើដំណើរតាមយន្ត

ហោះ thvə: da:mna:ə ta:m yonhəh

Flug m

ការហោះ ka: haŋ

Flughafen *m*, ចំណត យន្តហោះ
ca:mna:t yonhaḥ,
Flugplatz *m* ទីកន្លែងយន្តហោះ
a:ka:sye:ənatha:n
Flugkarte *f* សំបុត្រ យន្តហោះ
sa:mboṭ yonhaḥ
Fluglinie *f* ផ្លូវហោះហើរ
phlov a:ka:sca:
Flugzeug *n* យន្តហោះ yonhaḥ
Düsenflugzeug យន្តហោះប្រតិបត្តិ
yonhaḥ pra:tekam
Militärflugzeug យន្តហោះយោធា
a:ka:sye:ən yo:the:ə
Verkehrsflugzeug យន្តហោះចរាចរណ៍
yonhaḥ ca:ra:ca:
Gangway *f* ជំរក់យន្តហោះ
cənda:ə yonhaḥ
Hubschrauber *m* ទូកម៉ាស៊ីន
utha:mphe:əkacak
Kapitän *m* កាប៊ីតេន kapi:te:n

landen ចុះចត coḥ ca:t
Landung *f* ការចុះចត ka: coḥ ca:t
Notlandung ការចុះចតដោយអាសន្ន
ka: coḥ ca:t da:oy a:sa:n
Zwischenlandung ការចុះចតក្នុងដំណាក់
ka: coḥ ca:t knoṅ da:mna:k
Passagier *m* អ្នកដំណើរ neək da:mna:ə
Pilot *m* អ្នកបើកយន្តហោះ
neək ba:ək yonhaḥ
Kopilot អ្នកបើកយន្តហោះជំនួយ
neək ba:ək yonhaḥ cumnu:oy
Propeller *m* ប្លាបប្រក់ sla:b cak,
កង្វារ kaṅha:
Rundflug *m* ការហោះជុំវិញ
ka: haḥ cumviṅ
Start *m* ការហោះឡើង
ka: haḥ la:əṅ

Start-, Lande-, Roll-
bahn *f*

ផ្លូវសំរាប់យន្តហោះ
ឡើងចុះ

phlov sa:mrab yonhah la:əŋ coh

starten

ហោះឡើង haḥ la:əŋ

Steward *m*

អ្នកបម្រើក្នុងយន្តហោះ

neək ba:mra:ə knoŋ yonhah

Stewardess *f*

ស្ត្រីបម្រើក្នុងយន្តហោះ

stre:y ba:mra:ə knoŋ yonhah

Tragfläche *f*

ស្ថាបយន្តហោះ

sla:b yonhah

Triebwerk *n*

ម៉ាស៊ីនយន្ត *krw:əŋ yon*

Übergepäck *n*

ទំនំទំនប់លើសកំណត់

e:yvan lə:h ka:mnat

Zubringerbus *m*

រថយន្តដឹកអ្នកដំណើរ

ឡើងយន្តហោះ

rədyon dək neək da:mna:ə la:əŋ
yonhah

Wie kommt man zum Flughafen?

តើដើម្បីដឹងចុះម៉េចដើម្បីទៅចំណាតយន្ត
ហោះ ?

ta:ə thvə: do:c mdec da:əmbə:y to:v ca:mna:t yonhah?

Buchen Sie bitte für Mittwoch einen Flug nach ...!

សូមទុកចំនុចទុកកន្លែងយន្តហោះឬ
ទៅ... កំរាប់ថ្ងៃពុធ ទៅលាន់ ។

so:m neək ba:mronŋ tuk kanla:əŋ yonhah mu:oy to:v ...
sa:mrab thŋa:ey put a:oy khnum.

Wieviel Stunden dauert der Flug nach ...?

តើក្រសួង យន្តហោះ ប៉ុន្មាន ម៉ោង ដើម្បី
ទៅ... ?

ta:ə trov ciḥ yonhah ponma:n ma:əŋ da:əmbə:y to:v ...?

Wieviel kostet der Hin- und Rückflug?

តើសំបុត្រ ទៅចាកនិច្ច ប៉ុន្មាន ?

ta:ə sa:mboṭ to:v mək thla:ey ponma:n?

An welchen Tagen und um wieviel Uhr fliegt das Flugzeug
nach ...?

តើថ្ងៃណា និងម៉ោង ប៉ុន្មាន ម៉ោង យន្ត
ហោះ ទៅ... ?

ta:ə thŋa:ey na: nuŋ ma:əŋ ponma:n me:əŋ yonhah
to:v ...?

Wieviel Gepäck kann man mit in die Kabine nehmen?

តើគេអាចយកវត្ថុធាតុដើមជ្រើសរើស
ជាមួយបាន?

ta:ə ke: a:c yɔ:k e:yvan ponma:n cəab to:v ce:əmu:oy ba:n?

Was kostet ein Kilo Übergepäck?

តើវត្ថុធាតុដើមកំណត់មួយគីឡូក្រាម
ប៉ុន្មាន?

ta:ə e:yvan lə:s ka:mnat mu:oy ki:lo: thla:ey ponma:n?

Schiff កប៉ាល់ ka:pal,
នាវា ne:əve:ə

Anker m យូត្រា yuthka:

Anker lichten លើកយូត្រា lə:k yuthka:

Anker werfen បោះយូត្រា baḥ yuthka:

Anlegeplatz m កំពង់ ka:mpɔŋ

Dampfer m កប៉ាល់ ka:pal,
នាវា ne:əve:ə

Deck n ថ្នាក់រាងលើនៃនាវា
thnak kha:ŋ le: ne:y ne:əve:ə

Fähre f សាឡាដឹក sa:la:ŋ

Hafen m កំពង់ផែ ka:mpɔŋ pha:e

Kabine f បន្ទប់តូចក្នុងនាវា
bantub to:c knoŋ ne:əve:ə

Leuchtturm m គោមបង្ហាញនាវា
ko:m ba:mphlu: phlov ne:əve:ə

Matrose m កម្មករនាវា kamaka: ne:əve:ə

Motorboot n កាណូត ka:no:t

Ozean m ចហាសមុទ្រ mo:ha: samot

Schiff n កប៉ាល់ ka:pal,
នាវា ne:əve:ə

See f, Meer n សមុទ្រ samot

Seekrankheit f តុលរលក pul rɔ:lɔ:k

Ufer n មាត់សមុទ្រ mɔat samot,
មាត់ទន្លេ mɔat tonle:

Welche Schiffe fahren diese Strecke?

តើ កប៉ាល់ណា បើកតាមផ្លូវនេះ ?

ta:ə ka:pal na: ba:ək ta:m phlov nih?

Das Schiff ist schon im Hafen.

កប៉ាល់ចូលចតក្នុងកំពង់ផែរហើយ ។

ka:pal co:l ca:t knoŋ ka:mpoŋ pha:e ha:əy.

Im Hafen ankern viele ausländische Schiffe.

ក្នុងកំពង់ផែរ មាន កប៉ាល់បរទេស ចត
នា ព្រៃចិន ។

knoŋ ka:mpoŋ pha:e me:ən ka:pal ba:rate:h ca:t ce:ə
cra:ən.

Wir können an Bord gehen.

យើងអាចទ្រឿងដំនើរកប៉ាល់បាន ។

yə:ŋ a:c la:əŋ ciŋ ku:pal ba:n.

Bald werden die Anker gelichtet.

បន្តិចទៀត គេនឹងដកយុត្តាបោក ។

bantec ti:ət ke: nuŋ lə:k yuthka: ha:əy.

Heute ist die See stürmisch.

ថ្ងៃនេះ សមុទ្រវិលវល់ ។

thja:ey nih samot ɔŋcu:oy.

Ich werde seekrank.

ខ្ញុំ ពុំសូវស្រួល ។

khnum pul rə:lə:k.

Bleiben Sie nicht in der Kabine!

សូម ទ្រុកកុំ នៅក្នុងបន្ទប់នាវា!

so:m neək kom no:v knoŋ bantub ne:əve:ə!

Wollen wir etwas in frischer Luft auf Deck spazierengehen?

តើ យើង ចង់ទៅដើរ កំសាន្ត លើកខ្យល់

នាការ នៅលើផ្ទាំងនាវា ឬទេ ?

ta:ə neək caŋ to:v da:ə ka:m̄sa:n yə:k khyal a:ka:s no:v
lə: thnak ne:əve:ə ru: te:?

Legt das Schiff in diesem Hafen an?

តើ កប៉ាល់ចូលចតក្នុងកំពង់ផែរនេះ ឬទេ?

ta:ə ka:pal co:l ca:t knoŋ ka:mpoŋ pha:e nih ru: te:?

Das Schiff ist untergegangen.

កប៉ាល់សិបទៅហើយ ។

ka:pal lic to:v ha:əy.

Zoll

គុយ kə:y

Ausfuhr f

នីហានិណ ni:harəan,

ការនាំចេញ ka: noam ce:n

ausführen នាំចេញ *nɔam ce:n*

Ausfuhr-
genehmigung *f* និវាតន៍នុញ្ញាតនាំចេញ
likhet anupa:t nɔam ce:n

Devisen *Pl* រូបិយប័ណ្ណ *ru:bpeyaban*

Einfuhr *f* អាហារណ *a:harɔan,*
ការនាំចូល *ka: nɔam co:l*

einführen នាំចូល *nɔam co:l*

Einfuhr-
genehmigung *f* និវាតន៍នុញ្ញាតនាំចូល
likhet anupa:t nɔam co:l

Einreise *f* ការចូលក្នុងប្រទេស
និមួយៗ
*ka: co:l knoŋ pra:te:h nimu:oy
nimu:oy*

Einreisebestim-
mungen *f/Pl* លក្ខខណ្ឌចូលក្នុងប្រទេស
និមួយៗ
*leəkhən co:l knoŋ pra:te:h ni-
mu:oy nimu:oy*

Gepäckkontrolle *f* ការវិនិច្ឆ័យវត្ថុ
ka: cha:ek pinit ɛ:yvan

Grenze *f* ព្រំដែន *prumda:en*

Grenzgebiet *n* ដីបន្តព្រំដែន
da:mban prumda:en

Grenzpolizei *f* ប៉ូលីសព្រំដែន
po:li:s prumda:en

Paß *m* លិខិតឆ្លងដែន
likhet chla:ŋ da:en

Paßkontrolle *f* ការវិនិច្ឆ័យលិខិត
ឆ្លងដែន
ka: cha:ec pinit likhet chla:ŋ da:en

Visum *n* ទិដ្ឋាការ *tidtha:ka:*

Ausreisevisum ទិដ្ឋាការចេញ *tidtha:ka: ce:n*

Durchreisevisum ទិដ្ឋាការឆ្លងកាត់
tidtha:ka: chla:ŋ kat

Einreisevisum ទិដ្ឋាការចូល *tidtha:ka: co:l*

Wechselstelle *f* បន្ទីរប្តូរប្រាក់ *monti: pdo: prak*

Zoll *m* គលរ *kɔ:y*

Zollabfertigung *f* ការវិនិច្ឆ័យរបស់គលរ
ka: cha:ek pinit rɔ:bəŋ kɔ:y

Zollamt *n* ទី ចាត់ ការ នៃ ក្រុម គយ
ti: cat ka: ne:y krom ko:y

Zollangestellte *m, f* ភ្នាក់ ងារ គយ
phneəkhe:ə ko:y

Zollerklärung *f* សេចក្តី ប្រកាស ប្រាប់ គយ
se:ckde:y pra:ka:s prab ko:y

Zollgebühr *f* អាករ គយ a:ka: ko:y

Zolltarif *m* តារាង អាករ គយ
ta:ra:ŋ a:ka: ko:y

Hier sind meine Papiere.

នេះ ជា សិខិត គ្រប់ ខ្លះ របស់ ខ្ញុំ ។
niḥ ce:ə likhet chla:ŋ da:en khnum.

Haben Sie etwas zu verzollen?

តើ អ្នក មាន វត្ថុ អ្វី ដែល ត្រូវ បង់ អាករ
គយ ឬ ទេ?
ta:ə nək me:ən e:yvan da:el trov ban a:ka: ko:y ru: te:?

Öffnen Sie bitte Ihren Koffer!

សូម បើក កាប៉ូស៊ីន របស់ អ្នក!
so:m nək ba:ək va:li: nək!

Ich habe nur Gegenstände des persönlichen Bedarfs.
ខ្ញុំ មាន តែ វត្ថុ របស់ ប្រើប្រាស់ ផ្ទាល់ ខ្លួន ។

khnum me:ən ta:e rə:bəḥ pra:ə prəḥ phtəal khlu:ən.
Ich habe einige Geschenke.

ខ្ញុំ មាន វត្ថុ បន្តិច បន្តួច ។
khnum me:ən cumnu:n bantec bantu:oc.

Muß ich Zoll bezahlen?

តើ ខ្ញុំ ត្រូវ បង់ អាករ គយ ឬ ទេ?
ta:ə khnum trov ban a:ka: ko:y ru: te:?

Diese Sachen sind zollfrei.

វត្ថុ ទាំង នេះ គឺ ជា វត្ថុ បង់ អាករ គយ
ទេ ។
rə:bəḥ taŋ niḥ min cambac ban a:ka: ko:y te:.

Die Ausfuhr (Einfuhr) von ... ist verboten.

ចាក ចេញ មិន អនុញ្ញាត ។ . . ចេញ (ចូល) ។
ha:m khəat min a:oy nəam ... ce:ŋ (co:l).

Kraftfahrzeug រថយន្ត rədyon

abschleppen សរស្តាប់ sanda:oŋ

Achse *f* រន្ធគ្រឡាន phlo:v la:n

Achsenbruch *m* បាក់ រន្លៅ ឡាន bak phlo:v la:n
 Akkumulator *m* អាគុយមា a:kuy
 Auto *n* រថយន្ត rōdyon,
 ឡាន la:n
 Auto fahren បើក រថយន្ត ba:ək rōdyon
 Autobahn *f* ផ្លូវ លឿន រថយន្ត បើក
 លឿន
 phlov sa:mrab rōdyon ba:ək lu:ən
 Autoschlosser *m* ដាងដូស ដុល រថយន្ត
 ce:əŋ cu:ohcul rōdyon
 Batterie *f* ថ្ម thma:,
 បាត្រី batəri:
 Benzin *n* ប្រេងសាំង pre:ŋ saŋ
 Bremse *f* ប្រឡាក់ fraŋ
 bremsen ចាប់ប្រឡាក់ cab fraŋ
 Diesel *m* ប្រេងខាប pre:ŋ khab

Ersatzteile *n/Pl* ប្រគ្រឹះ គំរូ ចំបូរ ផ្លាស់
 kru:əŋ sa:mrab pdo: phlaŋ
 Fahrer *m* អ្នក បើក neək ba:ək
 Fahrgeschwindigkeit *f* ល្បឿន បើក បរ
 lbu:ən ba:ək ba:
 Feder *f* ចង្កាស cante:əh,
 ទឹកស្រទាប់ rə:sə:r
 Führerschein *m* លិខិត បើក បរ
 likhet ba:ək ba:
 Gang *m* លេខ le:k
 Garage *f* ឃ្នាស យាន យន្ត ye:ənatha:n
 Gas *n* សាំង saŋ
 Hupe *f* កូរ៉ូន si:vlə:
 hupen ក្របាច់ កូរ៉ូន kra:bac si:fle:
 Kreuzung *f* ផ្លូវ ខ្ទេច់ phlov khva:əŋ
 Kühler *m* ម៉ាស៊ីន ត្រជាក់
 ma:si:n tra:cəək

Kupplung *f* គ្រឿងដាក់ប្តូរដំបូង គាស៊ីន
 krw:əŋ dak ruw: dah le:k ma:si:n

Lenkung *f* ការបើកបរ ka: ba:ək ba:

Lenkrad *n* ចង្កឹក caŋko:t

Mietauto *n* រថយន្តសំរាប់ដួលបើក
 ផ្តល់ម៉ាស៊ីន
 rədyon sa:mrab cu:ol ba:ək
 mda:ŋ mka:l

Motor *m* ម៉ាស៊ីន ma:si:n

Motorpanne *f* ខ្នងម៉ាស៊ីន kho:c ma:si:n

Öl *n* ប្រេង pre:ŋ

Parkplatz *m* ចំណតរថយន្ត ca:mna:t rədyon

Rad *n* កង់ kaŋ

Vorderrad កង់មុខ kaŋ muk

Hinterrad កង់ក្រោយ kaŋ kra:oy

Reserverad កង់សំរាប់ប្តូរ kaŋ sa:mrab pdo:

Reifen *m* កៅស៊ូកង់ ka:vsu: kaŋ

Reifenpanne *f* បែកកង់ ba:ək kaŋ

Reparaturwerkstatt *f* ទោងដាស់ដួលដុល
 ro:ŋ ce:əŋ cu:ohcul

reparieren ដួលដុល cu:ohcul

reparieren lassen ទុកទោងដួលដុល
 tuk a:oy cu:ohcul

Scheinwerfer *m* ប្រកាស fa:

Straße *f* ផ្លូវ phlov

Tachometer *m* តាឡិកាប្រាប់ល្បឿន
 ne:ələka: prab lbw:əŋ

tanken ប្រកប្រេងសំរាប់
 cra:k pre:ŋ saŋ

Tankstelle *f* បារងលក់ប្រេងសំរាប់
 ha:ŋ lək pre:ŋ saŋ

Taxi *n* តាក់ស៊ី taksi:

Taxihaltestelle *f* ចំណតតាក់ស៊ី
 ca:mna:t taksi:

überholen (im Straßenverkehr)

វ៉ា va:

Unfall *m*

គ្រោះថ្នាក់ kruh thnak

Wagenheber *m*

ប្រដាប់លើករថយន្ត
pra:dab la:k rodyon

Werkzeug *n*

ប្រដាប់ប្រដា pra:dab pra:da:

Hammer *m*

ញាញុន រុះរុះ nu:o

Zange *f*

ដង្កាប់ dan:kab

Zündschlüssel *m*

គូនរសាឡាត ko:nsa:o la:n

Mit was für einem Wagen werden wir aufs Land fahren?

តើយើងដឹងរថយន្តអ្វីទៅជនបទ?

ta:a yə:ŋ cih rodyon avə:y to:v conabat?

Ist Kampot weit von hier?

តើក្រុងកំពតនៅឆ្ងាយពីនេះឬ?

ta:a kroŋ ka:mpot no:v chŋa:y pi: niŋ ru:?

Kampot ist in der Nähe, in zwei Stunden sind wir dort.

ក្រុងកំពតនៅជិតទេ ក្នុងរយៈពេលពីរម៉ោង
យើងនឹងទៅដល់ទីនោះ ។

kroŋ ka:mpo:t no:v cit te: knoŋ ro:yəə pi: ma:oŋ yə:ŋ nuŋ
to:v dal ti: nuh.

Sie fahren sehr gut.

អ្នកបើករថយន្តឆ្លាតវៃណាស់ ។
neək ba:ək rodyon stəat cumne:əŋ nah.

Als ich vorige Woche nach Kirivong fuhr, blieb ich im Schlamm stecken.

កាលខ្ញុំទៅគិរីវង់ប៉ុន្មានម៉ោងមុនរថយន្ត
ខ្ញុំជាប់ផ្សែងកណ្តាលផ្លូវ ។

ka:l khnum to:v ki:ri:vəŋ pi: a:tit mun rodyon khnum
cəab phəŋ kanda:l phlov.

Ob das Benzin reicht?

តើប្រេងសាំងគ្រប់គ្រាន់ឬទេ?
ta:a pre:ŋ saŋ krub krəan ru: te:?

Wieviel Benzin verbraucht der Wagen?

តើរថយន្តប្រើប្រេងសាំងប៉ុន្មាន?
ta:a rodyon pra:a pre:ŋ saŋ ponma:n?

Wo ist die Tankstelle?

តើហាងលក់ប្រេងសាំងនៅឯណា?
ta:a ha:ŋ lək pre:ŋ saŋ no:v a:e na:?

Die Bremsen sind nicht in Ordnung.

ប្រ៊ូស៊ីនមិនល្អទេ ។
fraŋ min si: te:.

Gibt es hier in der Nähe eine Reparaturwerkstatt?

តើនៅជិតនេះ មានទៅដំឡើងជួសជុល
រថយន្តឬទេ?

ta:ə no:v cit niḥ me:ən ro:ŋ ce:əŋ cu:ohcul rədyon ru: te:?

Halten Sie bitte an, ich möchte fotografieren.

សូមឆ្លុះបញ្ចាំងរថយន្ត ខ្ញុំចង់ថតរូប។

so:m nəək baŋchub rədyon khnum caŋ tha:t ru:b.

Hotel សណ្ឋាគារ santha:ke:ə

Ausgang *m* ផ្លូវចេញ phlov ce:n,
ផ្លូវ

ច្រកចេញ cra:k ce:n

Bad *n* បន្ទប់ទឹក bantub tuək

Balkon *m* ទានបារល re:ənhɑ:l

Beleuchtung *f* ចន្លៀត caŋki:əŋ

Dusche *f* បន្ទប់ងូតទឹក bantub ŋu:t tuək

Eingang *m* ផ្លូវចូល phlov co:l,
ផ្លូវ

ច្រកចូល cra:k co:l

Fahrstuhl *m*, Lift *m* ដំណើរយន្ត cənda:ə yon

Fenster *n* បង្អួច baŋ?u:oc

Heizung *f* ប្រដាប់ផ្តល់កំដៅ
pra:dab phdal ka:mɑ:v

Hotel *n* សណ្ឋាគារ santha:ke:ə

Hoteldirektor *m* សាយក សណ្ឋាគារ
ne:əyək santha:ke:ə

Klingel *f* កណ្តឹង kəndəŋ

klingeln ចុចកណ្តឹង coc kəndəŋ

Pförtner *m*,
Portier *m* ទ្រកបារលនាគ neək ye:əm tve:ə

Raumpflegerin *f* ស្ត្រីទ្រកបារលនាគ
stre:y nəək ba:oh sɑ:m?ɑ:t

Restaurant *n* ទីកន្លែងស៊ី pho:caɲi:tha:n

Schlüssel *m* កូនសា ko:n sa:o

Speiseraum *m* បន្ទប់បាយ bantub ba:y

Stockwerk <i>n</i>	ជាន់' cəan
Erdgeschoß <i>n</i>	ជាន់ផ្ទាល់ដី cəan phtəal de:y
1. Stock <i>m</i>	ជាន់ទីមួយ cəan ti: mu:oy
Telefon <i>n</i>	ទូរស័ព្ទ tu:rəsab
Toilette <i>f</i>	បង្គុំ' baŋkən
Damentoilette	បង្គុំស្រី' baŋkən sre:y
Herrentoilette	បង្គុំប្រុស' baŋkən proh
Treppe <i>f</i>	ជណ្តើរ' cənda:ə
Ventilator <i>m</i>	កង្ការ' kaŋha: yon
Wasser <i>n</i>	ទឹក' tuk
kaltes Wasser	ទឹកត្រជាក់' tuk tra:cəək
warmes Wasser	ទឹកក្តៅ' tuk kda:v
Trinkwasser	ទឹកផឹក' tuk phək
Zimmer <i>n</i>	បន្ទប់' bantub
Einzelzimmer	បន្ទប់មានទ័្រគម្ភប្រយ bantub me:ən kre: mu:oy

Doppelzimmer	បន្ទប់មានទ័្រគម្ភពីរ bantub me:ən kre: pi:
Zimmermädchen <i>n</i>	ស្រីបំរើ' stre:y ba:mra:ə

Ich habe ein Zimmer bei Ihnen bestellt.

ខ្ញុំបានជួលទុកបន្ទប់មួយនៅសណ្ឋាគារ
អ្នក។

khnum ba:n cu:ol tuk bantub mu:oy knoŋ santha:ke:ə
neək.

Was für ein Zimmer möchten Sie haben?

តើអ្នកចង់បានបន្ទប់ដូចម្តេច?

ta:ə neək caŋ ba:n bantub do:c mdec?

Kann ich ein Doppelzimmer haben?

តើខ្ញុំអាចជួលបន្ទប់មានទ័្រគម្ភពីរបានឬទេ?

ta:ə khnum a:c cu:ol bantub me:ən kre: pi: ba:n ru: te:?

Wie hoch ist der Preis für einen Tag?

តើថ្លៃបន្ទប់មួយថ្ងៃ?

ta:ə thla:ey ponma:n knoŋ mu:oy thŋa:ey?

Haben Sie ein Einzelzimmer mit Bad?

តើអ្នកមានបន្ទប់មានទ័្រគម្ភមួយប្រាស
ទាំងបន្ទប់ទឹកឬទេ?

ta:ə neək me:ən bantub me:ən kre: mu:oy pro:mtaŋ ban-

tub tuk ru: te:?

Wie lange werden Sie bleiben?

តើអ្នកនៅប៉ុន្មានថ្ងៃ ?

ta:ə neək no:v ponma:n thja:ey?

Ich habe vor, drei Tage zu bleiben.

ខ្ញុំ បំរុង រៀបចំ នៅ បី ថ្ងៃ ។

khnum ba:mronj no:v be:y thja:ey.

Füllen Sie bitte dieses Formular aus!

សូមអ្នក បំពេញ ក្រដាស នេះ !

so:m neək ba:mpe:n kra:da:s niḥ!

Zeigen Sie mir bitte Ihren Paß!

សូមអ្នក បង្ហាញ ខ្ញុំ នូវ សិទ្ធិ ត្រួតពិនិត្យ ដំបូង

អ្នក !

so:m neək banha:n khnum no:v likhet chla:ŋda:en neək!

Geben Sie mir bitte ein Handtuch!

សូមអ្នក លាភ កំរិត ដំបូង ពោរ គ្រឿង ធូលី

សម្រាប់ ខ្ញុំ !

so:m neək yo:k kansa:en puḥ ko: mu:oy a:oy khnum!

Wechseln Sie bitte die Bettwäsche!

សូមអ្នក ផ្លាស់ កំរាល ពូក !

so:m neək phlah kə:mra:l pu:k!

Haben Sie die heutige Zeitung da?

តើ អ្នក មាន កាត់ សត្វ ថ្ងៃ នេះ ឬ ទេ ?

ta:ə neək me:ən ka:sa:et thja:ey niḥ ru: te:?

Wenn jemand nach mir fragt, sagen Sie bitte, daß ich um 10 Uhr wiederkomme.

បើ មាន អ្នក ណា អ្នក រក ខ្ញុំ សូម អ្នក ប្រាប់

គេ ថា ខ្ញុំ នឹង មក វិញ នៅ ម៉ោង

ដប់ ។

ba:ə me:ən neəkna: su:o rə:k khnum so:m neək prab ke: tha: khnum nuŋ tra:ləb mə:k viŋ no:v ma:oŋ dab.

Wo ist der Speiseraum?

តើ បន្ទប់ បាយ នៅ ឯណា ?

ta:ə bantub ba:y no:v a:e na:?

Wird dort auch das Frühstück serviert?

តើ នៅ ទី នោះ មាន គេ លក់ អាហារ ព្រឹក

ឬ ទេ ?

ta:ə no:v ti: nuḥ me:ən ke: lək a:ha: pruk ru: te:?

Bringen Sie das Frühstück bitte auf mein Zimmer.

សូមអ្នក លាភ អាហារ ព្រឹក មក បន្ទប់ ខ្ញុំ ។

so:m neək yo:k a:ha: pruk mə:k bantub khnum.

Wecken Sie mich bitte um 6 Uhr.

សូមអ្នក ដាស់ ខ្ញុំ នៅ ម៉ោង ប្រាំ ធូលី ។

so:m neək daḥ khnum no:v ma:oŋ pram mu:oy.

Lassen Sie bitte diesen Anzug ausbürsten!

សូមឱ្យកូនអោយគេសំអាតសំលៀកបំពាក់នេះ។

so:m neək a:oy ke: sa:m²a:t sa:mli:ək ba:mpɛək niḥ.

Lassen Sie mir bitte dieses Hemd waschen und bügeln!

សូមឱ្យកូនអោយគេបោកកំប៉ាតអោយស្អាត។

so:m neək a:oy ke: ba:ok ut a:v niḥ a:oy khnum.

Ist Post für mich gekommen?

តើខ្ញុំមានសំបុត្រឬទេ?

ta:ə khnum me:ən sa:mbot ru: te:?

Hat jemand nach mir gefragt?

តើមានអ្នកណាសួររកខ្ញុំឬទេ?

ta:ə me:ən neək na: su:o rɔ:k khnum ru: te:?

Machen Sie mir bitte die Rechnung fertig.

សូមឱ្យកូនគិតថ្លៃសំណាក់។

so:m neək kit thla:ey sa:mnak.

Gaststätte ភោជនីយដ្ឋាន pho:cani:tha:n

Abendbrot *n* អាហារល្ងាច a:ha: lɛ:əc

Aschenbecher *m* ប្រដាប់គោនុរឹត
pra:dab kuḥ ba:re:y

Besteck *n* សម្ភារប្រកា
sa:m sla:bpre:ə

bestellen ហៅប្រាប់
ha:v mho:b

Brot *n* សំប៉ុង num paŋ

Büffett *n* ត្រៀមលក់អាហារតូចៗ
ti:əm lək a:ha: to:c to:c

Café *n* ត្រៀមកាហ្វេ ti:əm ka:fe:

essen ប្រាប់ ho:b,

(Kinder) ពិសារ pisa:

ស៊ី si:,

ញ៉ាំ nam

Essen *n* ប្រាប់អាហារ mho:b a:ha:

Flasche *f* ដប da:b

Frühstück *n* អាហារព្រឹក a:ha: pruk
 frühstücken ចូរបអាហារព្រឹក ho:b a:ha: pruk
 Gabel *f* សាម sa:m
 Gast *m* ភ្ញៀវ phi:əv
 Gaststätte *f* ភោជនីយដ្ឋាន pho:cani:tha:n
 Gebäck *n* នំ num
 Gericht *n* ម្ហូប mho:b
 Glas *n* កែវ ka:ev
 Imbiß *m* អាហារស្រស់ស្រូប
 a:ha: srahsro:b
 Imbißstube *f* កន្លែងស្រស់ស្រូប
 kanla:ej srahsro:b
 Kellner *m* ភ្នាក់ងារ neək ba:mra:ə
 Konditorei *f* ហាងលក់នំ ha:ŋ lək num
 Küche *f* ចក្រាន់បាយ caŋkra:n ba:y,
 ផ្ទះបាយ phteəh ba:y

Löffel *m* ស្លាបព្រា sla:bpre:ə
 Messer *n* កាំបិត kambet
 Mittagessen *n* អាហារថ្ងៃត្រង់ a:ha: thŋa:ey tran
 Nachtsch *m* បន្ទប់ banʔa:em
 Pfeffer *m* ព្រេង mre:c
 Portion *f* ដុំ (អាហារ) dom
 Rechnung *f* ការគិតលុយ ka: kit luy
 Salz *n* ទំពិល a:mbel
 Schonkost *f* របបអាហារសំរាប់ភ្នែកដំបៅ
 rə:ba:b a:ha: sɑ:mra:b neək cumŋu:
 Serviette *f* កន្សុំដុតចាត់
 kansa:ej cu:t məat
 Speisekarte *f* បញ្ជីម្ហូបអាហារ ban mho:b a:ha:
 Stäbchen *Pl* ចង្កៀង caŋkeh
 Tasse *f* តែង pe:ŋ
 Teller *m* ចាន ca:n

Terrine *f* ផ្លែ (បាយឬសត្វ) tho:

Tischdecke *f*, ក្រណាត់ ka:mra:l tok

Tischtuch *n*

trinken ប្រាប់ ho:b,

ពិសាវ pisa:,

ផឹក phək

Ist dieser Platz (Tisch) frei?

តើកន្លែង (តុ) នេះ ទំនេរឬ?

ta:ə kanla:əŋ (tok) niḥ tumne: ru:?

Wer bedient hier?

តើអ្នកណាបំរើនៅទីនេះ?

ta:ə nəək na: ba:mra:ə no:v ti: niḥ?

Wir möchten die Speisekarte haben.

យើងចង់បានប៊ុលីតបញ្ជីម្ហូបអាហារ។

yə:ŋ caŋ mə:l ban mho:b a:ha:.

Was kann sofort serviert werden?

តើមានអ្វីអាចប្រាប់បានភ្លាមៗ?

ta:ə me:ən ave:y a:c ho:b ba:n phle:əm phle:əm?

Ich bin sehr hungrig (durstig).

ខ្ញុំឃ្នានបាយ (ត្រូវភ័ក) ណាស់។

khnum khle:ən ba:y (sre:k tuək) naḥ.

Was wollen Sie essen (trinken)?

តើអ្នកត្រូវ ភារប្រាប់ (ផឹក) អ្វី?

ta:ə nəək trovka: ho:b (phək) ave:y?

Ich möchte ...

ខ្ញុំត្រូវភារ . . .

khnum trovka: ...

... ein Fischgericht.

. . . ម្ហូបត្រី ។

... mho:b trə:y.

... eine Tasse Kaffee mit Milch.

. . . ភារប្រាប់ ភ័ក ដោះ តាម្បូល ភ័ក ។

... ka:fe: tuk daḥ ko: mu:oy ka:ev.

... ein Glas Tee.

. . . ភ័ក ភ័ក ម្ហូប ភ័ក ។

... tuk ta:e mu:oy ka:ev.

... eine Flasche Bier.

. . . ប៊ីរ លាវ ម្ហូប ដប ។

... bi:ye:r mu:oy da:b.

... eine Flasche Weißwein.

... ស្រាទំពាំងបាយជូនសម្រាប់បរិភោគ ។

... sra: tumpan̄ ba:y cu: sa: mu:oy da:b.

Ich möchte etwas Erfrischendes trinken.

ខ្ញុំត្រូវការ ទឹកស្អុយ ត្រជាក់ ។

khnum trovka: phe:saceək tra:cəək.

Was für Getränke haben Sie?

ទឹកស្អុយ មាន ទឹកស្អុយ រឿង ខ្លះ ?

ta:ə neək me:ən phe:saceək ave:y khlah?

Das habe ich nicht bestellt.

អាហារ ទំនុំ រង្វាស់ បាយ ទំនុំ ។

a:ha: niḥ khnum at ba:n ha:v te:.

Ich habe Schweinebraten bestellt.

ខ្ញុំ បាយ អាហារ អាហារ ទំនុំ ។

khnum ba:n ha:v sac cru:k ci:ən.

Wollen Sie noch etwas bestellen?

ទឹកស្អុយ ត្រូវការ បាយ រឿង ខ្លះ ទេ ?

ta:ə neək trovka: ha:v ave:y ti:ət te:?

Nein, danke, das genügt mir.

ទេ អរគុណ គ្រប់គ្រាន់ ហើយ ។

te: a:kun krub kroan ha:əy.

Bitte, die Rechnung! (zum Kellner)

សូម ផ្អាក គិត លុយ ! so:m neək kit luy!

Speisen	អាហារ mho:b a:ha:
angebrannt	ខ្លាច khla:oc
Ananas <i>f</i>	ផ្លែឆ្នាស់ phla:e mnəah
Apfel <i>m</i>	ផ្លែ ប្រាំង phla:e pa:om
Apfelsine <i>f</i>	ផ្លែក្រូច ពោធិសាត់ phla:e kro:c po:sat
Beefsteak <i>n</i>	សាច់ គោ ច្រៀន sac ko: ci:ən
Banane <i>f</i>	ផ្លែ ចេក phla:e ce:k
Bockwurst <i>f</i>	សាច់ ក្រក ទន្សាយ sac kra:k sja:o
Bohne <i>f</i>	សណ្តែក sanda:ek
braten	ច្រៀន ci:ən
Bratkartoffeln <i>f/Pl</i>	ដំឡូង បាយ ទំនុំ da:mlo:ŋ ba:raŋ ci:ən
Bratwurst <i>f</i>	សាច់ ក្រក ច្រៀន sac kra:k ci:ən

Brot <i>n</i>	នំប៉័ង num pan
Brühe <i>f</i>	ទឹកស្អុត tuk sa:mɿa:
Butter <i>f</i>	ប៊ែរ boar
Curry <i>m</i>	ក្រឡីដំកាន់ kru:əŋ ka:ri:
Ei <i>n</i>	ពាង ɸɔ:ŋ, ស៊ូត sut
hartgekochtes Ei	ពាងស្លាញ់ ɸɔ:ŋ sŋa:o chʔen
weichgekochtes Ei	ពាងស្លាញ់នៃវាលាញ់ ɸɔ:ŋ sŋa:o min a:oy chʔen
Eis <i>n</i> (Speiseeis)	កាវ៉ែម ka:ra:em
Entenbraten <i>m</i>	ទាញ់ te:ə ci:əm
Essig <i>m</i>	ទឹកខ្លឹម tuk khmeh
Fett <i>n</i>	ខ្លាញ់ khɿaŋ
Fisch <i>m</i>	ត្រី tre:y
Fischgericht <i>n</i>	ម្ហូបត្រី mho:b tre:y

Fischfilet <i>n</i>	សាច់ត្រីសក់ ɸɿ:et chʔəŋ
Fleisch <i>n</i>	សាច់ sac
Gänsefleisch	សាច់ក្បូន sac ka:ŋa:n
Hammelfleisch	សាច់ច្រៀម sac ci:əm
Hühnerfleisch	សាច់មាន់ sac mɔan
Kalbfleisch	សាច់កូនគោ sac ko:n ko:
Rindfleisch	សាច់គោ sac ko:
Schweinefleisch	សាច់ជ្រូក sac cru:k
Fleischbrühe <i>f</i>	ទឹកស៊ូប tuk sub
Fleischgericht <i>n</i>	ម្ហូបសាច់ mho:b sac
Fleischkonserve <i>f</i>	សាច់កំប៉័ង sac ka:mɸoŋ
Frucht <i>f</i>	ផ្លែឈើ phla:e chə:
Gebäck <i>n</i>	នំ num
Gemüse <i>n</i>	បន្លែ banla:e

Gewürze *n/Pl* ត្រីវ័នេស *krw:əŋ te:h*

Grieß *m* ម្សៅជ្រូតសាសី
msa:v thvə: pi: srov sa:lə:y

Gulasch *n* សាច់ខ្នុរ *sac kha:*

Gurke *f* ត្រសក់ *tra:sak*

heiß *kda:v*

Hirn *n* ខួរ *khu:o*

Honig *m* ទឹកខ្នុរ *tuk khmum*

Ingwer *m* ទ្រី *khɲe:y*

Kalbsbraten *m* សាច់កូនគោច្រៀន
sac ko:n ko: ci:ən

kalt ត្រជាក់ *tra:cək*

Kaninchenbraten *m* ទន្សាយច្រៀន *tonsa:y ci:ən*

Kartoffel *f* ដំឡូងបារាំង
da:mlo:ŋ ba:raŋ

Käse *m* ប្រូម៉ាស *fro:ma:s*

Knoblauch *m* ខ្លឹមស *khtum sa:*

Konfitüre *f* ដំណាប់ *da:mnab*

Lammbraten *m* សាច់កូនច្រៀមច្រៀន
sac ko:n ci:əm ci:ən

Leber *f* ថ្លើម *thla:əm*

Makkaroni *Pl* ម៉ាការ៉ូនី *mi: ba:mpəŋ,*
ma:ka:ro:ni:

Marmelade *f* ដំណាប់ម្លូង *da:mnab mad*

Mehl *n* ម្សៅ *msa:v*

Möhren *f/Pl* ការ៉ុត *ka:rot*

Melone *f* ផ្លែឡឺក *ovlək*

Nelken *f/Pl* ផ្កាភ្នំតូ *phka: klampu:*

Niere *f* ក្រវែល *kra:li:ən*

Obst <i>n</i>	ផ្លែឈើ phla:e chə:
Omelett <i>n</i>	ទាប៊ីចៀន pə:ŋ ci:ən
Orange <i>f</i>	ផ្លែក្រូច ពោធិសាត់ phla:e kro:c po:sat
Paprika <i>m</i>	ម្នូស mte:h
Pfeffer <i>m</i>	ម្រេច mre:c
Pilz <i>m</i>	ផ្សិត phset
Reis (gekocht)	បាយ ba:y
Reissuppe <i>f</i>	បបូរ ba:ba:
Salat <i>m</i>	សាឡាត់ sa:lat
Salz <i>n</i>	អំបិល a:mbel
Tomate <i>f</i>	ចេប៊ីដា ព្រីន pe:ŋpaŋ
Weißkohl <i>m</i>	វិស្តា ក្លាប spe:y kda:ob
Wild <i>n</i>	សាច់សត្វ ព្រៃ sac sat pre:y
Wurst <i>f</i>	សាច់ក្រក sac kra:k
Zitrone <i>f</i>	ក្រូច ឆ្មារ kro:c chma:

Zucker <i>m</i>	ស្ករ ska:
Zunge <i>f</i>	អណ្តាត anda:t
Zwiebel <i>f</i>	ទឹម បារាំង khtum ba:raŋ
Zubereitungsarten	របៀប ដាំស្ល រ៉ាប៊ី ឧប ដាម ស្កា: rə:bi:əb dam sla:
gebacken	ដុត dot,
	រាំដា រាŋ
gebraten	ចៀន ci:ən
gekocht	ស្លា sŋa:o,
	ស្ល sla:
geräuchert	ចំហុយ ca:mhoy,
	ឆ្អែវ ch'a:ə
geröstet	លីង li:ŋ
geschmort	ឆា cha:
Getränke	ភេសជ្ជៈ phe:sacəək
Ananassaft <i>m</i>	ទឹក ធុរាស់ tuk mnəh
Ananasschnaps <i>m</i>	ស្រា ធុរាស់ sra: mnəh

Bier <i>n</i>	ប៊ែរ bi:ye:r
Fruchtsaft <i>m</i>	ទឹកផ្លែឈើ tuk phla:e chə:
Kaffee <i>m</i>	កាហ្វេ ka:fe:
Kakao <i>m</i>	កាកាវ ka:ka:v
Kokosmilch <i>f</i>	ទឹកដូង tuk do:ŋ
Limonade <i>f</i>	ទឹកស៊ីម៉ូណាត tuk li:mo:na:t
Milch <i>f</i>	ទឹកដោះតោ tuk daŋ ko:
Orangensaft <i>m</i>	ទឹកក្រូចតោធីសាត់ tuk kro:c po:sat
Palmensaft <i>m</i>	ទឹកត្នោត tuk tna:ot
Pampelmusensaft <i>m</i> (Grape fruit)	ទឹកក្រូចផ្លាស់ tuk kro:c thlong
Reisschnaps <i>m</i>	ស្រាស sra: sa:
Soda(wasser) <i>n</i>	ទឹកសូដា tuk so:da:
Tee <i>m</i>	ទឹកតែ tuk ta:e

Wasser <i>n</i>	ទឹក tuk
Eiswasser	ទឹកកក tuk ka:k
Wein <i>m</i>	ស្រាទំពាំងបាឡាដូ sra: tumpaŋ ba:y cu:
Khmer-Küche	ម្ហូបខ្មែរ mho:b khma:e
Fischgerichte	ម្ហូបត្រី mho:b tre:y
Dörrfisch	ត្រីខៀវ tre:y ŋi:ət
Fischgulasch	ត្រីខ tre:y kha:
Fischsauce (Gewürzsauce)	ទឹកត្រី tuk tre:y
gebratener Fisch	ត្រីចៀន tre:y ci:ən
gedämpfter Fisch	ត្រីចំហុលា tre:y ca:mhoy
gegrillter Fisch	ត្រីអាំដំ tre:y aŋ
gegrillter Tinten- fisch	ត្រីយូហ្វីអាំដំ tre:y yu:hui aŋ
Räucherfisch	ត្រីខ្នុរ tre:y chʔa:ə

saure Fischsuppe **សាម្លាម្នូរត្រី**
 sa:m̥la: m̥cu: tre:y

Fleischgerichte **ម្ហូបសាច់** mho:b sac

blattdünn geschnittenes Roastbeef in Fondue getaucht **ឧបស័រវាស** ya:vha:n

blattdünn geschnittenes Roastbeef mit Pfefferminzblättern, Zitronensaft und Salz **ស្ល** phle:ə

gegrilltes Rindfleisch **សាច់គោរកាំប៉ែ** sac ko: aŋ

geschmortes Rindfleisch mit Bambussprossen **សាច់គោអាទិ៍កាំប៉ែ**
 sac ko: cha: tumpaŋ

geschmortes Rindfleisch mit Tomaten **សាច់គោអាប៉ែដុំខ្លះ**
 sac ko: cha: pe:ŋpaŋ

geschmortes Rindfleisch mit Zwiebeln **សាច់គោអាខ្នីមបារាំង**
 sac ko: cha: khtum ba:raŋ

Rindfleisch gegart mit Curry und Saft von Kokosfleisch **ការីសាច់គោ** ka:ri: sac ko:

Rindfleischsuppe mit verschiedenen Gewürzen **សាម្លាម្នូរត្រីវែ**
 sa:m̥la: m̥cu: krw:əŋ

Rindsgulasch **សាច់គោទ** sac ko: kha:

Eisbeingulasch **ខ្នងដៃជ្រូក** kha: cə:ŋ cru:k

gegrilltes Ferkel **សាច់ជ្រូកខ្លី**
 sac cru:k khva:ey

geschmortes Schweinefleisch mit Glasnudeln und Pilzen **សាច់ជ្រូក អាមីស្ករនិវ**
ថ្ងៃត
 sac cru:k cha: mi:su:o nuŋ phset

geschmortes Schweinefleisch mit Sojakeimlingen **សាច់ជ្រូក អាសន្លែក**
បណ្តុះ
 sac cru:k cha: sanda:ek bandoh

geschmortes Schweinefleisch mit Zwiebeln und Chinakohl **សាច់ជ្រូក អាខ្នីស្ករ**
 sac cru:k cha: spe:y

Geflügelgerichte **ម្ហូបសាច់ចាន់ឬទា**
 mho:b sac moan ru: te:ə

gebratene Ente **ទារីម** te:ə tum

gegrilltes Hühnerfleisch **ចាន់រកាំប៉ែ** moan aŋ

gekochtes Hühnerfleisch mit Fischsauce serviert **ចាន់ស្លា** moan sŋa:o

geschmortes
Hühnerfleisch
mit frischem Ingwer

សាច់មាន់សាច់

sac moan cha: khɲe:y

Hühnerfleisch
gegart mit Curry und
Saft von Kokosfleisch

ការីមាន់

ka:ri: moan

Hühnersuppe
mit Zwiebeln
und Zitronensaft

សាប៊ូប្លូមាន់

sa:mlla: mɛu: moan

Reissuppe
mit Hühnerfleisch

បាបមាន់ ba:ba: moan

Glasnudelsuppe

សាប៊ូច័ន្ទ sa:mlla: mi:su:ɔ

mit Glasnudeln, Pilzen
und Erdnüssen
gefüllter Frosch

ទាវប្លែបទាវ

aŋka:eb ba:ok

gebratene Langusten

បង្កំបំប្រៀន baŋka:ŋ ci:ə

gekochte Langusten

បង្កំបំស្លា baŋka:ŋ sja:ɔ

Nudelsuppe mit Rind-
oder Schweinefleisch
(Reisbandnudeln
in Fleischbrühe mit
blattdünn geschnittene
Rind- oder
Schweinefleisch)

គុយទាវសាច់គោ ឬ

សាច់ជ្រូក

kuyte:əv sac ko: ru: sac cru:k

Reis

បាយ ba:y

gedämpfter Reis

បាយចំហុយ ba:y ca:mhoy

gedämpfter Klebreis
mit Kokosraspeln

បាយដំណើប
ba:y da:mna:əb

mit Geflügelbrühe
gekochter Reis

បាយមាន់ ba:y moan

Stadt

ទីក្រុង ti: kroŋ

Anhänger *m*

រថសណ្តាប់ rəð sanda:əŋ

Bus *m*

រថបន្តក្រុង rəðyon kroŋ

Fahrrad *n*

កង់ kaŋ

Fußgänger *m*

អ្នកដើរ nəək da:ə,

ផ្លូវដើរ thma:ə cə:ŋ

Gehweg *m*

ផ្លូវដើរ phlov da:ə

Lastwagen *m*

រថបន្តដឹកទំនិញ

rəðyon dək tumnɨŋ

Lieferwagen *m*

រថបន្តដឹកទំនិញ គុណ

គុណ

rəðyon dək tumnɨŋ thun to:c

Motorrad <i>n</i>	ម៉ូតូ mo:to:
Rikscha <i>f</i>	ស៊ីក្លូ si:klo:
Stadtverkehr <i>m</i>	ចរាចរណ៍ទីក្រុង ca:ra:ca: ti: kroŋ
Straße <i>f</i>	ផ្លូវ phlov
Taxi <i>n</i>	តាក់ស៊ី taksi:
Verkehr <i>m</i>	ចរាចរណ៍ ca:ra:ca:
Verkehrsampel <i>f</i>	ភ្លើងចរាចរណ៍ phlɔ:ŋ ca:ra:ca:
Verkehrsmittel <i>n</i>	យានជំនិះ ye:ən cumniɣ
Verkehrsordnung <i>f</i>	ច្បាប់ចរាចរណ៍ cbab ca:ra:ca:
Verkehrspolizei <i>f</i>	ប៉ូលីសចរាចរណ៍ po:li:s ca:ra:ca:
Verkehrspolizist <i>m</i>	ផ្ទាក់ដាំរប៉ូលីសចរា ចរណ៍ phneəkɣe:ə po:li:s ca:ra:ca:
Verkehrsschild <i>n</i>	សញ្ញាចរាចរណ៍ sqna: ca:ra:ca:

Wie komme ich in die Innenstadt?

តើខ្ញុំណែនាំក្នុងទីក្រុង?

ta:ə phlov na: to:v kroŋ ti: kroŋ?

Wo ist die ... Straße?

តើផ្លូវ... ទៅណា?

ta:ə phlov ... no:v a:e na:?

Fahren wir mit dem Bus, oder gehen wir zu Fuß?

តើយើងជិះរថយន្តក្នុងឬដើរ?

ta:ə yə:ŋ ciɣ rɔdyon kroŋ ru: da:ə?

In wieviel Minuten Abstand fährt der Bus zum Stadtrand?

តើរថយន្តក្នុងរចេញប៉ុន្មាននាទីមួយ
ទៅលានក្រុង?

ta:ə rɔdyon kroŋ ce:ŋ ponma:n ne:əti: mda:ŋ to:v ce:əy
kroŋ?

Alle 20 Minuten.

ទីបួនាទីមួយ ។

mphe:y ne:əti: mda:ŋ.

Wo fährt der Bus ab?

តើរថយន្តក្នុងរចេញកន្លែងណា?

ta:ə rɔdyon kroŋ ce:ŋ kanla:ɛŋ na:?

Wir müssen uns beeilen, der Bus fährt gleich ab.

យើង ប្រុងប្រយ័ត្ន ព្រោះ ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន លឿន រថ
បន្ត ក្រុង ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ។

yə:ŋ trov ta:e pra:nab pra:nal rədyon kroŋ ce:n ε:ylov
ha:əy.

Fährt dieser Bus zum Hauptbahnhof?

តើ រថ បន្ត ក្រុង ប្រយ័ត្ន នេះ ទៅ ភ្នំពេញ ឬ ទេ
នឹង ដំបូង ?

ta:ə rədyon kroŋ nih to:v stha:ni rəðphlə:ŋ thum ru:?

Welcher Bus fährt zum Stadion?

តើ រថ បន្ត ក្រុង ណា ទៅ កីឡាដ្ឋាន ?

ta:ə rədyon kroŋ na: to:v ke:yla:tha:n?

Fährt dieser Bus durch das Zentrum?

តើ រថ បន្ត ក្រុង ប្រយ័ត្ន នេះ ទៅ កាត់ ផ្លូវ កណ្តាល ?

ta:ə rədyon kroŋ nih ba:ək kat ti: kroŋ ru:?

Wie heißt die nächste Haltestelle?

តើ ឈ្មោះ ទីកន្លែង ឈប់ ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ឈ្មោះ អី ?

ta:ə ca:mna:t kha:ŋ muk chmuə ε:y?

Wieviel Stationen sind es bis zum Krankenhaus?

តើ មាន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន
ប្រយ័ត្ន ចំណាត់ ?

ta:ə pi: nih rə:ho:t dal mənti: pe:t me:əŋ ponma:n ca:m-
na:t?

Wo muß ich aussteigen, wenn ich zur ... Straße will?

តើ ខ្ញុំ ត្រូវ ចុះ កន្លែង ណា បើ ខ្ញុំ ចង់ ទៅ
ទៅ ផ្លូវ ... ?

ta:ə khnum trov coŋ kanla:əŋ na: ba:ə khnum caŋ to:v
rə:k phlov ...?

Steigen Sie an der nächsten Haltestelle aus!

ចុះ ចុះ ចុះ នៅ ឈប់ ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន !

co: nəək coŋ no:v ca:mna:t kha:ŋ muk.

Bitte setzen Sie sich!

សូម ចុះ ចុះ ចុះ ចុះ ចុះ ចុះ !

so:m nəək aŋcə:ŋ aŋkuy!

Wieviel kostet eine Fahrkarte?

តើ សំបុត្រ ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ប្រយ័ត្ន ?

ta:ə sa:mbo:t mu:oy thla:ey ponma:n?

Ich möchte hier aussteigen.

ខ្ញុំចង់ចុះទីនេះ។

khnum caŋ coŋ ti: niŋ.

Darf man im Bus rauchen?

តើគេអាចជក់បារីក្នុងរថបណ្ណក្រុងបានឬទេ?

បានឬទេ?

ta:ə ke: a:c cək ba:re:y knoŋ rədyon kroŋ ba:n ru: te:?

Nehmen wir ein Taxi.

យើងដឹងតាក់ស៊ី។

yə:ŋ ciŋ taksi:.

Hallo, Taxi, sind Sie frei?

តាក់ស៊ី! ទំនេរទេ?

taksi: ! tumne: te:?

Fahren Sie mich (uns) zum Bahnhof!

សូមអ្នកនាំខ្ញុំ (យើង) ទៅស្ថានីយរថភ្លើង!

so:m nək ncam khnum (yə:ŋ) to:v stha:ni: rədpħlə:ŋ!

Halten Sie bitte an!

សូមអ្នកឈប់!

so:m nək chub!

Industrie

Arbeit *f*

Arbeitsbedingungen
f/Pl

Arbeitsdisziplin *f*

Arbeitsgesetz *n*

Arbeitskleidung *f*

Arbeitskraft *f*

Arbeitslosigkeit *f*

Arbeitsplatz *m*

Arbeitsproduktivität *f*

ឧស្សាហកម្ម usa:hakam

ការងារ ka:ŋe:ə

ស័ក្ខខ័ណ្ឌការងារ

lɛəkhan ka:ŋe:ə

វិន័យក្នុងការងារ

vine:y knoŋ ka:ŋe:ə

ច្បាប់ការងារ

cbab ka:ŋe:ə

សំនៀកបំពាក់ធ្វើការ

sa:mli:ək bə:mpeək thvə:ka:

កម្លាំងពលកម្ម

ka:mɭaŋ polakam

សាពារទត់ការងារ

phe:əp at ka:ŋe:ə

កន្លែងធ្វើការ

kanla:əŋ thvə:ka:

ការងារផលិត

ka:ŋe:ə pha:let

Arbeitsschutz *m* កិច្ចការពារគ្រោះថ្នាក់
នៅពេលធ្វើការ
kec ka:pe:ə kruḥthnak no:v
pe:l thvə:ka:

Arbeitstag *m* ថ្ងៃធ្វើការ thɲa:ey thvə:ka:

Arbeitszeit *f* ពេលធ្វើការ pe:l thvə:ka:

Automatisierung *f* ស្វ័យប្រវត្តិកម្ម
sva:eypra:vəatekam

Bagger *m* ម៉ាស៊ីនកាសាង
ma:si:n ka:yde:y

Baubetrieb *m* សហគ្រាសសំណង់
sahakre:əh sa:mnaŋ

Bergwerk *n* រទេះស្នប់រ៉ែ ando:ŋ ra:ə

Kohlebergwerk រទេះស្នប់លក់ដូងថ្នាំ
ando:ŋ yo:k thyu:ŋ thma:

Braunkohlen-
förderung *f* ការលក់ដូងលើ
ka: yo:k thyu:ŋ chə:

Betrieb *m* សហគ្រាស sahakre:əh

Bodenschätze *Pl* សម្បត្តិធម្មជាតិ
sa:mbat thəamace:ət

Bohrmaschine *f* ម៉ាស៊ីនខ្នង ma:si:n khu:oŋ

Buntmetall *n* លោហធាតុពួកឆ្នាស់
សំណ
lo:hathe:ət pu:ok spoan sa:mna:

Drehbank *f* ម៉ាស៊ីនក្រឡឹង
ma:si:n kra:ləŋ

Elektrifizierung *f* ការដាក់រទេះស្នប់
ka: dak akisani:

Erdöl *n* ប្រេងកាត pre:ŋ ka:t

Ersatzteil *n* គ្រឿងបន្លាស់
kru:əŋ banlah

Fabrik *f* រោងចក្រ ro:ŋcak

Feierabend *m* ពេលចប់ធ្វើការ
pe:l cab thvə:ka:

Fließband *n* ខ្សែពោសដឹកដា
khsa:e pe:əŋ dək nɔam

fördern (Bergbau)	យកច្បង់ yo:k thyu:ŋ
Forschung <i>f</i>	ការស្រាវជ្រាវ ka: sra:vcre:əv
Forschungs- abteilung <i>f</i>	ក្រុមស្រាវជ្រាវ krom sra:vcre:əv
Gehalt <i>n</i>	ប្រាក់ខ្ចី prak kha:e, បៀវត្ស bi:əvət
Gemeinschafts- arbeit <i>f</i>	ការងាររួម ka:ŋe:ə ru:om
Gewerkschaft <i>f</i>	សហជីព sahaci:p
Gießerei <i>f</i>	រោងចក្រឆ្លុះសាធារណ បាដាត ro:ŋcak sla: rumle:əy lo:hathe:ət
Glashütte <i>f</i>	រោងចក្រឆ្លុះកែវ ro:ŋcak sla: ka:ev
Grube <i>f</i> (Bergbau)	រន្ធលាក់ខ្ចី ando:ŋ ra:e
Hochofen <i>m</i>	ឡរំលាយដែក la: rumle:əy da:ek

Holzverarbeitungs- werk <i>n</i>	រោងចក្ររោងឈើ ro:ŋcak a: chə:
Industrialisierung <i>f</i>	ឧស្សាហូបនីយកម្ម usa:ho:pani:yakam
Industrie <i>f</i>	ឧស្សាហកម្ម usa:hakam
Leichtindustrie	ឧស្សាហកម្មតូចស្រាល usa:hakam thun sra:l
Schwerindustrie	ឧស្សាហកម្មធំធូង usa:hakam thun thŋon
Textilindustrie	ឧស្សាហកម្មភ័ក្តាញ usa:hakam da:mba:p
investieren	ធ្វើវិនិយោគ thvə: viniyo:k
Kantine <i>f</i>	អាហារដ្ឋាន (នៅសាលារៀន ឬនៅការដ្ឋាន) a:ha:tha:n
Kohle <i>f</i>	ច្បង់ thyu:ŋ
Braunkohle	ច្បង់ឈើ thyu:ŋ chə:

Steinkohle	ធ្យូងថ្ម	thyu:ŋ thma:
Kollege <i>m</i>	សហគមន៍	sahase:vuk
Kollegin <i>f</i>	សហគមន៍ិកា	sahase:vika:
Konkurrenz <i>f</i>	ការប្រជែងប្រជែង	ka: pra:cɛ:ŋ
Konstruktion <i>f</i>	សំណង់	sa:mnaŋ
Konstruktionsbüro <i>n</i>	ការិយាល័យសំណង់	ka:riya:la:ey sa:mnaŋ
Kraftwerk <i>n</i>	សហគ្រាសអគ្គិសនី	sahakre:əh akisani:
Atomkraftwerk	សហគ្រាសអគ្គិសនីបរ មាណូ	sahakre:əh akisani: paɾɛəma:no:
Kran <i>m</i>	ដំបូង	da:ŋ thləŋ,
	ដំបូង	da:ŋ santu:c
Laboratorium <i>n</i>	ទីពឹងសាធារណៈ	ti: pisa:ot
Lehrling <i>m</i>	សិស្សកម្មករដំណាញា	səs kamaka: cumne:əŋ

Lehrlingsausbildung <i>f</i>	ការអប់រំសិស្សកម្មករ	ដំណាញា
		ka: abrum səs kamaka: cumne:əŋ
Lehrwerkstatt <i>f</i>	ពោងដំបូងបណ្តុះបណ្តាល	រ៉ូប៊ូតិកា
		ro:ŋce:əŋ bandoŋ banda:l vice:əci:vəə
Leistung <i>f</i>	ពលកម្ម	polakam
Leistungslohn <i>m</i>	ប្រាក់ឈ្នួលនិរន្តរ៍	ពលកម្ម
		prak chnu:ol kit ta:m polakam
Leistung steigern	បង្កើនពលកម្ម	បង្កើនពលកម្ម
		baŋka:ən polakam
Lohn <i>m</i>	ប្រាក់ឈ្នួល	prak chnu:ol
Maschine <i>f</i>	ម៉ាស៊ីន	ma:si:n
eine Maschine bedienen	បញ្ជាម៉ាស៊ីន	baŋce:ə ma:si:n
Maschinenhalle <i>f</i>	នាវដាក់ម៉ាស៊ីន	sa:l dak ma:si:n

Mechanisierung *f* យ៉ាងកម្ម yontakam
 Metall *n* លោហធាតុ lo:hathe:ət
 Nachtschicht *f* ការងារយប់ ka:ŋe:ə yub
 Norm *f* ក្បួនខ្នាត kbu:on·khna:t
 Plan *m* ផែនការ pha:enka:
 den Plan erfüllen បំពេញផែនការ
 ba:mpe:n pha:enka:
 Fünfjahrplan ផែនការប្រាំឆ្នាំ
 pha:enka: pram chnam
 Planerfüllung *f* ការបំពេញផែនការ
 ka: ba:mpe:n pha:enka:
 Plankontrolle *f* ការត្រួតពិនិត្យផែនការ
 ka: pinit pha:enka:
 Porzellanmanu- រោងចក្រស្បែកបាតកម្មព្រឹក្សី
 faktur *f* ទំនៀម
 ro:ŋ usa:hakam pəsaə:la:en
 Prämie *f* រង្វាន់ការងារ
 rəŋvəan ka:ŋe:ə

Privateigentum *n* កម្មសិទ្ធិឯកជន
 kamaset a:ekacon
 Produkt *n* ផលិតផល phaletaphal
 Produktion *f* ផលិតកម្ម phaletakam
 Produktions- ការពិគ្រោះពីផលិតកម្ម
 beratung *f* ka: pikruŋ pi: phaletakam
 Produktionsmittel *n* មធ្យោបាយសំរាប់ផលិត
 mathyo:ba:y sa:mrab phalet
 Produktionsplan *m* ផែនការផលិតកម្ម
 pha:enka: phaletakam
 Produktionsverhält- ទំនាក់ទំនងផលិតកម្ម
 nisse *n/Pl* tumneək tumno:ŋ phaletakam
 Produktivkräfte *f/Pl* កម្លាំងផលិត
 ka:mɭaŋ phalet
 Qualität *f* គុណភាព kunaphe:əp
 Rekonstruktion *f* ការសង់ជាថ្មី
 ka: saŋ ce:ə thme:y
 Rohstoff *m* វត្ថុធាតុដើម
 vəathothe:ət da:əm

Sanitätsstelle *f* សុខាភិបាលដ្ឋាន
sokha:phiba:ltha:n

Schacht *m* រទេះស្នប់ទឹក
ando:ŋ ra:e

Schicht *f* (Bergbau) ស្រទាប់
sra:tɔab,
ជាន់
coan

Schicht *f* វិនិច្ឆ័យការ
ve:n thvə:ka:

Schleifmaschine *f* ម៉ាស៊ីននំស្រៀង
ma:si:n sa:mli:əŋ

Schlosserei *f* រោងដាងដំឡក
ro:ŋce:əŋ da:ek

Schornstein *m* ចំបាប់ដំបូង
ba:mpɔŋ phsa:əŋ

schweißen ដ្យែរ
phsa:

Schweißer *m* ដាងដ្យែរ
ce:əŋ phsa:

Sektor *m* វិជ្ជាក
phna:ek

Privatsektor វិជ្ជាកឯកជន
phna:ek a:ekacon

staatlicher Sektor វិជ្ជាករដ្ឋ
phna:ek road

Spinnerei *f* រោងចក្រនំទំនុំទំនុំ
ro:ŋcak ro:ve:y a:mɔaŋ

Spinnmaschine *f* ម៉ាស៊ីននំទំនុំទំនុំ
ma:si:n ro:ve:y a:mɔaŋ

Stahlwerk *n* រោងចក្រ ដើរដំឡក
ro:ŋcak thvə: da:ek tha:eb

Strom *m* (elektrisch) អគ្គិសនី
akisani:

Stromeinsparung *f* ការសន្សំសំចៃអគ្គិសនី
ka: sansa:m sa:mca:ey akisani:

Tagebau *m* អាជីវកម្មប្រដាប់
aci:vakam thyu:ŋ chə:

Tagesleistung *f* ពលកម្មប្រដាប់
polakam pra:cam thŋa:ey

Überstunde *f* ម៉ោងលើស
ma:ŋ lə:h

Verbesserungsvorschlag *m* ការស្នើសុំកែលម្អ
ka: sna:ə ro:k visedthaphe:əp

Verfahren *n* វិធី
vithi:

chemisches Verfahren	វិធីគីមី vithi: ki:mi:
technisches Verfahren	វិធីតិចនិក vithi: teknik, វិធីបច្ចេកទេស vithi: paca:ekate:h
Verstaatlichung <i>f</i>	រដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ce:əto:pani:yəəkam
Verwaltung <i>f</i>	រដ្ឋបាល roadthaba:l
Volkseigentum <i>n</i>	កម្មសិទ្ធិរដ្ឋ kamaset road
Walzwerk <i>n</i>	រោងចក្រកិនសាបា ជាតុ ro:ŋcak ken lo:hathe:ət
Weberei <i>f</i>	រោងចក្រតំបាញា ro:ŋcak da:mba:ŋ
Werft <i>f</i>	រោងចក្រសង់សារី ro:ŋcak saŋ ne:əve:ə
Werk <i>n</i>	រោងចក្រ ro:ŋcak
Werkstatt <i>f</i>	រោងជាង ro:ŋce:əŋ
Werkzeug <i>n</i>	ប្រដាប់ប្រដា pra:dab pra:da:

Wettbewerb <i>m</i>	ការប្រឡងប្រណាំង ka: pra:la:ŋ pra:naŋ
sozialistischer Wettbewerb	ការប្រឡងប្រណាំង សង្គមនិយម ka: pra:la:ŋ pra:naŋ saŋkumnyum
Wirtschaft <i>f</i>	សេដ្ឋកិច្ច se:dthakec
Planwirtschaft	វិធីនៃការសេដ្ឋកិច្ច pha:enka: se:dthakec
Volkswirtschaft	សេដ្ឋកិច្ចរដ្ឋ se:dthakec road
Wirtschaftszweig <i>m</i>	សាខាសេដ្ឋកិច្ច sa:kha: se:dthakec

Wir möchten die Arbeitsbedingungen in dieser Fabrik kennen lernen.

យើងចង់ស្គាល់លក្ខខណ្ឌការងារក្នុង
រោងចក្រនេះ ។

yə:ŋ caŋ skəal lækhan ka:ŋe:ə knoŋ ro:ŋcak niŋ.

Was produziert dieser Betrieb?

តើសហគ្រាសនេះផលិតអ្វី?

ta:ə sahakre:əh niŋ phalet av:y?

Dieser Betrieb produziert hauptsächlich Lederwaren aller Art.

សហគ្រាសនេះបង្កើតផលិតផលជាច្រើនសេស
នូវរបស់គ្រប់ប្រភេទនៃសម្លៀកបំពាក់។

sahakre:əh yə:ŋ khnum phalat ce:ə pisa:es no:v ro:bah
krub ya:ŋ da:el thvə: pi: sba:ek.

Wir decken nicht nur den Bedarf unseres eigenen Landes, sondern exportieren auch viele Produkte ins Ausland.

យើងបង្កើតផលិតផលគ្រប់ប្រភេទនៃសម្លៀកបំពាក់
ក្នុងស្រុក រួមទាំងនាំចេញផងដែរ យើងបង្កើត
នូវសម្លៀកបំពាក់នានា និងនាំចេញផលិតផលជាច្រើន
ទៅនឹងទីផ្សារនានា។

yə:ŋ khnum min kroan ta:e ba:mpe:n ta:e se:ckde:y
trovka: ro:bah pra:te:h yə:ŋ khnum te: ta:e yə:ŋ khnum
noam ce:n no:v phaletaphal ce:ə cra:ən da:e to:v ba:rate:h.

Wie hoch ist die Leistungsfähigkeit dieser Maschine?

តើម៉ាស៊ីននេះមានប្រសិទ្ធភាពប៉ុន្មាន?

ta:ə ma:si:n niḥ me:ən tha:mapol ka:mret na:?

... Umdrehungen je Minute.

... ដំកុលមួយនាទី។

...cum knoŋ mu:oy ne:əti:.

Welche Neukonstruktionen sind in Ihrem Werk entwickelt worden?

តើសំណង់ថ្មីៗ ខ្លះ ដែលបានផលិត
ចេញក្នុងរោងចក្រអ្នក?

ta:ə sa:mnaŋ thme:y ave:y khlah da:el ba:n phalet ce:n
knoŋ ro:ŋcak neək?

Wir haben eine neue Maschine entwickelt, die drei Arbeitskräfte einspart.

យើងបង្កើតបានសម្លៀកបំពាក់ថ្មីមួយ ដែល
អាចទាញយកយើងបង្កើតបានកម្រិត
កម្រិត។

yə:ŋ khnum ba:n saŋ ma:si:n thme:y mu:oy da:el a:c
a:oy yə:ŋ khnum ca:mne:n ba:n kamaka: bə:y neək.

Ich möchte diese Maschine laufen sehen.

ខ្ញុំចង់ឃើញម៉ាស៊ីននេះដើរការ។

khnum caŋ khə:n ma:si:n niḥ thvə:ka:.

Wie ist die Qualität Ihrer Erzeugnisse?

តើផលិតផលអ្នកមានគុណភាពដូច
ម្តេច?

ta:ə phaletaphal neək me:ən kunaphe:əp do:c mdec?

Die Qualität hat sich in den letzten Jahren sehr verbessert.

នៅឆ្នាំដំបូងកន្លងមកគុណភាពទំនាក់ទំនង
នៃផលិតផលរបស់យើងបាន
កាន់តែប្រសើរឡើងជាលំដាប់ ។

no:v chnam da:el kanla:ŋ mɔ:k kunaphe:əp ba:n ka:ən
la:əŋ ce:ə lumdab.

Wie erfüllt Ihr Werk den Plan?

តើការងាររបស់យើងបានបំពេញនូវ
ផែនការ
បានដូចម្តេច ?

ta:ə ro:ŋcak nɛək ba:mpe:ŋ pha:enka: ba:n do:c mdec?

Wir haben unseren Plan vorfristig (mit 105%) erfüllt.

យើងទំ បំពេញនូវផែនការបានមុនពេល
កំណត់ (បាន ១០៥ ភាគរយ) ។

yə:ŋ khnum ba:mpe:ŋ pha:enka: ba:n mun pe:l ka:mnat
(ba:n mu:oy rɔ:y pram phe:ək rɔ:y).

Wie hoch ist der Durchschnittslohn der Arbeiter in diesem
Betrieb?

តើកម្រៃកណ្តាលរបស់សហគ្រាសនេះបានប្រាក់
ទាំងមធ្យមប៉ុន្មាន ?

ta:ə kamaka: knoŋ sahakre:əh niŋ ba:n prak kha:e
mathyum ponma:n?

Arbeiten in Ihrem Betrieb viele Frauen?

តើនៅក្នុងសហគ្រាសយើងមានស្ត្រីធ្វើ
ការច្រើនឬទេ ?

ta:ə no:v knoŋ sahakre:əh nɛək me:ən stre:y thvə:ka:
cra:ən ruu: te:?

Wieviel Belegschaftsmitglieder hat dieses Werk?

តើការងាររបស់យើងមានអ្នកធ្វើការប៉ុន្មាន?

ta:ə ro:ŋcak niŋ me:ən nɛək thvə:ka: ponma:n?

Arbeitet Ihr Betrieb in Schichten?

តើសហគ្រាសយើងមានវិធានការងារ
ការប្តូរជំនាញ ?

ta:ə sahakre:əh nɛək me:ən ca:ek ve:n thvə:ka: ruu: te:?

Welche kulturellen und sozialen Einrichtungen stehen den
Arbeitern dieses Betriebes zur Verfügung?

តើមានក្រិះស្ថានវិប្បធម៌និងសេវា
ផ្សេងៗ ដើម្បីសម្រេចបាននូវការប្រសើរឡើង
នៃសហគ្រាសនេះ ?

ta:ə me:ən kri:ḥtha:n vatho:ar nuŋ saŋkum ave:y khlah
sa:mrab se:ckde:y trovka: rɔ:baḥ kamaka: ne:y sahakre:əh
niŋ?

In unserem Betrieb gibt es unter anderem einen Klub, eine Bibliothek und einen Kindergarten.

ក្នុងសហគ្រាសនេះមានបន្ទប់ចានជំនាញ
ក្លឹបកីឡា បណ្ណាល័យកីឡា និងប
នគល្យសាលាកីឡា ។

knoŋ sahakre:əh yə:ŋ khɾum me:ən ce:ə a:t kleb mu:oy
pana:la:ey mu:oy nuŋ me:te:ysa:la: mu:oy.

Die Arbeiter verbringen ihren Urlaub in den schönsten Ferienorten unseres Landes.

កម្មករទាំងឡាយនៅកំសាន្តវិស្សម
កាលរបស់ខ្លួន នៅតំបន់ដ៏ល្អៗនៃប្រ
ទេសនេះ ។

kamaka: taŋla:y to:v ka:m̄sa:n visamaka:l rə:bəh khlu:on
no:v da:m̄ban da: l̄ʔa: l̄ʔa: ne:y pra:te:h yə:ŋ khɾum.

Auf wessen Kosten?

តើធុកណាជាកម្មករចំណាយ?

ta:ə neək na: ce:ə neək ca:mna:y?

Auf Betriebskosten.

សហគ្រាសជាកម្មករចំណាយ ។

sahakre:əh ce:ə neək ca:mna:y.

Wieviel Brigaden Ihres Betriebes beteiligen sich am sozialistischen Wettbewerb?

តើមានក្រុមកម្មករនៃសហគ្រាសធុក
ប៉ុន្មាននឹងសម្របសម្រួលការប្រឡងប្រ
ណាំងសង្ឃឹមនិយម?

ta:ə me:ən krom kamaka: ne:y sahakre:əh neək ponma:n
da:el co:l ru:om knoŋ ka: pra:la:ŋ pranəŋ saŋkumnyum?

Landwirtschaft កសិកម្ម kasekam

Ackerbau ការធ្វើស្រែចំការ
ka: thvə: sra:e ca:mka:

Acker m, Feld n ស្រែ sra:e,

ចំការ ca:mka:

Ackerbau m ការធ្វើស្រែចំការ
ka: thvə: sra:e ca:mka:

Agrarpolitik f នគល្យាធានាកសិកម្ម
nayo:ba:y kasekam

Anbaufläche f ផ្ទៃដីដាំដំណាំ
phte:y de:y dam da:mnam

Anbauplan *m* ផែនការដាំដំណាំ
pha:enka: dam da:mnam

Aussaat *f* ការសាបព្រោះ
ka: sa:b pruh

Bauer *m* កសិករ kaseka:

Bauer der Brigade
der solidarischen
Arbeit កសិករក្រុមសាមគ្គីបង្ក
បង្កើនផល
kaseka: krom sa:maki: ban̄ka:
ban̄ka:ən phal

Einzelbauer កសិករឯកជន
kaseka: a:ekacon

Genossenschafts-
bauer កសិករសហករណ៍
kaseka: sahaka:

Bewässerung *f* ការបង្ហូរទឹក
ka: ban̄ho: tuk

Boden *m* ដី de:y

den Boden bestellen កាប់គាស់ ឬ ភ្ជួរដី
kab kəah ru: phcu:o de:y

leichter Boden ដីមិនស្ងួតម្លាសដី ជាតិ
de:y min sov me:ən ci:ce:ət

schwerer Boden ដីម្លាសដីជាតិ
de:y me:ən ci:ce:ət

Lehmboden ដីតែដី de:y ed

Sandboden ដីខ្សាច់ de:y khsac

Bodenart *f* ជាតុដី the:ət de:y

Bodenbearbeitung *f* ការកាប់គាស់ ឬ ភ្ជួរដី
ka: kab kəah ru: phcu:o de:y

Bodenreform *f* ការកែ ព្រមដី
ka: ka:e tumrəŋ de:y

Brachfeld *n*, Brach-
land *n* ដីទុកទំនេរ de:y tuk tumne:

brachliegen ទុកដីទំនេរ tuk de:y tumne:

Brunnen *m* រទស្សដីទឹក ando:ŋ tuk

Dorf *n* ភូមិ phu:m

Dorfbewohner *m* អ្នកភូមិ neək phu:m

dreschen (Reis) បោកស្រូវ ba:ok srov

Dreschmaschine *f* ម៉ាស៊ីនប្រកាស្រូវ
ma:si:n ba:ok srov

Drillmaschine *f* ម៉ាស៊ីនសាបព្រួញ
ma:si:n sa:b pruh

Dünger *m* ដី
ci:

Kunstdünger ដីកីមី
ci: ki:mi:

Stalldünger ដីអាចម៍សត្វ
ci: ac sat

Egge *f* រតាស់
ro:ncah

Erdnuß *f* សណ្តែកដី
sanda:ek de:y

Ernte *f* ការប្រកាសកាត់
ka: cro:t kat,

ernten ការបេះដេញ
ka: beḥ phal
ប្រកាសកាត់
cro:t kat,

Ertrag *m* បេះដេញ
beḥ phal
ទិន្នផល
tinaphal

den Ertrag steigern បង្កើនទិន្នផល
baŋka:ən tinaphal

Fonds *m* មូលនិធិ
mu:lnithi

Grundmittelfonds មូលនិធិរួម
mu:lnithi ru:om

fruchtbar ដំណើរការដីជាតិ
da:el me:ən ci:ce:ət

Furche *f* គន្លង
konlo:n

Futterpflanzen *f/Pl* ដំណាំសំពៅសត្វស្តុ
da:mnam sa:mrab sat si:

Genossenschaft *f* សហការណ៍
sahaka:

Geräte *n/Pl* ឧបករណ៍
upaka:

Getreide *n* ដំណាំដី
thoape:ce:ət

Gras *n* ស្មៅ
sma:v

Großgrundbesitzer *m* ម្ចាស់ដីធ្លី
se:the:y,

Grünfutter *n* ម្ចាស់ដីធ្លីធំ
mcaḥ de:y phdac muk

Gut *n* ស្មៅស្រស់
sma:v srah

volkseigenes Gut ទ្រព្យសម្បត្តិ
trəap sa:mbat

ទ្រព្យសម្បត្តិរដ្ឋ
trəap sa:mbat road

Hackfrucht *f* ដំណាំផ្កូល'រមីម
da:mnam phdal mə:m

Häcksel *m* ចំរើងស្រិត ca:mba:əŋ l'ət

Häckselmaschine *f* ម៉ាស៊ីនកាត'ចំរើង
ma:si:n kat ca:mba:əŋ

Hafer *m* អាវ៉ែន (ស្រូវ ម្យ៉ាង វ៉ែស
នគ គ្រើន គ្រើដា អាហាន
នសន)
a:vəan

Hektar *m* ហិកតា hekta:

Hektarertrag *m* ទិន្នផលក្នុង ៧ ហិកតា
tinaphal knəŋ mu:oy hekta:

Heu *n* ស្រូវស្ងួត sma:v sŋu:ot

Hof *m* កសិដ្ឋាន kasetha:n

Kartoffeln *f/Pl* ដំឡូងបារាំង
da:mlo:ŋ ba:raŋ

Kartoffeln lesen ទឹសដំឡូងបារាំង
rə:h da:mlo:ŋ ba:raŋ

Kartoffelroder *m* ម៉ាស៊ីនដឹកដំ
ឡូងបារាំង
ma:si:n ci:k da:mlo:ŋ ba:raŋ

Landarbeiter *m* កម្មករ ទ្រើសចំការ
kamaka: thvə: sra:e ca:mka:

Landwirtschaftliche
Produktionsgenos-
senschaft *f*, LPG សហករណ៍ ផលិតកម្ម
កសិកម្ម
sahaka: phaletakam kasekam

LPG-Leitung *f* អង្គការដឹកនាំសហករណ៍
ផលិតកម្មកសិកម្ម
aŋka: dək nɔam sahaka:
phaletakam kasekam

LPG-Mitglied *n* សមាជិក សហករណ៍
ផលិតកម្មកសិកម្ម
sama:cik sahaka: phaletakam
kasekam

LPG-Mitgliedervoll-
versammlung *f*

ការប្រជុំពេញវគ្គនៃ
សមាជិកសហគមន៍សិ.

ភក្ខុកសិក្ខុ

ka: pracum pe:n aŋ ne:y
sama:cik saha:ka: phaletakam
kasekam

LPG-Statut *n*

លក្ខន្តិកៈសហគមន៍
សិក្ខុក្ខុកសិក្ខុ

leəkhanteka saha:ka: phaletakam
kasekam

LPG-Vorsitzender *m*

ប្រធានសហគមន៍សិក្ខុ
ក្ខុកសិក្ខុ

pra:the:əŋ saha:ka: phaletakam
kasekam

Mähdrescher *m*

ម៉ាស៊ីនច្រូតកាត់
និងបោក

ma:si:n cro:t kat nuŋ ba:ok

mähen

កាត់ស្មៅ kat sma:v

Mähmaschine *f*

ម៉ាស៊ីនកាត់ស្មៅ

ma:si:n kat sma:v

Getreide-
mämaschine

ម៉ាស៊ីនច្រូតកាត់ដំណូង
ដំឡើង

ma:si:n cro:t kat thoəpəce:ət

Mais *m*

សោត po:t

Marktproduktion *f*

ផលិតកម្មសំរាប់លក់ដូរ
phaletakam sa:mra:b lək do:

Melioration *f*

ការធ្វើអោយមានប្រ
សិទ្ធិ

ka: thvə: a:oy ba:n pra:sa:ə

Misthaufen *m*

កំនរដីអាចម៍សត្វ

kumno: ci: ac sat

Mohn *m*

ដើមអាញ្សិន

da:əŋ a:phi:əŋ

Neuland *n*

ដីស្រែថ្មីបន្ថែម កាប់ដុត

ដុត

de:y sra:e tə:b nuŋ kab chka:
ru:oc

Neuland gewinnen

កាប់ដុតដីស្រែ

kab chka: de:y sra:e

Nutzfläche <i>f</i>	နိန္ဒုဒီ ခြေပြာနံ phte:y de:y pra:ə prah
Ölfrucht <i>f</i>	နိန္ဒု ဝေလ်နုလ် ခြေပဲ phla:e chə: phdal pre:n
Pacht <i>f</i>	ကားညွလ်ဒီ ka: cu:ol de:y
verpachten	သိက်လျှလ်ဒီ dak chnu:ol de:y
Pflanze <i>f</i>	သိဝကံ da:mnam
Pflug <i>m</i>	နညွလ် nanjoal
pflügen	နညွဒီ phcu:o de:y
Produkt <i>n</i>	ဖဲလိနဲလ် phaletaphal
Pumpe <i>f</i>	ညွပဲနဲ snab tuk
reif	တံ tum
Reineinkommen <i>n</i>	ပြာကံဖဲလျှလ်နုဒီ prak ca:mno:l sot
Reingewinn <i>m</i>	ပြာကံဖဲလောဗျာနုဒီ prak ca:mne:n sot

Reis <i>m</i>	ဥဗျာ srov, ကနုနု anka:
Roggen <i>m</i>	ဥဗျာဝဲ sra:nə:e
Rübe <i>f</i>	နိန္ဒု ဝေဗီဗ spe:y mə:m
Zuckerrübe	နိန္ဒု ဝေဗီဗ ဝေဗီဗ spe:y sa:mrab thvə: ska:
Rübenvollernte- maschine <i>f</i>	ဗီနီဒီ ဝေဗီဗ ma:si:n da:k spe:y mə:m
Saat <i>f</i>	ဗျာပဲ pu:c
Saatgut <i>n</i>	ဥဗျာပဲ kroab pu:c
säen	ဥဗျာပဲ sa:b, ဥဗျာဝဲ pruḥ
Sämaschine <i>f</i>	ဗီနီဒီ ဥဗျာပဲ ဥဗျာဝဲ ma:si:n sa:b ru: pruḥ
Schädling <i>m</i>	ပာရီနီတံ pa:ra:si:t, နိန္ဒု ဝေဗီဗ ဝေဗီဗ sat lʔet ba:mphla:n da:mnam

Schädlings-
bekämpfung *f*

ការកំចាត់សត្វល្អិតបំប្លាញដំណាំ
ka: ka:mca: sat l'et ba:mphla:n
da:mnam

Scheune *f*

ស្រែក cəŋruk

Sense *f*

ខ្សែ khva:ev

Sichel *f*

កន្ស៊ីវិ kandi:əv

Silo *n*

រន្ធកៅសំរាប់ទុកគ្រាប់
ធុញដាតិ
ronda:v sa:mrab tuk krəab
thəaŋəce:ət

Speicher *m*

ក្រង់ kraŋ

Stoppelacker *m*

ដីស្រែកំដី cəŋcrəŋ

Stroh *n*

ចំបើង ca:mba:əŋ

Traktor *m*

ត្រាក់ទ័រ traktəar

trocknen

ហាត ha:l

Weizen *m*

ស្រូវសាលី srov sa:le:y

Wirtschaftsgebäude *n*

វហគារទុកសត្វ
a:ke:ə tuk sa:mphe:əreə

Wie heißt die landwirtschaftliche Genossenschaft, in die wir fahren wollen?

តើសហករណ៍កសិកម្ម ដ៏ដល់យើងយើង
នៅមើលនោះឈ្មោះអ្វី?

ta:ə sahaka: kasekam da:el yə:ŋ cəŋ to:v mə:l nuh chmuŋ
avə:y?

Wieviel landwirtschaftliche Genossenschaften gibt es bei Ihnen?

តើនៅប្រទេសអ្នកមានសហករណ៍
កសិកម្មប៉ុន្មាន?

ta:ə no:v pra:te:h nəək me:ən sahaka: kasekam ponma:n?

Unsere Landwirtschaft ist vollgenossenschaftlich.

កសិកម្មយើងគឺស្រូវតែជាសហករណ៍ ។

kasekam yə:ŋ ku: sot ta:e ce:ə sahaka:.

Was produziert Ihre Brigade der solidarischen Arbeit?

តើក្រុមសាមគ្គីបង្កើនផលិតផល
ដល់តម្លៃ?

ta:ə krom sa:maki: baŋka: baŋka:ən phal neək phalet
avə:y?

Wieviel landwirtschaftliche Nutzfläche hat Ihre Genossen-
schaft?

តើសហគមន៍អ្នកមានផ្ទៃដីប្រើប្រាស់
ដើម្បីកសិកម្មទំហំប៉ុន្មាន?

ta:ə sahaka: neək me:ən phte:y de:y pra:ə prah thvə:
kasekam tumhum ponma:n?

In welchem Maße sind die landwirtschaftlichen Arbeiten
mechanisiert?

តើក្នុងការងារកសិកម្មមានប្រើគ្រឿង
យន្តរប្រើបណា?

ta:ə knoŋ ka:ŋe:ə kasekam me:ən pra:ə kruw:əŋ yon
rɔ:bi:əb na:?

Wie hoch ist das Jahreseinkommen der Genossenschaft?

តើសហគមន៍អ្នកមានចំណូលប្រចាំឆ្នាំ
ប៉ុន្មាន?

ta:ə sahaka: rək ba:n ca:mno:l pra:cam chnam ponma:n?

Arbeitet diese Genossenschaft rentabel?

តើសហគមន៍នេះធ្វើការបានដល់
គ្រប់គ្រាន់ឬទេ?

ta:ə sahaka: niŋ thvə:ka: ba:n phal krub kroan ruu: te:?

Nach welchen Regeln wird der Arbeitslohn der Mitglieder
der Genossenschaft ausgezahlt?

តើការចែកចាយប្រាក់ខែដល់សមាជិកសហ
គមន៍ធ្វើតាមគោលការណ៍ណា?

ta:ə ka: ca:ek prak kha:e dal sama:cik sahaka: thvə: ta:m
ko:lka: na:?

Werden auch landwirtschaftliche Produkte ausgegeben?

តើគេមានចែកចាយផលិតផលកសិ
កម្មទំនើបឬទេ?

ta:ə ke: me:ən ca:ek kne:ə no:v phaletaphal kasekam da:
ruu: te:?

Wieviel Vieh dürfen die Mitglieder für sich behalten?

តើសមាជិកម្នាក់ៗអាចចិញ្ចឹមសត្វ
ផ្ទាល់ខ្លួនបានប៉ុន្មាន?

ta:ə sama:cik mnəək mnəək a:c ceŋcəm sat phtəal khlu:ən
ba:n ponma:n?

Wie ist die Ernte?

តើ ការ គ្រុក កាត់ បាន ដល់ យ៉ាង ណា ?

ta:ə ka: cro:t kat ba:n phal ya:ŋ na:?

Wieviel Getreide ernten Sie je Hektar?

តើ អ្នក បាន ទិន្នផល បញ្ចាំ ជា តិច ឬ ច្រើន បើ គិត តាម ហិកតា មួយ ?

ta:ə neək ba:n tinaphal tho:əpə:ət knoŋ mu:oy hekta:ponma:n?

Welche landwirtschaftlichen Kulturen bauen Sie hauptsächlich an?

តើ អ្នក ដាំ ដំណាំ អ្វី ជា ច្រើន ជា ច្រើន ?

ta:ə neək dam da:mnam ave:y ce:ə pisa:es?

Wieviel Hektar Mais haben Sie angebaut?

តើ អ្នក ដាំ ពោត បាន ប៉ុន្មាន ហិកតា ?

ta:ə neək dam po:t ba:n ponma:n hekta:?

Wie ist der Boden?

តើ ដី មាន ដី ជា តិច ឬ ច្រើន ?

ta:ə de:y me:ən ci:ce:ət do:c mdec?

Er ist etwas trocken, deshalb müssen wir bewässern.

ដី គ្រុក បន្តិច ដូច្នេះ យើង ត្រូវ បំពាក់ ទឹក បញ្ចាំ ទឹក ។

de:y sɲu:ot bantec do:cneŋ yə:ŋ cam bac trovta:e banco:l tuk.

Welche Maßnahmen treffen Sie zur Steigerung der Erträge?

តើ អ្នក បាន រៀន ការ អ្វី ខ្លះ ដើម្បី បង្កើន ទិន្នផល ?

ta:ə neək cat vithe:ənaka: ave:y khlah da:əmbə:y banka:ən tinaphal?

Wir können die Erträge durch die Verwendung von Kunstdünger außerordentlich steigern.

យើង ប្រើ ប្រាស់ ថ្នាំ គីមី ដើម្បី បង្កើន ទិន្នផល បាន យ៉ាង ខ្ពស់ ជា លើក លែង ទៀត ។

yə:ŋ a:c banka:ən tinaphal ba:n ya:ŋ khpuh da:oy pra:ə ci: ki:mi:.

Mit welchen Maschinen arbeiten Sie bei der Getreide-ernte?

តើ អ្នក ប្រើ ម៉ាស៊ីន អ្វី ក្នុង ការ គ្រុក កាត់ ?

ta:ə neək pra:ə ma:si:n ave:y knoŋ ka: cro:t kat?

Wir haben sehr viele landwirtschaftliche Maschinen, zum Beispiel ...

យើង មាន ម៉ាស៊ីន កសិកម្ម ជា ច្រើន ដូច ជា . . . ។

yə:ŋ me:ən ma:si:n kasekam ce:ə cra:ən do:c ce:ə ...

Haben Sie auch Maschinen aus ...?

តើ អ្នក មាន ម៉ាស៊ីន ពី ប្រទេស . . .
នី ដែរ ឬ ?

ta:ə nək me:ən ma:si:n pi: pra:te:h ... da:e ru:?

Wir haben die Aussaatarbeiten vorfristig abgeschlossen.

យើង បំពេញ ការ ចាក់ ពូជ ដំណាំ ដោយ រួច រាល់
មុន ពេល កំណត់ ទុក ។

yə:ŋ ba:n baŋcab kecka: sa:b pruŋ mun pe:l ka:mnat tuk.

Ungefähr 85% der Bevölkerung Kampucheas arbeiten in der Landwirtschaft.

ប្រជាជន ភាគ ច្រើន របស់ ប្រទេស កម្ពុជា ធ្វើ ការ កសិកម្ម
នៅ ក្នុង វិស័យ កសិកម្ម ។

pra:ce:əcon kampuce:ə pra:ha:el pa:etseb pram phe:ək
rɔ:y pra:ka:b rɔ:ba: kasekam.

Wegen des Wassermangels legt der Staat besonderen Wert auf die Bewässerung der Reisfelder.

ដោយ មាន ការ ខ្វះ ទឹក រដ្ឋ ត្រូវ យក ចិត្ត
ដាក់ លើ ការ បញ្ជូន ទឹក ក្នុង វិស័យ ។

da:oy sa: ka: khvaŋ tuk rɔad ve:əy da:mlla:ey ce:ə pisa:es
dal ka: baŋco:l tuk knoŋ sra:ə.

Aber auch Überschwemmungen verursachen viele Schäden.

ប៉ុន្តែ ទឹក ជំនន់ ក៏ ធ្វើ អោយ ខូច ខាត
ច្រើន ដែរ ។

ponta:e tuk cumnɔn ka: thvə: a:oy kho:c kha:t cra:ən
da:e.

Gegenwärtig werden Maßnahmen gegen Überschwemmungen ergriffen.

បច្ចុប្បន្ន ពេល យើង កំពុង បំបាត់ ទឹក
រំលោភ ការ ខូច ខាត ដោយ ទឹក ជំនន់ ។

pacoban niŋ yə:ŋ ka:mpuŋ ta:e riŋrɔ:k vithe:ənakɑ: tubtɔl
nuŋ tuk cumnɔn.

Viehzucht ការ ចិញ្ចឹម សត្វ ka: ceŋcəm sat

brüten ក្រាប ពង kra:b pɔ:ŋ

Brutofen m ម៉ាស៊ីន ឆ្ងាស់ ma:si:n phnɔah

Büffel m ក្របី kra:be:y

Büffelkuh f ម្លូក ក្របី me: kra:be:y

Eber m ជ្រូក ឈ្មោល
cru:k chmo:l

Ei <i>n</i>	ពាស សត្វ ស្រីត	po:ŋ sat, sut
Eier legen	ពាស	po:ŋ
Elefant <i>m</i>	ដំរី	da:mre:y
Ente <i>f</i>	ទាញី	te:a jii:
Enterich <i>m</i> , Erpel <i>m</i>	ទាវល្អាស	te:a chmo:l
Esel <i>m</i>	លា	le:a
Färse <i>f</i>	កូនតាញី	ko:n ko: jii:
Fehlgeburt <i>f</i>	រលូតកូន	ro:lut ko:n
Ferkel <i>n</i>	កូនជ្រូក	ko:n cru:k
Fettgehalt <i>m</i>	ចំណុះឃ្នាញ៉ា	ca:mnoh khlap
Flaum <i>m</i>	រោមខ្នុរ	ro:m khce:y,
Fohlen <i>n</i>	រោមខ្នុរ កូនសេះ	ro:m ka:ev ko:n seh
Futter <i>n</i>	ចំណីសត្វ	ca:mne:y sat
Gans <i>f</i>	ក្លានញី	ka:ŋa:n jii:

Ganter <i>m</i>	ក្លានស្រូវ	ka:ŋa:n chmo:l
Geflügel <i>n</i>	បសុបក្សី	pasobase:y,
	ម៉ាន់ទា	məan te:a
Geflügelfarm <i>f</i>	ផ្លាចិញ្ចីម៉ាន់ទា	thle:a ceŋcəm məan te:a
Geflügelzucht <i>f</i>	ការចិញ្ចីម៉ាន់ទា	ka: ceŋcəm məan te:a
Hahn <i>m</i>	ម៉ាន់ស្រូវ	məan chmo:l
halten (Vieh)	ចិញ្ចីមសត្វ	ceŋcəm sat
Hammel <i>m</i>	ច្រៀមស្រូវ	ci:əm chmo:l
Hengst <i>m</i>	សេះស្រូវ	seh chmo:l
Herde <i>f</i>	ប្រាស	vo:ŋ
Huhn <i>n</i> , Henne <i>f</i>	ម៉ាន់	me: məan
Hühnerfarm <i>f</i>	ផ្លាចិញ្ចីម៉ាន់	thle:a ceŋcəm məan
Hund <i>m</i>	ឆ្កែ	chka:e
hüten	ទ្រាំ	thə:ə təar

Imkerei <i>f</i> (Einrichtung)	កន្លែងចិញ្ចឹមបង្ក kanla:ɲ ceŋcən khmum
(Bienenzucht)	ការចិញ្ចឹមបង្ក ka: ceŋcəm khmum
Kalb <i>n</i>	កូនគោ ko:n ko:
Kamel <i>n</i>	ក្បួន ខ្លាច ខ្លាច o:d
kastrieren	ក្រាប្រី kri:əv
Kuh <i>f</i>	មេគោ me: ko:
Küken <i>n</i>	កូនមាន់ ko:n mɔan
künstliche Besamung <i>f</i>	វិធីដឹកនាំសត្វមាន់ កូន vithi: thvə: a:oy sat me:ən ko:n
Lamm <i>n</i>	កូនច្រៀម ko:n ci:əm
mästen	បំប៉ន ba:mpa:n
melken	ទឹកទឹកដោះ ru:t tuk dah
Milch <i>f</i>	ទឹកដោះ tuk dah

Milchleistung <i>f</i>	ការផល់ទឹកដោះ ka: phdal tuk dah
Ochse <i>m</i>	គោល្អាត ko: chmo:l
Pferd <i>n</i>	សេះ səh
Rasse <i>f</i>	ពូជ pu:c
Rind <i>n</i>	គោ ko:
Sau <i>f</i>	មេជ្រូក me: cru:k
säugen	បំប៉ន ba:mba:v
saugen	ដោះដោះ ba:v dah
Schaf <i>n</i>	ច្រៀម ci:əm
(weibliches)	មេច្រៀម me: ce:əm
scheren (Schafe)	កាត់ពោល kat ro:m
schlachten	សម្លាប់សត្វ sa:mlob sat
Schwein <i>n</i>	ជ្រូក cru:k
Stall <i>m</i>	ក្រាល kra:ol, ត្រុង truŋ
Rinderstall	ក្រាលគោ kra:ol ko:

Schweinestall	ត្រូវដំប្រូក truj cru:k
Stier <i>m</i>	គោឡើងក ko: la:əŋ ka:, គោបា ko: ba:
Stute <i>f</i>	សេះញី seh ni:
Tier <i>n</i>	សត្វ sat
Haustier	សត្វស្រក sat srok
Zuchttier	សត្វទុកឡើង sat tuk thvə: pu:c
Tierarzt <i>m</i>	ពេទ្យសត្វ pe:t sat
Tierkrankheit <i>f</i>	ជំងឺរាតត្បាតសត្វ cumɲu: re:ət tba:t sat
Maul- und Klauen- seuche <i>f</i>	ជំងឺដំបៅរលួយមាត់ cumɲu: da:mba:v rə:lu:oy məat
Milzbrand <i>m</i>	ជំងឺគ្រុនម្យ៉ាងរាតត្បាត សត្វ កំហែរ រក្សាវិប្បសេនៈ cumɲu: krun mya:ŋ re:ət tba:t sat tumpe:ə i:əŋ ru: seh

Tuberkulose <i>f</i>	ជំងឺកូករបេង cumɲu: kʔa:k rə:be:ŋ
Vieh <i>n</i>	ចសុសត្វ pasosat
Großvieh	ចសុសត្វធំៗ pasosat thum thum
Jungvieh	ចសុសត្វដំបូងៗ pasosat cumtəŋ cumtəŋ
Kleinvieh	ចសុសត្វតូចៗ pasosat to:c to:c
Schlachtvieh	សត្វផ្តល់សាច់ដាវអាហារ sat phdal sac ce:ə a:ha:
Viehzucht <i>f</i>	ការចិញ្ចឹមសត្វ ka: ceŋcəm sat
Viehzüchter <i>m</i>	អ្នកចិញ្ចឹមសត្វ neək ceŋcən sat
Weide <i>f</i>	ទីលានស្មៅចិញ្ចឹមសត្វ ve:əl sma:v ceŋcəm sat
Widder <i>m</i>	ច្រៀមបា ci:əm ba:
Wolle <i>f</i>	សាច់ច្រៀម ro:m ci:əm
Zicklein <i>n</i>	កូនតាតា ko:n pə:pe:

Ziege *f* ពានីពា ɔ:p:pe:
 (weibliche) ពានីពាញី ɔ:p:pe: ɲi:
 Ziegenbock *m* ពានីពាស្រ្តាល ɔ:p:pe: ɕhmo:l

Wie erfüllen Sie Ihren Viehzuchtplan?
 តើអ្នកបំពេញផែនការចិញ្ចឹមសត្វ
 ផ្ទះក្នុង ឬ ចម្រុះ ?
 ta:ə neək ba:mpe:ɲ pha:enka: ɕɛɲɕəm sat neək ba:n do:c
 mdec?

Wir werden ihn sicher übererfüllen.
 យើងបំពេញដំណើរបំពេញបានលើស
 ផែនការ ។
 yə:ŋ pra:kad ɕe:ə nmɲ ba:mpe:ɲ ba:n lə:h pha:enka:.

Wir ziehen unser Jungvieh verlustlos auf.
 យើងនឹងចិញ្ចឹមសត្វដំបូងៗ គិតទោលទូទាត់
 ទាត់ ។
 yə:ŋ thə:c sat cumtəŋ cumtəŋ min a:oy kho:c kha:t.

Wieviel Vieh hat Ihre Genossenschaft?
 តើសហគ្រាសអ្នកមានសត្វប៉ុន្មាន
 ក្បាល ?
 ta:ə sahaka: neək me:ən sat ponma:n kba:l?

Was für Vieh halten Sie?
 តើអ្នកចិញ្ចឹមសត្វអ្វីខ្លះ ?
 ta:ə neək ɕɛɲɕəm sat ave:y khlah?
 Wir halten Rinder, Schafe, Ziegen und Pferde.
 យើងចិញ្ចឹមគោ គ្រឿង ពានីពានិងសេះ ។
 yə:ŋ ɕɛɲɕəm ko: ci:əm ɔ:p:pe: nuŋ səh.

Welche Maßnahmen treffen Sie zur Verbesserung der Rasse?
 តើអ្នកមានវិធានការអ្វីខ្លះ ដើម្បីធ្វើ
 ទោលទូទាត់ សត្វក្នុងប្រទេសនេះ ?
 ta:ə neək me:ən vithe:ənaka ave:y khlah da:əmbey thvə:
 a:oy pu:c sat ba:n pra:sa:ə la:əŋ?

Wir versuchen, verschiedene Rassen miteinander zu kreuzen.
 យើងបំពេញការសាកល្បង ចង្កាត់ ពូជសត្វ ។
 yə:ŋ ba:n sak lba:ŋ baŋkat pu:c sat.

Ist die künstliche Besamung in Ihrem Land sehr verbreitet?
 តើវិធីធ្វើទោលទូទាត់សត្វមានក្នុង ទេសនេះ
 ធ្លើឬទេ ទៅប្រទេសអ្នក ?
 ta:ə vithi: thvə: a:oy sat me:ən ko:n ke: cra:ən thvə: ru:
 te: no:v pra:te:h neək?

Wie groß ist jetzt der Viehbestand pro Kopf der Bevölkerung?

តើសព្វថ្ងៃ ពលរដ្ឋម្នាក់ៗ មានសត្វប៉ុន្មានក្បាល?

ta:ə sab thŋa:ey polrəd mnək mnək me:ən sat ponma:n kba:l?

Welche Tiere melken Sie?

តើអ្នករឹតទឹកដោះពីសត្វអ្វី?

ta:ə nək ru:t tuk dah pi: sat avə:y?

Wir melken Kühe, Schafe und Ziegen.

យើងរឹតទឹកដោះពីគោ ច្រូចនិងស្រទាប់ ។

yə:ŋ ru:t tuk dah pi: ko: ci:əm nuŋ pə:pe:.

Wievielmals melken Sie am Tage?

តើអ្នករឹតទឹកដោះប៉ុន្មានដងក្នុងមួយថ្ងៃ?

ta:ə nək ru:t tuk dah ponma:n da:ŋ knoŋ mu:oy thŋa:ey?

Unsere Kühe melken wir zweimal täglich.

យើងរឹតទឹកដោះពីគោពីរដងក្នុងមួយថ្ងៃ ។

yə:ŋ ru:t tuk dah pi: me: ko: pi: da:ŋ knoŋ mu:oy thŋa:ey.

Wieviel Milch gibt eine Kuh im Durchschnitt?

តើមេគោម្នាក់ៗ ផ្តល់ទឹកដោះជាមធ្យមប៉ុន្មានលីត្រ?

ta:ə me: ko: mu:oy phdal tuk dah ce:ə mathyum ponma:n li:t?

Wievielmals im Jahr scheren Sie Ihre Schafe?

តើអ្នកកាត់រោមច្រូចប៉ុន្មានដងក្នុងមួយឆ្នាំ?

ta:ə nək kat ro:m ci:əm ponma:n da:ŋ knoŋ mu:oy chnam?

Wieviel Wolle erhalten Sie jährlich pro Schaf?

តើច្រូចមួយៗឆ្នាំ រោមប៉ុន្មានដងក្នុងមួយឆ្នាំ?

ta:ə ci:əm mu:oy mu:oy phdal ro:m ponma:n dal nək knoŋ mu:oy chnam?

Haben Sie auch eine Geflügelfarm?

តើអ្នកមានស្ថាប័នចិញ្ចឹមមាន់ទាំងឡាយ?

ta:ə nək me:ən thle:ə ceŋcəm moan te:ə da:e ru:?

Handel	ពាណិជ្ជកម្ម pe:ənicakam, ជំនួញ cumnu:ɔŋ
Absatz <i>m</i>	ការលក់ ka: lək
absetzen	លក់ lək
Angebot <i>n</i>	ទំនិញដើមធានលក់ tumnij da:el me:ən lək
Auftrag <i>m</i>	បញ្ជា banɕe:ə, សេចក្តីបង្គាប់ se:ckde:y banɕəab
Ausfuhr <i>f</i> , Export <i>m</i>	និហាវណ ni:harəan, ការនាំចេញ ka: nɔam ce:ŋ
Einfuhr <i>f</i> , Import <i>m</i>	អាហាវណ a:harəan, ការនាំចូល ka: nɔam co:l
Gewinn <i>m</i>	ចំណេញ ca:mne:ŋ, កំរៃ ka:mra:ey
Handel <i>m</i>	ពាណិជ្ជកម្ម pe:ənicakam, ជំនួញ cumnu:ɔŋ

staatlicher Handel	ពាណិជ្ជកម្មរដ្ឋ pe:ənicakam rɔad
Außenhandel	ពាណិជ្ជកម្មក្រៅប្រទេស pe:ənicakam kra:v pra:te:h
Binnenhandel	ពាណិជ្ជកម្មក្នុងប្រទេស pe:ənicakam knoŋ pra:te:h
Einzelhandel	ជំនួញលក់រាយ cumnu:ɔŋ lək re:əy
Großhandel	ជំនួញលក់ដុំ cumnu:ɔŋ lək dom
Handelsbeziehungen <i>f/Pl</i>	ទំនាក់ទំនងពាណិជ្ជកម្ម tumneək tumnɔ:ŋ pe:ənicakam
Handelspolitik <i>f</i>	នយោបាយពាណិជ្ជកម្ម nayo:ba:y pe:ənicakam
Handelsvertrag <i>m</i>	សន្ធិសញ្ញាពាណិជ្ជកម្ម santhisana: pe:ənicakam
Kauf <i>m</i> , Ankauf <i>m</i>	ការទិញ ka: tij
Konsumgüter <i>n/Pl</i>	គ្រឿងបរិយាគ kru:əŋ upapho:k

Kontingent <i>n</i>	ဖိုင်သက် ca:mna:ek
Messe <i>f</i> , Ausstellung <i>f</i>	ပိပိဝမ် pipɔar
Nachfrage <i>f</i>	ဖိုင်ဟွင်သလကျိဒ်ကား tumniɲ da:el trovka:
Preis <i>m</i>	တိုင်ဗွဲ da:m̄la:ey
Einkaufspreis	တိုင်ဗွဲဒ်ဟွဲ da:m̄la:ey tɪɲ
Verkaufspreis	တိုင်ဗွဲလက် da:m̄la:ey lək
Rechnung <i>f</i>	ပဏ္ဍိတိတပြုသက် baŋci: kit prak
Reklamation <i>f</i>	ကားတင်္ဂါ ka: ta:va:
Umsatz <i>m</i>	ဖိုင်ဗွဲပြုသက်ဒ်သလလက်ဗာဒ် ca:mnu:on prak da:el lək ba:n
Verbrauch <i>m</i>	ကားပြုဗြဲပြုသက် ka: pra:əpraɥ
Verbraucher <i>m</i>	လူက ပြုဗြဲပြုသက် nɛək pra:əpraɥ
Verkauf <i>m</i>	ကားလက် ka: lək
verkaufen	လက် lək
Versand <i>m</i>	ပဏ္ဍိတိ baŋa:ə

Ware <i>f</i>	ဖိုင်ဟွဲ tumni:ɲ
Warenaustausch <i>m</i>	ကားဗွဲဒ်ဖိုင်ဟွဲ နေဒ်ဒ်ဟွဲ နေဒ်ဗဲက ka: pdo: tumniɲ to:v viɲ to:v mɔ:k
Warenzeichen <i>n</i>	ဆံင်က ဖိုင်ဟွဲ ma:k tumniɲ
Weltmarkt <i>m</i>	သိက္ခာဒ်ဗွဲဒ်ဗဲက phsa: antarace:ət
Werbung <i>f</i>	ကားသိက္ခာဗာ ka: phsa:y

Politik und Gesellschaft

လောကဗျာဗာဒ် နိသံသယဗဲဗ

nayo:ba:y nuŋ saŋkum

Abgeordneter <i>m</i>	သိသကဗဲဗာဗွဲ da:mna:ŋ re:əh
Abstimmung <i>f</i>	ကားဗဲဗာ: ဗွဲဗွဲဗ ka: baɥ chna:ot
Abteilung <i>f</i>	ဗွဲဗွဲက phna:ek

Abzeichen *n* ផ្លាកសំគាល់
 phla:k sa:mkɔal

Aggression *f* ការល្បួនពោន
 ka: chle:ən pe:ən

Agitation *f* ការឧបាសា
 ka: kho:sna:

agitieren ឧបាសា kho:sna:

Anarchismus *m* អាណាធិបតេស្យ
 ana:thipata:ey

Antrag *m* ពាក្យសុំ
 se:ckdə:y sna:ə,
 ពាក្យសុំ pe:ək som

einen Antrag stellen ដាក់ពាក្យសុំ
 dak pe:ək som

Arbeiterklasse *f* វណ្ណៈកម្មករ vana kamaku:

Arbeiter-und-Bauern-
 Staat *m* រដ្ឋរបស់កម្មករនិង
 កសិករ
 rɔad rɔ:baḥ kamaka: nuŋ
 kaseka:

Armee *f* កងទ័ព ka:ŋtɔap

Ausbeutung *f* ការកេងប្រវ័ញ្ចន៍
 ka: ke:ŋ pra:vaj

Ausschuß *m* គណៈកម្មការ
 kanakamaka:

Außenminister *m* រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការបរ
 ទេស
 rɔadmɔntre:y kra:su:ŋ ka:
 ba:rate:h

Außenpolitik *f* នយោបាយក្រៅប្រ
 ទេស
 nayo:ba:y kra:v pra:te:h

Autonomie *f* ស្វ័យនាពា sva:eyphe:əp

Befreiungsbewegung *f* ចលនាទំនើង
 calana: rumdaḥ

Behörde *f* មន្ទីររដ្ឋបាល
 mɔnti: rɔadthaba:l

beraten ប្រឹក្សា prəksa:

Bericht *m* របាយការណ៍
 se:ckdə:y re:əyka:

berufen, ernennen	តែងតាំង <i>ta:en tan</i>
Beschluß <i>m</i>	ការអនុម័ត <i>ka: anumat</i>
einen Beschluß fassen	ធ្វើការអនុម័ត <i>thvə: ka: anumat</i>
Beziehungen <i>f/Pl</i>	ទំនាក់ទំនង <i>tumnəək tumno:ŋ</i>
diplomatische Beziehungen	ទំនាក់ទំនងប្តូរ <i>tumnəək tumno:ŋ tu:t</i>
Bezirk <i>m</i>	ខ្សែក្រ <i>kha:et</i>
Bourgeoisie <i>f</i>	គហបដិសាស <i>kahapade:yphe:əp</i>
Bürgermeister <i>m</i>	អភិបាលក្រុង <i>aphiba:l kron</i>
Debatte <i>f</i>	ការដេញដោល <i>ka: cə:cə:k,</i> ការពិភាក្សា <i>ka: piphe:əksa:</i>
Delegation <i>f</i>	គណៈប្រតិភូ <i>kanapra:təphu:</i>
delegieren	ចាត់ប្រតិភូ <i>cat pra:təphu:</i>
Delegierter <i>m</i>	ប្រតិភូ <i>pra:təphu:</i>

Demokratie <i>f</i>	សន្តិប្រជាធិបតេយ្យ <i>lathi pra:ce:əthipata:ey</i>
demokratisch	នៃសន្តិប្រជាធិបតេយ្យ <i>ne:y pra:ce:əthipata:ey</i>
Demonstration <i>f</i>	បាតុកម្ម <i>ba:tokam</i>
demonstrieren	ធ្វើបាតុកម្ម <i>thvə: ba:tokam</i>
Dialektik <i>f</i>	វិចារវិជ្ជា <i>vica: vithye:ə</i>
Diktatur <i>f</i>	អំណាចផ្តាច់ការ <i>a:mna:c phdacka:</i>
Diskussion <i>f</i>	ការពិភាក្សា <i>ka: piphe:əksa:,</i> ការដេញដោល <i>ka: cə:cə:k</i>
diskutieren	ដេញដោល <i>cə:cə:k,</i> ពិភាក្សា <i>piphe:əksa:</i>
Dokumente <i>n/Pl</i>	ឯកសារ <i>a:ekasa:</i>
Eigentum <i>n</i>	កម្មសិទ្ធិ <i>kamaset</i>
Einheit <i>f</i>	ឯកសាស <i>a:ekaphe:əp</i>

Entschließung *f*, Resolution *f* ទសចក្កិសំរេចចិត្ត
se:ckde:y sa:mre:c cet

Entwicklungsland *n* ប្រទេសកំពុងរីកចម្រើន
វិជ្ជាជីវៈ
pra:te:h ka:mpuŋ aphivoad

Ernennung *f* ការតែងតាំង ka: ta:ej tan

Fahne *f* ទង់ ton

Faschismus *m* លទ្ធិហ្វាស៊ីស្ទ lathi fasi:s

faschistisch ទ័នហ្វាស៊ីស្ទ ne:y fasi:s

feudal ទ័នសក្តិភូមិ ne:y sakdephu:m

Feudalismus *m* លទ្ធិសក្តិភូមិ
lathi sakdephu:m

Föderation *f* សហព័ន្ធ sahapoan

Fortschritt *m* ការពង្រឹងនៃសង្គម
phe:əp cu:ən lu:ən

fortschrittlich ទឹកដីសង្គមល្អនៃសង្គម
da:el cu:ən lu:ən

Fragebogen *m* លិខិតសួរ likhet su:o

Fraktion *f* ភ្នាក់ងារ phna:ek,
ភាគ phe:ək

Freiheit *f* ទសវិភាគ se:rɛ:yphe:əp

Freundschaft *f* មិត្តភាព mitaphe:əp

Frieden *m* សន្តិភាព santephe:əp

Friedensrat *m* ក្រុមប្រឹក្សាសន្តិភាព
krom prəksa: santephe:əp

friedlich ទ័នសន្តិភាព ne:y santephe:əp

Funktion *f* មុខងារ mukɲe:ə

Funktionär *m* អ្នករដ្ឋការ nək roadthaka:

Gemeinde *f* ឃុំ khum

Generalsekretär *m* អគ្គនាយកដ្ឋាន
akəəle:kha:thika:

Genosse *m* សមមិត្ត samamit

Genossin *f* សមមិត្តសារី samamit ne:əri:

Geschichte *f* ប្រវត្តិសាស្ត្រ pra:vɔatesa:s

Gesellschaft *f* សង្គម san:kum

 klassenlose
 Gesellschaft សង្គមគ្មានវិស្វា:
 san:kum kme:ən vana

gesellschaftlich វិនិសង្គម ne:y san:kum

Gesellschafts-
ordnung *f* របបសង្គម rɔ:ba:b san:kum

Gesetz *n* ច្បាប់ cbab

 ein Gesetz
 beschließen ចេញក្រឹត្យ ce:n kret

Gesuch *n* ការសុំ ka: som

Gewerkschaft *f* សហជីព sa:haci:p

Gewerkschafter *m* សមាជិកសហជីព
sama:cik sa:haci:p

Gipfelkonferenz *f* សន្និសិទ្ធកំពូល
saniset ka:mpu:l

Gleichberechtigung *f* សិទ្ធិស្មើគ្នា
sethi sma:ə phe:əp

Gleichheit *f* សមភាព samaphe:əp

Gouverneur *m* រដ្ឋមន្ត្រី
aphiba:l kha:et

Großmacht *f* មហានាគរដ្ឋ
mɔ:ha: a:mna:c

Ideologie *f* មនោគមវិជ្ជា
mɔ:no:kumvice:ə

illegal ខុសច្បាប់ khoḥ cbab

Imperialismus *m* សន្តិចក្រពត្តិនិយម
lathi cakra:pɔatniyum

imperialistisch វិនិចក្រពត្តិនិយម
ne:y cakra:pɔatniyum

Innenpolitik *f* នយោបាយផ្ទៃក្នុង
nayo:ba:y phte:y knoṅ

international វិនិច្ឆ័យជាតិ
ne:y antarace:ət

Internationalismus *m* **លទ្ធិអន្តរជាតិនិយម**
 lathi antarace:ətniyum

proletarischer
 Internationalismus **លទ្ធិអន្តរជាតិនិយម**
អាដន
 lathi antarace:ətniyum athon

Jugendverband *m* **សមាគមយុវជន**
 sama:kum yuveəcon

Kandidat *m* **បេក្ខជន** pa:ekhacon

Kapitalismus *m* **លទ្ធិមូលដននិយម**
 lathi mu:lathoniyum

kapitalistisch **និមូលដននិយម**
 ne:y mu:lathoniyum

Klasse *f* **វិណ្ណៈ** vana

Arbeiterklasse **វិណ្ណៈកម្មករ**
 vana kamaka:

Klassengesellschaft *f* **សង្គមមាសវិណ្ណៈ**
 saŋkum me:ən vana

Klassenkampf *m* **ការតស៊ូវិណ្ណៈ**
 ka: ta:su: vana

Kolonialismus *m* **លទ្ធិអាណានិគមនិយម**
 lathi a:na:nikumniyum

kolonialistisch **និអាណានិគម**
 ne:y a:na:ni:kum

Kolonie *f* **អាណានិគម** a:na:nikum

Komitee *n* **គណៈកម្មាធិការ**
 kanakama:thika:

Kommission *f* **គណៈកម្មការ** kanakamaka:

Kommuniqué *n* **សេចក្តីថ្លែងការណ៍**
 se:ckde:y thla:əŋ ka:

Kommunismus *m* **លទ្ធិកុម្មុយនិស្ត**
 lathi komuynis

kommunistisch **និកុម្មុយនិស្ត**
 ne:y komuynis

Konferenz *f* **សន្និសិទ្ធ** saniset

Kreis *m* **ស្រុក** srok

Krise *f* **វិបត្តិ** vibat

Ministerium
für Landwirtschaft

ក្រសួងកសិកម្ម
kra:su:ɔŋ kasekam

Ministerium
für Post-, Fern-
meldewesen und
Transport

ក្រសួងប្រៃសណីយ៍
និង មតាភាវន៍និង
ដឹកជញ្ជូន
kra:su:ɔŋ pra:ɛysani:
tu:reəkɛəmne:əkum nuŋ dək
cɔŋcu:n

Ministerium
für Verteidigung

ក្រសួងការពារប្រទេស
kra:su:ɔŋ ka:pe:ə pra:te:h

Ministerpräsident *m*

ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាន្តី
មន្ត្រី
pra:the:ən krom prəkɜa:
rɔadmɔ̃ntrɛ:y

Ministerrat *m*

ក្រុមប្រឹក្សាន្តី មន្ត្រី
krom prəkɜa: rɔadmɔ̃ntrɛ:y

Mitglied *n*

សមាជិក sama:cik

weiblich

សមាជិកា sama:cika:

Mitgliederversamm-
lung *f*

ការប្រជុំសមាជិក
ka: pra:cum sama:cik

Mitgliedsausweis *m*

ប័ណ្ណសំគាល់ខ្លួនសមា
ជិក
ban sa:mkɔal khlu:on sama:cik

Mitgliedsbeitrag *m*

វិភាគទានសមាជិក
viphe:əkate:ən sama:cik

Monarchie *f*

សន្តិពរជាតិ លាម
lathi re:əce:əniyum

monarchistisch

នៃពរជាតិ លាម
ne:y re:əce:əniyum

Nation *f*

ប្រជាជាតិ pra:ce:əce:ət

national

ជាតិ ce:ət,

នៃប្រជាជាតិ
ne:y pra:ce:əce:ət

Nationalhymne *f*

ភ្លេងជាតិ phle:ŋ ce:ət

Nationalismus *m*

សន្តិជាតិ លាម
lathi ce:ətiniyum

nationalistisch

នៃជាតិ លាម
ne:y ce:ətiniyum

Präsidium <i>n</i>	អាធិបតីភាព athipade:yphē:əp
Proletariat <i>n</i>	វណ្ណៈ វាធានី vana athon
Propaganda <i>f</i>	ការ ឧបាសាសា ka: kho:sna:
Protest <i>m</i>	ការ តវ៉ា ka: tɑ:vɑ:
Rassismus <i>m</i>	ពូជ សាសន៍ និយម pu:csa:snium
Rat <i>m</i> des Bezirkes	ក្រុម ប្រឹក្សា ខេត្ត krom praksa: kha:et
Rat <i>m</i> der Gemeinde	ក្រុម ប្រឹក្សា ឃុំ krom praksa: khum
Rat <i>m</i> des Kreises	ក្រុម ប្រឹក្សា ស្រុក krom praksa: srok
Rat <i>m</i> der Stadt	ក្រុម ប្រឹក្សា ក្រុង krom praksa: kroŋ
reaktionär	ប្រតិកិច្ច លា pra:tekereya:
Rechenschaft ablegen	ធ្វើ របាយការណ៍ thvə: rɑ:ba:yka:

Rechenschafts- bericht <i>m</i>	របាយការណ៍ rɑ:ba:yka:
rechts[gerichtet]	ស្តាំ sdam
Referat <i>n</i>	សន្និសិទ្ធ saniset
Referent <i>m</i> , Redner <i>m</i>	អ្នក ធ្វើ សន្និសិទ្ធ neək thvə: saniset
regieren	ដឹក តាំ dəknoam
Regierung <i>f</i>	រដ្ឋា ភិបាល rɑdtha:phiba:l
Religion <i>f</i>	សាសនា sa:sna:
Republik <i>f</i>	សាធារណរដ្ឋ sa:the:əranarɑd
Revolution <i>f</i>	បដិវត្តន៍ padevɑt
revolutionär	បដិវត្ត padevɑt
Schlußwort <i>n</i>	សន្ទ វា ថា បញ្ចប់ sontarakatha: bɑŋcɑb
Sekretär <i>m</i> (Organisation)	សេខា ធិការ le:kha:thika:
Erster Sekretär	សេខា ធិការ ទី មួយ le:kha:thika: ti: mu:oy

Sekretariat <i>n</i> (Organisation)	គណៈ លេខាធិការ kana le:kha:thika:
Sitzung <i>f</i>	ការប្រជុំ ka: pra:cum
sozial	នៃសង្គម ne:y saŋkum
Sozialismus <i>m</i>	សង្គមស្ម័គ្រនិយម lathi saŋkumniyum
sozialistisch	នៃសង្គមស្ម័គ្រនិយម ne:y saŋkumniyum
Staat <i>m</i>	រដ្ឋ road
staatlich	នៃរដ្ឋ ne:y road
Staatsbürger <i>m</i>	ពលរដ្ឋ polroad
Staatsbürgerschaft <i>f</i>	សញ្ជាតិ saŋce:ət
Staatsflagge <i>f</i>	ទង់ជាតិ taŋce:ət
Staatsgrenze <i>f</i>	ព្រំដែនរដ្ឋ prumda:en road
Staatshaushalt <i>m</i>	ធិការរដ្ឋ thavika: road
Staatsorgan <i>n</i>	រដ្ឋាការរដ្ឋ aŋka: road

Staatsrats- vorsitzender <i>m</i>	ប្រធានក្រុមប្រឹក្សារដ្ឋ pra:the:ən krom pra:kse: road
Staatssekretär <i>m</i>	លេខាធិការរដ្ឋ le:kha:thika: road
Statut <i>n</i>	សន្ធិស្តីការ le:əkhanteka
Streik <i>m</i>	កូដកម្ម ko:dakam
Tagesordnung <i>f</i>	កម្មវិធីប្រចាំថ្ងៃ kamvithi: pra:cam thŋa:ey
Tagung <i>f</i>	សម័យប្រជុំ sama:ey pra:cum
Terrorismus <i>m</i>	ពសវកម្ម phe:reəvəəkam
terroristisch	នៃពសវកម្ម ne:y phe:reəvəəkam
Tribüne <i>f</i>	វេទិកា ve:tika:
Umsturz <i>m</i>	ការចម្លាក់ ka: tumləək
unabhängig	ឯករាជ្យ a:ekare:əc
Unabhängigkeit <i>f</i>	ឯករាជ្យភាព a:ekare:əcphe:əp
Ungleichheit <i>f</i>	វិសមភាព visamaphe:əp,

Ungleichheit *f* ភាពមិនស្មើគ្នា
 phe:əp min sma:ə kne:ə

Verband *m* សមាគម sama:kum

Verfassung *f* រដ្ឋធម្មនុញ្ញ roadhathoamanun

Verhandlung *f* ការចរចា ka: ca:ca:

Verordnung *f* សេចក្តីប្រកាស
 se:ckde:y pra:ka:s

Versammlung *f* ការប្រជុំ ka: pra:cum

Verteidigung *f* ការការពារ ka: ka:pe:ə

Vertrag *m* សន្ធិសញ្ញា santhisana:,
 កិច្ចសញ្ញា kec saṇa:

verwalten គ្រប់គ្រង krubkrə:ŋ

Verwaltung *f* រដ្ឋបាល roadhaba:l

Vizepräsident *m* អនុប្រធាន anu pra:the:ən

Volk *n* ប្រជាជន pra:ce:əcon

volkseigener
 Betrieb *m* សហគ្រាសរដ្ឋ sahakre:əh road

Volksarmee *f* កងទ័ពប្រជាជន
 ka:ŋtoap pra:ce:əcon

Vorsitzender *m* ប្រធាន pra:the:ən

Vorstand *m* ក្រុមនិកសំ krom dəknəam

Wahl *f* ការបោះឆ្នោត ka: baḥ chna:ot

wählen បោះឆ្នោត baḥ chna:ot

Wahlperiode *f* សម័យបោះឆ្នោត
 sama:ey baḥ chna:ot

Wahlrecht *n* សិទ្ធិបោះឆ្នោត
 sethi baḥ chna:ot

Werkstätiger *m* អ្នកធ្វើការ neək thvə:ka:,
 ការី ka:re:y

Wirtschaft *f* សេដ្ឋកិច្ច se:dthakec

Zentralkomitee *n* គណៈកម្មាធិការប្រជុំ
 kanakama:thika: machum

Zentralkomitee
 der Partei គណៈកម្មាធិការប្រជុំ
 បក្ស
 kanakama:thika: machum pa

Polizei ပို့လိပ် po:li:s

abmelden ဝေခာလာခိ်ဂိ်ပဲတီကာဖာက
 ဝေဇဟူ
 a:oy da:mnəŋ pi: ka: ca:k ce:ŋ

Abmeldung *f* ကာဝေခာလာခိ်ဂိ်ပဲတီ
 ကာဖာကဝေဇဟူ
 ka: a:oy da:mnəŋ pi: ka: ca:k ce:ŋ

anmelden ဝေခာလာခိ်ဂိ်ပဲတီကာ
 န္ဍာင်ခာဂြံပ်လာ
 a:oy da:mnəŋ pi: ka: sna a:sra:ey

Anmeldung *f* ကာဝေခာလာခိ်ဂိ်ပဲတီ
 ကာ န္ဍာင်ခာဂြံပ်လာ
 ka: a:oy da:mnəŋ pi: ka: sna a:sra:ey

Ausweis *m* ကာက ka:t,
 ခာနွတ် န္ဍာင် ဝါပိဏ္ဍ
 atasane:ənan

Dienststelle *f* ကလိပ်္ဍာ်ခိဉ်ဉ်ကာ kanla:əŋ thvə:ka:,
 ကာရိလာလိလာ ka:riya:la:ey

Erlaubnis *f* ကာဝေခနုဗ္ဗာနီ ka: anu:pa:t

Feuerwehr *f* ကြုဗလတ်ခနုဗ္ဗာနီ
 krom lot aki:phe:y

Fragebogen *m* လိခိဉ်နန္ဓု likhet su:o

Fundbüro *n* ကာရိလာလိလာ ခိဉ်ဉ်
 ဝေပတ်ခိဉ်ဉ်လေဗ္ဗာဗေဇာလ
 ka:riya:la:ey tɔ:tu:ol rə:baŋ da:el
 phle:c ca:ol

Gefängnis *n* ကုက kuk,
 ဟန္တဗာဇာ pəanthane:əke:ə

Genehmigung *f* ကာဝေခနုဗ္ဗာနီ ka: anu:pa:t

Paß *m*, Reisepaß *m* လိခိဉ်နန္ဓု ခိဉ်ဉ်ဗေဉ်
 likhet chla:ŋ da:en

Passierschein *m* လိခိဉ်နန္ဓု ဝေပိကဗ္ဗာ
 likhet ba:ək phlov

Polizei *f* ပို့လိပ် po:li:s

Polizeirevier *n* ပို့လိပ်ပို့လိပ် poŋ po:li:s

Sondergenehmigung *f* ការអនុញ្ញាតិពិសេស
ka: anu:ət pi:sə:s

Staatsangehörigkeit *f* សញ្ជាតិ sa:ŋce:ət

Stempel *m* ត្រា tra:

verhaften ចាប់ខ្លួន cab khlu:on

Verhaftung *f* ការចាប់ខ្លួន ka: cab khlu:on

Visum *n* ទិដ្ឋាការ tidtha:ka:

Wo ist das nächste Polizeirevier?

តើ ប៉ូលីស ជិត នេះ នៅ ណា ?

ta:ə po:li:s cit ni: no:v a:e na:?

Ich möchte einen Diebstahl anzeigen.

ខ្ញុំ សូម ប្តឹង រំលឹក ការ លួច របស់ ។

khnum so:m pə:ŋ pi: ka: lu:oc rə:bə:.

Wann ist die ... Abteilung geöffnet?

តើ ពេល ណា ប៉ូលីស ខ្ញុំ ផ្នែក ... ខ្ញុំ ផ្នែក ?

ta:ə pe:l na: po:li:s phna:ek ... thvə:ka:?

Ich bitte um eine Auskunft.

សូម ផ្អាក ប្រាប់ ខ្ញុំ ។

so:m neək prab khnum.

Hat mein Visum für das ganze Land Gültigkeit?

តើ ទិដ្ឋាការ ខ្ញុំ ប្រើ បាន ទូទាំង ប្រទេស ឬ ?

ta:ə tidtha:ka: khnum pra:ə ba:n tu:taŋ pra:te:h ru:?

Natürlich, Sie können auf dieses Visum überall hinfahren.

ប្រាកដ បើ មាន ជា ច្បាស់ នឹង ទិដ្ឋាការ នេះ

អ្នក អាច ធ្វើ ដំណើរ ទៅ គ្រប់ ទីកន្លែង បាន ។

pra:kad hə:əy ce:ə mu:oy nuŋ tidtha:ka: ni: neək a:c thvə: dā:mna:ə to:v krub ti: kanla:əŋ ba:n.

Zeigen Sie bitte Ihren Paß!

សូម ផ្អាក បង្ហាញ លិខិត គ្រប់ ខ្លួន !

so:m neək baŋha:ŋ likhet chla:ŋ da:en neək!

Was haben Sie für eine Staatsangehörigkeit?

តើ អ្នក សញ្ជាតិ អ្វី ?

ta:ə neək sa:ŋce:ət ave:y?

Ich bin ... Bürger.

ខ្ញុំ ជា ពលរដ្ឋ ប្រទេស . . . ។

khnum ce:ə polrəad pra:te:h ...

Hier ist mein Paß.

នេះជាលិខិតគ្រប់ដំណើរខ្ញុំ ។

niḥ ce:ə likhet chla:ŋ da:en khnum.

Wie soll ich diesen Fragebogen ausfüllen?

តើខ្ញុំត្រូវបំពេញលិខិតសួរនេះដូច
ម្តេច?

ta:ə khnum trov ba:mpe:ŋ likhet su:o niḥ do:c mdec?

Ich möchte mein Visum bis zum ... verlängern lassen.

ខ្ញុំចង់បន្តវិញ្ញាបនបត្ររបស់ខ្ញុំ...។

khnum caŋ banta: tidtha:ka khnum rə:ho:t dal thɳa:ey ...

Recht

តុលាការ tola:ka:

Angeklagter *m*

អ្នកដាច់ថោង
nɛək cəab ca:ot

bestrafen

ដាក់ទោស dak to:h

Bewährung *f*

ការព្យួរទោស ka: pyu:o to:h

Freiheitsentzug *m*

កាត់ដាច់ឃ្នុំ
phe:əp cəab khum

Freispruch *m*

ការទោលរដ្ឋប្បវេណី

ka: a:oy ru:oc khlu:on

Geldstrafe *f*

ទោសពីនិយមជ្រាប

to:h pine:y ce:ə prak

Gericht *n*

សាលាកាត់ក្តី sa:la: kat kɔe:y,

ចៅក្រម ca:vkra:m

Gerichts-
verhandlung *f*

ការជំនុំជំរះ

ka: cumnum cumreəh

Gesetz *n*

ច្បាប់ cbab

gesetzlich

តាមច្បាប់ ta:m cbab

Jurist *m*

អ្នកជំនាញខាងច្បាប់

nɛək cumne:əŋ kha:ŋ cbab

Oberster Gerichts-
hof *m*

តុលាការដាន់ខ្ពស់

tola:ka: cəan khpuḥ

Richter *m*

ចៅក្រម ca:vkra:m

Schadenersatz *m*

សំណង់ sa:mna:ŋ

Schöffe <i>m</i>	ប្រឹក្សាតុលាការ prəksa: tola:ka:
Staatsanwalt <i>m</i>	រដ្ឋាជ្ញា a:cɲa:
Strafe <i>f</i>	ទោស to:h
Todesstrafe	ទោសប្រចារដីទឹក to:h pra:ha: ci:vi:t
ungesetzlich	ខុសច្បាប់ khoh cbab
Urteil <i>n</i>	ការកាត់សេចក្តី ka: kat se:ckde:y
Verbrechen <i>n</i> , Vergehen <i>n</i>	បទឧក្រិដ្ឋ bat okred
verhaften	ចាប់ cab, ឃុំឃាំង khumkhan
Verhör <i>n</i>	ការសួរចម្លើយ ka: su:o ca:mɭa:əy
Verteidiger <i>m</i>	ឆ្មារក្តី sma:kde:y, មេធាវី me:the:əvi:
Zeuge <i>m</i> , Zeugin <i>f</i>	សាក្សី sa:kse:y

Hat die Gerichtsverhandlung gegen den Angeklagten ... schon stattgefunden?

តើការដំណុំដំរះ រដ្ឋាជ្ញា ដាច់ ហេតុអ្វីហ្ន៎?
... មានស្តីច្បាប់ហើយឬនៅ ?

ta:ə ka: cumnum cumreəh neək coab ca:ot chmuəh ... ba:n thvə: ru:oc ha:əy ru: no:v?

Ist das Urteil rechtskräftig?

តើការកាត់សេចក្តី រដ្ឋាជ្ញា ជាប្រាកដឬ?

ta:ə ka: kat se:ckde:y tuk ce:ə ba:n ka: ru:?

Hat der Angeklagte Berufung eingelegt?

តើ រដ្ឋាជ្ញា ដាច់ ហេតុ មាន ប្តឹង ដាក់ ឬ ទេ ?

ta:ə neək coab ca:ot me:ən pdəŋ ta:va: ru: te:?

Er wurde zu drei Jahren Gefängnis verurteilt.

គាត់ត្រូវ តែ កាត់ ទោស ដាក់ គុក បី ឆ្នាំ ។

koat trov ke: kat to:h dak kuk be:y chnam.

Schulen und Hochschulen

សាលារៀន និង សាលារៀនជាន់ខ្ពស់

sa:la:ri:ən nuŋ sa:la:ri:ən cəan khpuh

Abendkurs *m*

ការរៀនពេលល្ងាច

ka: ri:ən pe:l lɛ:əc

Abendschule *f*

សាលារៀនពេលល្ងាច

sa:la:ri:ən pe:l lɛ:əc

Akademie *f* der
Wissenschaften

បណ្ឌិតសភាវិទ្យាសាស្ត្រ

banditsaphe:ə vitye:əsa:s

Aspirant *m*

បេក្ខជនបណ្ឌិត

pe:khacon bandit

Aspirantur *f*

ការសិក្សាផ្នែកបណ្ឌិត

ka: səksa: thnak bandit

Assistent *m*,

ឧបការី upaka:re:y,

Assistentin *f*

ឧបការិនី upaka:reni:

Aufnahmeprüfung *f*

ការប្រឡងចូលរៀន

ka: pra:la:ŋ co:l ri:ən

Bibliothek *f*

បណ្ណាល័យ pana:la:ey

Nationalbibliothek

បណ្ណាល័យជាតិ

pana:la:ey ce:ət

Universitäts-
bibliothek

បណ្ណាល័យនៃសាកល

វិទ្យាល័យ

pana:la:ey ne:y sa:kalvitye:əla:ey

Dekan *m*

ប្រឹក្សាបុរស pritborah

Diplom *n*

ទ្វីបូម di:plo:m,

សញ្ញាបត្រ saŋa:bat

Dissertation *f*

និក្ខេបបទ nikha:epabat

Doktor *m*

បណ្ឌិត bandit

Dozent *m*

សាស្ត្រាចារ្យមហាវិ

ទ្យាល័យ

sa:stra:ca: mo:ha:vitye:əla:ey

erziehen រកបំរើ abrum
 Erziehung *f* ការរកបំរើ ka: abrum
 Fachrichtung *f* ខ្លឹមសិក្សា phna:ek saksɑ:
 Anglistik *f* អង់គ្លេសវិទ្យា ɑŋkle:svitye:ə
 Archäologie *f* បុរាណវិទ្យា
 bora:nvəathovitye:ə
 Bauwesen *n* ស្ថាបត្យកម្ម stha:patyeəkam
 Biologie *f* ជីវសាស្ត្រ ci:vɛəsa:s
 Botanik *f* រុក្ខសាស្ត្រ rukhasa:s
 Chemie *f* គីមី ki:mi:
 Elektronik *f* អេឡិចត្រូនិក e:lectro:nik
 Elektro- អេឡិចត្រូតិចនិក
 technik *f* e:lectro:tecnik
 Geographie *f* ភូមិសាស្ត្រ phu:misa:s

Geologie *f* វិទ្យាសាស្ត្រខាងដី
 vitye:əsa:s kha:ŋ pha:ende:y
 Germanistik *f* អាល្លឺម៉ង់វិទ្យា
 a:lə:manvitye:ə
 Geschichte *f* ប្រវត្តិសាស្ត្រ pra:vəatesa:s
 Gesellschafts- វិទ្យាសាស្ត្រសង្គម
 wissenschaft *f* vitye:əsa:s saŋkum
 Maschinenbau *m* យន្តសាស្ត្រ yontasa:s
 Mathematik *f* គណិតសាស្ត្រ keənitasa:s
 Medizin *f* វេជ្ជសាស្ត្រ ve:ceəsa:s
 Musik *f* ដំបូកន្រី do:dantre:y
 Ökonomie *f* វេស្តុកិច្ច se:dthakec
 Pädagogik *f* គន្ថកោសល្យ kə:ruka:osəl
 Pharmazie *f* គ្លីសថសាស្ត្រ a:osothasa:s

Philosophie <i>f</i>	ទស្សនវិជ្ជា tuhsana vice:ə	landwirtschaftliche Fachschule	សាលាឯក ឧទស វិជ្ជក កសិកម្ម
Physik <i>f</i>	រូបសាស្ត្រ ru:pasa:s		sa:la: a:ekate:h phna:ek kasekam
Psychologie <i>f</i>	ចិត្តវិជ្ជា cetvice:ə	medizinische Fachschule	សាលាឯក ឧទស វិជ្ជក វេជ្ជសាស្ត្រ
Rechtswissen- schaft <i>f</i> (Jura)	នីតិសាស្ត្រ nitesa:s		sa:la a:ekate:h phna:ek ve:ceəsa:s
Romanistik <i>f</i>	វិជ្ជាភាសាឡាតាំងក្លាប vice:ə phe:əsa: la:taŋ kla:y	Fakultät <i>f</i>	គមាវិទ្យាសីល mo:ha:vitye:əla:ey
Sinologie <i>f</i>	វិជ្ជាភាសាចិន vice:ə phe:əsa: cen	Juristische Fakultät	គមាវិទ្យាសីលនីតិ សាស្ត្រ
Sprachwissen- schaft <i>f</i>	ភាសាវិជ្ជា phe:əsa:vice:ə, វិទ្យាសាស្ត្រ ហង់ភាសា vitye:əsa:s kha:ŋ phe:əsa:	Mathematisch- naturwissenschaft- liche Fakultät	mo:ha:vitye:əla:ey nitesa:s គមាវិទ្យាសីលវិទ្យា សាស្ត្រ
Theologie <i>f</i>	សាសនវិទ្យា sa:sanavitye:ə		mo:ha:vitye:əla:ey vitye:əsa:s
Zoologie <i>f</i>	សត្វវិទ្យា satavitye:ə	landwirtschaftliche Fakultät	គមាវិទ្យាសីលកសិកម្ម
Fachschule <i>f</i>	សាលាឯក ឧទស sa:la: a:ekate:h		mo:ha:vitye:əla:ey kasekam

Medizinische
Fakultät

ဗဟုဝိဇ္ဇာလီလာဝေဒိဋ္ဌိ
စာကြည့်

mə:ha:vitye:əla:ey ve:ceəsa:s

Philosophische
Fakultät

ဗဟုဝိဇ္ဇာလီလာ အက္ခရာ
စာကြည့်

mə:ha:vitye:əla:ey aksa:sa:s

Wirtschaftswissen-
schaftliche
Fakultät

ဗဟုဝိဇ္ဇာလီလာဝိဇ္ဇာ
စာကြည့် ဝေဒိဋ္ဌိ

mə:ha:vitye:əla:ey vitye:əsa:s
se:dthakec

Forschung *f*

ကာလောဝိဇ္ဇာ

ka: sra:vere:əv

Hochschule *f*

စာလောသိသိဋ္ဌိ

sa:la: cəan khpuḥ

Hochschule für
Körperkultur
und Sport

စာလောသိသိဋ္ဌိစာလံကဗ်
ဝိဇ္ဇာလီလာဝေဒိဋ္ဌိ

sa:la: cəan khpuḥ kha:ŋ a:brum
ka:y nuŋ ke:yla:

Hochschule
für Musik

စာလောသိသိဋ္ဌိ
သီချင်း

sa:la: cəan khpuḥ phna:ek
do:dantre:y

Pädagogische
Hochschule

စာလောသိသိဋ္ဌိ
သိက္ခာ

sa:la ko:ruka:osal cəan khpuḥ

Technische
Hochschule

စာလောသိသိဋ္ဌိ
သိက္ခာ

sa:la: teknik cəan khpuḥ

Hörsaal *m*

စာလောသိသိဋ္ဌိ
ကွပ်ဗဟုဝိဇ္ဇာလီလာ

sa:l sa:mrab baŋri:ən knoŋ
mə:ha:vitye:əla:ey

Institut *n*

ဝိဇ္ဇာလီလာ
vice:ətha:n

Kursus *m*,
Lehrgang *m*

ကာလောဝိဇ္ဇာ ka: seksa:

Intensiv- (oder
Schnell-) Kurs

ကာလောဝိဇ္ဇာ
လျှင်

ka: seksa: lu:ən

Laboratorium *n*

ဝိဇ္ဇာလီလာ
ti: pisa:ot

Lehrbuch <i>n</i>	សៀវភៅសិក្សា si:əvpho:v seksa:
Lehre <i>f</i>	មេរៀន me:ri:ən
lehren	បង្រៀន baŋri:ən
Lehrer <i>m</i> ,	លោកគ្រូ lo:k kru:,
Lehrerin <i>f</i>	នាក់គ្រូ neək kru:
Lehrerausbildung <i>f</i>	ការអប់រំគ្រូ ka: abrum kru:
Lehrfach <i>n</i>	មុខវិជ្ជា muk vice:ə
Lehrkörper <i>m</i>	ក្រុមគ្រូបង្រៀន krom kru: baŋri:ən
Lehrmittel <i>n/Pl</i>	សម្ភារៈសិក្សា sa:mphe:əreə seksa:
Lehrplan <i>m</i>	កម្មវិធីសិក្សា kamvithi: seksa:
lernen	រៀន ri:ən

Pause <i>f</i>	ពេលសំរាក pe:l sa:mra:k
Praktikum <i>n</i>	កម្មសិក្សា kamaseksa:
Professor <i>m</i>	សាស្ត្រាចារ្យ sa:stra:ca:
Promotion <i>f</i>	ថ្នាក់ចម្លូត thnak bandit
Prorektor <i>m</i>	សាកលវិទ្យាធិការរង sa:kalvitye:əthika: rə:ŋ
Prüfung <i>f</i>	ការប្រឡង ka: pra:la:ŋ
mündliche Prüfung	ការប្រឡងដោយស្តី មាត់ ka: pra:la:ŋ da:oy su:o məat
schriftliche Prüfung	ការប្រឡងដោយសរ សេរ ka: pra:la:ŋ da:oy sa:se:
eine Prüfung ablegen	ប្រឡង pra:la:ŋ
eine Prüfung bestehen	ប្រឡងដាច់ pra:la:ŋ cəab
bei einer Prü- fung durchfallen	ប្រឡងធ្លាក់ pra:la:ŋ thləək

Rektor *m* សាកលវិទ្យាធិការ
sa:kalvitye:əthika:

Schule *f* សាលារៀន sa:la:ri:ən

Oberschule សាលារៀនមធ្យមសិក្សា
sa:la:ri:ən mathyumseksa:

Schüler(in) *m(f)* សិស្ស səs

Schulpflicht *f* ការសិក្សាដាច់ខាត
មិនបាត់
ka: seksa: da:oy kha:n min ba:n,

 កាតព្វកិច្ចសិក្សា
ka:tapakec seksa:

Semester *n* ឆមាស cha:me:əh

Seminar *n* សិក្ខាសាលា sekha:sa:la:

Staatsexamen *n* ការប្រឡងបញ្ចប់ការ
សិក្សា
ka: pra:la:ŋ baŋcab ka: seksa:

Stipendium *n* អាហារូបករណ៍
a:ha:ru:paka:

Student(in) *m(f)* និស្សិត niset

Studentenaustausch *m* ការប្តូរនិស្សិត
ka: pdo: niset

Studentenwohnheim *n* កន្លែងនិស្សិតស្នាក់
អាស័យ
kanla:ŋ niset snak a:sra:ey

Studienjahr *n* ឆ្នាំសិក្សា chnam seksa:

Studium *n* ការសិក្សា ka: seksa:

Abendstudium ការសិក្សាពេលល្ងាច
ka: seksa: pe:l lŋe:əc

Fernstudium ការសិក្សាឆ្លើយឆ្លង
តាមសំបុត្រ
ka: seksa: chla:əy chla:ŋ ta:m
sa:mbo

Übung *f* សំបាត់ lumhat

Universität *f* សាកលវិទ្យាល័យ
 sa:kalvitye:əla:ey

Unterricht *m* ការបង្រៀន ka: baŋri:ən

unterrichten បង្រៀន baŋri:ən

Vorlesung *f* សន្និសីទ saniset

Wissenschaft *f* វិទ្យាសាស្ត្រ vitye:əsa:s

Zeugnis *n* វិញ្ញាបនបត្រ
 viŋe:ə panabat

Zwischenprüfung *f* ការប្រឡងប្រចាំឆ្នាំ
 ka: pra:lɑ:ŋ pra:cam cha:me:əh

Wieviel Jahre gehen die Kinder in Ihrem Land zur Schule?
 តើនៅប្រទេសអ្នកកុមារទៅសាលា
 រៀនប៉ុន្មានឆ្នាំ?
 ta:ə no:v pra:te:h nək koma: to:v sa:lɑ:ri:ən ponma:n
 chnam?

Die meisten Kinder werden im Alter von ... Jahren in die Schule aufgenommen.

កុមារភាគច្រើននឹងទៅសាលារៀន...
 ឆ្នាំត្រឹមត្រូវ ។

koma: phe:ək cra:ən da:el me:ən a:yu ... chnam,trov co:l
 ri:ən.

Wir haben ein zwölfklassiges Schulbildungssystem.

យើងមានកម្មវិធីសិក្សាដប់ពីរឆ្នាំ ។

yə:ŋ me:ən kamvithi: seksa: dab pi: chnam.

Welche Schulen haben Sie besucht?

តើអ្នកបានរៀនសាលារៀនខ្លះ?
 ta:ə nək ba:n ri:ən sa:lɑ: ave:y khləh?

Ich habe die ... Universität absolviert.

ខ្ញុំបានបញ្ចប់ការសិក្សានៅសាកលវិ
 ទ្យាល័យ... ។

khnum ba:n baŋcab ka: seksa: no:v sa:kalvitye:əla:ey ...

Gibt es bei Ihnen viele Universitäten?

តើនៅប្រទេសអ្នកមានសាកលវិទ្យា
 ល័យច្រើនឬទេ?
 ta:ə no:v pra:te:h nək me:ən sa:kalvitye:əla:ey cra:ən ru:
 te:?

Bei uns gibt es ... Universitäten.

នៅប្រទេសខ្ញុំ មានសាកលវិទ្យាល័យ

. . . ។

no:v pra:te:h khnum me:ən sa:kalvitye:əla:ey ...

Wann wurde die ... Universität gegründet?

តើសាកលវិទ្យាល័យ . . . បានកសាង

នៅឆ្នាំណា?

ta:ə sa:kalvitye:əla:ey ... ba:n ka:sa:ŋ no:v chnam na:?

Ich bin an der ... Universität immatrikuliert.

ខ្ញុំបានចុះឈ្មោះចូលរៀននៅសាកល

វិទ្យាល័យ . . . ។

khnum ba:n coḥ chmuḥ co:l ri:ən no:v sa:kalvitye:əla:ey...

Wo (was) studieren Sie?

តើអ្នករៀននៅឯណា (រឿង)?

ta:ə nək ri:ən no:v a:ena: (ave:y)?

Ich möchte Medizin studieren.

ខ្ញុំចង់រៀនវិជ្ជាសាស្ត្រ ។

khnum caŋ ri:ən phna:ek ve:cəsa:s.

Ich bin Student der Physik.

ខ្ញុំជានិស្សិតវិជ្ជាសាស្ត្រ ។

khnum ce:ə niset phna:ek ru:pasa:s.

Meine ältere Schwester arbeitet als Lehrerin an der ... Schule.

បងស្រីខ្ញុំ ធ្វើគ្រូបង្រៀននៅសាលា

. . . ។

ba:ŋ sre:y khnum thvə: kru: baŋri:ən no:v sa:la: ...

Welche Fremdsprachen lernen Sie?

តើអ្នករៀនភាសាបរទេសអ្វីខ្លះ?

ta:ə nək ri:ən phe:əsa: ba:rate:h ave:y khlah?

Ich lerne Russisch (Französisch, Englisch, Deutsch).

ខ្ញុំរៀន រុស្ស៊ី (បារាំង អង់គ្លេស អាល្លឺម៉ង់)

ស្រី ។

khnum ri:ən rusi: (ba:raŋ, aŋkle:s, a:lə:maŋ).

Welche Fakultäten hat die Universität der Schönen Künste in Phnom Penh?

តើសាកលវិទ្យាល័យវិចិត្រសិល្បៈនៅ

ភ្នំពេញមានមហាវិទ្យាល័យអ្វីខ្លះ?

ta:ə sa:kalvitye:əla:ey vicetselapa no:v phnum pe:n me:ən mɔ:havitye:əla:ey ave:y khlah?

Wie lange dauert Ihr Studium?

តើអ្នកសិក្សាប៉ុន្មានឆ្នាំ?

ta:ə nɛək seksa: ponma:n chnam?

Wann beginnen die Semesterferien?

តើពេលណាវិស្សមកាលចាប់ផ្តើម?

ta: pe:l na: visamaka:l cab phda:əm?

Um wieviel Uhr beginnt die Schule?

តើការសិក្សាចាប់ផ្តើមនៅថ្ងៃច័ន្ទ ម៉ោងប៉ុន្មាន?

ta:ə ka: seksa: cab phda:əm no:v ma:əŋ ponma:n?

Gibt es eine Bibliothek hier in der Nähe?

តើនៅជិតនេះមានបណ្ណាល័យឬទេ?

ta:ə no:v cit niḥ me:ən pana:la:ey ru: te:?

Ich möchte einige Bücher ausleihen.

ខ្ញុំចង់ខ្ចីសៀវភៅពីរឿង បើក្បាល ។

khnum caŋ khcɛ:y si:əvpho:v pi: be:y kba:l.

Sie müssen sich in unserer Bibliothek anmelden.

អ្នកត្រូវចុះឈ្មោះក្នុងបណ្ណាល័យ

ស៊ីវិល ។

nɛək trov coḥ chmuḥ knoŋ pana:la:ey yə:ŋ khnum.

Wie lange darf ich die[se] Bücher behalten?

តើខ្ញុំអាចខ្ចីសៀវភៅនេះបានប៉ុន្មាន ខែ?

ta:ə khnum a:c khcɛ:y si:əvpho:v niḥ ba:n ponma:n thŋa:ey?

Ist der Lesesaal geöffnet?

តើសាលារៀនសៀវភៅបើកទ្វារឬ ទេ?

ta:ə sa:l a:n si:əvpho:v ba:ək tve:ə ru: te:?

Berufe	មុក្របន mukrɔːba:
Agronom <i>m</i>	ក្រសែកកន ksetraka:
Angestellter <i>m</i>	និយោជិក niyo:cik
Angestellte <i>f</i>	និយោជិកា niyo:cika:
Bankangestellter	និយោជិកធនាគារ niyo:cik thone:əke:ə
Büroangestellter	និយោជិកការិយាល័យ niyo:cik ka:riya:la:ey
Postangestellter	ភ្នាក់ងារប៊ែរសលីស phnɛəkɲe:ə pra:ey sani:
Apotheker <i>m</i>	ឱសថការី a:osothaka:re:y
Arbeiter(in) <i>m(f)</i>	កម្មករ kamaka:
Archäologe <i>m</i>	បុរាណវិទូប៊ែរ bora:nvəathovitu:
Architekt <i>m</i>	ស្ថាបត្យករ stha:patyaka:
Archivar <i>m</i>	អ្នកទុក្ខាវកសារ neək rɛəksa: a:ekasa:

Arzt <i>m</i>	គ្រូពេទ្យ kru: pe:t
Autoschlosser <i>m</i>	យាន្តការី yontaka:re:y
Bäcker <i>m</i>	អ្នកធ្វើនំប៉័ង neək thvə: num paŋ
Bauer <i>m</i> , Bäuerin <i>f</i>	កសិករ kaseka:
Bergmann <i>m</i>	អ្នកលាក់ប្រដី neək yə:k thyu:ŋ
Betriebsleiter <i>m</i>	ចាស់ប្តូរវេសប្រតិបត្តិ ca:ŋva:ŋ sahakre:əh
Bibliothekar <i>m</i>	បណ្ណាស្រាស្ត្រ pana:ra
Bildhauer <i>m</i>	ដាស់ចម្លាក់ ce:əŋ ca:mlak
Biologe <i>m</i>	អ្នកជីវសាស្ត្រ neək ci:vasa:s
Botaniker <i>m</i>	អ្នកទុក្ខសាស្ត្រ neək rukhasa:s
Briefträger <i>m</i> , Briefzusteller <i>m</i>	អ្នកទត់សំបុត្រ neək rət sa:mbot

Buchbinder *m* ដាវ៉េដេវេស្យ៊ីវេតា
 ce:əŋ de: si:əvpho:v

Buchhalter *m* គណនេស្យករ kanane:yaka:

Chef *m* សាលា ne:əy,
 មេ me:

Chemiker *m* រដ្ឋកគីមី nək ki:mi:

Chirurg *m* គ្រូពេទ្យវះកាត់
 kru: pe:t vəəŋ kat

Dachdecker *m* ដាវ៉េប្រក់ដ្ឋិះ ce:əŋ prak phtəəŋ

Dichter *m* កវី kavɛ:y

Diplomat *m* រដ្ឋកកាតូត nək ka: tu:t

Direktor *m* សាលាក ne:əyək,
 ចាវ៉េប្យាវ៉េ ca:ŋva:ŋ

Dirigent *m* រដ្ឋកដឹកនាំវ៉េវ៉េត្រូប
 nək dək nɔam vəŋphle:ŋ

Dolmetscher *m* រដ្ឋកបកនៀបការណា
 nək ba:kpra:e phe:əsa:

Dozent *m* សាស្ត្រាចារ្យ មហានិទ្ទា
 សីលា
 sa:stra:ca: mɔ:ha:vitye:əla:ey

Dreher *m* ដាវ៉េក្រឡីវ៉េ ce:əŋ kra:ləŋ

Drucker *m* រដ្ឋកបោះពុម្ព
 nək bahpum

Eisenbahner *m* ភ្នាក់ងាររថភ្លើង
 phnəkŋe:ə rədpħlə:ŋ

Elektriker *m* ដាវ៉េវគគីសនី ce:əŋ akisani:

Ethnologe *m* ដាវ៉េពាតវិទូ ce:ətponthuvitu:

Fernsehansager(in)
m(f) រដ្ឋកនិយាយទូរទស្សន៍
 nək niye:əy tu:rətuŋ

Fischer *m* រដ្ឋកនេសាទ nək ne:sa:t

Fotograf *m* ដាវ៉េថតរូប ce:əŋ tha:t ru:b

Friseur *m* ដាវ៉េវិទូបកាត់សក់
 ce:əŋ ut ru: kat sak

Gärtner *m* រដ្ឋកចែកស្លូនច្បារ
 nək tha:e su:on cba:

Gemüsehändler *m* ផ្កកលក់បន្លែ
 neək lək banla:ə

Geograph *m* ផ្កកភូមិសាស្ត្រ
 neək phu:misa:s

Geologe *m* ផ្កកនិក្យាខាងដី
 neək seksa: kha:ŋ pha:ende:y

Gießer *m* ផ្កកស្នូលោហជាតិ
 neək sla: lo:hathe:ət

Glaser *m* ដាងកញ្ចក់ ce:əŋ kaŋcak

Goldschmied *m* ដាងមាស ce:əŋ me:əh

Graveur *m* ដាងឆ្កាក់ ce:əŋ chlak

Gütekонтроlleur *m* ផ្កកត្រួតពិនិត្យគុណភាព
 neək tru:ot pinit e:yvan

Handelsvertreter *m* ផ្កកនាំណាវ់ពាណិជ្ជកម្ម
 neək da:mna:ŋ pe:ənicakam

Handwerker *m* ដាង ce:əŋ

Hausfrau *f* ស្រីមេផ្ទះ stre:y me: phteəh

Hebamme *f* ផ្ទុប chma:b

Heizer *m* ផ្កកដុតភ្លើង
 neək dot phlə:ŋ

Hirt *m* គង្វាលសត្វ kəŋve:əl sat

Historiker *m* ប្រវត្តិវិទូ pra:vəatvitu:

Ingenieur *m* វិស្វករ visvaka:

Installateur *m* ដាងភ្នំដំ ce:əŋ da:mle:əŋ

Jäger *m* គ្រោន pre:əŋ,
 ផ្កកប្រមាញ់ neək pra:məŋ

Journalist *m* ផ្កកកាសែត neək ka:sa:et

Jurist *m* ផ្កកជំនាញខាងច្បាប់
 neək cumne:əŋ kha:ŋ cbab

Kapellmeister *m* ផ្កកដឹកនាំវង់ភ្លេង
 neək dək ncam vəŋphle:ŋ

Kassierer *m* បេឡាដិការ be:la:thika:

Kaufmann *m* ស្មួញ chmu:əŋ

Kellner *m* ផ្ទុកបំរើក្នុងស្ថានភាពនិយម
ផ្ទុក ឆា ឆា ន
neək
ba:mra:ə knoŋ pho:cani:yeətha:n

Kindergärtnerin *f* ផ្ទុកគ្រូបង្ហាត់សាលា
neək kru: meəte:y sa:la:

Koch *m*, Köchin *f* ផ្ទុកដាំស្ល
neək dam sla:,
ស្រី ផ្ទុកដាំស្ល
stre:y neək dam sla:

Komponist *m* ផ្ទុកនិពន្ធបទពន្លាស់
neək ta:əŋ bat phle:ŋ

Kontrolleur *m* ផ្ទុកគ្រូតតិនិត្យ
neək tru:ot pinit

Kraftfahrer *m* ផ្ទុកបើករថ្លៃយន្ត
neək ba:ək rədyon

Krankenschwester *f* ភិណ្ឌាបង្ហាត់សិកា
kile:ənu:pa:tha:yika:

Kunstmaler *m* វិចិត្រករ
vicetraka:

Laborant(in) *m(f)* ផ្ទុកដំនួលក្នុងទីតាំង
ធនាគារ
neək cumnu:oy knoŋ ti: pisa:ot

Lehrer(in) *m(f)* គ្រូសាក្រឹត
lo:k kru:,
ផ្ទុកគ្រូ neək kru:

Lehrling *m* សិស្សស្រីវិជ្ជាជីវៈ
səs ri:ən vice:əci:vəə

Lektor *m* ផ្ទុកនិពន្ធ
neək a:n

Lokomotivführer *m*,
Lokführer *m* ផ្ទុកបើករថ្លៃយន្ត
neək ba:ək rədphe:ŋ

Maler *m* ផ្ទុកគូររូប
neək ku: phat pəar

Maschinist *m* យន្តករ
yontaka:

Mathematiker *m* ផ្ទុកគណិតសាស្ត្រ
neək keənitasa:s

Maurer *m* ជាងប្រាសាទ
ce:əŋ ba:yʔa:

Mechaniker *m* យន្តការី
yontaka:re:y

Meister *m* មេជាង
me: ce:əŋ

Melker *m* ឆ្មុកទឹកទឹកដោះ
 neək ru:t tuk dah

Monteur *m* ឆ្មុកតម្លើងគ្រឿងឃ្មុត
 neək da:m la:əŋ kru:əŋ yon

Musiker *m* ឆ្មុកភ្លេង
 neək phle:ŋ,
 តន្ត្រីករ dantre:yka:

Nachwächter *m* ឆ្មុកឃ្មុតពេលឃ្មុត
 neək ye:əm pe:l yub

Offizier *m* នាយទាហាន ne:əy te:əhe:ən

Optiker *m* ដាងភ្នែកគ្រឿងអុបទិក
 ce:əŋ thvə: kru:əŋ obtik

Ornithologe *m* ឆ្មុកបក្សីសាស្ត្រ
 neək base:ysa:s

Pfarrer *m* អាចារ្យនៃសាសនាគ្រិស្ត
 a:ca: ne:y sa:sna: kriḥ

Pförtner *m* ឆ្មុកឃ្មុតច្រក
 neək ye:əm tve.ə

Philologe *m* និរុត្តិវិទូ
 nirutevitu:

Physiker *m* ឆ្មុករូបសាស្ត្រ
 neək ru:pasa:s

Pianist(in) *m(f)* តន្ត្រីករហង់ប្រាំសូ
 dantre:yka: kha:ŋ pya:no:

Pilot *m* ឆ្មុកបើកឃ្មុតហោះ
 neək ba:ək yonhah

Raumpflegerin *f* ស្ត្រីឆ្មុកទុំសំអាត
 stre:y neək ba:oh sa:m?a:t

Redakteur *m* ឆ្មុកនិពន្ធ (ការសត)
 neək nipon (ka:sa:et)

Regisseur *m* ឆ្មុកដឹកគ្រឿង
 neək dək ru:əŋ

Reiseleiter *m* ឆ្មុកនាំដំណើរ
 neək noam da:mna:ə

Reporter *m*, Bericht-
 erstatter *m* ឆ្មុកឃ្មុតព្រឹត្តិការណ៍
 neək yo:k pɔarda:me:ən

Bildreporter ឆ្មុកថតរូបសាស្ត្រ
 ព្រឹត្តិការណ៍
 neək tha:t ru:b sa:pɔarda:me:ən

Richter *m* ចៅក្រម *ca:vkra:m*

Rundfunksprecher *m* អ្នកនិយាយវិទ្យុ
neək niye:əy vityu

Sänger *m* អ្នកច្រៀង *neək cri:əŋ*

Sängerin *f* ស្ត្រីអ្នកច្រៀង
stre:y neək cri:əŋ

Schäfer *m* គម្ពីរសត្វ *kaŋve:əl ci:əm*

Schauspieler(in) *m(f)* នាងករ *ne:ədaka:,*
នាងសារី *ne:ədaka:rē:y*

Schlosser *m* ដាវធ្វើវត្ថុពីដែក
ce:əŋ thvə: vɔatho pi: da:ek

Schmied *m* ដាវដែក *ce:əŋ da:ek*

Schneider(in) *m(f)* ដាវកាត់ដេរ *ce:əŋ kat de:*

Schriftsetzer *m* អ្នករៀបអក្សរពុម្ព
neək ri:əb aksa: pum

Schriftsteller(in) *m(f)* អ្នកនិពន្ធ *neək nipon*

Schuhmacher *m* អ្នកដេរស្បែកជើង *neək de: sba:ek cə:ŋ*

Schüler(in) *m(f)* សិស្ស *səs*

Schweißer *m* ដាវដំប្រា *ce:əŋ phsa:*

Seemann *m* កម្មករនាវា *kamaka: ne:əve:ə*

Sekretär(in) *m(f)* សេខាធិការ *le:kha:thika:,*
សេខាធិការី *le:kha:thika:rē:y*

Soldat *m* ទាហាន *te:əhe:əŋ*

Stenotypistin *f* ស្ត្រីចេះស្តុល្យ *stre:y cəŋ ste:no*

Steward *m* អ្នកបំប្រុងសេវាហោះហើរ
នាវា *neək ba:mra:ə knoŋ yonhaŋ ru:*
ne:əve:ə

Stewardes *f* ស្ត្រីបំប្រុងសេវាហោះហើរ
នាវា *stre:y ba:mra:ə knoŋ yonhaŋ ru:*
ne:əve:ə

Straßenkehrer *m* ផ្ទុកបោសថ្នល់
 nɛək ba:oh thnəl
 Techniker *m* ផ្ទុកបច្ចេកទេស
 nɛək paca:ekate:h
 Technologie *m* ផ្ទុកបច្ចេកវិទ្យា
 nɛək paca:ekvice:ə
 Telefonist *m* ផ្ទុកទូរស័ព្ទ
 nɛək tu:rɛəsab
 Telefonistin *f* ស្រីផ្ទុកទូរស័ព្ទ
 stre:y nɛək tu:rɛəsab
 Tierarzt *m* ពេទ្យសត្វ
 pe:t sat
 Tierzüchter *m* ផ្ទុកចិញ្ចឹមសត្វ
 nɛək ceŋcəm sat
 Tischler *m* ដាស់ស៊ី
 ce:əŋ chə:
 Trainer *m* គ្រូបង្ហាត់
 kru: bəŋhat
 Traktorist *m* ផ្ទុកបើកត្រាក់ទ័រ
 nɛək ba:ək traktɔar

Übersetzer *m* ផ្ទុកបកប្រែ
 nɛək ba:kpra:e
 Uhrmacher *m* ដាស់នាឡិកា
 ce:əŋ ne:ələka:
 Verkäufer *m* ផ្ទុកលក់
 nɛək lək
 Verkäuferin *f* ស្រីផ្ទុកលក់
 stre:y nɛək lək
 Wächter *m* ផ្ទុកឃាត់
 nɛək ye:əm,
 ឆ្នាំ chmam
 Wissenschaftler *m* ផ្ទុកវិទ្យាសាស្ត្រ
 nɛək vitye:asa:s
 Zahnarzt *m* គ្រូពេទ្យដុំព្យា
 kru: pe:t thme:ŋ
 Zimmermann *m* ដាស់ធ្វើគ្រឿងដុំ
 ce:əŋ thva: kruw:əŋ phteəh
 Zoologe *m* សត្វវិទូ
 satavitu:

Was sind Sie von Beruf?

តើ អ្នកប្រកបចុះរបស់អ្វី ?

ta:ə neək pra:ka:b mukrə:ba: avə:y?

Welchen Beruf haben Sie erlernt?

តើ អ្នកបាន រៀន ចុះរបស់អ្វី ?

ta:ə neək ba:n ri:ən mukrə:ba: avə:y?

Wo arbeiten Sie?

តើ អ្នកធ្វើការណា ?

ta:ə neək thvə:ka: a:e na:?

Ich bin Arzt (Lehrer).

ខ្ញុំ ជាគ្រូពេទ្យ (គ្រូបង្រៀន) ។

khnum ce:ə kru: pe:t (kru: banri:ən).

Er möchte den Ingenieurberuf ergreifen.

គាត់ចង់ប្រកបចុះរបស់អ្វីស្រដៀង ។

koət caŋ pra:ka:b mukrə:ba: visvaka:.

Welches Handwerk üben Sie aus?

តើ អ្នកជាជំនាញអ្វី ?

ta:ə neək ce:ə ce:əŋ avə:y?

Ich muß in die Lehre gehen, wenn ich ein Handwerk erlernen will.

ខ្ញុំ ត្រូវ ទៅ ធ្វើការ សិក្សា វិជ្ជាជីវៈ របស់ អ្វី ចង់ រៀន ពី ចុះរបស់ ។

khnum trov co:l to:v thvə:ka: səksa: vice:əci:vəə ba:ə khnum caŋ cri:ən pi: mukrə:ba:.

Ich bin Lehrling und möchte Elektriker werden.

ខ្ញុំ ជា សិស្ស រៀន វិជ្ជាជីវៈ របស់ លាង ប្រកប ចុះ របស់ ជា ជំនាញ អគ្គីសនី ។

khnum ce:ə səs ri:ən vice:əci:vəə ha:əy caŋ pra:ka:b mukrə:ba: ce:ə ce:əŋ akisani:.

Arbeiten Sie in der Werkstatt oder auf der Baustelle?

តើ អ្នកធ្វើការក្នុង បន្ទប់ ជា ជំនាញ ឬ នៅ កន្លែង បំណង ?

ta:ə neək thvə:ka: knoŋ ro:ŋce:əŋ ru: no:v kanla:əŋ sa:mnaŋ?

Wieviel Stunden täglich arbeiten Sie?

តើ អ្នកធ្វើការ ប្រមាណ ប៉ុន្មាន ម៉ោង ?

ta:ə neək thvə:ka: mu:oy thŋa:ey ponma:n ma:əŋ?

Wir haben die 40-Stunden-Woche.

យើង ធ្វើ ការ ម្ភ ៤០ ម៉ោង ក្នុង មួយ ប្រាំ ថ្ងៃ ។

yə:ŋ thvə:ka: mu:oy a:tit sa:eseb ma:oŋ.

Jede dritte Woche habe ich Nachtschicht (Frühschicht).

ខ្ញុំ ធ្វើ ការ ម្ភ (ធ្វើ ការ ថ្ងៃ) បី ម៉ោង ក្នុង មួយ ប្រាំ ថ្ងៃ ។

khnum thvə:ka: yub (thvə:ka: thŋa:ey) be:y a:tit mda:ŋ.

Presse

សារព័ត៌មាន

sa:pəardɑ:me:ən

Anzeige f, Annonce f

ដំណឹងខ្លីៗ

da:mnəŋ khle:y khle:y

Artikel m

អត្ថបទ

athabat

Feuilleton n

តារាង រៀង ប្រចាំ ថ្ងៃ

លោក ប្រុស វង់ កាន់ កែវ

phe:ək ru:əŋ pra:la:omlo:k
coŋ knoŋ ka:sa:et

Illustrierte f
(Zeitung)

កាតែសត្យបដា

ka:sa:et ru:bphe:əp

Journalist m

អ្នក កាតែសត្យ neək ka:sa:et

Journalistin f

អ្នក កាតែសត្យស្រី

neək ka:sa:et srə:y

Kritik f

ការ ទិ ទ្រៀន ka: tiŋti:ən

Kurzgeschichte f

រឿង ខ្លី ទាន ខ្លីៗ

ru:əŋ nite:ən khle:y khle:y

Leitartikel m

វិចារណកថា vica:ranakatha:

Leser m

អ្នក អាន neək a:n

Presse f

សារព័ត៌មាន sa:pəardɑ:me:ən

Presseagentur f

ភ្នាក់ ងារ សារព័ត៌មាន

phnəkŋe:ə sa:pəardɑ:me:ən

Pressefest n

ពិធី បុណ្យ សារព័ត៌

មាន

pithi: bon sa:pəardɑ:me:ən

Pressefotograf <i>m</i>	អ្នកថតរូបសារពាត៌ ចាន neək tha:t ru:b sa:pɔarda:me:ən
Pressekonferenz <i>f</i>	សន្និសីទកាតិសត saniset ka:sa:et
Redaktion <i>f</i>	ការិយាល័យនិពន្ធ ka:riya:la:ey nipon
Rezension <i>f</i>	ការវិនិច្ឆ័យអក្សរ សាស្ត្រ ka: tiħti:ən aksa:sa:s
Titelseite <i>f</i>	ទំព័រមុខ tumpɔar muk
veröffentlichen	ចុះផ្សាយ coħ phsa:y
Zeitschrift <i>f</i>	ទស្សនាវិទ្យា tuħsane:əvade:y
Fachzeitschrift	ទស្សនាវិទ្យាជំនាញ tuħsane:əvade:y a:ekate:

Zeitung <i>f</i>	កាតិសត ka:sa:et
Tageszeitung	កាតិសតប្រចាំថ្ងៃ ka:sa:et pra:cam thŋa:ey
Wochenzeitung	ត្រីត្រីប័ត្រប្រចាំសប្តាហ៍ pritebat pra:cam sabda:
Zeitungskiosk <i>m</i>	តូបលក់កាតិសត to:b lək ka:sa:et
Zentralorgan <i>n</i>	អង្គការមជ្ឈឹម aŋka: machum
Haben Sie die neue Zeitung gelesen?	
តើអ្នកបានអានកាតិសតថ្មីឬនៅ?	
ta:ə neək ba:n a:n ka:sa:et thme:y ru: no:v?	
Nein, noch nicht. Haben Sie die heutige Zeitung?	
ទេ មិនទាន់ទេ ។ តើអ្នកបានកាតិសតថ្មីនេះឬទេ?	
te: min tɔan te:. ta:ə neək me:ən ka:sa:et thŋa:ey niħ ru: te:?	

Wo ist der nächste Zeitungskiosk?

តើ ត្រូវ ប្រសក់ កាតិសត ជិត នេះ ទៅ ឯណា ?

ta:ə to:b lək ka:sa:et cit niḥ no:v a:e na:?

Welche ausländischen Zeitschriften gibt es in diesem Kiosk?

តើ មាន ទស្សនាវិទ្យា បរទេស ណា ខ្លះ លក់ ក្នុង ត្រូវ ប្រទេស ?

ta:ə me:ən tuḥsane:əvade:y ba:rate:h na: khlah lək knoḥ to:b niḥ?

Welche wissenschaftlichen (technischen, literarischen) Zeitschriften werden bei Ihnen herausgegeben?

តើ ទស្សនាវិទ្យា វិទ្យា សាស្ត្រ (បច្ចេក ទេស , វេទក្សនសិល្ប៍) រ៉ូប៊ុន ខ្លះ ត្រូវ បាន ចេញ ផ្សាយ ទៅ ប្រទេស កម្ពុជា ?

ta:e tuḥsane:əvade:y vitye:əsa:s (paca:ekate:h, aksa: sel) ave:y khlah da:el ce:n phsa:y no:v pra:te:h nəək?

Wie oft erscheint diese Zeitung?

តើ កាតិសត នេះ ចេញ ផ្សាយ ដូច ម្តេច ?

ta:ə ka:sa:et niḥ ce:n phsa:y do:c mdec?

Sie erscheint täglich (wöchentlich, dreimal wöchentlich, monatlich).

កាតិសត នេះ ចេញ ផ្សាយ រាល់ ថ្ងៃ (រាល់ សប្តាហ៍ , ប្តូរ សប្តាហ៍ បី ដង , រាល់ ខែ) ។

ka:sa:et niḥ ce:n phsa:y roal thṇa:ey (roal sabda:, mu:oy sabda: be:y da:n, roal kha:e).

Wer ist der Chefredakteur dieser Zeitung?

តើ អ្នក ណា ជា និស្ទូន សាលា កាតិសត នេះ ?

ta:ə nəək na: ce:ə nipon ne:əyək ka:sa:et niḥ?

Rundfunk

វិទ្យុដ្យាយាសសម្លេង

vityu phsa:y sa:mle:ŋ

abschalten, abstellen

បិទ bet

Ansager *m*

អ្នកនិយាយវិទ្យុ

neək niye:əy vityu

Antenne *f*

របង់ទឹកនិ anɲa:en

Berichterstatter *m*,
Reporter *m*

អ្នកយកព័ត៌មាន

neək yɔ:k pəarda:me:ən

Direktübertragung *f*

ការផ្សាយបន្តផ្ទាល់

ka: phsa:y banta: phtɔal

einschalten, einstellen

បើក ba:ək

Empfang *m*

ការទូលសម្លេង

ka: tɔ:tu:ol sa:mle:ŋ

empfangen

ទូលសម្លេង

tɔ:tu:ol sa:mle:ŋ

Empfänger *m*

វិទ្យុ vityu

Funkhaus *n*

ស្ថានីយវិទ្យុ stha:ni: vityu

hören

ស្តាប់ sdab

Hörer *m*

អ្នកស្តាប់ neək sdab

Hörspiel *n*

ស្នេហាដ្យាយាសតាមវិទ្យុ

lkha:on phsa:y ta:m vityu

Information *f*

ដំណឹង da:mnəŋ

Interview *n*

ការសម្ភាសន៍

ka: sa:mphe:əh

Kommentar *m*

អត្ថាធិប្បាយ atha:thiba:y

Lautsprecher *m*

ឧបករណ៍សន្តិសុខ

ukho:sanasab

Mikrofon *n*

មីក្រូ mi:kro:

Nachrichten *f/Pl*

ព័ត៌មាន pəarda:me:ən

Nebengeräusch *n*

សូររំខាន so: romkha:n

Pausenzeichen *n*

សញ្ញាសំរាក saŋa: sa:mra:k

Röhre *f* ចាន់ដ្យែងវិទ្យុ ឬ ទូរទស្សន៍

caŋki:əŋ vityu ru: tu:reətuh

Rundfunk *m* វិទ្យុ គ្រប់គ្រងសេដ្ឋកិច្ច

vityu phsa:y sa:mle:ŋ

Rundfunkapparat *m* វិទ្យុ vityu

Rundfunkhörer *m* អ្នកឆ្លាស់វិទ្យុ

neək sdab vityu

senden គ្រប់គ្រង phsa:y,

បញ្ជាក់ដំ bancaŋ

Sendepause *f* ការសំរាក ការគ្រប់គ្រង

ka: sa:mra:k ka: phsa:y

Sender *m* ប៉ុស្តិ៍ គ្រប់គ្រងសេដ្ឋកិច្ច

poŋ phsa:y sa:mle:ŋ

Sendezeit *f* ពេលវេលាគ្រប់គ្រង

pe:l ve:le:ə phsa:y

Sendung *f* ការគ្រប់គ្រង ka: phsa:y,

ការបញ្ជាក់ដំ ka: bancaŋ

Störung *f* ការរំខាន ka: romkha:n

Studio *n* គ្លីប ឌីសេណា stuydi:yo:

übertragen គ្រប់គ្រង phsa:y,

បញ្ជាក់ដំ bancaŋ

Welle *f* រលក ជាតិ អាកាស

ro:lək the:ət a:ka:s

Langwelle រលក ជាតិ អាកាស ខ្ពស់

ro:lək the:ət a:ka:s khpuŋ

Mittelwelle រលក ជាតិ អាកាស មធ្យម

ro:lək the:ət a:ka:s matyom

Kurzwelle រលក ជាតិ អាកាស ខ្លី

ro:lək the:ət a:ka:s khle:y

Ultrakurzwelle រលក ជាតិ អាកាស ខ្លី

បំផុត

ro:lək the:ət a:ka:s khle:y
ba:mphot

Hören Sie auch die Sendungen von Radio ...?

តើអ្នកឆ្ងល់ការផ្សាយរបស់វិទ្យុ

... ដែរឬ?

ta:ə nək sdab ka: phsa:y rə:bəḥ vityu ... da:e ru:?

Schalten Sie bitte den Apparat ein (aus).

សូមអ្នកបើក (បិទ) វិទ្យុ ។

so:m nək ba:ək (bet) vityu.

Stellen Sie bitte den Sender ... ein.

សូមអ្នកបើកប៉ុន្តែផ្សាយសរស្ទង់

...

so:m nək ba:ək poḥ phsa:y sa:mle:ŋ ...

Stellen Sie bitte den Apparat leiser (lauter).

សូមអ្នកបើកវិទ្យុតិចៗ (ខ្លាំង) ។

so:m nək ba:ək vityu tec tec (khlan).

Wann beginnt die Presseschau?

តើការផ្សព្វផ្សាយសារព័ត៌មាន

ចាប់ផ្តើមនៅពេលណា ?

ta:ə ka: thvə: atha:thiba:y sa:pəardə:me:ən cab phda:əm
no:v pe:l na:?

Fernsehen

ទូរទស្សន៍ tu:reətuḥ

Bildschirm *m*

កញ្ចក់ទូរទស្សន៍
kaŋcək tu:reətuḥ

Farbfernsehen *n*

ទូរទស្សន៍ពណ៌
tu:reətuḥ pəar

Fernsehgerät *n*,
Fernseher *m*

ទូរទស្សន៍ tu:reətuḥ

Fernsehprogramm *n*

កម្មវិធីទូរទស្សន៍
kamvithi: tu:reətuḥ

Fernsehstation *f*

ស្ថានីយ៍ទូរទស្សន៍
stha:ni: tu:reətuḥ

Fernsehsendung *f*

ការផ្សាយទូរទស្សន៍
ka: phsa:y tu:reətuḥ

Fernsehturm *m*

ដំបូលទូរទស្សន៍
da:ŋtəŋ tu:reətuḥ

Fernsehübertragung *f* ကာဗဏ္ဍိကံပံဗုဒ္ဓိဗျူဟ်
ka: baŋcaŋ tu:reətuŋ

Kanal *m* ပံဗုဒ္ဓိဗျူဟ်
ba:mpəŋ tu:reətuŋ

Was für ein Gerät haben Sie, ein Schwarz-Weiß-Gerät oder einen Farbfernseher?

ဒါဗွဲကဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်? ဗျူဟ်ဗျူဟ်

ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်?

ta:ə nək me:əŋ tu:reətuŋ avə:y? tu:reətuŋ khma:v sa: ru: tu:reətuŋ pəar?

Wieviel Programme sendet das ... Fernsehen täglich?

ဒါဗွဲကဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ် . . . ဗျူဟ်ဗျူဟ်

ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်?

ta:ə rəal thŋa:ey tu:reətuŋ ... baŋcaŋ ponma:n kam-vithi:?

Der Berliner Fernsehturm ist der zweithöchste in Europa.

ဒါဗွဲကဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်

ဒါဗွဲကဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်

da:ŋtəŋ tu:reətuŋ kron be:rlaŋ ce:ə da:ŋtəŋ khpuŋ ti: pi: no:v ə:rob.

Post- und Fernmeldeamt

ပြေပေးဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ်

pra:əysani nuŋ tu:reəkeəmnə:əkum

Absender *m* ဗျူဟ်ဗျူဟ် nəək phŋa:ə

Adresse *f*, Anschrift *f* ဗျူဟ်ဗျူဟ်ဗျူဟ် asayəətha:n

Ausland *n* ဗျူဟ်ဗျူဟ် ba:rate:h

Brief *m* ဗျူဟ်ဗျူဟ် sa:mbo

Briefkasten *m* ပြေပေးဗျူဟ်ဗျူဟ်
pra:ʔab sa:mbo

Briefmarke *f* ဗျူဟ်ဗျူဟ် ta:em

Briefmarken-
sammler *m* ផ្កាក សន្សំ ខ្លឹម ច្របៀង
neək sansa:m ta:em

Briefmarken-
sammlung *f* ការ សន្សំ ខ្លឹម ច្របៀង
ka: sansa:m ta:em

Briefpapier *n* ក្រដាស សរសេរ សំ
បុត្រ
kra:da:s sa:se: sa:mbot

Briefumschlag *m* ព្រួសា ច សំបុត្រ
sra:om sa:mbot

Drucksache *f* ក្រដាស ព្យាបាល ពុម្ព
kra:da:s baḥpum

Eilbrief *m* សំបុត្រ តិរិសស
sa:mbot pisa:es

Einschreiben *n* សំបុត្រ អនុស្សាវរីយ៍
sa:mbot anused

Empfänger *m* ផ្កាក ទទួល neək tɔ:tu:ol

Ferngespräch *n* ការ និយាយ ឆ្ងាយ សំបុត្រ
ទៅ គ្នា យា
ka: niye:əy tu:reəsab to:v chḡa:y

Formular *n* ក្រដាស បំពេញ
kra:da:s ba:mpe:n

frankieren ចេញ ថ្លៃ ផ្ញើ
ce:n thla:ey phḡa:ə

Gebühr *f* អាកាស a:ka:

geschlossen! បិទ ទ្វារ ! bet tve:ə!

Gewicht *n* ទម្ងន់ tumḡon

Inland *n* ក្នុង ប្រទេស knoḡ pra:te:h

leeren លាង សំបុត្រ yɔ:k sa:mbot

Luftpost *f* សំបុត្រ តាម រថា កាស
លាង
sa:mbot ta:m a:ka:sye:ən

Nachgebühr *f* រថា កាស បន្ថែម
a:ka: bantha:em

Nachnahme *f* ការផ្ញើនិស្សិតសាស្ត្រ
ប្រាក់បញ្ញើក្រោយ
ka: phnə:ə da:oy sa:ŋ prak ce:ə
kra:oy

Päckchen *n* កញ្ចប់តូច kəŋcab to:c

Paket *n* កញ្ចប់ kəŋcab

Paketannahme *f* កន្លែងផ្ញើកញ្ចប់ឯកសារ
kanla:əŋ phnə:ə kəŋcab ε:yvan

Paketausgabe *f* កន្លែងដេញយកកញ្ចប់ឯកសារ
kanla:əŋ yɔ:k kəŋcab ε:yvan

Porto *n* អាគរថ្លៃកំណត់
a:ka: dək nɔam

portofrei រូបិយអាគរ ru:oc a:ka:

Postamt *n* ប្រៃសណីយ៍ pra:ey sani:

Postangestellter *m* ភ្នាក់ងារប្រៃសណីយ៍
phnəəkŋe:ə pra:ey sani:

Postanweisung *f* អាណត្តិប្រៃសណីយ៍
a:nat pra:ey sani:

Postkarte *f* ប័ណ្ណប្រៃសណីយ៍
ban pra:ey sani:

Postschließfach *n* ប្រអប់សំបុត្រ
pra:ʔab sa:mbo:t

Poststempel *m* ត្រាប្រៃសណីយ៍
tra: pra:ey sani:

Quittung *f* បញ្ជីបង់ប្រាក់ baŋkanda:ey

Schalter *m* បញ្ជី baŋco:

senden ផ្ញើ phnə:ə

Sendung *f* បញ្ជី baŋa:ə

Sondermarke *f* ត្រាប្រៃសណីយ៍
ta:em pi sa:es

stempeln ចុះត្រា baŋ tra:

Telefon <i>n</i>	ទូរស័ព្ទ tu:rɛəsab
Telefonbuch <i>n</i>	សៀវភៅទូរស័ព្ទ si:əvpho:v tu:rɛəsab
Telefongespräch <i>n</i>	ការសន្ទនាតាមទូរស័ព្ទ ka: santɛəne:ə ta:m tu:rɛəsab
telefonieren	និយាយទូរស័ព្ទ niye:əy tu:rɛəsab
Telefonnummer <i>f</i>	លេខទូរស័ព្ទ le:k tu:rɛəsab
Telefonzelle <i>f</i>	បន្ទប់និយាយទូរស័ព្ទ bantub niye:əy tu:rɛəsab
Telefonzentrale <i>f</i>	មន្ទីរទូរស័ព្ទមជ្ឈិម monti: tu:rɛəsab machum
Telegramm <i>n</i>	ទូរលេខ tu:rɛəle:k
dringendes Telegramm	ទូរលេខប្រញាប់ tu:rɛəle:k pra:nab

Glückwunsch- telegramm	ទូរលេខអ៊ូតោរ tu:rɛəle:k cu:n pɔ:
Telegramm- formular <i>n</i>	ក្រដាសបំពេញទូរ លេខ kra:da:s ba:mpe:n tu:rɛəle:k
Telegrammgebühr <i>f</i>	អាករទូរលេខ a:ka: tu:rɛəle:k
überweisen	បង្វែរប្រាក់ banva:e prak
unterschreiben	ចុះហត្ថលេខា coḥ hathale:kha:
Unterschrift <i>f</i>	ហត្ថលេខា hathale:kha:
wiegen	ធ្លុះ thləŋ
zustellen	ចែកសំបុត្រ ca:ek sa:mbot
Geben Sie mir bitte 10 Briefmarken zu 5 Kak!	
សូមអ្នកលក់ចែកប្រាក់កាក ១០ ដល់ខ្ញុំ ៥ កាក!	
so:m nɛək lək ta:em pram kak a:oy khnum dab!	

Ich möchte 5 Postkarten und 20 Luftpostumschläge!

ខ្ញុំចង់ទិញប័ណ្ណប្រៃសណីយ៍ក្រៅ

ក្រសួងសំបុត្រតាមអាសយានដ្ឋាន

khnum can tij ban pra:ey sani: pram nuw sra:om sa:mbot ta:m a:ka:saye:an dab.

Wieviel kostet ein Luftpostbrief ins Ausland?

តើសំបុត្រតាមអាសយានដ្ឋាន
បរទេសមួយស្រប៉ុន្មាន?

ta:ə sa:mbot ta:m a:ka:saye:an to:v ba:rate:h mu:oy thla:ey ponma:n?

Haben Sie Sondermarken?

តើអ្នកមានទឹកច្រើនពិសេសឬទេ?

ta:ə neək me:ən ta:em pisa:es ru: te:?

Wieviel darf ein Brief (ein Päckchen) wiegen?

តើសំបុត្រ (កញ្ចប់តូច) មួយអាច

មានម្នាក់ប៉ុន្មាន?

ta:ə sa:mbot (kan cab to:c) mu:oy a:c me:ən tumjon ponma:n?

Ich möchte diese Sendung per Luftpost aufgeben.

ខ្ញុំចង់ផ្ញើរបស់នេះតាមអាសយាន

យាន ។

khnum can phna:ə rə:bañ niñ ta:m a:ka:saye:an.

Was ist in Ihrem Paket?

តើក្នុងកញ្ចប់អ្នកមានរបស់អ្វី?

ta:ə knoñ kan cab neək me:ən rə:bañ ave:y?

Sie müssen eine Zollinhaltserklärung abgeben.

អ្នកត្រូវបំពេញសេចក្តីប្រកាស
ប្រាប់គេ ។

neək trov ba:mpe:n se:ckde:y pra:ka:s prab ko:y.

Wann wird das Paket in Phnom Penh ankommen?

តើពេលណាទើបកញ្ចប់នេះទៅ
ដល់ទីពេញ?

ta:ə pe:l na: tə:b kan cab niñ to:v dal phnum pe:n?

In 8 bis 10 Tagen.

ក្នុងកំឡុងប្រាំបីទៅដប់ថ្ងៃ ។

knoñ ka:mloñ pram be:y to:v dab thña:ey.

Diesen Brief bitte als Eilsendung! (Einschreiben)!

សំបុត្រនេះ ខ្ញុំចង់ផ្ញើជាសំបុត្រតិ
សេស (ជាសំបុត្រអនុសិដ្ឋ) ។

sa:mbot nih khnum can phna:ə ce:ə sa:mbot pisa:es (ce:ə
sa:mbot anused)!

Ist ein Brief (Paket) für mich angekommen?

តើមានសំបុត្រ (កញ្ចប់ឯវ៉ាន់) ផ្ញើ
មកខ្ញុំឬទេ?

ta:ə me:ən sa:mbot (kancab e:yvan) phna:ə mək khnum
ru: te:?

Nein, nur Zeitungen!

ទេ មានតែកាសែត ។

te: me:ən ta:e ka:sa:et.

Unterschreiben Sie hier bitte!

សូមផ្អាក ចុះហត្ថលេខាត្រង់នេះ!

so:m neək coḥ hathale:kha: traṅ nih!

Senden Sie mir bitte meine Post an meine neue Adresse
nach!

សូមផ្អាកផ្ញើសំបុត្រខ្ញុំទៅអាសយដ្ឋាន
ថ្មីរបស់ខ្ញុំ!

so:m neək phna:ə sa:mbot khnum to:v asayeətha:n thme:y
rə:bəḥ khnum.

Geben Sie mir bitte ein Telegrammformular!

សូមផ្អាក អាស្រ័យក្រសួងសាស្ត្រាវិទ្យា

ទូរស័ព្ទខ្ញុំឬទេ!

so:m neək a:oy kra:da:s bə:mpe:n tu:reəle:k khnum
mu:oy!

Ich möchte ein Telegramm nach ... schicken.

ខ្ញុំចង់ផ្ញើទូរស័ព្ទមួយទៅ . . . ។

khnum can phna:ə tu:reəle:k mu:oy to:v ...

Hallo! Zentrale! Ich möchte ein Ferngespräch nach ...
anmelden.

អាហ្វ! បង្គន់ទូរស័ព្ទ! ខ្ញុំចង់និយាយ
។

ទូរស័ព្ទទៅ . . . ។

a:lo:!(mōnti: tu:reəsab! khnum can niye:əy tu:reəsab
to:v ...

Verbinden Sie mich bitte mit Apparat ...!

សូមផ្អាកបន្តខ្ញុំទៅទូរស័ព្ទលេខ . . . !

so:m neək banta: khnum to:v tu:reəsab le:k ...!

Wer spricht dort?

តើអ្នកណា និយាយ ទីនោះ?

ta:ə neək na: niye:əy nəṅ?

Hier ist ...

khnum ...

khnum ...

Von wo sprechen Sie?

តើ អ្នក និយាយ ពី ណា ?

ta:ə neək niye:əy pi: ti: na:?

Bitte buchstabieren Sie Ihren Namen!

សូម អ្នក សរសេរ ឈ្មោះ អ្នក !

so:m neək sa:se: chmuħ neək!

Hallo, Sie sind schlecht zu hören, sprechen Sie bitte lauter!

អាញ! តើ អ្នក ឆ្ងាច់ ណាស់ អ្នក

អ្នក និយាយ អោយ ខ្លាំង បន្តិច !

a:lo:! piba:k sdab naħ so:m neək niye:əy a:oy khlan bantec!

Ich möchte Herrn ... sprechen.

ខ្ញុំ ចង់ និយាយ ជាមួយ លោក ... ។

khnum caŋ niye:əy ce:ə mu:oy lo:k ...

Herr ... ist jetzt nicht hier. Soll ich ihm etwas ausrichten?

ឥឡូវ នេះ លោក ... មិន នៅ ទីនេះ

ទេ ។ តើ អ្នក ចង់ ផ្ញើ ខ្លះ ដល់ គាត់ ទេ ?

ɛ:ylov niħ lo:k ... min no:v ti: niħ te:. ta:ə neək caŋ phdam av:e:y khlah dal koat te:?

Nein, danke. Ich möchte mit ihm persönlich sprechen.

ទេ អរគុណ ។ ខ្ញុំ ចង់ និយាយ ផ្ទាល់ ជាមួយ គាត់ ។

te: a:kun. khnum caŋ niye:əy phtɔal ce:ə mu:oy koat.

Rufen Sie mich bitte an, wenn er kommt.

សូម អ្នក និយាយ ទូរស័ព្ទ មក ខ្ញុំ កាលណា គាត់ មក !

so:m neək niye:əy tu:reəsab mɔ:k khnum ka:l na: koat mɔ:k!

Wir sind unterbrochen worden.

ការ សន្ទនា របស់ យើង ត្រូវ បាន រំខាន (ផ្ដាច់) ។

ka: santane:ə rɔ:bah yə:ŋ trov ke: rumkha:n (phdac).

Wieviel kostet das Telefongespräch?

តើ ការ សន្ទនា តាម ទូរស័ព្ទ មាន តម្លៃ ប៉ុន្មាន ?

ta:ə ka: santeəne:ə ta:m tu:reəsab niḥ thla:ey ponma:n?

Bank – Sparkasse

ធនាគារ

thone:əke:ə

Die Währungseinheit Kampuchéas ist der Riel.

(1 Riel = 10 Kak = 100 Sen)

abheben (Geld) បើកប្រាក់ ba:ək prak

auszahlen សង់ប្រាក់ sa:ŋ prak

Bank *f* ធនាគារ thone:əke:ə

Bankkonto *n* គណនី keənani:

Banknote *f* ក្រដាសប្រាក់ kra:da:s prak

Banküberweisung *f* ការបង្វែរប្រាក់តាម

ធនាគារ

ka: banva:e prak ta:m thone:ə-ke:ə

bar (zahlen) សង់ប្រាក់ដល់ទីដី
sa:ŋ prak dal da:ey

Bargeld *n* ប្រាក់សងដល់ទីដី
prak sa:ŋ dal da:ey

Devisen *f/Pl* រូបិយប័ណ្ណ ru:peyaban

Devisengesetz *n* ច្បាប់ចម្របរូបិយប័ណ្ណ
cbab ca:y ru:peyaban

einwechseln ប្តូរប្រាក់ pdo: prak

einzahlen បង់ប្រាក់ ban prak

Geld *n* ប្រាក់ prak

Kleingeld ប្រាក់ចម្រាស prak re:əy

Geldschein *m* ក្រដាសប្រាក់ kra:da:s prak

Geldumlauf *m* ការចម្របប្រាក់ចុះវិញ
ka: ca:y prak coh la:əŋ

Geldumtausch *m* ការប្តូរប្រាក់ ka: pdo: prak

Kasse <i>f</i>	បង្ក្រា be:la:
Kassierer <i>m</i>	បង្ក្រាធិការ be:la:thika:
Kredit <i>m</i> einen Kredit aufnehmen	ឥណទាន enate:ən បើកឥណទាន ba:ək enate:ən
Kredit geben	អោយទ្រព្យឥណទាន a:oy khcɛ:y enate:ən
Kurs <i>m</i>	តម្លៃប្រាក់ da:m̄la:ey prak
offizieller Kurs	តម្លៃប្រាក់តាមផ្លូវការ da:m̄la:ey prak ta:m phlovka
Münze <i>f</i>	ប្រាក់លោហធាតុ prak lo:hathe:ət
Schalter <i>m</i>	បញ្ជូន baŋco:
Scheck <i>m</i>	សេក sa:ek
sparen	សន្សំ sansa:m

Sparkasse <i>f</i>	thone:əkɛ:ə
Sparkassenbuch <i>n</i>	សៀវភៅប្រាក់សន្សំ si:əvpho:v prak sansa:m
überweisen	បង្គាប់ប្រាក់ baŋva:e prak
Währung <i>f</i>	រូបិយវត្ថុ ru:peyavɔatho
wechseln	ប្តូរ pdo:
Geld wechseln	ប្តូរប្រាក់ pdo: prak
Wechselstelle <i>f</i>	មន្ទីរប្តូរប្រាក់ mɔnti: pdo: prak
Wert <i>m</i>	តម្លៃ da:m̄la:ey
Wertsachen <i>f/Pl</i>	វត្ថុមានតម្លៃ vɔatho me:ən da:m̄la:ey
zahlen	សងប្រាក់ sa:ŋ prak, បង់តម្លៃ baŋ thla:ey

Zahlung *f* ការសងប្រាក់ ka: sɑ:ŋ prak,

ការបង់ថ្លៃ ka: baŋ thla:ey

Zinsen *m/Pl* ការប្រាក់ ka:prak

Kann ich diesen Scheck hier einlösen?

តើនៅទីនេះខ្ញុំអាចចេញប្រាក់និង
ស្របនេះបានឬទេ?

ta:ə no:v ti: niŋ khnum a:c ba:ək prak nuŋ sa:ek niŋ ba:n
ru: te:?

Können Sie mir 100 Riel wechseln?

តើអ្នកអាចប្តូរប្រាក់នាហាងខ្ញុំចូល
ទៅរៀលបានឬទេ?

ta:ə neək a:c pdo: prak a:oy khnum mu:oy rɔ:y ri:əl ba:n
ru: te:?

Wie steht der Wechselkurs?

តើតម្លៃនៃការប្តូរប្រាក់យ៉ាងដូច
ម្តេច?

ta:ə da:m la:ey ne:y ka: pdo: prak ya:ŋ do:c mde:c?

Ich möchte 50 Mark in Riel tauschen.

ខ្ញុំចង់ប្តូរប្រាក់ហាសិបម៉ាកជាប្រាក់
រៀល ។

khnum caŋ pdo: prak ha:seb ma:k ce:ə prak ri:əl.

Ist Geld für mich eingegangen?

តើមានប្រាក់ភ្លឺមកខ្ញុំឬទេ?

ta:ə me:ən prak phna:ə mɔ:k khnum ru: te:?

Wieviel Riel entsprechen 100 Mark?

តើចូលរយម៉ាកមានប៉ុន្មានរៀល?

ta:ə mu:oy rɔ:y ma:k me:ən ponma:n ri:əl?

Ich möchte 500 Riel nach Phnom Penh überweisen.

ខ្ញុំចង់បង្វិលប្រាក់ប្រាំរយរៀលទៅ
ភ្នំពេញ ។

khnum caŋ baŋva:e prak pram rɔ:y ri:əl to:v phnum
pe:n.

Friseur	ហាងកាត់ប្តូរស្រីកសក់ ha:ŋ kat ru: ut sak
Bart <i>m</i>	តុកមាត់ puk mət
Schnurrbart	តុកមាត់ puk mət
Spitzbart	តុកចង្កា puk caŋka:
Bürste <i>f</i>	ប្រាស cra:s
bürsten	ដុះដោលប្រាស doḥ da:oy cra:s
Damensalon <i>m</i>	ហាងស្រីកសក់ ha:ŋ ut sak
eincremen	លាបទឹកម le:əb kra:em
färben	លាប le:əb
das Haar färben	លាបសក់ le:əb sak
Fön <i>m</i>	ប្រដាប់ចម្រុះសក់ ឆ្នោតស្រងូត pra:dab ca:mhoy sak a:oy sŋu:ot

Friseur <i>m</i>	ដាងកាត់សក់ ce:əŋ kat sak
Friseuse <i>f</i>	ដាងស្រីកសក់ស្រី ce:əŋ ut sak sre:y
frisieren	តែងសក់ ta:əŋ sak
Gesichtsbehandlung <i>f</i> , Gesichtspflege <i>f</i>	ការដាត់សំរេចខ្នង ka: phat lum?a: muk
Haar <i>n</i>	សក់ sak
sich die Haare schneiden lassen	កាត់សក់ kat sak
sich die Haare waschen lassen	កក់សក់ kak sak
Haarausfall <i>m</i>	ជ្រុះសក់ cruḥ sak
Haarcreme <i>f</i>	ទឹកចលាបសក់ kra:em le:əb sak
Haarklemme <i>f</i>	ដំប្លូបសក់ dan̄ki:əb sak
Haarschnitt <i>m</i>	ទម្រង់កាត់សក់ ro:bi:əb kat sak

Haarwäsche <i>f</i>	ព្រាបដកក់សក់	pre:ŋ kak sak
Herrensalon <i>m</i>	បារដកាត់សក់	ha:ŋ kat sak
Kaltwelle <i>f</i>	សក់អ៊ុត	sak ut
Kamm <i>m</i>	ក្រាស	kra:s
kämmen	សិតសក់	set sak
Kopfmassage <i>f</i>	ការសំអាតខ្នើស្បែក ក្បាល	ka: sa:m ² a:t sba:ek kba:l
Kosmetiksalon <i>m</i>	បារដលំអមុខ	ha:ŋ lum ² a: muk
Locke <i>f</i>	សក់រួញ	sak ru:oŋ
Lockenwickler <i>m</i>	ប្រដាប់មូរសក់	pra:dab mu: sak
Maniküre <i>f</i>	ការខិតសំអាតក្រាមដៃ	ka: tha:e sa:m ² a:t mre:əm da:ey
Pediküre <i>f</i>	ការខិតសំអាតក្រាម ជើង	ka: tha:e sa:m ² a:t mre:əm cə:ŋ

Puder <i>m</i>	មេដ្យា msa:v
rasieren	កាវ ka:o
Rasiermesser <i>n</i>	កាំបិតកាវ kambet ka:o
Scheitel <i>m</i>	ផ្នែក (សក់) chno:t
Schuppen <i>f/Pl</i>	អង្កើង្កើង anjke:
trocknen	ដួត cut, ស្តូរអោយស្ងួត thvə: a:oy sɲu:ot
Zopf <i>m</i>	ក្របដំសក់ ka:mra:ŋ sak

Ich muß zum Friseur gehen.

ខ្ញុំត្រូវទៅកាត់ (រឹត) សក់ ។

khnum trov ta:e to:v kat(ut) sak.

Ich möchte mir die Haare schneiden lassen.

ខ្ញុំចង់កាត់សក់ ។

khnum caŋ kat sak.

Haarschneiden und Rasieren bitte!

ខ្ញុំចង់កាត់សក់និងកាវពុកចាត់ ។

khnum caŋ kat sak nuŋ ka:o puk moat.

Schneiden Sie das Haar bitte nicht zu kurz!

សូមឆ្លុកកុំកាត់ខ្លីពេក!

so:m nɛək kom kat khle:y pe:k!

Bitte kürzer!

សូមកាត់អោយខ្លីបន្តិច!

so:m kat a:oy khle:y bantec!

Ich trage den Scheitel links (rechts, in der Mitte).

ខ្ញុំសិតសក់ទៅខាងឆ្វេង (ស្តាំ, កណ្តាល) ។

khnum set sak nɛ:k kha:ŋ chve:ŋ (sdam, kanda:l).

Ich möchte mir die Haare waschen lassen.

ខ្ញុំចង់កក់សក់ ។

khnum caŋ kak sak.

Eine Haarwäsche mit Kaltwelle bitte!

ខ្ញុំចង់កក់និងរឹតសក់ ។

khnum caŋ kak nuŋ ut sak.

Schneiden Sie bitte hier (hinten, an den Seiten) etwas kürzer!

សូមឆ្លុះកាត់កន្លែងនេះ (ខាងក្រោយ,
ខាងចំហៀង) ឲ្យខ្លីបន្តិច!

so:m nɛək kat kanla:ɛŋ niŋ (kha:ŋ kra:oy, kha:ŋ ca:mhi:əŋ)
a:oy khle:y bantec!

Ich möchte mein Haar schwarz färben lassen.

ខ្ញុំចង់លាបសក់ខ្មៅ ។

khnum caŋ le:əb sak a:oy khma:v.

Ziehen Sie die Augenbrauen bitte etwas nach!

សូមឆ្លុះលាបចិត្ត្យោម ឲ្យខ្លីបន្តិច!

so:m nɛək le:ab ceŋca:əm a:oy khnum bantec!

Bitte eine Maniküre!

សូមឆ្លុះកាត់ក្រដាសដៃឲ្យល្អ!

so:m nɛək kat kra:ca:k da:ey a:oy khnum!

So ist es gut, danke schön!

ស្អាតណាស់ សូមអរគុណ!

lʔa: ha:əy so:m a:kun!

Einkauf

ការទិញ ka: tɨŋ

Abteilung *f*

ផ្នែក phna:ek

beanstanden

តវ៉ា ta:va:

bezahlen

បង់ថ្លៃ ban thla:ey

billig

ថោក tha:ok

(ein)kaufen

ទិញ tɨŋ

einpacken

ដៃ ve:c,

ដូប khcab

feilschen, herunter-
handeln

តវ៉ាថ្លៃ ta: thla:ey

Geschäft *n*

ហាង ha:ŋ

Größe *f*

ទំហំ tumhum

Kasse *f*

តប្បក be:la:

Kassenzettel *m*

បង្កាន់ដៃបង់ប្រាក់
banḡanda:ey ban prak

Kaufhalle *f* ហាងលក់ទំនិញ
 ha:ŋ lək tumnɨŋ

Kaufhaus *n*,
 Warenhaus *n* ហាងលក់ទំនិញធំៗ
 ha:ŋ lək tumnɨŋ thum thum

Kiosk *m* តូប
 to:b

Konfektions-
 abteilung *f* ផ្នែកលក់ខោអាវ
 phna:ek lək kha:o a:v

Laden *m* ត្រៀម
 ti:əm

Markt *m* ផ្សារ
 phsa:

Öffnungszeit *f* ពេលបើកទ្វារ
 pe:l ba:ək tve:ə

Paar *n* គូ
 ku:,
 សម្រាប់ sa:mrab

Preis *m* តម្លៃ
 da:mle:ey

feste Preise តម្លៃមិនប្រែប្រួល
 da:mle:ey min pra:e pru:ol

Preisliste *f* តារាងតម្លៃ
 ta:ra:ŋ da:mle:ey

Preisschild *n* ស្លាកតម្លៃ
 phla:k da:mle:ey

preiswert ថោក
 tha:ok

Qualität *f* គុណភាព
 kunaphe:əp

Schachtel *f* ប្រអប់
 pra:ʔab,
 កញ្ចប់ kanɕab

Schaufenster *n* កញ្ចក់ហាង
 kanɕak ha:ŋ

Schuhabteilung *f* ផ្នែកលក់ស្បែកជើង
 phna:ek lək sba:ek cə:ŋ

teuer ថ្លៃ
 thla:ey

Tüte *f* ស្បែក
 sba:oŋ,

తపాతానా ថាប
 than

umtauschen ប្តូរ
 pdo:
 ប្តូរ

verkaufen លក់
 lək

Verkäufer <i>m</i>	អ្នកលក់ neək lək
Verkäuferin <i>f</i>	ស្ត្រីអ្នកលក់ stre:y neək lək
Verkaufsstellenleiter <i>m</i>	អ្នកបាត់ការក្នុងហាង neək catka: knoŋ ha:ŋ
Ware <i>f</i>	ទំនិញ tumniŋ
Warenangebot <i>n</i>	ទំនិញ ទំនើលម្រាសលក់ tumniŋ da:el me:ən lək

Wann öffnen (schließen) die Geschäfte?
តើ ទោលណាហាងបើក (បិទ) ឆ្ងារ?

ta:ə pe:l na: ha:ŋ ba:ək (bet) tve:ə?
Die meisten öffnen um 9 oder 10 Uhr.

ហាងភាគច្រើនបើកឆ្ងារនៅម៉ោង
ប្រាំបួនឬដប់ ។

ha:ŋ phe:ək cra:ən ba:ək tve:ə no:v ma:oŋ pram bu:on ru:
dab.

An welchen Tagen sind die Geschäfte geschlossen?

តើ ថ្ងៃណាខ្លះ ហាងបិទឆ្ងារ?

ta:ə thŋa:ey na: khlah ha:ŋ bet tve:ə?

Sonnabends und sonntags sind die Geschäfte in Kam-
puchea geöffnet.

ហាងនៅកម្ពុជាបើកទាល់ថ្ងៃសៅរ៍
និងថ្ងៃអាទិត្យ ។

តើ ឯណា

ha:ŋ no:v kampuce:ə ba:ək roal thŋa:ey sa:v nuŋ thŋa:ey
a:tit.

Wo ist das nächste Schreibwarengeschäft?

តើ ឯណាហាងលក់ឧត្រៀមប្រដាប់

សំរាប់សរសេរ ?

ta:ə a:ena: ha:ŋ lək kru:əŋ pra:dab sa:mrab sa:se:?

Gar nicht weit von hier, dort drüben. Sehen Sie das Schild
mit der Aufschrift?

មិនឆ្ងាយពីនេះទេ ឆ្ងុះ! អ្នកមើល
បើកញ្ជីក្នុងអគារនោះឬទេ?

min chŋa:y pi: niŋ te: nuŋ! neək mə:l khə:ŋ phla:k aksa:
nuŋ ru: te:?

In welchem Stockwerk ist die Abteilung für ...?

តើ ថ្នាក់ . . . នៅជាន់ទីប៉ុន្មាន?

ta:ə phna:ek ... no:v coan ti: ponma:n?

Gibt es hier auch Souvenirs?

តើនៅទីនេះមានលក់របស់អន្តរជាតិ
ទិញទេ?

ta:ə no:v ti: niḥ me:ən lək rə:baḥ anusa:vari: da:e ruw:?

Wo gibt es ...?

តើដំណាច់មានលក់ . . . ?

ta:ə a:e na: me:ən lək ...?

Haben Sie ...?

អ្នកមាន . . . ឬទេ?

nək me:ən ... ruw: te:?

Ich möchte ... haben.

ខ្ញុំចង់ទិញ . . . ។

khnum caŋ tiŋ ...

Das haben wir nicht.

របស់នេះស្រស់ស្អាតណាស់ទេ ។

rə:baḥ niḥ yə:ŋ at me:ən te:.

Bitte geben Sie mir ...!

សូមផ្តល់លក់ . . . ទៅខ្ញុំ!

so:m nək lək ... a:oy khnum!

Zeigen Sie mir bitte ...!

សូមផ្តល់ទៅខ្ញុំមើល . . . !

so:m nək a:oy khnum mə:l ...!

Ich möchte mir zuerst etwas ansehen.

ខ្ញុំចង់មើលមុន ។

khnum caŋ mə:l sen.

Was ist das für ein Material?

តើរបស់នេះធ្វើពីអ្វី?

ta:ə rə:baḥ niḥ thvə: pi: ave:y?

Ja, das nehme ich.

បាទ (ចា) ខ្ញុំទិញរបស់នេះ ។

bat: (ca:s für weibl. Personen) khnum tiŋ rə:baḥ niḥ.

Das ist mir zu teuer.

របស់នេះថ្លៃណាស់ ។

rə:baḥ niḥ thla:ey naḥ.

Haben Sie nichts Preiswerteres?

តើអ្នកមានអ្វីថ្លៃតិចជាងនេះទេ?

ta:ə nək kme:ən ave:y tha:ok ku:osa:m te: ruw:?

Wann kommt neue Ware?

តើពេលណាទំនិញថ្មីមកដល់?

ta:ə pe:l na: tumniŋ thme:y mə:k dal?

Nächste Woche (am Freitag).

អាទិត្យក្រោយ (នៅថ្ងៃស្អែក) ។

a:tit kra:oy (no:v thŋa:ey sok).

Darf (kann) ich ... anprobieren?

តើខ្ញុំអាចល . . . ប៉ានប្រទេ? ។

ta:ə khnum a:c lə: ... ba:n ru: te:?

Kann ich das umtauschen?

តើខ្ញុំអាចប្តូរវត្ថុនេះប៉ានប្រទេ? ។

ta:ə khnum a:c pdo: rə:bəh niḥ ba:n ru: te:?

Haben Sie es eine Nummer größer?

តើអ្នកមានច្បាប់លេខធំជាងនេះ
ឬទេ? ។

ta:ə neək me:ən mu:oy le:k thum ce:əŋ niḥ ru: te:?

Haben Sie es in meiner Größe?

តើអ្នកមានលេខស្មុំប៉ានប្រទេ? ។

ta:ə neək me:ən le:k lmə:m khnum ru: te:?

Haben Sie es in einer anderen Farbe?

តើអ្នកមានពណ៌ដទៃប៉ានប្រទេ? ។

ta:ə neək me:ən pəar phse:ŋ ru: te:?

Der Rock ist zu eng.

សំពត់នេះចង្រ្កតណាស់។

sa:mpot niḥ caŋ'ɨ:ət naḥ.

Das Kleid ist zu weit.

វ៉ូបនេះទូលាយណាស់ ។

ro:b niḥ tu:le:əy naḥ.

Der Mantel ist zu kurz.

អាវចង្រ្កនេះខ្លីណាស់ ។

a:v maŋto: niḥ khle:y naḥ.

Die Hose ist zu lang.

ខោនេះវែងណាស់ ។

kha:o niḥ ve:ŋ naḥ.

Die Handschuhe sind zu groß.

ស្រោចដៃនេះធំណាស់ ។

sra:om da:ey niḥ thum naḥ.

Der Stoff ist zu hell.

ក្រណាត់នេះពណ៌ស្លឹកណាស់ ។

kra:nat niḥ pəar phlu: naḥ.

Wieviel kostet es?

តើវត្ថុនេះត្រូវប្តូរត្រូវឥត? ។

ta:ə rə:bəh niḥ thla:ey ponma:n?

Blumenhandlung **ហាងលក់ផ្កា** ha:ŋ lək phka:

Blumen *f/Pl* **ផ្កា** phka:

Blumenstrauß *m* **បាវផ្កា** bac phka:

Blumentopf *m* **ផែងផ្កា** pha:əŋ phka:

Chrysantheme *f* **ផ្កាគ្រីសង់តិម**
phka: kri:san̄ta:em

Hyazinthe *f* **ផ្កាចំឡូ** phka: canthu:

Jasmin *m* **ផ្កាម្លិះ** phka: mliḥ

Kaktus *m* **ផែងដំបងលាតុ**
da:əm da:m̄ba:ŋ yeək

Kranz *m* **ក្របវង់ផ្កា** ka:m̄ra:ŋ phka:

Lotosblume *f* **ផ្កាស្វាយ** phka: chu:k

Nelke *f* **ផ្កាស្រឡៅ** phka: ə:ye:

Orchidee *f* **ផ្កាចក្រី** phka: ɔ̄arki:de:

Rose *f* **ផ្កាត្រីប្រាប** phka: ko:la:b

Sonnenblume *f* **ផ្កាស្វាយរំភ័យ** phka: chu:kroət

Studentenblume *f* **ផ្កាស្រីស្រី**
phka: sba:eyru:əŋ

Topfpflanze *f* **ទុក្ខដាតិដាំក្នុងផែង**
ruk̄hace:ət dam knoŋ pha:əŋ

Tulpe *f* **ផ្កាទុល្យសីតា** phka: tuyli:p

Vase *f* **ប្លង់ផ្កា** thio: phka:

Ich möchte einen schönen Blumenstrauß.

ខ្ញុំចង់ទិញផ្កាបាវលាតុដ៏ល្អ ។

kh̄num caŋ tij̄ phka: mu:oy bac da: l̄ɔa:.

Sind die Blumen frisch?

តើផ្កានេះស្រស់ឬ?

ta:ə phka: niḥ no:v srah ru:?

Was kostet dieser Blumenstrauß?

តើបាវផ្កានេះត្រូវប្រើប្រាស់?

ta:ə bac phka: niḥ thla:ey ponma:n?

Was sind das für Blumen?

តើ ពនះ ជា ផ្កា អ្វី ?

ta:ə niḥ ce:ə phka: avɛ:y?

Haben Sie noch andere Blumen?

តើ អ្នក មាន ផ្កា ដទៃ ទៀត ទេ ?

ta:ə neək me:ən phka: da:te:y ti:ət te:?

Brot- und Backwaren

ហាវលក់នំប៉័ង និង ហាវលក់នំ

ha:ŋ lək num paŋ nuŋ haŋ lək num

Biskuit *m*

និប៊ីស្ក្វិ *num biskvi:*

Brot *n*

នំប៉័ង *num paŋ*

Schwarzbrot

នំប៉័ងខ្មៅ *num paŋ khma:v*

Weißbrot

នំប៉័ង *num paŋ*

Brötchen *n*

នំប៉័ងតូចៗ *num paŋ to:c to:c*

Gebäck *n*

នំ *num*

Keks *m*

គំកេក្ស (នំច្រៀង ឬ គំប៉ីស្ក្វិ)

num ke:ks

Kuchen *m*

នំ *num*

Schlagsahne *f*

ទឹកក្រច *kra:em*

Torte *f*

នំទឹកក្រចនិងដំណាច់

num kra:em nuŋ da:mnaɓ

Obsttorte

នំដំណាច់ *num da:mnaɓ*

Schokoladentorte

នំស្ករក្រូចៗ *num so:ko:la:*

Zwieback *m*

នំប៉័ងទាំង *num paŋ aŋ*

Ich möchte ein Brot.

ខ្ញុំ ចង់ ទិញ នំប៉័ង មួយ ។

khnum tiŋ num paŋ mu:oy.

Dieses Brot ist schon zu hart.

នំប៉័ង ពនះ ទាំង ណាស់ ។

num paŋ niḥ ruŋ naḥ.

Haben Sie kein frisches Brot mehr?

តើអ្នក មាននំប្រីដំ ទើបទឹក ធ្លើរួច ឬទេ ?

ta:ə nək me:ən num paŋ tə:b ta:e thvə: ru:oc ru: te:?

Wo kann man ein Schwarzbrot kaufen?

តើ ឯណា មានលក់ នំប្រីដំ ខ្សៅ ?

ta:ə a:e na: me:ən lək num paŋ khma:v?

Buchhandlung

បណ្ណាគារ pana:ke:ə

Antiquariat n

បណ្ណាគារ ទិញលក់
សៀវភៅ ចាស់

pana:ke:ə tiŋ lək si:əvpho:v caŋ

Atlas m

សៀវភៅ ផែនទី ភូមិ
សាស្ត្រ

si:əvpho:v pha:enti: phu:misa:s

Auflage f, Ausgabe f

ការ ចោះ ពុម្ព ច្រើន លាន

ka: baŋpum phsa:y

Autor m

អ្នក និពន្ធ nək nipon

Band m

តារា phe:ək,

ខ្សែ khsa:e,

ក្បាល kba:l

Bildband m

សៀវភៅ មានរូប រូបភាព

si:əvpho:v me:ən ru:btha:t

Broschüre f

សៀវភៅ ក្របស្លែង

si:əvpho:v kra:b sda:əŋ

Buch n

សៀវភៅ si:əvpho:v

Bilderbuch

សៀវភៅ រូប si:əvpho:v ru:b

Fachbuch

សៀវភៅ ឯកទេស

si:əvpho:v a:ekate:h

Handbuch

ក្បួន kbu:on,

ដង្ហោ da:mra:

Jugendbuch

សៀវភៅ សំរាប់ លក់
តារា

si:əvpho:v sa:mra:b yuvəphe:əp

Kinderbuch ទស្សនវិទ្យា កុមារ
 si:əvpho:v koma:
 Lehrbuch ទស្សនវិទ្យា សិក្សា
 si:əvpho:v sək̚sa:
 Märchenbuch ទស្សនវិទ្យា រឿងព្រេង
 si:əvpho:v ru:əŋ pre:ŋ
 Schulbuch ទស្សនវិទ្យា រៀន si:əvpho:v ri:əŋ
 Taschenbuch គូនទស្សនវិទ្យា ko:n si:əvpho:v
 Wörterbuch វិចិត្រសាស្ត្រក្រាម vacana:nukra:m
 Buchbestellung *f* ការបញ្ជាទិញទស្សនវិទ្យា
 ទៅ
 ka: baŋce:ə tɨŋ si:əvpho:v
 Buchhandlung *f* បណ្ណាគារ pana:ke:ə
 Dichter *m* កវី kavɛ:y
 Druck *m* ការបោះពុម្ព ka: baɣpum
 Einband *m* ក្របទស្សនវិទ្យា
 kra:b si:əvpho:v

Enzyklopädie *f* ទស្សនវិទ្យាប្រជុំវិជ្ជា
 si:əvpho:v pra:cum vice:ə
 Erzählung *f* រឿងនិទាន ru:əŋ nite:əŋ
 Fabel *f* រឿងស្លៀក ru:əŋ lba:tək̚
 Gedicht *n* កំណាព្យ ka:mna:p
 Grammatik *f* វេយ្យាករណ៍ ve:ye:tək̚:
 Herausgeber *m* អ្នកបោះពុម្ពផ្សាយ
 neək buɣpum p̚sa:y
 Katalog *m* បញ្ជីទម្រង់ទស្សនវិទ្យា
 baŋcei: re:əy chmuɭ,
 កាតាឡុក karta:lɔ:k
 Landkarte *f* ផែនទីភូមិសាស្ត្រ
 pha:enti: phu:misa:s
 politische Landkarte ផែនទីប្រជាគណន៍
 pha:enti: pra:ce:ək̚on

physische Landkarte	ផែនទីរូបនិយម pha:enti: ru:bniyum
Lexikon <i>n</i>	សទ្ទានុក្រម sate:ənukra:m
Literatur <i>f</i> (Belletristik)	រក្សនសិល្ប៍ aksa: səl
moderne Literatur	រក្សនសិល្ប៍ទំនើប aksa: səl tumnə:b
Märchen <i>n</i>	រឿងព្រេង ru:əŋ pre:ŋ
Nachschlagewerk <i>n</i>	សៀវភៅសំរាប់ប្រើក្រា si:əvpho:v sa:mrab prəksa:
Neuaufgabe <i>f</i>	ការបោះពុម្ពដំបូង ka: baŋpum ce:ə thme:y
Neuerscheinung <i>f</i>	សៀវភៅចេញថ្មី si:əvpho:v ce:ŋ thme:y
Novelle <i>f</i>	រឿងដំណាល ru:əŋ da:mna:l

Prosa <i>f</i>	ពាក្យពេល pe:ək re:əy
Reiseführer <i>m</i>	សៀវភៅទិសដៅ si:əvpho:v te:saca:
Roman <i>m</i>	រឿងប្រលោមនារី ru:əŋ pra:la:om lo:k
Sage <i>f</i>	ទេវកថា te:vəkatha:
Schriftsteller <i>m</i>	អ្នកនិពន្ធ nək nipon
Seite <i>f</i>	ទំព័រ tumpəar
Sprachführer <i>m</i> , Gesprächsbuch <i>n</i>	សៀវភៅសន្ទនា si:əvpho:v santeəne:ə
Übersetzung <i>f</i>	ការបកប្រែ ka: ba:kpra:e
Verfasser <i>m</i>	អ្នកនិពន្ធ nək nipon
Verlag <i>m</i>	រោងពុម្ព ro:ŋpum
Werk <i>n</i>	ស្នាដៃ sna:da:ey

ausgewählte
Werke

ស្នាដៃជ័រវិស

sna:da:ey cumrə:h,

ស្នាដៃសម្រាប់

sna:da:ey sa:mraŋ

gesammelte Werke

ប្រជុំស្នាដៃ

pra:cum sna:da:ey

Wieviel kostet dieses Buch?

តើសៀវភៅនេះថ្លៃប៉ុន្មាន?

ta:ə si:əvpho:v niŋ thla:ey ponma:n?

Ich suche ein Wörterbuch Khmer-Deutsch.

ខ្ញុំរកវិចិត្រស្រុកមន្ទីរ-ស្នាដៃ ។

khnum rə:k vacana:nukra:m khma:e-a:lə:maŋ.

Haben Sie auch deutschsprachige Bücher?

តើអ្នកមានសៀវភៅជាភាសាស្នាដៃ
ម៉ែន់ដែរឬទេ?

ta:ə neək me:ən si:əvpho:v ce:ə phe:asa: a:lə:maŋ da:e ruu:
te:?

Nein, nur deutsche Zeitschriften.

ទេ មានតែទស្សនាវិទ្យាស្នាដៃ ម៉ែន់ ។

te: me:ən ta:e tuhsane:əvade:y a:lə:maŋ.

Wann wird eine Neuauflage dieses Buches erscheinen?

តើពេលណាសៀវភៅនេះនឹងចេញ
ជាថ្មី?

ta:ə pe:l na: si:əvpho:v niŋ baŋpum ce:ə thme:y?

Ich weiß es nicht genau.

ខ្ញុំមិនទាន់ដឹងច្បាស់ទេ ។

khnum min tɔan dəŋ cbaŋ te:.

Gibt es eine deutsche Übersetzung von diesem Roman?

តើសៀវភៅប្រលោមលោកនេះមាន
បកប្រែជាស្នាដៃ ម៉ែន់ឬទេ?

ta:ə ru:əŋ pra:la:om lo:k niŋ me:ən ba:kpra:e ce:ə
a:lə:maŋ ruu: te:?

Gibt es Khmer-Übersetzungen europäischer Literatur?

តើទស្សនាវិទ្យាស្នាដៃមានបកប្រែ
ជាមន្ទីរឬទេ?

ta:ə aksa: səl ə:rob me:ən ba:kpra:e ce:ə khma:e ruu: te:?

Nur wenige.

មានតិចតួច ។

me:ən tectu:oc.

Haben Sie Romane von ...?

តើអ្នកមានរឿងប្រលោមលោក
របស់ . . . ឬទេ?

ta:ə nɛək me:ən ru:əŋ pra:lɑ:om lo:k rɔ:bah̄ ... ru: te:ʔ

Ja, ich habe einige Erzählungen von ihm gelesen.

បាទ (ចា) ខ្ញុំ បានមើលរឿងនិទាន
របស់គាត់ខ្លះៗ ។

ba:t (ca:s für weibl. Personen) khnum ba:n mə:l ru:əŋ
nite:ən rɔ:bah̄ kɔat khlah̄ khlah̄.

Besonders ... hat mir gut gefallen.

ជាពិសេស . . . ពេញចិត្តខ្ញុំណាស់។

ce:ə pisa:es ... pe:n cet khnum nah̄.

Ich suche einen Stadtplan von Phnom Penh.

ខ្ញុំរកដំនើរទីក្រុង ប៉្រុងពេញផ្លូវ។

khnum rɔ:k pha:enti: kroŋ phnum pe:n mu:oy.

Haben Sie einen Bildband von Angkor Vat?

តើអ្នកមានសៀវភៅមានរូបដ៏ត

ប្រាសាទអង្គរវត្តឬទេ?

ta:ə nɛək me:ən si:əvpho:v me:ən ru:btha:t pra:sa:t aŋko:
vat ru: te:ʔ

Könnten Sie mir ein paar gute Kinderbücher empfehlen?

សូមអ្នកបង្ហាញខ្ញុំ ពីសៀវភៅកុ

មារដ៏ល្អ ៗ ខ្លះ !

so:m nɛək baŋha:n khnum pi: si:əvpho:v koma: da: lʔa:
lʔa: khlah̄!

Fleisch- und Wurstwaren, Fischmarkt

ហាងលក់សាច់ និង
សាច់ក្រក, ផ្សារត្រី

ha:ŋ lək sac nuŋ sac kra:k, phsa: tre:y

Bratwurst *f* សាច់ក្រកច្រៀន sac kra:k ci:ən

Fett *n* ខ្លាញ់ khlah̄

Fisch *m* ត្រី tre:y

Fischkonserven <i>f/Pl</i>	ត្រីខ្យងអប់ tre:y kha: pra:ʔab
Fleisch <i>n</i>	សាច់ sac
Entenfleisch	សាច់ទា sac te:ə
Gänsefleisch	សាច់ក្លាន sac ka:ŋa:n
Hühnerfleisch	សាច់មាន់ sac mɔan
Kalbfleisch	សាច់កូនគោ sac ko:n ko:
Rindfleisch	សាច់គោ sac ko:
Schweinefleisch	សាច់ជ្រូក sac cru:k
Fleischkonserven <i>f/Pl</i>	សាច់កំប៉ុស្ត sac ka:mpon
Gehacktes <i>n</i>	សាច់ជ្រូកដុតក្រអុំ sac cru:k ɔnɕram
Knochen <i>m/Pl</i>	ត្រីដំ chʔəŋ
Leber <i>f</i>	ថ្លើម thla:əm
Rippenfleisch <i>n</i>	ត្រីដំដំ chʔəŋ cumni:

Schinken <i>m</i>	សាច់ ត្រីដំ sac chʔa:ə
Speck <i>m</i>	ខ្នាញ់ដំ khlaŋ dom
Suppenfleisch <i>n</i>	សាច់ស្មាស្រីប sac sŋa:o sub
Suppenknochen <i>m/Pl</i>	ត្រីដំ ស្មាស្រីប chʔəŋ sŋa:o sub
Wurst <i>f</i>	សាច់ក្រក sac kra:k
Fotogeschäft	ហាងថតរូប ha:ŋ tha:t ru:b
abziehen	ដករូបថត phdet ru:btha:t
Abzug <i>m</i>	រូបថត ru:btha:t
Atelier <i>n</i>	ហាងដាំដំ ro:ŋce:əŋ
Aufnahme <i>f</i>	ការថតរូប ka: tha:t ru:b

Farbaufnahme ការថតរូបពណ៌
ka: tha:t ru:b pɔar

Schwarz-Weiß-
Aufnahme ការថតរូបខ្មៅ-ស
ka: that ru:b khma:v-sa:

Auslöser *m* កន្លឹះ
konliɣ

Selbstauslöser កន្លឹះស្វ័យប្រវត្ត
konliɣ sva:eypra:vɔat

belichten ឆ្លុះពន្លឺ
stəŋ ponlu:

Belichtungsmesser *m* ប្រដាប់ឆ្លុះពន្លឺ
pra:dab stəŋ ponlu:

Belichtungszeit *f* ពេលឆ្លុះពន្លឺ
pe:l stəŋ ponlu:

Bild *n* រូបថត ru:btha:t

Paßbild រូបថតបិទកាត
ru:btha:t bet ka:t

Blende *f* ដ្យាប្រាម dya:fra:m

Blitzlicht *n* ពន្លឺសំរាប់ថតរូប
ponlu: sa:mrab tha:t ru:b

Diapositiv *n*, Dia *n* រូបថតដ្យា ru:btha:t dya:

Dunkelkammer *f* បន្ទប់ងឹករូបថត
bantub phdet ru:btha:t

Entfernung *f* ចម្ងាយ ca:mɲa:y

entwickeln លាងរូបថត le:əŋ ru:btha:t

Entwickler *m* ថ្នាំលាងរូបថត
thnam le:əŋ ru:btha:t

Film *m* ហ្វីល្យា fi:l

Farbfilm ហ្វីល្យាពណ៌ fi:l pɔar

Rollfilm ហ្វីល្យាមូរ fi:l mu:

Schmalfilm ហ្វីល្យាត្រាំបិទស
fi:l pram be:y mi:li:ma:et

Schwarz-Weiß-Film ផ្លូវ ល្អ ខ្សែ - ស ផិ:l khma:v-sa:

Filter *n* កញ្ចក់ពណ៌ kaɲcək pəar

Gelbfilter កញ្ចក់ពណ៌លឿង
kaɲcək pəar lu:əŋ

Grünfilter កញ្ចក់ពណ៌បៃតង
kaɲcək pəar ba:eyta:ŋ

Orangefilter កញ្ចក់ពណ៌លឿងខ្ពស់
kaɲcək pəar lu:əŋ tum

Rotfilter កញ្ចក់ពណ៌ក្រហម
kaɲcək pəar kra:ha:m

Format *n* ទំហំ tumhum

Fotoalbum *n* វេប៊ុកប៊ែក វិទ្យុប្រតិបត្តិ
si:əvpho:v bet ru:btha:t,
អាវល់ប៊ុក album

Fotoapparat *m* ម៉ាស៊ីនថតរូប
ma:si:n tha:t ru:b

Fotograf *m* អ្នកថតរូប neək tha:t ru:b

fotografieren ថតរូប tha:t ru:b

Fotokopie *f* ការដឹកចេញរូបថត
ka: phdet ca:mlaŋ ru:btha:t

Gegenlicht *n* ប្រឆាំងពន្លឺ baŋcra:s ponlu:

Kamera *f* កាមេរ៉ា ka:me:ra:,
ម៉ាស៊ីនថត ma:si:n tha:t kon

Filmkamera ម៉ាស៊ីនថតហាមាស
ma:si:n tha:t phe:əpyon

Linse *f* ទឹកដីបៃតង
ka:ev ba:mbe:e ponlu:

Negativ *n* ផ្លូវល្អណាការិវិទ្យា
fi:l ne:ka:ti:v

Objektiv *n* ទឹកដីម៉ាស៊ីនថតរូប
ka:ev ma:si:n tha:t ru:b

Teleobjektiv កែវថតស៊ីនេម៉ាតូកាមេរ៉ា
ធំមួយ

ka:ev ma:si:n tha:t ru:b pi: ca:mna:y

Projektor m ម៉ាស៊ីនបញ្ជាក់រូប

ma:si:n bancaŋ ru:b

retuschieren កែតម្រូវរូបថត ka:e ru:btha:t

Stativ n គ្រឿងទុំម៉ាស៊ីនថត

ca:ŋ tra: ma:si:n tha:t ru:b

vergrößern ពង្រីករូបថត

Ich möchte dieses Foto vergrößert haben.

ខ្ញុំចង់ពង្រីករូបថតនេះ ។

khnum caŋ pəŋri:k ru:btha:t niŋ

Welche Größe?

ទំហំប៉ុន្មាន ?

tumhum ponma:n?

6 x 9 cm

៦ x ៩ សង្កត់

pram mu:oy kun nuŋ pram bu:on saŋti: ma:et.

In Postkartengröße.

ទំហំស្របនឹងកាតបណ្តោះអាសន្ន

tumhum sma:ə ban pra:neysani:.

Machen Sie von diesen Aufnahmen bitte je zwei Abzüge!

សូមអ្នកដឹករូបថតនីមួយៗ ពីរ

សន្លឹក !

so:m nəək phdet ru:btha:t nimu:oy nimu:oy pi: sanlək !

Wann sind die Abzüge fertig?

តើទោលណាអ្នកដឹករូបថតរួច ?

ta:ə pe:l na: nəək phdet ru:btha:t ru:oc?

Haushaltwaren

ឧបករណ៍គ្រឿងប្រដាប់ផ្ទះ

ha:ŋ lək kru:əŋ pra:dab pra:ə knoŋ phtəəŋ

Aschenbecher m តាសនោះកំទេចបារី

ca:n kuŋ ka:mte:c ba:re:y

Axt f, Beil n ពូថាវ pu:tha:v

Besen m រទិបាស a:mba:oh

Kerze <i>f</i>	ទ្រឿន <i>ti:ən</i>
Krug <i>m</i>	ក្រប <i>kʔa:m</i>
Kühlschrank <i>m</i>	ទូទឹកកក <i>tu: tuək ka:k</i>
Löffel <i>m</i>	ស្លាបព្រា <i>sla:bpre:ə</i>
Eßlöffel	ស្លាបព្រាបាស <i>sla:bpre:ə ba:y</i>
Teelöffel	ស្លាបព្រាតូច <i>sla:bpre:ə to:c</i>
Messer <i>n</i>	កាំបិត <i>kambet</i>
Nagel <i>m</i>	ទីដកគោល <i>da:ek ko:l</i>
Pfanne <i>f</i>	ខ្ទុះ <i>khtəh</i>
Porzellan <i>n</i>	ពាទ្រឿន <i>pəarsə:la:ən</i>
Reibeisen <i>n</i>	ទីដកខាត់ <i>da:ek khat</i>
Säge <i>f</i>	រណាវ <i>rə:na:</i>
Schaufel <i>f</i>	ប៉ែល <i>pa:el</i>
Schere <i>f</i>	កន្រ្ត <i>kantra:ey</i>
Schlüssel <i>m</i>	កូនសាវ <i>ko:nsa:o</i>
Schnur <i>f</i>	ខ្សែ <i>khsa:e</i>

Schraubenzieher <i>m</i>	ប្រដាប់ធុសឡូ <i>pra:dab mu:ol khca:v,</i>
	ទូរណ៍វិស <i>tu:ənə:vi:s</i>
Sieb <i>n</i>	តប្រង <i>da:mra:ŋ</i>
Staubsauger <i>m</i>	ម៉ាស៊ីនស្រូបដុល <i>ma:si:n sro:b thu:li:</i>
Tasse <i>f</i>	ទំពាស់ <i>pe:ŋ</i>
Tauchsieder <i>m</i>	ប្រដាប់ដាំទឹក <i>pra:dab dam tuək</i>
Teekessel <i>m</i>	កំស្រៀវទឹក <i>ka:msi:əv ta:e</i>
Teller <i>m</i>	ចាន <i>ca:n</i>
flacher Teller	ចានទៀប <i>ca:n ti:əb</i>
tiefer Teller	ចានជ័រ <i>ca:n cə:ŋ</i>
Thermosflasche <i>f</i>	ទីទរដុស <i>te:rmo:s</i>
Topf <i>m</i> , Kochtopf <i>m</i>	ឡាំង <i>chnaŋ</i>
Trichter <i>m</i>	ដំរីក្រាន <i>ci:vla:v</i>

Vase *f* ថ្លង់ថ្លា tho: phka:
 Waschmaschine *f* ម៉ាស៊ីន វាស់ ទឹក ខាត ទឹក
 ma:si:n ba:ok kha:o a:v
 Wecker *m* នាទី កាតា ទឹក
 ne:əleka: ro:
 Zange *f* ដំបាប់ dan:kab

Haushaltwäsche

ក្រដាស ប្រកាស កាត់ ប្រើ ក្នុង ផ្ទះ
 kru:əŋ kra:nat pra:ə knoŋ phteəh

Badetuch *n* កន្ទីល ប្រើ ក្នុង ទឹក
 kansa:əŋ cu:t khlu:on
 Bettwäsche *f* ក្រដាស តូក និង ក្រដាស
 ខ្ចីល
 ka:mra:l pu:k nuŋ sra:om
 khna:əy

Bettlaken *n*,
 Bettuch *n* ក្រដាស តូក ka:mra:l pu:k
 Kopfkissenbezug *m* ក្រដាស ខ្ចីល
 sra:om khna:əy
 Decke *f* ភ្លុយ phu:oy
 Frottierhandtuch *n* កន្ទីល ប្រើ កាតា ទឹក
 kansa:əŋ pu:h ko:
 Geschirrtuch *n* កន្ទីល ប្រើ កាតា ទឹក
 kansa:əŋ cu:t ca:n chnaŋ
 Handtuch *n* កន្ទីល ប្រើ កាតា ទឹក
 kansa:əŋ cu:t da:ey
 Moskitonetz *n* មុង muŋ
 Taschentuch *n* កូន កន្ទីល
 ko:n kansa:əŋ
 Tischdecke *f*,
 Tischtuch *n* ក្រដាស តូក ka:mra:l tok
 Tuch *n* កន្ទីល kansa:əŋ
 Waschlappen *m* កូន កន្ទីល ប្រើ កាតា ទឹក
 ko:n kansa:əŋ doh le:əŋ khlu:on

Konfektion	ឡឡីវ៉េសំលៀកបំពាក់ krur:əŋ sa:mli:ək ba:mpeək
Anzug <i>m</i>	ខោអាវធំ kha:o a:v thum
Bluse <i>f</i>	អាវទ្រីត្រី a:v stre:y
Hose <i>f</i>	ខោ kha:o
lange Hose	ខោ ខ្លីវ៉េសំលៀក kha:o cə:ŋ ve:ŋ
kurze Hose	ខោ ខ្លីវ៉េសំលៀក kha:o cə:ŋ khle:y
Hut <i>m</i>	មួក mu:ok
Filzhut	មួកសំបុក mu:ok sa:mbok
Strohhut	មួកស្លឹក mu:ok slək
Jacke <i>f</i> , Jackett <i>n</i>	អាវបែកក a:v ba:ək ka:
Kleid <i>n</i>	រ៉ូប ro:b
Abendkleid	រ៉ូបសំរាប់ព្រឹក្សិសា សា ro:b sa:mrab re:ətre:y sama:osa:

Kleidung <i>f</i>	សំលៀក បំពាក់ sa:mli:ək ba:mpeək
Konfektion <i>f</i>	ឡឡីវ៉េសំលៀកបំពាក់ krur:əŋ sa:mli:ək ba:mpeək
Kostüm <i>n</i>	សំលៀកបំពាក់ sa:mli:ək ba:mpeək
Mannequin <i>n</i>	ម៉ាកាវ ma:nə:kan
Mantel <i>m</i>	អាវម៉ែវ៉េសំលៀក a:v maŋto:
Ledermantel	អាវម៉ែវ៉េសំលៀក a:v maŋto: sba:ək
Regenmantel	អាវភ្លៀង a:v phli:əŋ
Sommermantel	អាវម៉ែវ៉េសំលៀក a:v maŋto: rə:dov kda:v
Wintermantel	អាវម៉ែវ៉េសំលៀក a:v maŋto: rə:dov rə:ŋe:ə
Mütze <i>f</i>	មួកកាតិប mu:ok ka:təb

Rock *m*

សំពាត់ sa:mpot

Sarong *m* (langer, in Hüfthöhe geknoteter Wickelrock, der von Männern und Frauen im Hause getragen wird)

សារូង sa:ron

Darf ich diesen Rock (Mantel) anprobieren?

តើខ្ញុំអាចលសំពាត់ (សារូង ច័រវ៉ែត) នេះបានឬទេ?

ta:ə khnum a:c lo: sa:mpot (a:v maŋto:) niḥ ba:n ruw: te:?

Welche Größe tragen Sie?

តើអ្នកស្លៀកពាក់ទោសារូងលេខ

ប៉ុន្មាន?

ta:ə neək sli:ək pəək kha:o a:v le:k ponma:n?

Ich habe Größe ...

ខ្ញុំស្លៀកពាក់ទោសារូងលេខ . . . ។

khnum sli:ək pəək kha:o a:v le:k .

Er paßt mir.

សំព្រឹកបំពាក់នេះស្អាតខ្ញុំ ។

sa:mli:ək ba:mpeək niḥ lmo:m khnum.

Er paßt mir nicht.

សំព្រឹកបំពាក់នេះមិនស្អាតខ្ញុំទេ ។

sa:mli:ək ba:mpeək niḥ min lmo:m khnum te:.

Er ist mir zu groß (klein).

សំព្រឹកបំពាក់នេះដំ (តូច) បន្តិច

សំពាត់ខ្ញុំ ។

sa:mli:ək ba:mpeək niḥ thum (to:c) bantec sa:mrab khnum.

Probieren Sie doch diesen Mantel an!

សូមអ្នកលសារូងច័រវ៉ែតនេះមើល!

so:m neək lo: a:v maŋto: niḥ mə:l!

Nein, danke! Die Farbe gefällt mir nicht.

ទេ រចនាណា ពណ៌នេះមិនពេញចិត្តខ្ញុំទេ ។

te: a:kun pəar niḥ min pe:n cet khnum te:.

Ich möchte ein seidenes Kleid.

ខ្ញុំចង់បានប្លែងពីស្បែកធួល ។

khnum caŋ ba:n ro:b thvə: pi: so:t mu:oy.

Hier habe ich ein sehr schönes Kleid. Allerdings ist es etwas teuer, da es aus reiner Seide ist.

នេះ ខ្ញុំ មាន វត្ថុ ប្រឡាក់ ល្អ ណាស់ ។ ប៉ុន្តែ វា ថ្លៃ ទាប ណាស់ ។

នេះ ខ្ញុំ មាន វត្ថុ ប្រឡាក់ ល្អ ណាស់ ។ ប៉ុន្តែ វា ថ្លៃ ទាប ណាស់ ។

niḥ khnum me:ən ro:b mu:oy lʔa: naḥ ponta:e thla:ey bantec da:oy ro:b niḥ thvə: pi: so:t sot.

Kann ich mir die Hose bei Ihnen auf meine Größe abändern lassen?

តើ អ្នក អាច កែ ទំហំ ខ្លួន បាន ឬ ទេ ?

ta:ə neək a:c ka:e kha:o niḥ a:oy lmo:m khnum ba:n ruu: te:?

Kosmetikartikel

ក្រែម ម៉ែត ម៉ែត ខ្លួន

krw:əŋ ta:əŋ khlu:on

Augenbrauenstift *m*

ប្រដាប់ លាប ចិត្ត ភ្នែក

pra:dab le:əb ceŋca:əm

Bürste *f*

ប្រាស cra:s

Haarbürste

ប្រាស កំរិត កំរិត cra:s set sak

Nagelbürste

ប្រាស ដុំ ដុំ cra:s doḥ da:ey

Gesichtswasser *n*

ទឹក ជ្រុត មុខ មាត់ មុខ

tuk cu:t sa:mʔa:t muk

Haarklemme *f*

ដង្កូវ ប្រក់ danki:əb sak

Haarnadel *f*

ម្រួល ទាត់ កំរិត ប្លង់

mcul da:ot sak bu:on

Haarnetz *n*

សំណាញ់ កំរិត

sa:mnəŋ rum sak

Haaröl *n*

ប្រេង លាប កំរិត

pre:ŋ le:əb sak,

ប៊ូម៉ាដិ po:ma:d

Haarspray *n*

ប្រេង មាត់ កំរិត

pre:ŋ baŋ sak

Haarwaschmittel *n*,
Shampooon *n*

ប្រេង កក់ កំរិត

pre:ŋ kak sak

Hautcreme *f* ក្រែម kra:em
 Kamm *m* ក្រាស kra:s
 Kölnischwasser *n* ទឹកអប់រំដុំកូឡូញ
 tu:k ab o:də:ko:lo:p
 Lippenstift *m* ក្រែមសាបបបួរមាត់
 kra:em le:əb ba:bo:məat
 Lockenwickler *m* ប្រដាប់ប្តូរសក់
 pra:dab mu: sak
 Nagelfeile *f* ប្រដាប់ខាត់ក្រចក
 pra:dab khat kra:ca:k
 Nagellack *m* ថ្នាំសាបក្រចក
 thnam le:əb kra:ca:k
 Nagellackentferner *m* ទឹកសាងថ្នាំសាបក្រចក
 tu:k le.əŋ thnam le:əb kra:ca:k
 Nagelschere *f* កន្ត្រៃ កាត់ក្រចក
 kantra:ey kat kra:ca:k
 Parfüm *n* ទឹកអប់រំ tu:k ab

Parfümeriewaren *f/Pl* គ្រឿងទឹកអប់រំ
 kru:wəŋ tu:k ab
 Puder *m* ម្សៅ msa:v
 Gesichtspuder ម្សៅសាបមុខ
 msa:v le:əb muk
 Körperpuder ម្សៅសាបខ្លួន
 msa:v le:əb khlu:on
 Puderdose *f* ប្រអប់ម្សៅ
 pra:ʔab msa:v
 Rasierapparat *m* ប្រដាប់កាត់តុកមាត់
 pra:dab ka:o puk məat
 elektrischer Rasierapparat ប្រដាប់កាត់តុកមាត់
 អគ្គិសនី
 pra:dab ka:o puk məat akisani:
 Rasiercreme *f* ក្រែមអប់រំសាបកាត់
 តុកមាត់
 kra:em sa:mrab le:əb ka:o puk
 məat

Rasierklinge <i>f</i>	កាំបិតកោរ kambet ka:o, ឡាម la:m
Rasierpinsel <i>m</i>	ប្រាសសំរាប់ដាត់ទឹកម កោរពុកមាត់ cra:s sa:mrab phat kra:em ka:o puk moat
Rasierseife <i>f</i>	សាប៊ូកោរពុកមាត់ sa:bu ka:o puk moat
Rasierwasser <i>n</i>	ទឹកកោរពុកមាត់ tuk ka:o puk moat
Schwamm <i>m</i> , Bade- schwamm <i>m</i>	កៅស៊ូសំរាប់ដុះទឹកស ka:vsu sa:mrab doh k?a:el
Seife <i>f</i>	សាប៊ូ sa:bu:
Seifendose <i>f</i>	ប្រអប់សាប៊ូ pra:ʔab sa:bu:
Seifenpulver <i>n</i>	សាប៊ូម្សៅ sa:bu: msa:v
Spiegel <i>m</i>	កញ្ចក់ធ្លុះ kančak chloh
Handspiegel	កញ្ចក់ធ្លុះតូច kančak chloh to:c

Taschenspiegel	កូនកញ្ចក់ធ្លុះ (ដាក់ ដាច់ក្នុងសាប៊ូបឡូន) ko:n kančak chloh
Watte <i>f</i>	សំន្រី sa:mle:y
Wimperntusche <i>f</i>	ថ្នាំដាត់រោមភ្នែក thnam phat ro:m phne:k
Zahnbürste <i>f</i>	ប្រាសដុះធ្នូព្យា cra:s doh thme:n
Zahnpaste <i>f</i>	ថ្នាំដុះធ្នូព្យា thnam doh thme:n

Kurzwaren – Textilien – Trikotagen

ក្រឡីដំដើរដាក់ និង ក្រណាត់	krw:əŋ de: pak nuŋ kra:nat
Band <i>n</i>	បន្ទុះសំពាត់ banteəh sa:mpot
Beutel <i>m</i>	ស្បែកដំ sba:oŋ
Büstenhalter <i>m</i>	អាវទ្រទង់ a:v trə: dah

Damenunterwäsche <i>f</i>	សំលៀកបំពាក់ទ្រូ នាស់ ត្រីនី	sa:mli:ək ba:mpeək trə:nɔab stre:y
Druckknopf <i>m</i>	ឡ្យទិកិប	le:v keb
Einkaufsnetz <i>n</i>	កំប្រោសសំណាញ់ សំទាប់ ឃ្នន់រ៉ាន់	ka:mpra:ɔŋ sa:mnaŋ sa:mrab yu:o e:yvan
Fingerhut <i>m</i>	ព្រួសាមប្រាមដៃ	sra:om mre:əm da:ey
Gummiband <i>n</i>	ខ្សែ ឃ្នត	khsa:e yu:t
Gürtel <i>m</i>	ខ្សែក្រវាត់	khsa:e kra:vət
Handschuhe <i>m/Pl</i>	ព្រួសាមដៃ	sra:om da:ey
Lederhandschuhe	ព្រួសាមដៃ ទឹស្បក	sra:om da:ey sba:ek

Hemd <i>n</i>	ទោទិ	a:v
Unterhemd	ទោទិ ឃ្នត	a:v yu:t
Herrensocken <i>f/Pl</i>	ព្រួសាមដៃ ឃ្នត	sra:om cə:ŋ borəh
Knopf <i>m</i>	ឡ្យទិ	le:v
Krawatte <i>f</i> , Schlips <i>m</i>	ក្រវាត់ក	kra:vət ka:
Nadel <i>f</i>	ឃ្នុល	mcul
Nähnadel	ឃ្នុល ទិដ	mcul de:
Sicherheitsnadel	ឃ្នុល ខ្នាត	mcul khtəh
Stecknadel	ឃ្នុល សំទាប់ ទិដាត	mcul sa:mrab da:ot
Stricknadel	ឃ្នុល ចាក់ ខ្សែ	mcul cak la:en
Nähgarn <i>n</i>	ទិចស	ce:h
Regenschirm <i>m</i>	ទិត្រ	chat
Reißverschluß <i>m</i>	ខ្សែ ឃ្នត	khsa:e ru:t

Schal <i>m</i>	កន្សែងរូមក <i>kansa:ej rum ka:</i>
Seidenschal	កន្សែងរូមកដ្ឋិតស្ងួត <i>kansa:ej rum ka: thvə: pi: so:t</i>
Wollschal	កន្សែងរូមកដ្ឋិតឡាន <i>kansa:ej rum ka: thvə: pi: la:en</i>
Schere <i>f</i>	កន្រ្តី <i>kantra:ey</i>
Schnalle <i>f</i>	ក្បាលខ្សែក្រវាត់ <i>kba:l khsa:e kra:vat</i>
Schnürsenkel <i>m</i>	ខ្សែចងខ្សែកដ្ឋិត <i>khsa:e ca:ŋ sba:ek cə:ŋ</i>
Seidentuch <i>n</i>	កន្សែងស្ងួត <i>kansa:ej so:t</i>
Serviette <i>f</i>	កន្សែងដូតដៃ <i>kansa:ej cu:t da:ey</i>
Socken <i>f/Pl</i>	ស្រោមដៃ <i>sra:om cə:ŋ</i>

Strümpfe <i>m/Pl</i>	ស្រោមដៃ <i>sra:om cə:ŋ stre:y</i>
Taschentuch <i>n</i>	កូនកន្សែង <i>ko:n kansa:ej</i>
Tischtuch <i>n</i>	ក្រមាលតុ <i>ka:mra:l tok</i>
Wolle <i>f</i> , Strickwolle	ទំនុកខ្សែ <i>a:mbaŋ la:en</i>
Zwirn <i>m</i>	ចេស <i>ce:h</i>
Lebensmittel	ទាបាវ <i>a:ha:</i>
Bohnen <i>f/Pl</i>	សណែក <i>sanda:ek</i>
Erbsen <i>f/Pl</i>	សណែកបារាំង <i>sanda:ek ba:raŋ</i>
Fischsauce <i>f</i>	ទឹកត្រី <i>tu:k tre:y</i>
Gewürze <i>n/Pl</i>	គ្រឿងទេស <i>kru:əŋ te:h</i>
Ingwer <i>m</i>	ទ្រូង <i>khɲe:y</i>

Kartoffeln *f/Pl* ដំឡូងបារាំង da:mlo:ŋ ba:raŋ
 Konfitüre *f* ដំណាប់ da:mnab
 Makkaroni *Pl* មីបំពាស់ mi: ba:mpɔŋ,
 ម៉ាការ៉ូនី ma:ka:ro:ni
 Marmelade *f* ដំណាប់ម្លូង da:mnab mad
 Mehl *n* មេក្រូ msa:v
 Reismehl មេក្រូអង្កាវ msa:v aŋka:
 Weizenmehl មេក្រូស្រូវសាសី
 msa:v srov sa:lɛ:y
 Mohn *m* ទិដ្ឋិអាត្រៀន phla:e a:phi:əŋ
 Nudeln *f/Pl* មី mi:
 Öl *n* គ្រែង pre:ŋ
 Pfeffer *m* គ្រែង mre:c
 Reis *m* អង្កាវ aŋka:
 Salz *n* ទឹកប៊ែល a:mbel

Senf *m* ទឹកឡាត់ ka:eylat
 Sojasauce *f* ទឹកស្អុយ ទឹកស្អុយ tuk si: i:v
 Tee *m* ទឹក ta:e
 Zucker *m* ក្រូស្កា: ska:
 Molkereiwaren ទំនិញទឹកដោះស្រាយ ទំនិញទឹកដោះស្រាយ
 ទំនិញទឹកដោះស្រាយ
 a:ha: thvə: da:oy tuk daŋ
 Butter *f* ប័រ bə:r
 Ei *n* ទាស់ pɔ:ŋ,
 ស៊ុត sut
 Fett *n* ខ្លាញ់ khlaŋ
 Käse *m* ប្រាម៉ាស fro:ma:s
 Margarine *f* ខ្លាញ់ម៉ាការីន
 khlaŋ ma:ka:ri:n
 Milch *f* ទឹកដោះស្រាយ ទឹក tuk daŋ ko:

gezuckerte
Kondensmilch

ទឹកដោះគោកំប៉ុង

tuk dah ko: ka:mpon

Vollmilch

ទឹកដោះគោឆៅ

tuk dah ko: cha:v

Milchpulver *n*

ធម្មាទឹកដោះគោ

msa:v tuk dah ko:

Haben Sie gezuckerte Kondensmilch?

តើអ្នកមានទឹកដោះគោកំប៉ុងឬ
ទេ?

ta:ə neək me:ən tuk dah ko: ka:mpon ru: te:?

Wieviel wollen Sie haben?

តើអ្នកចង់បានប៉ុន្មានកំប៉ុង?

ta:ə neək caŋ ba:n ponma:n ka:mpon?

Geben Sie mir bitte zwei Büchsen!

ផ្តល់ប៉ុន្មានទឹកដោះគោ ២

khnum caŋ ba:n pi: ka:mpon.

Haben Sie frische Eier?

តើអ្នកមានពងមាន់ថ្មីឬទេ?

ta:ə neək me:ən pɔ:ŋ mɔan thme:y ru: te:?

Musikalien

គ្រឿងភ្លេង kru:əŋ phle:ŋ

Akkordeon *n*

អាគរ៉ូដូន
akorde:ʔəŋ

Baß *m*

បាស់ baɦ

Blasinstrument *n*

គ្រឿងភ្លេងផ្នែកផ្លែ

kru:əŋ phle:ŋ phna:ek phlum

Bratsche *f*

ប្រាស់តូ alto:

Cello *n*

វីយ៉ូឡុងសេស

vi:yo:lon̄sa:el

Fagott *n*

បាស់តូង baɦson

Flöte *f*

ខ្លួន khloy

Geige *f*, Violine *f*

វីយ៉ូឡុង vi:yo:lon̄

Gitarre *f*

ហ្គីតាទិ gi:ta:

Harfe *f*

ហ្វីណា pin

Klarinette <i>f</i>	ក្លារីណេត <i>kla:ri:na:et</i>
Klavier <i>n</i>	ប្យ៉ាណូ <i>pya:no</i>
Langspielplatte <i>f</i>	ថាសធំ <i>tha:s thum</i>
Liederbuch <i>n</i>	សៀវភៅចំរៀង <i>si:əvpho:v ca:mri:əŋ</i>
Mandoline <i>f</i>	ម៉ង់ដូលីន <i>mando:li:n</i>
Mundharmonika <i>f</i>	អារមូនីកា <i>a:mo:ni:ka:</i>
Musikinstrument <i>n</i>	គ្រឿងភ្លេង <i>krw:əŋ phle:ŋ</i> ឧបករណ៍ភ្លេង <i>upaka: phle:ŋ</i>
Noten <i>f/Pl</i>	អក្សរភ្លេង <i>aksa: phle:ŋ</i>
Plattenspieler <i>m</i>	ម៉ាស៊ីនចាក់ថាស <i>ma:si:n cak tha:s</i>
Saxophon <i>n</i>	សាក្សូ <i>saso:fo:n</i>
Schallplatte <i>f</i>	ថាស <i>tha:s</i>

Tonband <i>n</i>	ខ្សែអាត់ <i>khsa:e at</i>
Tonbandgerät <i>n</i>	ម៉ាស៊ីនថត និង ដ្យូលា សំលេង <i>ma:si:n tha:t nuŋ phsa:y sa:mle:ŋ</i>
Trommel <i>f</i>	ស្កូ <i>sko:</i>
Trompete <i>f</i>	ត្រុមប៊ែត <i>trompa:et</i>

Ich möchte eine Schallplatte ...
ខ្ញុំចង់ទិញថាសមួយ...

khnum caŋ tiŋ tha:s mu:oy ...
mit Volksliedern
ពីចំរៀងប្រជាប្រិយ
pi: ca:mri:əŋ pra:ce:əpre:y
mit Schlagern

ពីចំរៀងសម័យ
pi: ca:mri:əŋ sama:ey
mit Unterhaltungsmusik
ពីឱក្រឹតកំដរ បរិយាកាស
pi: dantre:y ka:m da: ba:riya:ka:s

Obst und Gemüse ဗၢၣ်လၢၣ် နီၣ်ဖဲ နီၣ်လၢၣ်
 banla:e nuŋ phla:e chə:
 Ananas *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e mnəah
 Apfel *m* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e pa:om
 Apfelsine *f*,
 Orange *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e kro:c po:sat
 Aubergine *f*,
 Eierfrucht *f* ကြၢၣ် ဗၢၣ် trab
 Bambussprosse *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် tumpang
 Banane *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e ce:k
 Birne *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e pəar
 Blumenkohl *m* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phka: spe:y
 Bohnen *f/Pl* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် sanda:ek
 Champignon *m* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phset
 Chinakohl *m* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် spe:y cen

Datteln *f/Pl* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e lma:ə
 Durian-Frucht *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e tu:re:n
 Erbsen *f/Pl* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် sanda:ek ba:raŋ
 Feige *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e lve:ə
 Feinfrostgemüse *n* ဗၢၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် banla:e tram tuək ka:k
 Feinfrostobst *n* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် ကက
 Granatapfel *m* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e chə: tram tuək ka:k
 Guave *f* နီၣ်လၢၣ် နီၣ်လၢၣ် phla:e tə:tum
 Gurke *f* ကြၢၣ် နီၣ်လၢၣ် tra:sak
 saure Gurke ကြၢၣ် နီၣ်လၢၣ် tra:sak cək
 Karotte *f* ကါၣ် နီၣ်လၢၣ် ka:rot

Kartoffeln <i>f/Pl</i>	ដំឡូងបារាំង da:mlo:ŋ ba:raŋ
Kirsche <i>f</i>	ផ្លែឆៃផ្លា phla:e sə:ri:
Klebreis <i>m</i>	ស្រូវដំណើប srov da:mna:əb
<i>roh</i>	កង្កែបដំណើប aŋka: da:mna:əb
<i>gekocht</i>	បាយដំណើប ba:y da:mna:əb
Knoblauch <i>m</i>	ម្ហូបសា khtum sa:
Kohl <i>m</i>	ស្ពៃ spe:y
Weißkohl	ស្ពៃក្លាយ spe:y kda:ob
Konserve <i>f</i>	អាហារកំប៉ុស្ត a:ha: ka:mpon
Gemüsekonserve	បន្លែកំប៉ុស្ត banla:e ka:mpon
Obstkonserve	ផ្លែឆៃកំប៉ុស្ត phla:e chə: ka:mpon

Kürbis <i>m</i>	ស្ពៃ lpo:v
Litschi <i>f</i>	ផ្លែឆៃស្ពៃ phla:e ku:le:n
Longane <i>f</i>	ផ្លែឆៃម្រា phla:e mi:ən
Mais <i>m</i>	ផ្លែឆៃស្ពៃ phla:e po:t
Mandarine <i>f</i>	ផ្លែឆៃក្រូច phla:e kro:c khvic
Mango <i>f</i>	ផ្លែឆៃម្សា phla:e sva:y
Mangostane <i>f</i>	ផ្លែឆៃម្រា phla:e maŋkhut
Maniok <i>m</i>	ដំឡូងឆៃ da:mlo:ŋ chə:
Melone <i>f</i>	ត្រាសាក់ស្រូវ tra:sak srov
Wassermelone	ទឹកដ្រូក ovlək
Möhren <i>f/Pl</i> , Mohrrüben <i>f/Pl</i>	កាត់ ka:rot
Nuß <i>f</i>	ត្រាប kroab

Erdnuß	សន្លែណាកដី	sanda:ek de:y
Kokosnuß	ផ្លែដូង	phla:e do:ŋ
Pampelmuse <i>f</i>	ផ្លែក្រូចខ្លី	phla:e kro:c thlon
Papaya <i>f</i>	ផ្លែឡាស់	phla:e lhon
Paprika <i>m</i>	ម្រូស	mte:h
Paprikaschote <i>f</i>	ម្រូសស្លាក	mte:h phla:ok
Pfirsich <i>m</i>	ផ្លែប៉េស	phla:e pa:es
Pflaume <i>f</i>	ផ្លែប្រូន	phla:e pru:n
Pilze <i>m/Pl</i>	ផ្លែក	phset
Porree <i>m</i>	ខ្ទឹមកស់	khtum kol
Radieschen <i>n</i>	មេបង្កំ	mə:m ra:di:
Rahmapfel <i>m</i>	ទ្រៀប	ti:əb

Rettich <i>m</i>	មេបង្កំខ្មៅ	mə:m cha:ey tha:v
Rosinen <i>f/Pl</i>	ផ្លែទំពាំងបាឡាវ	
	ក្រៀម	phla:e tumpəŋ ba:y cu: kri:əm
Rübe <i>f</i> , rote	ផ្លែមេបង្កំក្រហម	spe:y mə:m kra:ha:m
Salat <i>m</i> , grüner	សាឡាត់	sa:lat
Schnittlauch <i>m</i>	ស្លឹកខ្ទឹម	slək khtum
Spargel <i>m</i>	ផ្លែប្រូនក្រហម	da:əm tra:thok te:h
Spinat <i>m</i>	ផ្លែក	phiti:
Wasserspinat	ត្រកួន	tra:ku:on
Soja <i>f</i>	សន្លែណាកស្បៀង	sanda:ek si:əŋ
Soja- Keimlinge <i>m/Pl</i>	សន្លែណាកបណ្តោះ	sanda:ek bandoh

Tomate *f* រប៉េងដាច់ pe:n pah

Weintraube *f* ទឹកដូងកាំប៉េបា លាដូង
phla:e tumpəŋ ba:y cu:

Zitrone *f* ក្រូច ខ្មាច់ kro:c chma:

Zwiebel *f* ទ្វីបបារាំង khtum ba:raŋ

Wo ist der Obstmarkt?

ទីផ្សារលក់ ទឹកដូង លើសៅ ឯណា ?

ta:ə phsa: lək phla:e chə: no:v a:e na:?

Wieviel kostet ein Kilo Bananen?

ទឹកចក មួយគីឡូ ទឹកដូង ប៉េនាស ?

ta:ə ce:k mu:oy ki:lo: thla:ey ponma:n?

Geben Sie mir bitte ein Pfund Apfelsinen!

សូមផ្តល់ លក់ក្រូច តោង ប៉េនាស មួយ

ផ្នែក ដូង គីឡូ !

so:m neək lək kro:c po:sat a:oy khnum kanlah ki:lo:!

Optiker

ហាងលក់ គ្រឿង វិទ្យុ

ទុកបទិក

ha:n lək kru:əŋ obtik

Barometer *n*

បារ៉ូម៉ែត្រ ba:ro:ma:et,

ប្រដាប់ ឆ្នូត ដំបាត់ អា

កាស

pra:dab stəŋ the:ət a:ka:s

Brille *f*

ទីវ៉ែនតា va:enta:

Brillenfassung *f*

ភ្នែក ទីវ៉ែនតា

phne:k va:enta:

Brillenfutteral *n*

ព្រួស បទីវ៉ែនតា

sra:om va:enta:

Brillenglas *n*

កញ្ចក់ ទីវ៉ែនតា

kaŋcak va:enta:

Fernglas *n*,
Feldstecher *m*

ទឹកវិលតា ka:ev yit

Lupe *f*, Vergröße-
rungsglas *n*

លូប lu:p,

Lupe *f*, Vergrößerungsglas *n*

តែកវិសំពាប គ្លុះ ពាស្រែក

ka:ev sa:mrab chloh pəŋri:k

Mikroskop *n*

រតតិសុខុមទស្សន៍

atesokhomatuh,

មីក្រូស្កូប mi:kro:sko:b

Optiker *m*

អ្នកលក់គ្រឿងស្រប

ទឹក

nək lək kru:əŋ obtik

Schutzbrille *f*

វ៉ែនតាការពារភ្នែក

va:enta: ka:pe:ə phnə:k

Sonnenbrille *f*

វ៉ែនតាការពារពន្លឺ
ព្រះថ្ងៃ

va:enta: ka:pe:ə ponlu: thŋa:ey

Thermometer *n*

ប្រដាប់ស្ទូដេរ៉ូម៉ែត្រ

pra:dab stəŋ ka:mda:v,

តែរម៉ែត្រ te:rmo:ma:et

Außenthermometer

តែរម៉ែត្រខ្លីម៉ែត្រសំពាប

ស្ទូដេរ៉ូម៉ែត្រ

te:rmo:ma:et sa:mrab stəŋ
ka:mda:v kha:ŋ kra:v

Zimmerthermo-
meter

តែរម៉ែត្រខ្លីម៉ែត្រសំពាប

ស្ទូដេរ៉ូម៉ែត្របន្ទប់

te:rmo:ma:et sa:mrab stəŋ
ka:mda:v knoŋ bantub

Meine Brille ist zerbrochen. Können Sie mir neue Gläser einsetzen?

វ៉ែនតាខ្ញុំខូចហើយ ។ តើអ្នកអាចជួសជុលបានឬទេ?

កញ្ចក់ថ្ងៃអាចជួសជុលបានឬទេ?

va:enta: khnum ba:ek. ta:ə nək a:c phlah kəŋcak thme:y
a:oy khnum ba:n te:?

Können Sie den Bügel (das Gestell) reparieren?

តើអ្នកអាចជួសជុលស្ទូដេរ៉ូម៉ែត្រ
បានឬទេ?

ta:ə nək a:c cu:ohcul da:ŋ va:enta: ba:n te:?

Ich brauche eine gute Sonnenbrille.

ខ្ញុំត្រូវការវ៉ែនតាការពារពន្លឺព្រះថ្ងៃល្អ

ដ៏ល្អមួយ ។

khnum trovka: va:enta: ka:pe:ə ponlu: thŋa:ey da: lʔa:
mu:oy.

Papier- und Schreibwaren

ហាងសក់ប្រដាប់ប្រដារសរសេរ

ha:ŋ lək pra:dab pra:da: sa:se:

Album *n*

សៀវភៅបិទបិទ

si:əvpho:v bet ru:bhta:t,

អាស់ប៊ុក album

Bindfaden *m*

ខ្សែ khsa:e

Briefbogen *m*

ក្រដាសសរសេរសំបុត្រ

kra:da:s sa:se: sa:mbo:t

Briefumschlag *m*

ព្រសាមសំបុត្រ

sra:om sa:mbo:t

Farbkasten *m*

ប្រឡាក់ពណ៌

pra:ʔab pəa:

Feder *f*

ស្លាបប៉ាកកា sla:bpa:ka:

Federhalter *m*

ដងស្លាបប៉ាកកា

da:ŋ sla:bpa:ka:

Füllfederhalter *m*,
Füller *m*

ស្ទីឡូ sti:lo:

Glückwunschkarte *f*

ប៊ីណាដូនិសាវ ban cu:n pə:

Heft *n*,
Schreibheft *n*

សៀវភៅសរសេរ

si:əvpho:v sa:se:

Kalender *m*

ប្រក្រតិទិន pra:kra:de:ytin

Abreißkalender

ប្រក្រតិទិនប្រចាំថ្ងៃ

pra:kra:de:ytin pra:cam thŋa:ey

Taschenkalender

ទិសានុលេខ tine:ənu:le:k

Tischkalender

ប្រក្រតិទិនដាក់លើតុ

pra:kra:de:ytin dak lə: tok

Wandkalender	ប្រក្រតិទិន សំរាប់ព្យួរ ឃ	Notizbuch <i>n</i>	កូនស្រូវ ទំព័រ សំរាប់ កត់ត្រា
	នៅដំបូក ឃ		ko:n si:əvpho:v sa:mrab kat tra:
	pra:kra:de:ytin sa:mrab pyu:o no:v cəpcaŋ	Papier <i>n</i>	ក្រដាស kra:da:s
Karte <i>f</i>	បណ្ណា ban	Buntpapier	ក្រដាសពណ៌ kra:da:s pəar
Ansichtspostkarte	បណ្ណា ប្រៃសណីយ៍ ឃ	Durchschlagpapier	ក្រដាស ឆ្លង ដំរី សំរាប់ ទម្លាក់ លិខិត
	ban pra:ey sani:		kra:da:s sda:əŋ sa:mrab aŋkuli:le:k
Klebstoff <i>m</i> , Leim <i>m</i>	កាវ ka:v	Kohlepapier	ក្រដាស កាវ ប្រាស
Kugelschreiber <i>m</i>	បិច bic	Schreibmaschinen- papier	ក្រដាស សំរាប់ រម្លាក់ លិខិត
Vierfarbengkugelschreiber	បិចបួនពណ៌ ឃ		kra:da:s sa:mrab aŋkuli:le:k
	bic bu:on pəar	Toilettenpapier	ក្រដាស បង្កាត់
Lineal <i>n</i>	បន្ទាត់ bantəat	Pappe <i>f</i>	ក្រដាស រឹង kra:da:s ruŋ
Löschblatt <i>n</i>	ក្រដាស ផ្អិត ឃ		
	kra:da:s phdet		
Mine <i>f</i> (Kugelschreiber)	បណ្ណា លបិច bando:l bic ឃ		

Pinsel <i>m</i>	ដិក់ ចក់ cok
Radiergummi <i>m</i>	ដិវលុប ច្បាវ លុប cvar lub
Schreibpapier <i>n</i>	ក្រដាស សរសេរ kra:da:s sa:se:
kariertes Papier	ក្រដាស មានក្រឡា ចតុរង្គ kra:da:s me:ən kra:la: catorəŋ
liniertes Papier	ក្រដាស មានក្រឡា kra:da:s me:ən kra:la:
unliniertes Papier	ក្រដាស គត់ក្រឡា kra:da:s at kra:la:
Souvenir <i>n</i>	របស់ គន្ថស្បៀង វិចិត្រ rɔ:bəŋ anusa:vari:
Stift <i>m</i> , Bleistift <i>m</i>	ខ្សែ ដី khma:v da:ey
Buntstift	ខ្សែ ដី ពណ៌ khma:v da:ey pəar
Rotstift	ខ្សែ ដី ពណ៌ ក្រហម khma:v da:ey pəar kra:ha:m

Tinte <i>f</i>	ទឹកខ្មៅ tuok khma:v
blaue Tinte	ទឹកខ្មៅ ពណ៌ ខៀវ tuok khma:v pəar khi:əv
rote Tinte	ទឹកខ្មៅ ពណ៌ ក្រហម tuok khma:v pəar kra:ha:m
schwarze Tinte	ទឹកខ្មៅ tuok khma:v
Tusche <i>f</i>	ទឹកខ្មៅ ចិន tuok khma:v cen
Zirkel <i>m</i>	កុបដំ kompa:

Ich möchte Minen für meinen Kugelschreiber.
 ខ្ញុំ ចង់ ទិញ បណ្ណាល័យ ។
 khnum caŋ tinj bando:l bic.

Möchten Sie blaue oder rote Minen haben?
 តើ អ្នក ចង់ ទាន បណ្ណាល័យ ពណ៌
 ខៀវ ឬ ក្រហម ?
 ta:ə neək caŋ ba:n bando:l bic pəar khi:əv ru: kra:ha:m?

Können Sie mir eine neue Feder in den Füller einsetzen?

តើអ្នកអាចដាក់ដំបូលថ្មីទៅក្នុង
អ្នកបញ្ជីបានទេ?

ta:ə nɛək a:c phlah phla:e sla:bpa:ka: thmɛ:y a:oy khɲum
ba:n te:ʔ

Wie lange dauert die Reparatur?

តើការដួសជុលប្រើពេលយូរឬខ្លី?

ta:ə ka: cu:ohcul pra:ə pe:l ponma:nʔ

Ich suche Briefumschläge.

ខ្ញុំរកទិញស្រាមសំបុត្រ ។

khɲum rɔ:k tij sra:om sa:mboʔ.

Wir haben schöne Kalender mit Bildern von Phnom Penh.
Möchten Sie einen haben?

យើងមានប្រក្រតិទិនមានរូបភាព
នៃទីក្រុងភ្នំពេញដ៏ល្អ ។ តើអ្នក

ចង់ទិញឬទេ?

យ៉ាងណា ប្រាកដជាមានក្រុមហ៊ុន
ក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញដ៏ល្អ ។ តើអ្នក

yə:ŋ me:ən pra:kra:de:ytin me:ən ru:b phe:əp ne:y ti:
kroŋ phnum pe:n da: lʔa:. ta:ə nɛək caŋ tij ru: te:ʔ

Schneider – Stoffe

ដាវកាត់ដេរ – ហាងលក់ក្រណាត់
ce:əŋ kat de: – ha:ŋ lək kra:nat

abnähen ដេរចាត់ដាវ de: cab re:əŋ

ändern កែក ka:e

anprobieren ល លɔ:

anziehen ឆ្លៀកពាក់ sli:ək peək

Ärmel m ដៃអាវ da:ey a:v

ausziehen ដោះសំឡីកបំពាក់
dah sa:mli:ək ba:mpeək

Baumwollstoff m ក្រណាត់ទេសឯក
kra:nat te:h a:ek

Brokat m សំពត់ប៉ាក់ស្រូវឬទីឡូ
សាយ
sa:mpot pak so:t ru: khsa:e sa:y

bügeln ប្រក់ phli:

Bügefalte f ជ្រក
ut

eng	ចេង្រៀត canj [?] i:et
Futter <i>n</i> , Futterstoff <i>m</i>	ទ្រនាប' trɔ:nɔab
füttern	ដាក់ទ្រនាប' dak trɔ:nɔab
Knopf <i>m</i>	ទ្រៀវ le:v
Knopfloch <i>n</i>	ប្រហោងទ្រៀវ pra:ha:ɔŋ le:v
Kragen <i>m</i>	កន្សាវ ka: a:v
Kunstseide <i>f</i>	ស្បែកខ្ពស់ក្លាយ so:t kla:ɛŋ kla:y
kürzen, kürzer machen	ធ្វើខ្លីជាង thvə: a:oy khle:y
länger machen	ធ្វើខ្លីជាងវិញ thvə: a:oy vɛ:ŋ
Leinen <i>n</i>	ក្រណាត់ផាធិប kra:nat pha:dub
Maß nehmen	វាស់' vɔah
Metermaß <i>n</i>	ម៉ែត្រ ma:et

Mode <i>f</i>	ម៉ូដ mo:d
Modezeitschrift <i>f</i>	ទស្សនាវិទ្យាម៉ូដ tuhsane:əvade:y mo:d
nähen	ដេរ de:
Nähmaschine <i>f</i>	ម៉ាស៊ីនដេរ ma:si:n de:
Naht <i>f</i>	ស្រួច thne:
Reißverschluß <i>m</i>	ទ្រៀវខ្លី khsa:e ru:t
Samt <i>m</i>	កម្រិត kamɲe:y
Satin <i>m</i>	សំពាត់សាតាំង sa:mpot sa:taŋ
Saum <i>m</i>	ជ្រាបសំពាត់ស៊ីន ce:əy sa:mpot lun
säumen	ស៊ីន lun
Schleife <i>f</i>	ប្លូ bo:. កំន្រូច ka:mnu:ɔc
Schneider <i>m</i>	ដាវកាត់ដេរ ce:əŋ kat de:

Schneiderin *f* ស្រ្តីឆ្លុកកាត់ដេរ
stre:y neək kat de:

Damenschneider *m* ដំរាងកាត់ដេរសំរេល្យក
បំពាក់ស្រ្តី
ce:əŋ kat de: sa:mli:ək bɑ:mpɛək
stre:y

Herrensneider ដំរាងកាត់ដេរសំរេល្យក
បំពាក់បុរស
ce:əŋ kat de: sa:mli:ək bɑ:mpɛək
borəŋ

Seide *f* ស្រូវត្រា so:t

Stoff *m* សំពាត់ sa:mpot,
ក្រណាត់ kra:nat

Taille *f* ទាស់ re:əŋ

Tasche *f* បេកធុរ៉ា ha:opa:v

weit ទូលាលា tu:le:əy

weiter machen ធ្វើទូលាលាទូលាលា
thvə: a:oy tu:le:əy

Wolle *f* ទីឡែន la:en

zuschneiden កាត់តម្រូវ kat da:mrov

Ich möchte bei Ihnen einen Anzug (einen Rock) machen lassen.

ខ្ញុំចង់កាត់ខោអាវដ៏មួយសំរាប់
(សំពាត់មួយ) នៅហាងឆ្លុក ។

khjum caŋ kat kha:o a:v thum mu:oy sa:mrab (sa:mpot
mu:oy) no:v ha:ŋ neək.

Dieser Stoff ist zu dünn (dick).

ក្រណាត់នេះស្រូវដ៏ (ក្រាស់) ពេក ។

kra:nat niŋ sda:əŋ (kraŋ) pe:k.

Was haben Sie für Futterstoff?

តើឆ្លុកមានក្រណាត់ប្រភេទណាខ្លះ ?

ta:ə neək me:əŋ kra:nat trə:nəab ave:y khlah?

Knittert dieser Stoff leicht?

តើក្រណាត់នេះសាប់បាក់ផ្អិតទេ ?

ta:ə kra:nat niŋ chab bak phnat te:?

Was kostet ein Meter?

តើ មួយម៉ែត្រ ត្រូវ ប្រាក់ ប៉ុន្មាន ?

ta:ə mu:oy ma:et thla:ey ponma:n?

Wieviel Meter brauche ich für einen Anzug (eine Hose)?

តើ ខ្ញុំ ត្រូវ ការ ប្រាក់ ប៉ុន្មាន ម៉ែត្រ ដើម្បី

ទោរ អាវ ជំ មួយ សំ អាប (ហោ មួយ) ?

ta:ə khnum trovka: ponma:n ma:et da:əmbey kha:o a:v thum mu:oy sa:mrab (kha:o mu:oy)?

Wann soll ich zur Anprobe kommen?

តើ ពេលណា ខ្ញុំ ត្រូវ មក ល ?

ta:ə pe:l na: khnum trov mək lə:?

Die Hose paßt (sitzt) gut.

ហោ ទន់ ស្លៀក ត្រូវ ស្អាត ណាស់ ។

kha:o niḥ sli:ək trov lʔa: nah.

Die Hose paßt nicht.

ហោ ទន់ ស្លៀក មិន ត្រូវ ទេ ។

kha:o niḥ sli:ək min trov te:.

Soll der Mantel gefüttert werden?

តើ អាវ ចង់ ត្រូវ ទន់ ដាក់ ទ្រ ជាប់ ឬ ?

ta:ə a:v mantə: niḥ trov dak trə:nəab ru:?

Ich möchte einen Sarong kaufen. Haben Sie etwas Hübsches da?

ខ្ញុំ ចង់ ទិញ សារុង ដ៏ មួយ ។ តើ អ្នក មាន សារុង ល្អ ៗ ឬ ទេ ?

khnum canj tij sa:ronj mu:oy. ta:ə neək me:əñ sa:ronj lʔa: lʔa: ru: te:?

Schuhmacher – Schuh- und Lederwaren

ដាវ ទិញ កដើម – ហាវ លក់ ទិញ កដើម និង វត្ថុ ធ្វើ ទិញ ក

ce:əñ sba:ek cə:ñ – ha:ñ lək sba:ek cə:ñ nuñ vəathə thvə: pi: sba:ek

Absatz m ទឹក ដាវ ទិញ កដើម
ka:əñ sba:ek cə:ñ

Aktentasche f កាបូប ទិញ កដើម
ka:bo:b sba:ek thum

Brieftasche *f* គូនកាបូប ko:n ka:bo:b

Buchhülle *f* ក្របសៀវភៅ
kra:b si:əvpho:v

Etui *n* ប្រឡាក់ pra:ʔab

Geldbörse *f*,
Portemonnaie *n* កាបូបដាក់ប្រាក់
ka:bo:b dak prak

Gürtel *m* ខ្សែកវ៉ាត់ khsa:e kra:vət

Koffer *m* យ៉ាប həb,
វ៉ាលីស va:li:

Leder *n* ខ្សែក sba:ek

Lederhandschuhe
m/Pl ស្រោមដៃខ្សែក
sra:om da:ey sba:ek

Sandalen *f/Pl*,
Sandaletten *f/Pl* ខ្សែកដើមសន្រែក
sba:ek cə:ŋ saŋra:ek

Schnürsenkel *m/Pl* ខ្សែចងខ្សែកដើម
khsa:e ca:ŋ sba:ek cə:ŋ

Schreibmappe *f* ក្រដាសច្រាច់សៀវភៅ
kra:da:s trəab si:əvpho:v

Schuhanzieher *m* ស្នាចហោហាក់ខ្សែក
ដើម
sla:bpre:ə peək sba:ek cə:ŋ

Schuhbürste *f* ប្រាសហាត់ខ្សែកដើម
cra:s khat sba:ek cə:ŋ

Schuhcreme *f* ក្រែមហាត់ខ្សែកដើម
kra:em khat sba:ek cə:ŋ

Schuhe *m/Pl* ខ្សែកដើម sba:ek cə:ŋ

Damenschuhe ខ្សែកដើមស្រ្តី
sba:ek cə:ŋ strə:y

Herrenschuhe ខ្សែកដើមបុរស
sba:ek cə:ŋ borəh

Hausschuhe ខ្សែកដើមហាក់ក្នុង
ផ្ទះ
sba:ek cə:ŋ peək knoŋ phteəh

Sohle *f* ហាតនៃស្បែកដើម
 ba:t sba:ek cə:ŋ

Stiefel *m/Pl* នៃស្បែកដើមកន្លែង
 sba:ek cə:ŋ ka: ve:ŋ

Gummistiefel នៃស្បែកដើមកៅស៊ូក
 នៃដៃ
 sba:ek cə:ŋ ka:vsu ka: ve:ŋ

Lederstiefel នៃស្បែកដើមនៃស្បែកក
 នៃដៃ
 sba:ek cə:ŋ sba:ek ka: ve:ŋ

Tasche *f* កាបូប ka:bo:b

Einkaufstasche ថង់ than

Handtasche កាបូបឃ្នាវ ka:bo:b yu:o

Darf ich diese Schuhe anprobieren?
 តើខ្ញុំអាចលើស្បែកដើមនេះបាន
 ឬទេ?
 ta:ə khnum a:c lə: sba:ek cə:ŋ niḥ ba:n ru: te:?

Diese Schuhe sind mir zu klein (groß, eng).
 នៃស្បែកដើមនេះតូច (ធំ, ចង្រ្កាត)
 ណាស់សំទាប់ខ្ញុំ ។
 sba:ek cə:ŋ niḥ to:c (thum, caŋʔi:ət) naḥ sa:mrab khnum.
 Können Sie mir dieses Modell eine Nummer kleiner
 (größer) zeigen?
 សូមអ្នកបង្ហាញម៉ាកនេះមួយ
 លេខតូច (ធំ) ជាងនេះ!
 so:m neək baŋha:ŋ ma:k niḥ mu:oy le:k to:c (thum) ce:əŋ
 niḥ!
 Können Sie mir die Schuhe weiten? Sie drücken vorn (an
 der Ferse).
 តើអ្នកអាចពង្រីកនៃស្បែកដើមនេះ
 ទោលខ្ញុំបានឬទេ? ចុះវាខាងមុខ
 (នៃដៃ) ចង្រ្កាតណាស់ ។
 ta:ə neək a:c pəŋri:k sba:ek cə:ŋ niḥ a:oy khnum ba:n
 ru: te:ʔ coŋ kha:ŋ muk (ka:əŋ) caŋʔi:ət naḥ.

Diese Absätze sind zu flach (hoch, breit).

ទឹកដំនីស្បែកនឹងដុះនេះតាប (ខ្ពស់, ធំ)

តាប ។

ka:ɛŋ sba:ek cə:ŋ niŋ te:əb (khpuŋ, thum) pe:k.

Reparieren Sie auch Schuhe?

តើអ្នកជួសជុលនីស្បែកនឹងដំនីដទៃ
ឬទេ?

ta:ə neək cu:ohcul sba:ek cə:ŋ da:e ruw: te:?

Mein Absatz ist abgebrochen (schiefgelaufen).

ទឹកដំនីស្បែកនឹងដុះខ្ញុំបាក់ (ខ្លី) ។

ka:ɛŋ sba:ek cə:ŋ khnum bak (vi:əc).

Kleben Sie mir bitte die Sohle an!

សូមអ្នកបិទបាតនីស្បែកនឹងដំនីសោល
ទៅ!

so:m neək bet ba:t sba:ek cə:ŋ a:oy khnum!

Wann sind die Schuhe fertig?

តើនីស្បែកនឹងដំនីដូចសោលណា?

ta:ə sba:ek cə:ŋ thvə: ru:oc pe:l na:?

Sportartikel

ព្រឹត្តិវិធីប្រដាប់កីឡា

kruu:əŋ pra:dab ke:yla:

Badeanzug m.

ខោអាវនីហាលទឹកត្រី

kha:o a:v ha:el tuk stre:y

Badehose f

ខោនីហាលទឹក

kha:o ha:el tuk

Badekappe f

មួកនីហាលទឹក

mu:ok ha:el tuk

Bademantel m

ដំបូកពាក់ក្រកាល

សោល

មួកដំនី

manɔ: peək kra:oy pe:l muc tuk

Ball m

បាល់

bal

Federball

ស៊ី

se:y

Fußball

បាល់ទាត់

bal tɔat

Handball

ហាន់បាល់

hanbal

Tennisball

បាល់ទឹកស៊ីស

bal te:nis

Tischtennisball

តឹងប៉ូដ

pi:ŋpɔŋ

Volleyball	បាល់ទះ bal teəh
Wasserball	បាល់លេងទឹក bal le:ŋ knoŋ tuək
Bikini <i>m</i>	ខោអាវបាល់ទឹកស្រី kha:o a:v ha:el tuək stre:y
Boot <i>n</i>	ទូក tu:k
Ruderboot	ទូកអូរ tu:k um
Schlauchboot	ទូកកៅស៊ូ tu:k ka:vsu:
Segelboot	ទូកក្ដាង tu:k kda:oŋ
Boxhandschuhe <i>m/Pl</i>	ស្រោមដៃប្រដាល់ sra:om da:ey pra:dal
Federballschläger <i>m</i>	ទឹកតទាល់ ra:ka:et ve:əy sə:y
Gymnastikanzug <i>m</i>	ខោអាវហាត់ប្រណាំង kha:o a:v hat pra:n
Luftkissen <i>n</i>	គ្រែខ្លួនកៅស៊ូ khna:əy ka:vsu:

Luftmatratze <i>f</i>	តូកកៅស៊ូ pu:k ka:vsu:
Pullover <i>m</i>	អាវយួនប្លូ a:v yu:t pulo:ve:r
Schlafdecke <i>f</i>	គ្រែខ្លួន phu:oy
Schlitten <i>m</i>	ប្រដាល់ទឹកកក pra:dab ciŋ rum?el la: tuək ka:k
Schlittschuhe <i>m/Pl</i>	ស្បែកដៃទឹកកក sba:ek cə:ŋ rum?el la: tuək ka:k
Skier <i>m/Pl</i>	ស្គី ski:
Skistiefel <i>m/Pl</i>	ស្បែកដៃស្គី sba:ek cə:ŋ ski:
Skistöcke <i>m/Pl</i>	ស្បែកដៃស្គី chə: crat sa:mrab le:ŋ ski:
Sporthemd <i>n</i>	អាវកីឡា a:v ke:yla:

Tennisschläger *m* រ៉ាកែតវ៉ាល់ទឹនីស
ra:ka:et ve:əy tɛ:nis

Tischtennisschläger *m* រ៉ាកែតវ៉ាល់ពីងប៉ុង
ra:ka:et ve:əy pi:ŋpɔŋ

Tornister *m* ថែង់ទាហាន
thəŋ tɛ:əhɛ:əŋ

Trainingsanzug *m* ខោអាវបកត់កីឡា
kha:o a:v hat ke:yla:

Turnhemd *n* អាវលីវត ចកត់ប្រាណ
a:v yu:t hat pra:n

Turnschuhe *m/Pl* ទឹស្បែក រដឹងបកត់ប្រាណ
sba:ek cə:ŋ hat pra:n

Zelt *n* តង់
taŋ

Süßwaren ហាងលក់បន្លែផ្លា
ha:ŋ lɔk baŋ²a:em

Bonbons *n/Pl* គ្រាប់ស្ករ
krɔab ska:

Gebäck *n* ទំ
num

Kakao *m* កាកាវ
ka:ka:v

Kuchen *m* ទំ
num

Schokolade *f* សូកូឡា so:ko:la:

Waffeln *f/Pl* ទំដុតពុម្ព
num dot pum

Tabakwaren ហាងលក់បារី
ha:ŋ lɔk ba:rɛ:y

Feuerzeug *n* ទំដឹកភ្លើង
da:ek phlɔ:ŋ

Gasfeuerzeug ទំដឹកភ្លើងប្រើឧស្ម័ន
da:ek phlɔ:ŋ pra:ə usman

Feuerzeugbenzin *n* សាំងចាក់ទំដឹកភ្លើង
saŋ cak da:ek phlɔ:ŋ

Pfeife *f* ខ្សៀ
khsi:ə

rauchen ជក់
cɔk

Streichhölzer *n/Pl* ឆើវគូស
chə:ku:h

Tabak *m* ថ្នាំជក់
thnamcɔk

Wasserpfeife *f* បំពង់ខ្សៀ
ba:mpɔŋ khsi:ə

Zigarette <i>f</i>	បារី ba:re:y
Filterzigarette	បារីកន្ទុយស្នោ ba:re:y kantuy sna:o
Zigarettenetui <i>n</i>	ប្រឡប់ដាក់បារី pra:ʔ ab dak ba:re:y
Zigarettenpapier <i>n</i>	ក្រដាសមួនបារី kra:da:s mu: ba:re:y
Zigarettenspitze <i>f</i>	ចុងបារី con ba:re:y
Zigarre <i>f</i>	ស៊ីហ្គារេ si:ga:

Eine Schachtel Zigaretten (ein Päckchen Tabak) bitte!
 ខ្ញុំទិញបារីមួយកញ្ចប់ (ថ្នាំដក់មួយ
 កញ្ចប់តូច) ។

khnum tij ba:re:y mu:oy kancab. (thnamcök mu:oy
 kancab to:c).

Ich möchte milde (starke) Zigaretten.

ខ្ញុំចង់បានបារីខ្សោយ (ខ្លាំង) ។

khnum can ba:n ba:re:y khsa:oy (khlan).

Haben Sie Feuer?

តើអ្នកមានភ្លើងអុចបារីឬទេ?

ta:ə nək me:ən phlə:ŋ oc ba:re:y ru: te:ʔ

Haben Sie Füllungen für Gasfeuerzeuge?

តើអ្នកមានឧស្ម័នសំរាប់ប្រើក្នុង
 ភ្លើងឬទេ?

ta:ə nək me:ən usman sa:mrab cra:k da:ek phlə:ŋ ru: te:ʔ

Uhrmacher, Gold- und Silberwaren

ដាងសាឡឹក-ហាងលក់

គ្រឿងមាសប្រាក់

ce:əŋ ne:əleka: – ha:ŋ lək kru:əŋ me:əh prak

Armband *n* ខ្សែដៃ khsa:e da:ey

Brillant *m* ពេញដំបូងណា pe:c ca:rana:ey

Brosche *f* កន្ទាត់ kanlah

Diamant *m* ពេញដំ pe:c

Edelstein <i>m</i>	ត្បូងថ្ម tbo:ŋ thma:
Elfenbein <i>n</i>	ភ្នែកដំរី phluk da:mre:y
Gehäuse <i>n</i> (Uhr)	ប្រអប់សាឡិកា pra:ʔab ne:ələka:
Gold <i>n</i>	មាស me:əh
Halskette <i>f</i>	ខ្សែក khsa:e ka:
Karat <i>n</i>	កាត់ ka:ra:t
Ohringe <i>m/Pl</i>	ក្រវិល kra:vel
Perle <i>f</i>	មង្គុំ ankam
regulieren	ធ្វើឲ្យឆ្ងាយដើរឡើង thv:ə a:oy da:ə ti:əŋ
reinigen	ដុះលាង doh le:əŋ
reparieren	ដួសដុល cu:ohcul
Ring <i>m</i>	ចិញ្ចៀន cenci:ən
Rubin <i>m</i>	ត្បូងទទឹម tbo:ŋ tɔ:tum

Saphir <i>m</i>	ត្បូងកន្ស៊ីង tbo:ŋ kandi:əŋ
Silber <i>n</i>	ប្រាក់ prak
Topas <i>m</i>	ត្បូងថែលឡើង tbo:ŋ tha:ey lu:əŋ
Uhr <i>f</i>	សាឡិកា ne:ələka:
Armbanduhr	សាឡិកាដៃ ne:ələka: da:ey
Taschenuhr	សាឡិកាច្រកបោកប៉ៅ ne:ələka: crak ha:opa:v
Wanduhr	សាឡិកាជិត ne:ələka: dak
Uhrenarmband <i>n</i>	ខ្សែសាឡិកា khsa:e ne:ələka:
Wecker <i>m</i>	សាឡិកាទោទិ ne:ələka: ro:
Zeiger <i>m</i>	ទ្រនិចសាឡិកា trɔ:nic ne:ələka:
großer Zeiger	ទ្រនិចចង្កុលសាឡិកា trɔ:nic caŋʔol ne:əti:

kleiner Zeiger ទ្រនិច ចង្កុល លេចវ៉ាង

tro:nic can?ol ma:oj

Sekundenzeiger ទ្រនិច វិនាទី tro:nic vine:əti:

Zifferblatt *n* មុខ នាឡិកា muk ne:əleka:

Wieviel Steine hat diese Uhr?

តើ នាឡិកា នេះ មាន ឥដ្ឋ ប៉ុន្មាន ?

ta:ə ne:əleka: niḥ me:ən tbo:ŋ ponma:n?

Wie lange habe ich für diese Uhr Garantie?

តើ នាឡិកា នេះ មាន ការ ធានា ប៉ុន្មាន ខែ ?

ta:ə ne:əleka: niḥ me:ən ka: the:əne:ə ponma:n kha:e?

Nehmen Sie auch Reparaturen an?

តើ អ្នក ធ្វើ ការ ជួស ជុំ លើ ឥដ្ឋ ទេ ?

ta:ə neək thvə: ka: cu:ohcul da:e ru: te:?

Meine Uhr ist kaputt (muß gereinigt werden).

នាឡិកា ខ្ញុំ ខូច (ត្រូវ ការ ជុះ លាង) ។

ne:əleka: khnum kho:c (trovka: doḥ le:əŋ).

Wann ist die Uhr fertig?

តើ នាឡិកា នេះ ធ្វើ រួច ពេល ណា ?

ta:ə ne:əleka: niḥ thvə: ru:oc pe:l na:?

Meine Uhr geht am Tag zehn Minuten vor (nach).

នាឡិកា ខ្ញុំ ដើរ មុខ មុន ម៉ោង (យឺត)

ដប់ នាទី ។

ne:əleka: khnum da:ə mu:oy thja:ey lu:ən (yu:t) dab ne:əti.

Setzen Sie bitte ein neues Uhrglas ein!

សូម អ្នក ដាក់ នាឡិកា ថ្មី ទៅ លើ ឡិកា !

so:m neək phlah kajcak ne:əleka: a:oy khnum!

Veranstaltungen ការ បង្គោល សិល្បៈ
ka: sa:m da:ej selapa

Anrecht *n*,
Abonnement *n* ការ ដាំ រូប ចាំ កាល
ka: ce:əv pra:cam ka:l

Artist *m* សិល្បៈ ករ ត្រក
selapaka: si:ək,
ត្រក ប្រាំ tu:o rə:bam

Aufführung *f* ការសម្តែង ka: sa:mda:en

Beifall *m*, Applaus *m* ការទះដៃ ka: teəh da:ey

Darsteller *m* តារាប្រកប
តួស្នាម tu:o lkha:on

Darstellerin *f* តារាស្រី ne:ədaka:re:y

Einlaß *m* ពេលចេញចូល
pe:l a:oy co:l

Eintrittskarte *f* សំបុត្រចូល sa:mbot co:l

Ensemble *n* ក្រុមសិល្បៈកម្រ
krom selapaka:

Erfrischungsraum *m* កន្លែងលក់តែស្អុយ
kanla:en lok phe:saceək

Fackelzug *m* ក្រុងដំបូង
kbu:on danha:e phlə:ŋ

Foyer *n* ទីលំនៅ (នៅពេល
ស្នាមសំទាក់)
ti: lumha:e

Freilichtbühne *f*

Freilichttheater *n*

Garderobe *f*

Hahnenkampf *m*

Kabarett *n*

Kasse *f*

klatschen, Beifall
spenden

Kulturhaus *n*

Künstler *m*

Künstlerin *f*

វិទ្យាស្ថាន កណ្តាល

ទីវាល
cha:k lkha:on kanda:l ti: ve:əl

វិទ្យាស្ថាន លេងកណ្តាល
ទីវាល
lkha:on le:ŋ kanda:l ti: ve:əl

កន្លែងដៃសំលៀកបំពាក់
kanla:en phpa:ə sa:mli:ək
ba:mpəək

ទីស្នាក់ដំបូង
lba:en col məan

បណ្តាញ
rə:bam ka:ba:re:

បញ្ជី be:la:

ទះដៃ teəh da:ey

រោងចេញស្នាម
ro:ŋ mə:ha:osrap

សិល្បៈកម្រ selapaka:

សិល្បៈការិនី selapaka:reni:

Lichtbildervortrag *m* ការធ្វើសត្វាធិប្បកាល
 ដោយមានបញ្ចាំង
 រូបភាព
 កា: thvə: atha:thiba:y da:oy me:ən
 baŋcaŋ ru:b phe:əp

Matinee *f* ការសំដែងសិល្បៈ
 នៅពេលត្រឹក
 ka: sa:mda:əŋ selapa no:v
 pe:l pruk

Modenschau *f* ការបង្ហាញម៉ូដ
 ka: baŋha:n mo:d

Pause *f* ពេលសំរាក pe:l sa:mra:k

Platzanweiser *m* អ្នកបង្ហាញកន្លែង
 ទីកន្លែង
 neək baŋha:n kanla:əŋ aŋkuy

Premiere *f*, Erst-
 aufführung *f* ការសំដែងលើកដំ
 បូង
 ka: sa:mda:əŋ lə:k da:mbo:ŋ

Probe *f* ការសាក
 ការសម ka: sa:k,
 ka: sa:m

Programm *n* កម្មវិធី kamvithi:

Publikum *n* ទស្សនិកជន tuhsanikacon

Puppettheater *n* ល្ខោនតុក្កតា
 lkha:on tokata:

Spielplan *m* ផែនការសំដែងសិល្បៈ
 pha:enka: sa:mda:əŋ selapa

Vorhang *m* ទ័រដំនន vaŋno:n

Vorstellung *f*
 (Kino) ការសំដែង ka: sa:mda:əŋ,
 ការបញ្ចាំង ka: baŋcaŋ

Abendvorstellung ការសំដែងពេលល្ងាច
 ka: sa:mda:əŋ pe:l lɣe:əc

Kindervorstellung ការសំដែងសំរាប់កុ
 មារ

ka: sa:mda:əŋ sa:mra:b koma:

Nachmittags-
 vorstellung ការសំដែងពេល
 រសៀល
 ka: sa:mda:əŋ pe:l rə:si:əl

Nachtvorstellung	ការសំដែងពេលយប់ ka: sa:mda:ej pe:l yub
Sondervorstellung	ការសំដែងតិលេស ka: sa:mda:ej pisa:es
Vorverkauf <i>m</i>	ការលក់សំបុត្រមុន ka: lək sa:mboṭ mun
Zirkus <i>m</i>	ស្បែក si:ək
Zuhörer <i>m</i>	អ្នកឆ្ងាច់ neək sdab
Zuschauer <i>m</i>	អ្នកមើល neək mə:l
Was wird im Kino (Theater, in der Oper) gespielt?	
តើកូន (ស្នាម , អូប៊ីត) លេង អ្វីដែរ?	
ta:ə kon (lkha:on, o:pe:ra:) le:ŋ ru:əŋ ave:y?	
Wo kann man Karten im Vorverkauf erhalten?	
តើគេអាចទិញសំបុត្រមុននៅ កន្លែងណាបាន?	
ta:ə ke: a:c tiŋ sa:mboṭ tuk mun no:v kanla:ej na: ba:n?	

Um wieviel Uhr beginnt der Vorverkauf?	
តើម៉ោងប៉ុន្មានគេចាប់លក់សំបុត្រ មុន?	
ta:ə ma:əŋ ponma:n ke: cab lək sa:mboṭ tuk mun?	
Haben Sie noch Karten für ...?	
តើអ្នកនៅមានសំបុត្រសំរាប់ . . . ឬទេ?	
ta:ə neək no:v me:ən sa:mboṭ sa:mraḅ ... ru: te:?	
Wie lange dauert die Vorstellung?	
តើការសំដែងមានរយៈពេលប៉ុន្មាន ម៉ោង?	
ta:ə ka: sa:mda:ej me:ən rə:yəə pe:l ponma:n ma:əŋ?	

Theater	ស្នាម lkha:on
Akt <i>m</i>	ភាគ cha:k
Ausstattung <i>f</i> , Dekoration <i>f</i>	ទ្រព្យសម្រាប់តាំង kru:əŋ ta:ej lum?a:
Ballett <i>n</i>	របាំបាល់ឡៃ ro:bam bale:

Beleuchtung *f* ការបញ្ជាំងភ្លឺដៃ
ka: bəncəŋ phlɔ:ŋ

Bühne *f* ទាក់ cha:k

Drehbühne ទាក់វិល cha:l vil

Chor *m* ក្រុមអ្នកចម្រៀម
krom nək ca:mi:əŋ

Dirigent *m* អ្នកដឹកនាំភ្លេង
nɛək dək nɔam phle:ŋ

Drama *n* នាដកម្ម ne:ədakam

Inszenierung *f* ការដឹកនាំចម្រៀម
ka: dək nɔam ru:əŋ

Komödie *f* ហាសនាដកម្ម hasane:ədakam,
ចម្រៀមកំប្លែង ru:əŋ ka:mpla:əŋ

Kulisse *f* ទាក់ស្នូន cha:k lkha:on

Loge *f* បន្ទប់អង្គុយលេចមើល
ស្នូន
bantub aŋkuy mə:l lkha:on

Lustspiel *n* ចម្រៀមកំប្លែង ru:əŋ ka:mpla:əŋ

Oper *f* រូបប័ទ្ធ o:pe:ra:

Operette *f* រូបប័ទ្ធវិល o:pe:ra:et

Opernhaus *n* ទោដរូបប័ទ្ធ ro:ŋ o:pe:ra:

Orchester *n* វិដភ្លេង vɔŋ phle:ŋ

Ouvertüre *f* បទភ្លេងបើកទាក់
bat phle:ŋ ba:ək cha:k

Parkett *n* កន្លែងអង្គុយលេចមើល
ក្រោម
kanla:əŋ aŋkuy cɔan kra:om

Puppentheater *n* ស្នូនតុក្កតា lkha:on tokata:

Rang *m* កន្លែងអង្គុយលេចមើល
kanla:əŋ aŋkuy cɔan lə:

Regisseur *m* អ្នកដឹកនាំចម្រៀម
nɛək dək nɔam ru:əŋ

Rolle <i>f</i>	តួ វ ័ tu:o
Hauptrolle	តួ ដំ ក វ tu:o a:ek
Schauspiel <i>n</i>	រឿង រ៉ា ល្ខោន រូ:័ៗ lkha:on
Schauspieler <i>m</i>	តារា ដំ ក វ ne:ədaka:, តួ រ៉ា ល្ខោន tu:o lkha:on
Schauspielhaus <i>n</i>	រោង រ៉ា ល្ខោន ro:ŋ lkha:on
Scheinwerfer <i>m</i>	ប្រដាប់ បញ្ចាំង ពន្លឺ pra:dab baŋcaŋ ponlu:
Souffleur <i>m</i> , Souffleuse <i>f</i>	អ្នក ទ្រឹ បប្រាប់ nək khsəb prab
Statist <i>m</i>	តួ ភា យ រង វ៉ា tu:o re:əy rə:ŋ
Szene <i>f</i>	ស្មុត chut
Tanz <i>m</i>	របាំ rə:bam
tanzen	រាំ rəam
Tänzer <i>m</i>	អ្នក រាំ nək rəam
Tänzerin <i>f</i>	ស្ត្រី អ្នក រាំ stre:y nək rəam

Theater <i>n</i>	ល្ខោន ភ័ lkha:on
Tragödie <i>f</i>	ល្ខោន តារា ដំ ក វ ប្តូរ sa:okane:ədakam, រឿង រ៉ា ទុក ប្រយុ យ ru:əŋ tuk pru:oy
Zuschauerraum <i>m</i>	សាលា ទស្សនា ភ័ ដំ ង sa:l tuhsanikacon

Gehen Sie gern ins Theater?

តើ អ្នក ចូល ចិត្ត ទៅ មើល ល្ខោន ឬ ទេ ?

ta:ə nək co:l cet to:v mə:l lkha:on ru: te:?

Was wird heute gespielt?

តើ ថ្ងៃ នេះ ល្ខោន លេង រឿង អ្វី ?

ta:ə thŋa:ey niŋ lkha:on le:ŋ ru:əŋ ave:y?

Ich möchte gern ein Khmer-Ballett sehen.

ខ្ញុំ ចង់ មើល របាំ បាល់ ឡេត ខ្មែរ ។

khnum caŋ mə:l rə:bam bale: khma:e.

Kann ich noch Karten für die Premiere der neuen Oper bekommen?

តើសំបុត្រចូលមើលការសំដែងលើកដំបូងនៃអូបេរ៉ាថ្មីបានទេ?

ដំបូងនៃអូបេរ៉ាថ្មីនៅមានលក់ឬទេ?

ta:ə sa:mbo:t co:l mə:l ka: sa:mda:əŋ lək da:mbo:ŋ ne:y o:pe:ra: thme:y no:v me:ən lək ru: te:?

Wer spielt die Hauptrolle?

តើអ្នកណាជួយតួដំបូង?

ta:ə neək na: da:ə tu:o a:ek?

Es hat schon geklingelt.

កង្ហិលសញ្ញាចូលមើលបានទៅទី

បើយប់ ។

kandəŋ sa:pa: co:l mə:l ba:n ro: ha:əy.

Wann ist die Pause?

តើពេលណាគេសំរាក?

ta:ə pe:l na: ke: sa:mra:k?

Die Karten sind ausverkauft.

សំបុត្រលក់ទៅអស់ហើយ ។

sa:mbo:t lək aḥ ha:əy.

Wie hat Ihnen die Vorstellung gefallen?

តើការសំដែងពេញចិត្តអ្នកដូចម្តេច?

ta:ə ka: sa:mda:əŋ pe:n cet neək do:c mde:c?

Es hat mir sehr gut gefallen.

ការសំដែងពេញចិត្តខ្ញុំណាស់ ។

ka: sa:mda:əŋ pe:n cet khɿum naḥ.

Konzert

ការប្រគំដំឡើង

ka: pra:kum dantrey

begleiten

កំដៅ

ka:mda:

Chor *m*

ក្រុមអ្នកចំរៀង

krom neək ca:mri:əŋ

Dirigent *m*

អ្នកដឹកនាំតួដំ

neək dək nɔam phle:ŋ

dirigieren

ដឹកនាំតួដំ

dək nɔam phle:ŋ

Duett *n* បទចំរៀងសំរាប់សំ
 ឡេងតែរ
 bat ca:mri:əŋ sa:mrab sa:mle:ŋ pi:

Gesang *m* ចំរៀង ca:mri:əŋ

Gesangs- und Tanz-
 ensemble *n* ក្រុមអ្នកច្រៀងរាំ
 krom neək cri:əŋ rɔam

Kapelle *f* ទិវង្គត់ វង្ស phle:ŋ

Kapellmeister *m* អ្នកដឹកនាំទិវង្គត់
 neək dək nɔam vɔŋ phle:ŋ

Komponist *m* អ្នកនិពន្ធបទឡេង
 neək nipon bat phle:ŋ

Konzert *n* ការប្រគំដង្រ្តី
 ka: pra:kum dantɾe:y

Konzertsaal *m* សាលាប្រគំដង្រ្តី
 sa:l pra:kum dantɾe:y

Lied *n* ចំរៀង ca:mri:əŋ

Volkslied ចំរៀងប្រជាប្រិយ
 ca:mri:əŋ pra:ce:əpre:y

Melodie *f* បទឡេង bat phle:ŋ

Musik *f* ឡេង phle:ŋ,

ដង្រ្តី dantɾe:y

moderne Musik ឡេងសម័យ
 phle:ŋ sama:ey

Tanzmusik ឡេងរាំ phle:ŋ rɔam

Volksmusik ឡេងប្រទេស
 phle:ŋ pra:pe:yni:

Musikinstrument *m* គ្រឿងឡេង kɾu:əŋ phle:ŋ,

ឧបករណ៍ឡេង
 upaka: phle:ŋ

Musikschule *f* សាលាឡេង sa:la: phle:ŋ

musizieren ប្រគំឡេង pra:kum phle:ŋ

Orchester *n* ទិវង្គត់ វង្ស phle:ŋ

Pianist(in) *m(f)* ដង្រីកខាងប្រាំល្អ
dantre:yka: kha:ŋ pya:no:

Quartett *n* បទភ្លេងសំរាប់សំ
ឡេងបួន ឬ គ្រឿង
ភ្លេងបួន
bat phle:ŋ sa:mrab sa:mle:ŋ
bu:on ru: kru:əŋ phle:ŋ bu:on

Sänger *m* អ្នកច្រៀង neək cri:əŋ

Sängerin *f* ត្រីស្រីអ្នកច្រៀង
stre:y neək cri:əŋ

Sinfonie *f* ភ្លេងសំរាប់ប្រាំនិ
phle:ŋ saŋfo:ni:

singen ច្រៀង cri:əŋ

Solist *m* អ្នកលេងភ្លេង ឬ
ច្រៀងតែម្នាក់ឯង
neək le:ŋ phle:ŋ ru: cri:əŋ ta:e
mneək a:əŋ

Sopran *m* សំឡេងខ្ពស់ sa:mle:ŋ chma:,

សំឡេងខ្ពស់ (ត្រីស្រី)
sa:mle:ŋ khpuh

Tenor *m* សំឡេងខ្ពស់ (បុរស)
sa:mle:ŋ khpuh

Trio *n* បទភ្លេងត្រីសមាស
ច្រៀងភ្លេងបី
bat phle:ŋ da:el me:əŋ kru:əŋ phle:ŋ be:y

Lieben Sie Musik?
តើអ្នកចូលចិត្តស្តាប់ភ្លេងឬទេ?
ta:a neək co:l cet sdab phle:ŋ ru: te:?

Spielen Sie ein Instrument?
តើអ្នកចេះលេងភ្លេងឬទេ?
ta:a neək cəh le:ŋ phle:ŋ ru: te:?

Gehen Sie oft ins Konzert?
តើអ្នកទៅស្តាប់ការប្រគំដង្រីកញឹក
ញាប់ឬទេ?
ta:a neək to:v sdab ka: pra:kum dantre:y puəknoab ru: te:?

Ich freue mich sehr auf das Konzert heute abend.

ខ្ញុំ សប្បាយ ចិត្ត ណាស់ នៅ ល្ងាច ថ្ងៃ ពិសេស ថ្ងៃ ពិសេស ណាស់ ព្រោះ យប់ ថ្ងៃ ពិសេស ណាស់ ព្រោះ យប់ ថ្ងៃ ពិសេស ណាស់ ។

khnum saba:y cet nah da:oy ba:n to:v sdab ka: kra:kum dantre:y lɣe:əc nih

Was wird gespielt?

តើ គេ លេង ភ្លេង អ្វី ?

ta:ə ke: le:ŋ phle:ŋ avɛ:y?

Eine Sinfonie von ...

គេ លេង ភ្លេង អ្វី របស់ អ្នក ណា មួយ ? . . . ។

ke: le:ŋ phle:ŋ sanfo:ni: rə:bah ...

Haben Sie Lust mitzukommen?

តើ អ្នក ចង់ ទៅ ឮ ភ្លេង យប់ ថ្ងៃ ពិសេស ឬ ទេ ?

ta:ə nɛək caŋ to:v sdab ce:ə mu:oy khnum ru: te:?

Wann (wieviel Uhr) beginnt das Konzert?

តើ ម៉ោង ប៉ុន្មាន ជំនឿ ចាប់ លេង ?

ta:ə ma:oŋ ponma:n dantre:y cab le:ŋ?

Das Konzert wird Ihnen sicher gut gefallen.

ការ ប្រគំ ដំន្រី ប្រាកដ ជា ពេញ ចិត្ត អ្នក ជា ច្រើន ទាន ។

ka: pra:kum dantre:y pra:kad ce:ə pe:ŋ cet nɛək ce:ə min kha:n.

Haben Sie schon einmal Khmer-Musik gehört?

តើ អ្នក មាន ទំនំ លឺ ភ្លេង ខ្មែរ ឬ ទេ ?

ta:ə nɛək me:əŋ da:el ba:n sdab phle:ŋ khma:e ru: no:v?

Kino

ភាព លាភ្នំ phe:əpyon.

កុន kon

Breitwand f

ស៊ីណេម៉ាស្កូប

si:ne:ma:sko:b.

Drehbuch m

ភាព លាភ្នំ សព្វ ទស្សន៍
phe:əpyon sapatuh

Film m

ការ ដឹក រឿង រូប
ka: dək ru:əŋ

ភ្នំ រូប fi:l,

ទំនំ ភាព លាភ្នំ khsa:e phe:əpyon

Dokumentarfilm	ខ្សែភាពយន្តឯកសារ khsa:e phe:əpyon a:ekasa:
Farbfilm	ខ្សែភាពយន្តពណ៌ ធាតុជាតិ khsa:e phe:əpyon pəar thəameəce:ət
Kulturfilm	ខ្សែភាពយន្តខ្មែរ វប្បធម៌ khsa:e phe:əpyon phna:ek vapathəar
Kurzfilm	ខ្សែភាពយន្តខ្លីៗ khsa:e phe:əpyon khle:y khle:y
Spielfilm	ខ្សែភាពយន្តរឿង khsa:e phe:əpyon ru:əŋ
Stummfilm	ខ្សែភាពយន្តគ្មានសំ ឡេង khsa:e phe:əpyon kme:ən sa:mle:ŋ
Tonfilm	ខ្សែភាពយន្តមានសំ ឡេង khsa:e phe:əpyon me:ən sa:mle:ŋ

Filmfestspiele <i>n/Pl</i>	ចន្ទោរស្រពភាពយន្ត mɔ:ha:osrap phe:əpyon
Filmkritik <i>f</i>	ការវិះគន់ភាពយន្ត ka: riħkən phe:əpyon
Filmschauspieler <i>m</i>	តួកុន ដ៏ អ្នកសំដែងភាពយន្ត nək sa:mɔ:əŋ phe:əpyon
Filmschauspielerin <i>f</i>	ស្រីអ្នកសំដែងភាព យន្ត stre:y nək sa:mɔ:əŋ phe:əpyon
Filmstar <i>m</i>	តួឯកកុន ដ៏ tu:o a:ek kon
Filmvorführer <i>m</i>	អ្នកបញ្ជាំដំកុន nək bəŋcaŋ kon
Hauptdarsteller <i>m</i>	តួឯក ដ៏ tu:o a:ek
Kino <i>n</i> , Lichtspiel- theater <i>n</i>	ភាពយន្ត phe:əpyon, កុន kon
Leinwand <i>f</i>	ផ្ទាំងសំពត់ស phtaŋ sa:mɔ:əŋ sa:
Projektion <i>f</i>	ការបញ្ជាំដំ ka: bəŋcaŋ

Synchronisation *f* ការបញ្ជូនសំឡេង
នៃទាសាស្ត្របាបគ្នា
ka: banco:l sa:mle:ŋ a:oy lu:
prɔ:m kne:ə

Untertitel *m* ចំណងជើងរង
ca:mna:ŋcə:ŋ rɔ:ŋ

Was für ein Film läuft heute?

តើកូនលេងឡើយអ្វីថ្ងៃនេះ?

ta:ə kon le:ŋ ru:əŋ e:y thja:ey nih?

Wann beginnt die Abendvorstellung?

តើទៅដំបូងនាពេលវេលា
ពេលល្ងាច?

ta:ə ma:ŋ ponma:n kon cab bancaŋ no:v pe:l lɛ:əc?

Ich möchte gern einen kampucheanischen Kulturfilm
sehen.

ខ្ញុំចង់មើលកូនភ្នំស្រីកម្ពុជាវប្បធម៌។

khnum caŋ mə:l kon kampuɕe:ə phna:ek vapathɔar.

Kann man Kinokarten telefonisch bestellen?

តើគេអាចដាវសំបុត្រកូនភ្នំក្រាម
តាមទូរស័ព្ទបានឬទេ?

ta:ə ke: a:c ce:əv sa:mbot kon tuk ta:m tu:reəsab ba:n
ru: te:?

Es sind noch Karten erhältlich.

សំបុត្រនៅមានលក់។

sa:mbot no:v me:ən lɔk.

Die Karten sind ausverkauft.

សំបុត្រលក់ទៅរួចហើយ។

sa:mbot lɔk aŋ ha:əy.

Sind die Plätze numeriert?

តើកន្លែងទីតាំងមានដាក់លេខ
ឡើយឬទេ?

ta:ə kanla:ŋ aŋkuy me:ən dak le:k ri:əŋ ru: te:?

Hat der Hauptfilm schon begonnen?

តើខ្សែភាពយន្តដំបូងរបស់
វាបានចាប់ផ្តើមហើយឬទេ?

តើខ្សែភាពយន្តដំបូងរបស់វា
បានចាប់ផ្តើមហើយឬទេ?

ta:ə khsa:e phe:əpyon da:el trov bancaŋ ba:n cab phda:əm
ha:əy ru: no:v?

Es läuft gerade die Reklame.

គេកំពុងបញ្ជាក់ពីដំណឹងថា
ណាដ្ឋកម្ម ។

ke: ka:mpuŋ ta:e baŋcaŋ pi: da:mnəŋ pe:ənicakam.

Können Sie gut sehen?

តើអ្នកអាចមើលឃើញប្រកាន់ល្អ
ឬទេ?

ta:ə nək a:c mə:l khə:p cbaŋ lʔa: ru: te:?

Hat Ihnen der Film gefallen?

តើខ្សែភាពយន្តពេញចិត្តអ្នក
ទេ?

ta:ə khsa:e phe:əpyon pe:p cet nək ru: te:?

Ausstellung – Museum

ពិព័រណ៍ – សារមន្ទីរ

pipəar -- sa:ramənti:

Aquarell *n* គំនូរពណ៌ទឹក

kumnu: pəar tuuk

Ausstellung *f* ពិព័រណ៍ pipəar

Fotoausstellung

ពិព័រណ៍រូបថត

pipəar ru:btha:t

Sonderausstellung

ពិព័រណ៍ពិសេស

pipəar pisa:es

ständige
Ausstellung

ពិព័រណ៍ទរចិ
ទ្រុឌ

pipəar acentra:ey

Wanderausstellung

ពិព័រណ៍ដើលចូរ
ទៅកន្លែងមួយ
ទៅកន្លែងមួយ

pipəar da:el pdo: pi: kanla:əŋ
mu:oy to:v kanla:əŋ mu:oy

Ausstellungsgelände *n*

ទីវាលតាំងពិ
ព័រណ៍

ti: ve:əl taŋ pipəar

besichtigen

មើល (ពិព័រណ៍) mə:l

Bild *n*

រូប ru:b,

ផ្ទាំងគំនូរ phtaŋ kumnu:

Dokument *n* ឯកសារ a:ekasa:
 Führer *m* អ្នកនាំ neək nɔam
 Gemäldeausstellung *f* ពិព័រណ៍គំនូរ
 pipɔar kumnu:
 Gemäldegalerie *f* សាលតាំងពិ
 ព័រណ៍គំនូរ
 sa:l taŋ pipɔar kumnu:
 Genre *n* ប្រភេទ pra:phe:t
 Karikatur *f* រូបតូក ru:b tlok
 រូបតូក
 Katalog *m* កតាឡក ka:ta:lo:k
 (Kunst-) Maler *m* វិចិត្រករ vicetraka:
 Messe *f* ពិព័រណ៍ pipɔar
 Leipziger Messe ពិព័រណ៍នៅក្រុង
 ឡែបស៊ីស្ស៊
 pipɔar no:v kron la:epsi:s
 Messeausweis *m* កាតចូលមើល
 ពិព័រណ៍
 ka:t co:l mə:l pipɔar

Museum *n* សារមន្ទីរ sa:ramonti:
 Ölgemälde *n* គំនូរពណ៌សាឡាប្រដ
 kumnu: pɔar le:əy pre:ŋ
 Pavillon *m* ពាណ្ឌ pɔnle:ə
 Plakat *n* ប្រកាសបិទ pra:kas bet
 Prospekt *m* បទិសវាសរបស់ណា
 ba:reya:yban
 Reproduktion *f* ការបោះពុម្ពឃាត់
 ka: baŋpum ce:ə thme:y
 Rundgang *m* ទស្សនាវដ្តន tuŋsana:ca:,
 ការដើរមើល ka: da:ə mə:l
 Sammlung *f* ការប្រមូល ka: pra:mol
 Skulptur *f* រូបចម្លាក់ ru:b ca:mlak
 Stil *m* របៀប rɔ:bi:əb,
 របប ba:eb
 Vortragssaal *m* សាលធ្វើអន្តរាជិច្ចាស
 sa:l thvə: atha:thiba:y

Wann ist das Museum geöffnet?

តើសារមន្ទីរ បើកច្បាប់ រម្ងាប់ ឬ ឆ្ងាយ ?

ta:ə sa:ramonti ba:ək tve:ə ma:əŋ ponma:n?

Wieviel kostet der Eintritt?

តើសំបុត្រ ត្រូវ យល់ ឬ ឆ្ងាយ ?

ta:ə sa:mbot co:l thla:ey ponma:n?

Muß ich meine Tasche in der Garderobe abgeben?

តើខ្ញុំ ត្រូវ ទុក កាបូច ខ្ញុំ នៅ កន្លែង រម្ងាប់ ឬ ?

សំ ឲ្យ កប់ កាត់ ឬ ?

ta:ə khnum trov tuk ka:bo:b khnum no:v kanla:əŋ phna:ə sa:mli:ək ba:mpeək ru:?

Nein, Sie können sie mitnehmen.

ទេ ខ្ញុំ អាច យក ជាប់ ដៃ ឬ យក បាន ?

te: neək a:c yo:k coab ce:ə mu:oy ba:n.

Darf man hier fotografieren?

តើ គេ អាច ថត រូប ទី នេះ បាន ឬ ទេ ?

ta:ə ke: a:c tha:t ru:b ti: niḥ ba:n ru: te:?

Kann ich ein Ausstellungsverzeichnis haben?

តើ ខ្ញុំ សុំ កម្មវិធី នៃ ការ តាំង ពិព័រណ៍ ឬ យក បាន ឬ ទេ ?

តើ ខ្ញុំ សុំ កម្មវិធី នៃ ការ តាំង ពិព័រណ៍ ឬ យក បាន ឬ ទេ ?

ta:ə khnum som kamvithi: ne:y ka: taŋ pipɔar mu:oy ba:n ru: te:?

Wie groß ist das Ausstellungsgelände?

តើ ទី វាល តាំង ពិព័រណ៍ នេះ ធំ ប៉ុណ្ណា ?

ឬ ឆ្ងាយ ?

ta:ə ti: ve:əl taŋ pipɔar niḥ tumhum ponma:n?

Wieviel Abteilungen umfaßt das Museum?

តើ សារមន្ទីរ នេះ មាន ប៉ុណ្ណា ខ្លឹម ឬ ?

ta:ə sa:ramonti niḥ me:ən ponma:n phna:ək?

Unser Museum besteht aus ... Hauptabteilungen.

សារមន្ទីរ យើង មាន ខ្លឹម ៣ សំខាន់ៗ

... ។

sa:ramonti: yə:ŋ khnum me:ən phna:ək sa:mkhan sa:mkhan ...

Was ist das interessanteste Ausstellungsstück des Museums?

តើវត្ថុណា របស់សារមន្ទីរ ទិដ្ឋិសសំខាន់ជាងគេ ?

ta:ə vɔatho na: rɔ:bəh sa:ramonti: da:el sa:mkhan ce:əŋ ke:?

Was ist in diesem Saal ausgestellt?

តើក្នុងសាលានេះ គេតាំងវត្ថុអ្វី ?

ta:ə knoŋ sa:l niḥ ke: taŋ vɔatho ave:y?

In diesem Saal sind Gemälde ausgestellt.

ក្នុងសាលានេះ គេតាំងរូបភាពអ្វី ?

knoŋ sa:l niḥ ke: taŋ phtaŋ kumnu:.

Wer hat dieses Bild gemalt?

តើអ្នកណាគូររូបនេះ ?

ta:ə neək na: ku: ru:b niḥ?

Stadtbesichtigung ការទស្សនាទីក្រុង

ka: tuhsana: ti: kroŋ

Allee f

រុក្ខវិថី rukhavithe:y

Architektur f

ស្ថាបត្យកម្ម
stha:patyakam

Auskunft f (Büro)

មន្ទីរដ្ឋានដំណឹង

monti: cu:n da:mnəŋ

Baustil m

របៀបសំណង់

ro:bi:əb sa:mnəŋ

Bibliothek f

បណ្ណាល័យ pana:la:ey

Botschaft f

ស្នាមទូត stha:n tu:t

Brücke f

ស្ពាន spe:ən

Brunnen m

ទឹកស្អុយ ando:ŋ

Burg f

ប្រាសាទ pra:sa:t

Denkmal n

បូជនីយដ្ឋាន, ទីមាត

bo:cani:yeətha:n, vime:ən

Friedhof m

កន្លែងកប់ស្នាម

kanla:əŋ kab khma:oc

Gasse f

ច្រក cra:k

Gebäude n

សាគារ a:ke:ə

Gedenkstätte f

បូជនីយដ្ឋាន

bo:cani:yeətha:n

Gedenktafel <i>f</i>	ថ្លារាំងសញ្ញាជាទំនំសឹក phtaŋ saŋa: ce:ə ti: rumluək
Gerichtsgebäude <i>n</i>	នគរាណាភារក្តី sa:la: kat kde:y
Geschäftsviertel <i>n</i>	សង្កាត់លក់ទំនិញ saŋkat lək tumniŋ
Grünanlage <i>f</i>	សួនច្បារ su:on cba:
gründen	សង់ saŋ, កសាង ka:sa:ŋ
Hafen <i>m</i>	កំពង់ផែ ka:mpəŋ pha:
Handelsvertretung <i>f</i>	តំណាងហាណិជ្ជកម្ម da:mna:ŋ pe:ənicakam
historisch	នៃប្រវត្តិសាស្ត្រ ne:y pra:vəatesa:s
Information <i>f</i> (Institution)	ការិយាល័យស្នងដំណឹង ka:reya:la:ey cu:n da:mnəŋ
Innenstadt <i>f</i>	ទីក្រុង ti: kroŋ
Kindergarten <i>m</i>	មន្ទីរសាលា məətə:ysa:la:

Kinderkrippe <i>f</i>	ទារកដ្ឋាន te:əro:katha:n
Kirche <i>f</i>	វិហារនាសនាគ្រិស្ត vihe:ə sa:sna: kriŋ
Klinik <i>f</i>	មន្ទីរព្យាបាលរោគ mɔnti: pye:əba:l ro:k
Kloster <i>n</i>	វត្ត vɔat
Klub <i>m</i>	ក្លិប klib
Konsulat <i>n</i>	ន្នាងកុងស៊ុល stha:n koŋsul
Krankenhaus <i>n</i>	មន្ទីរពេទ្យ mɔnti: pe:t
Kulturpalast <i>m</i>	រោងមហាស្រាសា ro:ŋ mɔ:ha:osrap
Laden <i>m</i>	ហាង ha:ŋ
Markt(platz) <i>m</i>	ផ្សារ phsa:
Altmarkt	ផ្សារចាស់ phsa: caŋ
(Neu-) Zentral- markt	ផ្សារថ្មី phsa: thme:y
Ministerium <i>n</i>	ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី ti: sde:yka: roadmɔntre:y

Moschee <i>f</i>	វិហារឥស្លាម vihe:ə isla:m
Museum <i>n</i>	សារមន្តីរ sa:ramonti:
Park <i>m</i>	ឧទ្យានសាធារណៈ utyə:ən sa:the:ərana
Parlamentsgebäude <i>n</i>	អាគាររដ្ឋសភា a:ke:ə roadsaphe:ə
Platz <i>m</i>	ផ្លូវ thle:ə, កន្លែង kanla:əŋ
Präsidentenpalast <i>m</i>	វិមានរដ្ឋ vime:ən road
Rathaus <i>n</i>	សាលាក្រុង sa:la: kroŋ
Regierungsgebäude <i>n</i>	អាគាររដ្ឋាភិបាល a:ke:ə roadtha:phiba:l
restaurieren	ជួសជុល cu:ohcul
Ruine <i>f</i>	សំណង់បាក់បែក sa:mnaŋ bakba:ek
Säule <i>f</i>	សសរ sa:sa:

Schule <i>f</i>	សាលារៀន sa:la:ri:ən
Sehenswürdigkeit <i>f</i>	ទស្សនីយភាព tuhsani:yeəphe:əp
Sekretariat <i>n</i>	សេវាដឹកនាំ le:kha:thika:ratha:n
Springbrunnen <i>m</i>	ស្នូនបាញ់ទឹក su:ən bap tuək
Stadt <i>f</i>	ផ្សារ phsa:, ក្រុង kroŋ
Altstadt	ផ្សារចាស់ phsa: caŋ
Großstadt	ក្រុងធំ kroŋ thum
Hauptstadt	រដ្ឋធានី roadthe:əni:
Industriestadt	ក្រុងឧស្សាហកម្ម kroŋ usa:hakam
Kleinstadt	ក្រុងតូច kroŋ to:c
Neustadt	ក្រុងថ្មី kroŋ thme:y

Stadtgebiet <i>n</i>	តំបន់ក្រុង ដា:ម្រាប ក្រុង	da:mban kroŋ
Stadtplan <i>m</i>	ផែនទីក្រុង ផា:អង់តិ: ក្រុង	pha:enti: kroŋ
Stadttrand <i>m</i>	ជ្វាលា ក្រុង	ce:əy kroŋ
Stadtrundfahrt <i>f</i>	ដំណើរដំរីព្យាទីក្រុង	da:mna:ə cumviŋ ti: kroŋ
Statue <i>f</i>	រូបចម្លាក់	ru:b ca:mlak
Teich <i>m</i>	ត្រពាំង	tra:paŋ
Tempel <i>m</i>	ប្រាសាទ	pra:sa:t,
	ទិចារ	vihe:ə
Theater <i>n</i>	ទេវតាស្នូន	ro:ŋ lkha:on
Tiergarten <i>m</i>	សួនសត្វ	su:on sat
Turm <i>m</i>	បឹង	pa:m
Uferpromenade <i>f</i>	ផ្លូវចាកទន្លេ	
	phlov məat tonle:	
Unabhängigkeits- monument <i>n</i>	ទិចារឯករាជ្យ	vime:ən a:ekare:əc

Universität <i>f</i>	សាកលវិទ្យាល័យ	sa:kalvitye:əla:ey
Vorort <i>m</i>	ជ្វាលា ក្រុង	ce:əy kroŋ
Zentrum <i>n</i>	ទីក្រុង	ti: kroŋ

Ich möchte gern die Stadt kennenlernen.

ខ្ញុំចង់ស្គាល់ទីក្រុង ។
khnum caŋ skəal ti: kroŋ.

Wieviel Einwohner hat Phnom Penh?

តើ ភ្នំពេញ មាន ប្រជាជន ប៉ុន្មាន ?
ta:ə phnum pe:ŋ me:ən pra:ce:əcon ponma:n?
Jetzt leben in Phnom Penh über ... Menschen.

សព្វថ្ងៃ នៅ ភ្នំពេញ មាន ចានុស្សនស
នៅ ជាប់ . . . នាក់ ។
saphŋa:ey no:v phnum pe:ŋ me:ən mə:cnuh rəh no:v ce:əŋ
... nəək.

Darf man hier fotografieren?

តើ គេ អាច ថត រូប នៅ ទីនេះ បាន ឬ
ទេ ?
ta:ə ke: a:c tha:tru:b no:v ti: niŋ ba:n ruw: te:?

Sie können überall fotografieren.

អ្នកអាចថតរូបទូទាំងកន្លែង ។

nəək a:c tha:t ba:n krub kanla:əŋ.

Wo ist ...?

... នៅឯណា?

... no:v a:e na:?

Zeigen Sie mir bitte ...!

សូមបង្ហាញឱ្យខ្ញុំ...!

so:m nəək baŋha:n khnum pi: ...!

Ich möchte das Nationalmuseum besichtigen.

ខ្ញុំចង់ទស្សនាសារបច្ច័យជាតិ ។

khnum caŋ tuhsana: sa:ramonti: ce:ət.

Führen Sie mich bitte zum Unabhängigkeitsmonument.

សូមបង្ហាញឱ្យខ្ញុំទៅវិមានឯករាជ្យ!

so:m nəək noam khnum to:v vime:ən a:ekare:əc?

Wann wurde ... gegründet?

តើ... កត់ត្រាដំណើរណា?

ta:ə ... ku:sa:ŋ no:v chnam na:?

Das ist der ehemalige königliche Palast. Heute ist er ein Museum.

នេះគឺជាបរទីក្រុងចាស់ ។ សព្វថ្ងៃគឺជា

សារបច្ច័យ ។

niḥ kur: ce:ə adit vaŋ. saphŋa:ey kur: ce:ə sa:ramonti:.

Können Touristen die buddhistischen Klöster besichtigen?

តើទេសចរអាចទស្សនាវិហារដ្ឋាន

ឬទេ?

ta:ə te:saca: a:c co:l tuhsana: voat ba:n ruu: te:?

Ist es weit von hier bis ...?

តើពីនេះទៅ... ឆ្ងាយឬទេ?

ta:ə pi: niḥ to:v ... chŋa:y ruu: te:?

Wo führt diese Straße hin?

តើផ្លូវនេះទៅណា?

ta:ə phlov niḥ to:v na:?

Sport	កីឡា ke:yla:	Billardstock m	លើប៊ុកប៊ីយ៉ាវ៉ាច់ chə: bok bi:ya:
angeln	ស្ទូចត្រី stu:c trə:y	Bodenturnen n	កាសបទិយាច ka:yba:reha:
Autorennen n	ប្រណាំងរថិយាន pra:nan rədyon	Bogenschießen n	បាញ់ព្រួញ ban pru:ɔŋ
Ball m	បាល់ bal	Boot n	ទូក tu:k
Barren m	ស្ទួន snu:o	Motorboot	កាណូត ka:no:t
Basketball m	កីឡាបាល់បោះ ke:yla: bal bah	Ruderboot	ទូកទុំ tu:k om
Bergsteiger m	អ្នកឡើងភ្នំ neək la:əŋ phnum	Segelboot	ទូកត្នោង tu:k kda:ɔŋ
Berufssportler m	កីឡាករវិជ្ជាជីវៈ ke:yla:ka: vice:əci:vəə	Boxen n	កីឡាប្រដាល់ ke:yla: pra:dal
Bestleistung f	លទ្ធផលខ្ពស់បំផុត lathaphal khpuh ba:mphot	Boxer m	អ្នកប្រដាល់ neək pra:dal
Billard n	ប៊ីយ៉ាវ៉ាច់ bi:ya:	Boxring m	តាកប្រដាល់ cha:k pra:dal
Billardkugel f	កូនប៊ុលប៊ីយ៉ាវ៉ាច់ ko:n khli: bi:ya:	Diskuswerfen n	ចោលថាស ca:ol tha:s
		Eishockey n	កីឡាហុកតិស៊ីអិក កក ke:yla: hoki: lə: tuək ka:k
		Eiskunstlauf m	កីឡាស៊ីនស៊ីអិកកក ke:yla: da:ə lə: tuək ka:k

Europameister *m* កីឡាករដើម្បីដំណាច់
 រូប
 ke:yla:ka: cə:ŋ a:ek ə:rob

Fechten *n* គុនដាវី kun da:v

Federball *m* កីឡាវិលាសី ke:yla: ve:əy sə:y

Fußball *m* កីឡាបាល់ទាត់ ke:yla: tɔat bal

Gegner *m* គូប្រជែង ku: pra:cə:ŋ

Gewichtheben *n* លើកដុំដែក lə:k dom da:ek

gewinnen ឈ្នះ chnəəh

Gymnastik *f* កាលាបទិបការ ka:yba:reha:

Halbzeit *f* កន្លះទឹក kanlah̩ tu:k,
 ពាក់កណ្តាល peək kanda:l

Hindernislauf *m* កីឡាប្រណាំងមាន
 ផ្លូវឧបសគ្គ
 ke:yla: rət pra:nəŋ me:ən chla:ŋ
 upasa

Hochsprung *m* លោតកំពាស់
 lo:t ka:mpuħ

Hockey *n* ហុកគី hoki:

Hürdenlauf *m* កីឡាប្រណាំងមាន
 លោតផ្លូវរាង
 ke:yla: rət pra:nəŋ me:ən lo:t
 chla:ŋ rə:ba:ŋ

Judo *n* យូដូ yu:do:

Kampfbahn *f* ដីប្រណាំង phlov pra:nəŋ

Knockout *m* ការដាស់ដួលដៃប
 ចិនប្រុង
 ka: dal du:ol ŋə:b min ru:oc

Kugelstoßen *n* ចោលដុំដែក
 ca:ol dom da:ek

Lauf *m* ការប្រណាំង ka: rət

Läufer *m* អ្នកប្រណាំង neək rət

Leichtathletik *f* វគ្គពាលកម្ម atapolakam

Leiter *m* មេ meː,
 ក្រុមដឹកនាំ neək dək noam

Mannschaft *f* ក្រុម krom

Nationalmannschaft ក្រុមជំរើសជាតិ
 krom cumrə:h ceːət

Mannschafts-
 kapitän *m* កាតាបិតានក្រុម
 ka:pi:ta:en krom

Matte *f* គ្រឿងស្រាប់ trə:nəab

Medaille *f* មេដាយ me:da:ey

Goldmedaille មេដាយមាស
 me:da:ey meːəh

Silbermedaille មេដាយប្រាក់
 me:da:ey prak

Bronzemedaille មេដាយសំរិទ្ធ
 me:da:ey sa:mret

Meisterschaften *f/Pl* ការប្រកួតកីឡាដើម្បី
 ឯក
 ka: pra:ku:ot ke:yla: cə:ŋ a:ek

Weltmeister-
 schaft *f* ការប្រកួតកីឡាដើម្បី
 ឯកពិភពលោក
 ka: pra:ku:ot ke:yla: cə:ŋ a:ek
 piphuplo:k

Netz *n* បណ្តាញ sa:mnaŋ

Olympiade *f* កីឡាអូឡាំពិក
 ke:yla: o:lampik

Olympiasieger *m* អ្នកឈ្នះគ្រប់ការ
 ប្រកួតកីឡាអូឡាំពិក
 neək chneəh ke: knoŋ ka:
 pra:ku:ot ke:yla: o:lampik

Pferderennen *n* ការប្រណាំងសេះ
 ka: pra:naŋ seŋ

Pokal *m* ពានរង្វាន់ pe:ən rəŋvəan

Radrennen *n* ការប្រណាំងកង់
 ka: pra:naŋ kaŋ

Regatta *f* ការប្រណាំងទូក
 ka: pra:naŋ tu:k

Reiten *n* កីឡាបិទសេះ ke:yla: ciŋ seŋ

Rekord <i>m</i>	រេក័រដ៍ រ៉េក័រដ៍ rə:kəaŋ
Weltrekord	រេក័រដ៍ពិភពលោក រ៉េក័រដ៍ piphuplo:k
Rennen <i>n</i>	ការប្រណាំង ka: pra:naŋ
Remis <i>n</i> , remis	ស្មើ sma:ə
Ring <i>m</i>	ឆាកប្រកួតប្រយុទ្ធ cha:k ba:ok cra:bab
ringen	ប្រកួតប្រយុទ្ធ ba:ok cra:bab
Ringer <i>m</i>	អ្នកប្រកួតប្រយុទ្ធ neək ba:ok cra:bab
Ringkampf <i>m</i>	កីឡាប្រកួតប្រយុទ្ធ ke:yla: ba:ok cra:bab
Rückenschwimmen <i>n</i>	កីឡាប្រលងលើទឹក ke:yla: ha:el phŋa:
rudern	រុំទូក om tu:k
Schach <i>n</i>	ស្នេហ៍ស្រីគ្រង lba:əŋ chə:traŋ

Schach spielen	ស្នេហ៍ស្រីគ្រង le:ŋ chə:traŋ
Schach!	អូក! ok!
Schachbrett <i>n</i>	ក្ដារស្នេហ៍ស្រីគ្រង kda: chə:traŋ
Schiedsrichter <i>m</i>	អាជ្ញាកណ្ដាល a:cna: kanda:l
schießen (mit der Waffe)	ប្រាញ់កាំភ្លើង baŋ kamphlə:ŋ
Schießsport <i>m</i>	កីឡាប្រាញ់កាំភ្លើង ke:yla: baŋ kamphlə:ŋ
Schwimmbad <i>n</i>	កន្លែងប្រលងលើទឹក kanla:əŋ ha:el tu:k
Schwimmbecken <i>n</i>	អាងប្រលងលើទឹក a:ŋ ha:el tu:k
schwimmen	ប្រលងលើទឹក ha:el tu:k
Schwimmer <i>m</i>	អ្នកប្រលងលើទឹក neək ha:el tu:k
segeln	បើកក្ដារ ba:ək kda:əŋ

Sieger <i>m</i>	អ្នកឈ្នះ neək chneəh
Siegeerhebung <i>f</i>	ការបំពាក់រង្វាន់ ka: ba:mpeək rəŋvəan
Ski <i>m</i> , Schi <i>m</i>	កីឡាស្គី ke:yla: ski:
Skisportler <i>m</i>	អ្នកលេងស្គី neək le:ŋ ski:
Speerwerfer <i>m</i>	អ្នកចោលសំព័តដៃ neək ca:ol lumpə:ŋ
Spiel <i>n</i>	ការប្រកួត ka: prək:u:ot
Endspiel	ការប្រកួតផ្តាច់ព្រៃត ka: prək:u:ot phdac prəat
Spielfeld <i>n</i>	ព្រៃសានកីឡា prə:le:əŋ ke:yla:
Spielregeln <i>f/Pl</i>	ច្បាប់កីឡា cbab ke:yla:
Sport <i>m</i>	កីឡា ke:yla:
Sportart <i>f</i>	ប្លែកកីឡា phna:ek ke:yla:
Sportfest <i>n</i>	បុណ្យកីឡា bon ke:yla:

Sportler <i>m</i>	កីឡាករ ke:yla:ka:
Sportlerin <i>f</i>	កីឡាការិនី ke:yla:ka:reni:
Sportplatz <i>m</i>	កន្លែងលេងកីឡា kanla:əŋ le:ŋ ke:yla:
Stabhochsprung <i>m</i>	កីឡាសោតដំបង ke:yla: lo:t da:mba:ŋ
Stadion <i>n</i>	ពហុកីឡាដ្ឋាន pə:huke:yla:tha:n, ស្តាដី sta:d
Staffellauf <i>m</i>	កីឡាប្រតបណ្តាក់គ្នា ke:yla: rət bandak kne:ə
Start <i>m</i>	ការចេញដំណើរ ka: ce:ŋ da:mna:ə
Strecke <i>f</i>	ផ្លូវ phlov
Stürmer <i>m</i>	អ្នកសៅមុខ neək no:v muk
Tennis <i>n</i>	តេនីស tɛ:nis

Tischtennis *n* កីឡាតីស៊ីប៊ីដ
ke:yla: pi:ŋpoŋ

Tischtennisplatte *f* តុតីស៊ីប៊ីដ
tok pi:ŋpoŋ

Tor *n* ទី
ti:,
គោល ko:l

Torwart *m* អ្នកទាំទី
nək cam ti:

Tourist *m* ទេសចរ
te:sacə:

Touristik *f* ទេសចរណ៍
te:sacə:

Trainer *m* អ្នកបង្ហាត់
nək baŋhat

trainieren ហាត់
hat

Training *n* ការហាត់
ka: hat

turnen ធ្វើកាលបរិហារ
thvə: ka:yba:reha:

Turnhalle *f* សាលាធ្វើកាលបរិហារ
sa:l thvə: ka:yba:reha:

unentschieden ស្មើ
sma:ə

verlieren បាញ់
caŋ

Volleyball *m* កីឡាបាល់ទះ
ke:yla: bal teəŋ

Wassersport *m* កីឡាក្នុងទឹក
ke:yla: knoŋ tuək

Weitsprung *m* ការសោតចម្ងាយ
ka: lo:t ca:mŋa:y

Weltmeister *m* កីឡាករដ៏ដ៏ដ៏ដ៏
ភពសោក
ke:yla:ka: cə:ŋ a:ek piphuplo:k

Wettkampf *m* ការប្រកួតកីឡា
ka: pra:ku:ot ke:yla:

Wintersport *m* កីឡាសីទឹកកក
ke:yla: lə: tuk ka:k

Ziel *n* គោល
ko:l,
ទី
ti:

Zuschauer *m* ទស្សនិកជន
tuhsanikacon

Treiben Sie (regelmäßig) Sport?
តើអ្នកសេដ្ឋកីឡា (ទៀងទាត់)
ឬទេ ?
ta:ə nək le:ŋ ke:yla: (ti:əŋtəat) ru: te:?

Ich spiele Tennis (Fußball, Federball).

ខ្ញុំ លេង ទឹក តិនីស (ទាត់ បាល់ , វិល បាល់) ។

khnum le:ŋ tɛ:nis (tɔat bal, ve:əy sɛ:y).

Ich treibe Leichtathletik.

ខ្ញុំ លេង កីឡា ទាត់ បាល់ កម្ពុជា ។

khnum le:ŋ ke:yla: atapolakam.

Sind Sie Mitglied einer Sportvereinigung?

តើ អ្នក ជា សមាជិក នៃ ក្រុម កីឡា ឬ ?

ta:ə nɛək ce:ə sama:cik ne:y krom ke:yla: ru:?

Wann findet ... statt?

តើ . . . ចាប់ ផ្ដើម នៅ ពេល ណា ?

ta:ə ... cab phda:əm no:v pe:l na:?

Wo findet ... statt?

តើ . . . ចាប់ ផ្ដើម នៅ ឯ ណា ?

ta:ə ... cab phda:əm no:v a:e na:?

Wo ist das Stadion?

តើ ស្ថានីយ៍ នៅ ឯ ណា ?

ta:ə sta:d no:v a:e na:?

Wo bekomme ich Karten für ...?

តើ ឯ ណា មាន សំបុត្រ សំរាប់ . . . ?

ta:ə a:e na: me:ən lɔk sɑ:mboʔ sɑ:mrab ...?

Gibt es Karten im Vorverkauf?

តើ មាន សំបុត្រ សំរាប់ ទុក ជា មុន ឬ ទេ ?

ta:ə me:ən sɑ:mboʔ lɔk tuk ce:ə mun ru: te:?

Welche Mannschaft hat gewonnen?

តើ ក្រុម ណា ឆ្នោត ?

ta:ə krom na: chneəh?

Welche Mannschaft hat verloren?

តើ ក្រុម ណា បាញ់ ?

ta:ə krom na: cap?

Die Mannschaft im grünen Dreß hat gewonnen.

ក្រុម ពាក់ អាវ លឿង បែត ឯ ឆ្នោត ។

krom peək a:v yu:t ba:eyta:ŋ chneəh

Wer hat das Tor geschossen?

តើ អ្នក ណា ទាត់ ចូល ?

ta:ə nɛək na: tɔat co:l?

Es steht 3:1 für die Mannschaft ...

ក្រុម . . . ទាត់ ចូល ៣-១ ។

krom ... tɔat co:l be:y-mu:oy.

Welchen Platz hat Ihre Mannschaft belegt?

តើ ក្រុម អ្នក ទ្វារ លេខ ប៉ុន្មាន ?

ta:ə krom nɛək ba:n le:k ponma:n?

Wir werden einen Wettkampf im Volleyball (Tischtennis, Schwimmen) austragen.

យើងនឹងប្រកួតកីឡាប្រាស់ទះ (កីឡាតុល្យដៃ ឬ កីឡាបាល់ទះ) ។

យ៉ាងណា, កីឡាបាល់ទះ ។

yə:ŋ nuŋ prɑ:kʊ:ot kɛ:yɿa: bal tɛəŋ (kɛ:yɿa: pi:ŋpɔŋ, kɛ:yɿa: ha:el tuk).

Können Sie Schach spielen?

តើអ្នកចេះលេងស្រាតុល្យដៃឬទេ?

ta:ə nɛək cəŋ le:ŋ chə:trəŋ ru: te:?

Können Sie reiten?

តើអ្នកចេះបិទសេះឬទេ?

ta:ə nɛək cəŋ ciŋ səŋ ru: te:?

Nein, ich bin noch nie geritten.

ទេ ខ្ញុំមិនទាន់ដឹងសេះឬទេ ។

te: khɯm min tɔan da:el ba:n ciŋ səŋ te:.

Gibt es in ... ein Schwimmbad?

តើនៅ . . . មានកន្លែងប្រាស់ទះ ឬទេ?

ta:ə no:v ... me:əŋ kanla:əŋ ha:el tuk ru: te:?

Wer hat die Goldmedaille errungen?

តើអ្នកណាបានទទួលមេដាយ?

ta:ə nɛək na: ba:n tɔ:tu:ol me:da:ey me:əŋ?

Wann beginnt das Training?

តើការហាត់កីឡាចាប់ផ្តើមនៅពេលណា?

ta:ə ka: hat kɛ:yɿa: cab phda:əŋ no:v pe:l na:?

Heute ist kein Training.

ថ្ងៃនេះគ្មានការហាត់កីឡាទេ ។

thɯa:ey niŋ at me:əŋ ka: hat kɛ:yɿa: te:.

Ich bin Nichtschwimmer.

ខ្ញុំមិនចេះប្រាស់ទះទេ ។

khɯm min cəŋ ha:el tuk te:.

Ich fahre Rad.

ខ្ញុំបិទកង់ ។

khɯm ciŋ kaŋ.

Welches ist eigentlich Ihr liebster Sport?

តើអ្នកចូលចិត្តកីឡាអ្វីជាងគេ?

ta:ə nɛək co:l cet kɛ:yɿa: ave:y ce:əŋ ke:?

Ich spiele gern Fußball.

ខ្ញុំចូលចិត្តលេងបាល់ប៊ូតាល់ ។

khnum co:l cet le:ŋ toat bal.

Ist hier in der Nähe eine Tischtennisplatte?

តើនៅជិតនេះមានតុតឹងប៉ូលីប្លាស្ទិកទេ?

ta:ə no:v cit niḥ me:ən tok pi:ŋpon ru: te:ʔ

Da drüben im Schulhof.

ឯណោះ នៅក្បែរសាលា ។

a:e noḥ no:v knoŋ thle:ə sa:la:.

Dann könnten wir doch eine Partie spielen.

ដូច្នោះ យើងអាចលេងជាមួយគ្នា
បាន ។

do:cneḥ yə:ŋ a:c le:ŋ ce:ə mu:oy kne:ə mda:ŋ.

Erholung – Ausflug

ការសំរាក – ដំណើរ

កំសាន្ត

ka: sa:mra:k – da:mna:ə ka:msa:n

Anlegestelle *f* កំពង់កំសាន្ត ka:mpəŋ

Ausflug *m* ដំណើរកំសាន្ត

da:mna:ə ka:msa:n

einen Ausflug
machen ដើរកំសាន្ត da:ə ka:msa:n

Auslandsreise *f* ដំណើរទៅបរទេស
da:mna:ə to:v ba:rate:h

Bach *m* ទន្លេ o:.

ទឹក pre:k

Bad *n* (Freibad) កន្លែងលេងទឹក
kanla:əŋ ha:el tu:k

(Kurort) តំបន់វេជ្ជបណ្ឌិតព្យាបាល
រោគ
da:mban ŋu:t tu:k pye:əba:l ro:k

Badeanstalt <i>f</i>	គ្រឹះស្ថានសំរាប់ងូត ទឹក kri:htha:n sa:mrab ɲu:t tuk
Badeanzug <i>m</i>	អាវប៊ែលទឹកត្រូវ a:v ha:el tuk stre:y
Badehose <i>f</i>	ខោស្លីបសំរាប់ប៊ែល ទឹក kha:o sli:b sa:mrab ha:el tuk
Bademeister <i>m</i>	អ្នកបង្ហាត់ប៊ែល ទឹក neək baŋhat ha:el tuk
baden	ងូតទឹក ɲu:t tuk
Baum <i>m</i>	ឈើ ɗa:əm chə:
Berg <i>m</i>	ភ្នំ phnum
Brandung <i>f</i>	រលកផ្ទុះប្រហែង rɔ:lɔ:k phtub craŋ
Brause <i>f</i> , Dusche	ចំព្រួល ca:mpu:oy
Brunnen <i>m</i>	ទន្លេ ɗo:ndɔ:ŋ

Bucht <i>f</i>	ឆកសមុទ្រ cha:k samot
Dampfer <i>m</i>	កញ្ចាស់ ka:pal
Dampferfahrt <i>f</i>	និរណ៍រកំសាន្តតាមក ញាស់ da:mna:ə ka:mna:n ta:m ka:pal
Deich <i>m</i>	ទំនប់ tumnub
Düne <i>f</i>	ដីកខ្ពស់ phnu:k khsac
erholen, sich	សំរាក sa:mra:k
Erholung <i>f</i>	ការសំរាក ka: sa:mra:k
Erholungsheim <i>n</i>	ផ្ទះសំរាក phteəh sa:mra:k
Felsen <i>m</i>	ថ្ម រឹង phtaŋ thma:
Felsenhöhle <i>f</i>	រូងថ្ម ru:ŋ thma:
Felsschlucht <i>f</i>	ច្រកថ្ម cra:k phnum
Felsspalt <i>m</i>	ក្រវែងថ្ម kra:ha:əŋ thma:
Felswand <i>f</i>	ជញ្ជាំងថ្ម cəŋcaŋ thma:
Ferien <i>Pl</i>	ទិស្ស័យកាល visamaka:l

Ferienheim <i>n</i>	ផ្ទះវិស្សាមកាល phteəh visamaka:l
Ferienreise <i>f</i>	ដំណើរវិស្សាមកាល da:mna:ə visamaka:l
Fluß <i>m</i>	ទន្លេ tonle:
Gebirge <i>n</i>	ភ្នំ phnum
Gegend <i>f</i>	តំបន់ da:mban
Gipfel <i>m</i>	កំពូល ka:mpu:l
Gletscher <i>m</i>	ទឹកកកលើភ្នំ tuuk ka:k lə: phnum
Grotte <i>f</i>	ប្លង់ភ្នំ ru:ŋ phnum
Heilquelle <i>f</i>	ប្រភពទឹកផ្លែស្ពឺ ភាព prc:phup tuuk phdal sokhaphə:əp
Himmelsrichtung <i>f</i>	ទិស tuuh
Norden <i>m</i>	ខាងជើង kha:ŋ cə:ŋ
Süden <i>m</i>	ខាងត្បូង kha:ŋ tbo:ŋ

Westen <i>m</i>	ខាងលិច kha:ŋ lec
Osten <i>m</i>	ខាងកើត kha:ŋ ka:ət
Höhe <i>f</i>	កំពស់ ka:mpuəh
Hügel <i>m</i>	ភ្នំតូច phnum to:c, ដួង de:y tu:ol
Hügelland <i>n</i>	ដីហាលខ្ពស់ de:y te:əb khpuəh
Insel <i>f</i>	កោះ kah
Jugendherberge <i>f</i>	ផ្ទះសំណាក់សំរាប់យុវជន phteəh sa:mnak sa:mrab yuveəcon
Kur <i>f</i>	ការសំរាកព្យាបាល ទោគ ka: sa:mra:k pye:əba:l ro:k
zur Kur gehen	ទៅសំរាកព្យាបាល ទោគ to:v sa:mra:k pyeə:ba:l ro:k
Kurort <i>m</i>	តំបន់សំរាកព្យាបាល ទោគ da:mban sa:mra:k pye:əba:l ro:k

Küste <i>f</i>	ឆ្នេរសមុទ្រ chne: samot
Lagerfeuer <i>n</i>	ភ្លើងតប់ phlɔ:ŋ kub
Leuchtturm <i>m</i>	គោបបំភ្លឺផ្លូវនាវា ko:m ba:mphlu: phlov ne:əve:ə
Liegestuhl <i>m</i>	កៅអីទំនេរត ka:vʔe:y tumre:t
Luftkurort <i>m</i>	តំបន់សំពែក ឈាតឡូល អាគារ da:mban sa:mra:k yɔ:k khyal a:ka:s
Massage <i>f</i>	ការចាប់សន្លឹស ka: cab sa:sa:ey, ការគក់ច្របាច់ ka: kək cra:bac
massieren	ចាប់សន្លឹស cab sa:sa:ey, គក់ច្របាច់ kək cra:bac
Mündung <i>f</i> (Fluß)	ពាម pe:əm
Quelle <i>f</i>	ប្រភពទឹក pra:phup tuək
Reisebüro <i>n</i>	ការិយាល័យសំបុត្រ ចរណ៍ ka:reya:la:ey te:saca:

Saison <i>f</i>	រដូវ ro:dov
Sandbank <i>f</i>	ដីឡូត៍ thne:ə khsac
See <i>m</i>	បឹង bəŋ
See <i>f</i>	សមុទ្រ samot
Seebad <i>n</i>	តំបន់ប្រតិទិនសមុទ្រ da:mban ŋu:t tuək samot
Sonne <i>f</i>	ថ្ងៃ thŋa:ey, ព្រះអាទិត្យ preəh a:tit
Sonnenbad <i>n</i>	ការហាលថ្ងៃ ka: ha:l thŋa:ey
Sonnenbrille <i>f</i>	ទីនីតាការពារពន្លឺថ្ងៃ va:enta: ka:pe:ə ponlu: thŋa:ey
Sonnenschirm <i>m</i>	ក្លស់ klaḥ, តាំងប្រយុ tanju:
spazierengehen	ដើរលេង da:ə le:ŋ
Spaziergang <i>m</i>	ការដើរលេង ka: da:ə le:ŋ
Stern <i>m</i>	ផ្កាយ phka:y

Strand <i>m</i>	ឆ្នេរសមុទ្រ chne: samot
Tal <i>n</i>	ជ្រលងភ្នំ crə:lə:ŋ phnum
Teich <i>m</i>	ត្រពាំង tra:pəŋ
Tempel <i>m</i>	ប្រាសាទ pra:sət, វិហារ vihe:ə
Tourist <i>m</i>	ទេសចរ te:sacə:
Touristenreise <i>f</i>	ដំណើរទេសចរណ៍ da:mna:ə te:sacə:
Touristik <i>f</i>	ទេសចរណ៍ te:sacə:
übernachten	សំណាក់នៅសប្បាយ sa:mnak pe:l yub
Übernachtung <i>f</i>	ការសំណាក់នៅ សប្បាយ ka: sa:mnak pe:l yub
Ufer <i>n</i>	ច្រាំង crəŋ, ឆ្នេរ chne:
Urlaub <i>m</i>	វិស្សមកាល visamaka:l
Urlaubszeit <i>f</i>	ពេលវិស្សមកាល pe:l visamaka:l

Wald <i>m</i>	ព្រៃឈើ pre:y chə:
wandern	ដើរកំណាត់ da:ə ka:msa:n
Wanderung <i>f</i>	ដំណើរកំណាត់ da:mna:ə ka:msa:n
Wasserfall <i>m</i>	ទឹកល្អៀក tuək lbək
Welle <i>f</i>	រលក rə:lək
Zelt <i>n</i>	តង់ taŋ
zelten	ច្បោះតង់ baŋ taŋ
Zeltlager <i>n</i>	កន្លែងច្បោះតង់ kanla:əŋ baŋ taŋ
Zoo <i>m</i> , zoologischer Garten <i>m</i>	សួនសត្វ su:ən sat w
Wieviel Tage Urlaub bekommen Sie im Jahr?	
តើទ្រង់បានស្បែកកាលប៉ុន្មាន	
ថ្ងៃក្នុងមួយឆ្នាំ?	
ta:ə neək ba:n chub visamaka:l ponma:n thŋa:ey knoŋ mu:oy chnam?	

Wann beginnen die Schulferien?

តើ ពេលណា និស្សិត ចាប់ផ្តើម វិសាមកាល ?

ta:ə pe:l na: sə:s cab chub visamaka:l?

Wo verbringen Sie dieses Jahr Ihren Urlaub?

តើ ឆ្នាំនេះ អ្នកទៅសំពាក់វិសាមកាល ឯណា ?

ta:ə chnam niḥ neək to:v sɑ:mra:k visamaka:l a:e na:?

Ich fahre nach ...

ខ្ញុំទៅ . . . ។

khnum to:v ...

Fahren Sie mit dem Wagen (Zug, Schiff) dorthin?

តើ អ្នកទៅទីនោះ ដោយយានយន្ត (រថភ្លើង, កង្វាល់) ឬ ?

ta:ə neək to:v ti: nuḥ da:oy ciḥ la:n (rɔdphlɛ:ŋ, ku:pal) ru:?

Ich fliege.

ខ្ញុំជិះយន្តហោះ ។

khnum ciḥ yonhaḥ.

Kann man hier baden?

តើ គេអាច ងូតទឹកទីនេះបានឬទេ ?

ta:ə ke: a:c ŋut tuək ti: niḥ ba:n ru: te:?

Wie tief ist das Wasser?

តើ ទឹកជ័រទៅប៉ុន្មាន ?

ta:ə tuək cumro:v ponma:n?

Wie warm ist das Wasser?

តើ ទឹកមានកំដៅប៉ុន្មាន ?

ta:ə tuək me:ən ka:mda:v ponma:n?

Wollen wir nicht am Sonntag ans Meer fahren?

តើ យើងចង់ទៅលេងសមុទ្រ ទេ រថអាទិត្យ ?

ta:ə yə:ŋ caŋ to:v le:ŋ samot te: thŋa:ey a:tit?

Ja, gerne, aber wohin?

ចង់ ទៅណា ?

caŋ ta:e to:v ti: na:?

Ich denke, es ist am besten, wir fahren nach ...

តាមមតិខ្ញុំ បើយកល្អ យើងទៅ...។

ta:m mate khnum ba:ə yo:k l'a: yə:ŋ to:v ...

Welche Gegenden lernen Sie auf Ihrer Touristenreise kennen?

តើក្នុងដំណើរទេសចរណ៍អ្នក អ្នក
ស្គាល់តំបន់ណាខ្លះ ?

ta:ə knoŋ da:mna:ə te:sacə: nəək nəək skəal da:mban na:
khləh?

Wir waren in Angkor Vat.

យើងបានទៅទស្សនាវត្ត ។

yə:ŋ ba:n to:v aŋko: vət.

Ich möchte den Berg ... besteigen.

ខ្ញុំចង់ឡើងភ្នំ...។

khnum caŋ la:əŋ phnum ...

Welchen Weg benutzt man am besten für den Aufstieg
(Abstieg)?

តើដំណើរយាងស្រួលក្នុងការឡើង

ភ្នំ (ចុះពីភ្នំ) ?

ta:ə phlov na: ŋe:əy sru:ol knoŋ ka: la:əŋ phnum (coŋ pi:
phnum)?

Kann man in ... übernachten?

តើគេអាចសំណាក់ទេសយប់នៅ
... បានឬទេ?

ta:ə ke: a:c sa:mnak pe:l yub no:v ... ba:n ruu: te:?

Darf man hier zelten?

តើគេអាចប្រារព្ធតាំងនៅទីនេះបាន
ឬទេ ?

ta:ə ke: a:c baŋ taŋ no:v ti: niŋ ba:n ruu: te:?

Jagd – Wildtiere

ប្រមាញ់, ការបរប្រាញ់-សត្វព្រៃ

pra:maŋ, ka: ba:baŋ – sat pre:y

Adler *m* ភ្នំ ទ្រី entri:

Affe *m* ស្វា sva:

Antilope *f* សត្វរងដំបូង sat aŋti:lo:b

Bär *m* ខ្លាបង្កំ khla: khmum

Banteng *m* ទន្សាយ់ tonsa:ŋ
(Bibos banteng)

Bibos sauveli *m* គោខ្មែរ ko: pre:y
 Büffel *m* ក្របី kra:be:y
 Asiatischer Arni-
 Büffel ក្របីខ្មែរ kra:be:y pre:y
 Dschungel *m* ខ្មែរស្បាត pre:y sba:t
 Eichhörnchen *n* កំប្រុក ka:mprok
 Eidechse *f* បង្កាប ឈូង baŋku:oy,
 ថ្លែង thla:en
 Eisbär *m* ខ្លាប្រំស khla: khmum sa:
 Elch *m* សត្វពួកក្នុងស្រែ
 ទេសត្រជាក់
 sat pu:ok kdan no:v pra:te:h
 tra:ceək
 Elefant *m* ដំរី da:mre:y
 Ente *f* ទា te:ə
 Esel *m* លា le:ə
 Eule *f* ទឹកឃ្មុំ ti:tuy
 Falke *m* ផ្កាដំ stan

Fasan *m* មាន់ទោរ moan to:
 Fell *n* រោម ro:m
 Fischotter *m* តោ phe:
 Flamingo *m* រនាស ro:ne:əl
 Fledermaus *f* ប្រឆៀវ pra:ci:əv
 Flinte *f* កាំភ្លើងប្រាសាទ
 kamphlɛ:ŋ baŋ sat
 doppelläufige Flinte កាំភ្លើងប្រាសាទ
 ទ្រូង
 kamphlɛ:ŋ baŋ sat me:ən ron pi:
 Fuchs *m* កញ្ជ្រោង kaŋcro:ŋ
 Gans *f* ក្លានញី ka:ŋa:n ni:
 Geier *m* ត្នាត tma:t
 Gemse *f* តាទីតាម្ប៉ាដំ pɔ:pe: mya:ŋ
 Geweih *n* ទឹកដំប្រៃស
 sna:en pra:əh
 Giraffe *f* សត្វកទីដំ sat ka: ve:ŋ

Gorilla *m* ស្វាម្បក្រវ៉ាដូដូចមនុស្ស
 sva: mya:ŋ do:c mo:nuh

Hahn *m* មាន់ស្រោល moan chmo:l

Hase *m* ទន្សាយា tonsa:y

Hirsch *m* ជ្រៃស pra:əh

Huhn *n* មេមាន់ me: moan

Hyäne *f* សត្វស្វាន sat sva:n

Igel *m* សត្វកំប្រមា
 sat kampra:ma:

Jagd *f* ប្រមាញ់ pra:maŋ,
 ការបរបមាញ់ ka: ba:baŋ

Jagdbeute *f* សត្វនីសបមាញ់ប្រាន
 sat da:el baŋ ba:n

Jagdgewehr *n* កាំភ្លើងបមាញ់សត្វ
 kamphlɔ:ŋ baŋ sat

Jagdhund *m* ទឹក្របមាញ់ chka:e pra:maŋ

Jagdmesser *n* កាំបិតស្នាក់ប្រមាញ់
 kambet neək pra:maŋ

jagen បរបមាញ់ ba:baŋ

auf die Jagd gehen ទៅបរបមាញ់ to:v ba:baŋ

Jäger *m* ស្នាក់ប្រមាញ់, ប្រាន
 neək pra:maŋ, pre:əŋ

Kamel *n* ក្រដា o:d

Känguruh *n* សត្វកង់ក្រូន sat kaŋku:ru:

Kaninchen *n* ទន្សាយាស្រុក tonsa:y srok

Katze *f* ឆ្កី chma:

Kreuzotter *f* ពាសនីវិក puh ve:k

Krokodil *n* ក្រកើត kra:pə:

Kuh *f* មេគោ me: ko:

Leopard *m* ខ្លាឈ្មុះ khla: lmuŋ

Löwe *m* តោ ta:o,

សិប្ប seŋ

Löwin *f* តោញី ta:o ni:

Nashorn *n* រមាស rɔ:me:əh

Nest *n* សំបុក sa:mbok

Panther <i>m</i>	ខ្លាវង្ស khla: rə:khen
Papagei <i>m</i>	សេក se:k
Patrone <i>f</i>	គ្រាប់កាំភ្លើង krəab kamphlə:ŋ
Patronenhülse <i>f</i>	សំបកគ្រាប់កាំភ្លើង sɑ:mba:k krəab kamphlə:ŋ
Pelikan <i>m</i>	ទង់ tun
Pfau <i>m</i>	ភ្លោក ka:ŋa:ok
Reh <i>n</i>	ស្នួស chlu:h
Reiher <i>m</i>	ក្រសាន kra:sa:
schießen	បាញ់ baŋ
Schildkröte <i>f</i>	អណ្តើក anda:ək
Schlange <i>f</i>	ពាស់ puh
Schwalbe <i>f</i>	សត្វត្រចៀកកាំ sat trɑ:ci:ək kam
Spatz <i>m</i>	ចាបស្រុក ca:b srok
Spur <i>f</i>	ដានដើម da:n cə:ŋ

aufspüren, Spuren suchen	រកដានដើម rə:k da:n cə:ŋ
eine Spur verfolgen	តាមដានដើម ta:m da:n cə:ŋ
Taube <i>f</i>	ត្រោប pre:əb
Tiger <i>m</i>	ខ្លា khla:
treffen (Schuß)	បាញ់ត្រូវ baŋ trov
Vogel <i>m</i>	សត្វស្លាប sat sla:b,
	បក្សី base:y
Wild <i>n</i>	សត្វព្រៃ sat pre:y
Jagen Sie gern?	តើអ្នកធ្វើសត្វព្រៃបាញ់សត្វឬទេ?
	ta:ə nək co:l cet baŋ sat ru: te:?
Sehr gern. Gibt es hier viel Wild?	ធ្វើសត្វព្រៃណាស់ ។ តើទីនេះមាន សត្វព្រៃច្រើនឬទេ?
	co:l cet naŋ ta:ə ti: niŋ me:ən sat pre:y cra:ən ru: te:?

Nein, da müssen wir in die Gegend von ... fahren.

ទេ បើចង់ទៅសត្វព្រៃលើដីត្រូវទៅតំបន់ . . . ។

te:, ba:a caŋ rə:k sat pre:y yə:ŋ trov to:v da:mban ...

Dort gibt es viele ...

នៅតំបន់នោះមាន . . . ច្រើន។

no:v da:mban nuh me:aŋ ... cra:aŋ.

Sie müssen festes Schuhwerk tragen, denn dort gibt es viele Schlangen.

អ្នកត្រូវពាក់ស្បែកដឹងរោងស្នាម

បានត្រឹមត្រូវ ព្រោះទីនោះមាន ពស់ច្រើន ។

neək trov peək sba:ek cə:ŋ a:oy ba:n trəmtrov pruŋ ti: nuh me:aŋ puŋ cra:aŋ.

Brauchen wir einen ortskundigen Führer?

តើលើដីត្រូវការអ្នកសាំដូទីឬទេ?

ta:a yə:ŋ trovka: neək nɔam phlov ru: te:?

Das ist nicht nötig. Ich kenne die Gegend dort ganz genau.

មិនជាការចាំបាច់ទេ ។ ខ្ញុំស្គាល់តំបន់នោះច្បាស់ណាស់ ។

min ce:a ka: cam bac te: khnum skɔal da:mban nuh cbaŋ naŋ.

Ohne Jagdgenehmigung dürfen wir nicht jagen.

អត់សេចក្តីអនុញ្ញាត លើដីមិនអាចបាញ់សត្វបានឡើយ ។

at se:ckde:y anuŋa:t yə:ŋ min a:c ba:baŋ ba:n la:aŋ.

Fischfang ការនេសាទ ka: ne:sat

Aal m អង្កាម antəŋ

Angelhaken m ខ្នើស្និត phla:e santu:c

angeln ត្បូច stu:c

Angelrute f ដឹងស្និត da:ŋ santu:c

Angler m អ្នកត្បូចត្រី neək stu:c tre:y

Fisch <i>m</i>	ត្រី <i>tre:y</i>
Fische fangen, fischen	នេសាទត្រី <i>ne:sa:t tre:y</i>
Forelle <i>f</i>	ត្រីពាស្តាក់ <i>tre:y pə:pleək</i>
Garnele <i>f</i>	កំពឹស <i>ka:mpus</i>
Hecht <i>m</i>	ត្រីចិន <i>tre:y chpin</i>
Hummer <i>m</i>	បង្កាង <i>ban̄ka:ŋ</i>
Karpfen <i>m</i>	ត្រីក្អែក <i>tre:y kʰa:ek</i>
Köder <i>m</i>	នុយ <i>nuy</i>
Krabbe <i>f</i>	កាម <i>kda:m</i>
Krebs <i>m</i>	កំពឹស <i>ka:mpus</i>
Lachs <i>m</i>	ត្រីថ្លាង <i>tre:y phto:ŋ</i>
Languste <i>f</i>	បង្កាងសមុទ្រ <i>ban̄ka:ŋ samot</i>
Makrele <i>f</i>	ត្រីស្បែកា <i>tre:y sba:eyka:</i>
Muschel <i>f</i>	គ្រី <i>krum</i>

Netz <i>n</i>	សំណាញ់ <i>sa:mnaŋ</i>
Regenwurm <i>m</i>	ដីស្លនី <i>conle:n</i>
Rotbarsch <i>m</i>	ត្រីកន្ត្រប់ <i>tre:y kantrab</i>
Schnecke <i>f</i>	ខ្យង <i>khya:ŋ</i>
Schwimmer <i>m</i>	កំសួល <i>ka:msu:ol</i>
Stör <i>m</i>	ត្រីគ្លាម <i>tre:y chla:m</i>
Strandkrabbe <i>f</i>	កាមសមុទ្រ <i>kda:m samot</i>
Tintenfisch <i>m</i>	ត្រីល្ងូហ៊ី <i>tre:y yu:hui:</i>
Wels <i>m</i>	ត្រីចង្កើត <i>tre:y anda:ŋ</i>

Ich möchte gern einmal angeln.

ខ្ញុំចង់ទៅស្វែងត្រីបង្កាង ។

khnum caŋ to:v stu:c tre:y mda:ŋ.

Gut, dann gehen wir morgen zusammen angeln.

ស្រីយាយ ទិញក្របីយប់ទៅស្រុកត្រី
ដាច់យប់ ។

lʔa: ha:əy sʔa:ek yə:ŋ to:v stu:c trə:y ce:ə mu:oy kne:ə.

Hier, befestigen Sie diesen Regenwurm an Ihrem Haken.

នេះ ខ្នុរកបិទទ្រីស្រុកត្រីដាច់យប់នេះ។

niḥ neək bet phla:e santu:c nuŋ cənle:n niḥ.

Es hat einer gebissen.

ត្រីស្រីស្រុក ។

trə:y si: santu:c.

Was für ein großer Fisch!

ត្រីនេះដំរាមស្រី !

trə:y niḥ thum aḥca:!

Krankheiten und Unfälle

ជំងឺ និង គ្រោះថ្នាក់

cumŋu: nuŋ kruḥthnak

Allgemeines

ការណ៍ទូទៅ ka: tu:oto:v

akut

ធ្ងន់ (ជំងឺ) thŋən

Allergie *f*

ជំងឺចាញ់ cumŋu: caŋ

anstecken, jmdn.

ចំឡង់ (ជំងឺ) ca:mɿa:ŋ

anstecken, sich

ធ្លាក់ (ជំងឺ) chɿa:ŋ

bessern, sich

ត្រាន់បើ kroan ba:ə

bettlägerig

ជំងឺដេកលើទីក្រ

chur: de:k lə: kre:

bluten

ចេញឈាម ce:n che:əm

chronisch

រ៉ាំរ៉ៃ ramra:ey

eitern

កែតខ្ទុះ ka:ət khtuḥ

Epidemie <i>f</i>	រោគពាតត្បាត ro:k re:ət tba:t
erkranken, krank werden	ស្លឺ <i>chuu:</i>
Erkrankung <i>f</i>	ជំងឺ <i>cumɲu:</i>
genesen, Genesung <i>f</i>	ជា <i>ce:ə</i>
gesund	ជា <i>ce:ə</i>
Gesundheit <i>f</i>	សុខភាព <i>sokhaphe:əp</i>
heilen	មើលទោលជា mə:l a:oy ce:ə
husten	កក ក្អក <i>kʰa:k</i>
Infektion <i>f</i>	ការឆ្លង (ជំងឺ) ka: chla:ŋ
Infektionskrankheit <i>f</i>	ជំងឺឆ្លង <i>cumɲu: chla:ŋ</i>
Invalide <i>m</i>	អ្នកពិការ <i>neək pika:</i>
krank	ស្លឺ <i>chuu:</i>
Krankheit <i>f</i>	ជំងឺ <i>cumɲu:</i>
niesen	កណ្តាស់ <i>kandah</i>

Rente <i>f</i>	និវត្តន៍ <i>nivəat</i>
Rente beziehen	ចូលនិវត្តន៍ <i>co:l nivəat</i>
Therapie <i>f</i>	វិធីព្យាបាលរោគ vithi: pye:əbal ro:k
Der menschliche Körper	
	ខួនមនុស្ស ដំ <i>khlu:on mə:nuh</i>
Ader <i>f</i>	សរសៃសាច់ sa:sa:ey che:əm
Arm <i>m</i>	ដៃ <i>da:ey</i>
Oberarm	ដើមដៃ <i>da:əm da:ey</i>
Unterarm	ក្រដៃដៃ <i>ka:mphu:on da:ey</i>
Arterie <i>f</i>	សរសៃឈាមក្រហម sa:sa:ey che:əm kra:ha:m
Auge <i>n</i>	ភ្នែក <i>phne:k</i>

Augenbrauen <i>f/Pl</i>	ចិញ្ចើម <i>ceŋca:əm</i>
Augenlid <i>n</i>	ត្របកភ្នែក <i>tra:ba:k phnɛ:k</i>
Backe <i>f</i>	ថ្នល់ <i>thpəl</i>
Bauch <i>m</i>	ពោះ <i>puh</i>
Becken <i>n</i>	ត្រាកាក <i>tra:ke:ək</i>
Bein <i>n</i>	ជើង <i>cə:ŋ</i>
Blase <i>f</i>	ក្រពះនោម <i>kra:pəh̆ no:m</i>
Blinddarm <i>m</i>	ពោះវៀនទាស់ <i>puhvi:ən təl</i>
Blut <i>n</i>	ឈាម <i>che:əm</i>
Brust <i>f</i>	ដើមទ្រូង <i>da:əm tru:ŋ,</i> ដោះ <i>dah</i>
Darm <i>m</i>	ពោះវៀន <i>puhvi:ən</i>
Dickdarm	ពោះវៀនធំ <i>puhvi:ən thum</i>
Dünndarm	ពោះវៀនតូច <i>puhvi:ən to:c</i>

Drüse <i>f</i>	កូនកណ្តុរ <i>ko:n kanda:o</i>
Ellenbogen <i>m</i>	ក្បាលដៃ <i>ku:oy da:ey</i>
Ferse <i>f</i>	ទឹកដៃដៃ <i>ka:ŋ cə:ŋ</i>
Finger <i>m</i>	ម្រាមដៃ <i>mre:əm da:ey</i>
Daumen <i>m</i>	មេដៃ <i>me: da:ey</i>
Zeigefinger	ចង្កេះដៃ <i>caŋʔol da:ey</i>
Mittelfinger	ម្រាមចង្កេះដៃ <i>mre:əm caŋʔol khma:oc</i>
Ringfinger	នាងដៃ <i>ne:əŋ da:ey</i>
kleiner Finger	កូនដៃ <i>ko:n da:ey</i>
Fingernagel <i>m</i>	ក្រចកដៃ <i>kra:cək da:ey</i>
Fuß <i>m</i>	ប្រទប់ជើង <i>pra:ʔab cə:ŋ</i>
Fußknöchel <i>m</i>	ភ្នែកគោរ <i>phnɛ:k ko:</i>
Fußsohle <i>f</i>	បាតជើង <i>ba:t cə:ŋ</i>
Galle <i>f</i>	ប្រមាត់ <i>pra:mat</i>

Gehirn <i>n</i>	ខួរក្បាល	khu:o kba:l
Gelenk <i>n</i>	សន្លាក់	sanlak
Genick <i>n</i>	កញ្ជើង	kaŋcəŋ ka:
Gesicht <i>n</i>	មុខ	muk
Glied <i>n</i>	អវិលាវិ:	avəyəvəə
männliches Glied	សិដ្ឋ	luŋ
Haar <i>n</i>	សក់	sak
Körperhaar	សាម	ro:m,
	មមិស	mə:mih
Hals <i>m</i>	ក	ka:
Hand <i>f</i>	ប្រាសាច់ដៃ	pra:ʔab da:ey
linke Hand	ដៃឆ្វេង	da:ey chve:ŋ
rechte Hand	ដៃស្តាំ	da:ey sdam
Handfläche <i>f</i>	បាតដៃ	ba:t da:ey
Haut <i>f</i>	ស្បែក	sba:ek
Herz <i>n</i>	បេះដូង	beħdo:ŋ

Hüfte <i>f</i>	ចង្កេះ	caŋkəħ
Kiefer <i>m</i>	ដាម	thke:əŋ
Oberkiefer	ដាមលើ	thke:əŋ lə:
Unterkiefer	ដាមក្រោម	thke:əŋ kra:əŋ
Kinn <i>n</i>	ចង្កា	caŋka:
Knie <i>n</i>	ជង្គង់	cəŋkəŋ
Kniescheibe <i>f</i>	ក្បាលជង្គង់	kba:l cəŋkəŋ
Knöchel <i>m</i>	ដុំដុំ	chʔəŋ khce:y
Knochen <i>m</i>	ដុំដុំ	chʔəŋ
Kopf <i>m</i>	ក្បាល	kba:l
Körper <i>m</i>	ខ្លួន	khlu:əŋ
Leber <i>f</i>	ថ្លាម	thla:əŋ
Lid <i>n</i>	ត្របកភ្នែក	tra:ba:k phne:k
Lippe <i>f</i>	បបូរមាត់	ba:bo: məat

Oberlippe បបួរមាត់លើ ba:bo: mɔat lə:
 Unterlippe បបួរមាត់ក្រោម
 ba:bo: mɔat kra:om
 Lunge ផ្លូត su:ot
 Magen ក្រពះ kra:pɛəh
 Mund មាត់ mɔat
 Muskel ឆាត់ដុំ sac dom
 Nabel ជ្រូត phset
 Nacken កញ្ជាត់ក kaŋcəŋ ka:
 Nase ច្រមុះ cra:moh
 Nerv សរសៃវិញ្ញាណ sa:sa:ey viŋ:ən
 Niere ក្រលៀន kra:li:ən
 Ohr ត្រចៀក tra:ci:ək
 Puls ជិតចរ ci:pca:
 Rippe ឆាត់ដុំ chʔəŋ cumni:

Rücken ខ្នង khna:ŋ
 Schädel ឈាមក្បាល lo:le:ə kba:l
 Schenkel ភ្លៅ phlo:v
 Schläfe ស្បែកដៃ si:ət phka:
 Schulter ឆ្មា sma:
 Schulterblatt ឆាត់ស្លាបប្រដៀវ
 chʔəŋ sla:b pra:ci:əv
 Sehne សរសៃ sa:sa:ey
 Stirn ថ្ពាស thɣa:s
 Vagina វិញ្ញាណ ចេញ yo:ni:
 Vene សរសៃឈាមឆ្មា
 sa:sa:ey che:əm khma:v
 Wimpern រោមភ្នែក ro:m phne:k
 Wirbelsäule ឆាត់ខ្នង chʔəŋ khna:ŋ
 Zahn ធ្មេញ thme:ŋ
 Zeh មេ ឆាត់ដុំ ម្រាមដៃ mre:əm cə:ŋ
 Zunge អណាត anda:t

Krankheiten ជំងឺ cumɲuː,
រោគ ro:k

Anfall *m* ការចាប់ស៊ីមិនដឹង
ជំងឺ
ka: cab chuː min dəŋ khluːon

Angina *f* រោគរលាកបំពង់ក
ro:k rɔːleːək bɑːmpɔŋ kaː

Asthma *n* ជំងឺហ៊ាត cumɲuː hæːt

Blähungen *f/Pl* ហើបពោះ haːəm puħ

Blinddarmenzün-
dung *f* ជំងឺរលាកពោះច្រៀន
គាស់
cumɲuː rɔːleːək puħviːən tɔal

Blindheit *f* ជំងឺខ្វាក់ cumɲuː khvak

Blutarmut *f* ជំងឺខ្វះសរាម
cumɲuː khvaħ cheːəm

Blutvergiftung *f* ជំងឺបង្កដោយមេរោគ
ក្នុងសរាម
cumɲuː baŋkaː daːoy meːro:k
knoŋ cheːəm

Bronchitis *f* ជំងឺរលាកទង់សួត
cumɲuː rɔːleːək tɔːŋ suːot

Darmkatarrh *m* ជំងឺរលាកពោះច្រៀន
cumɲuː rɔːleːək puħviːən

Diphtherie *f* ជំងឺខាស់ស្លាក់
cumɲuː khan slak

Durchfall *m* ជំងឺទាត cumɲuː reːək

Entzündung *f* រលាក rɔːleːək

Epilepsie *f* ជំងឺស្កន់ cumɲuː skan

Erkältung *f* ជំងឺកកដាសាស
cumɲuː kʔaːk phdaːsaːy

Fieber *n* ក្រិន krun

Furunkel *m* បួសច្រិនិច boːh trɔːnic

Gelbsucht *f* ជំងឺខាស់ស្លៀង
cumɲuː khan luːəŋ

Gerstenkorn *n*
(am Auge) ពារីពារីភ្នែក pɔːpeː phnɛːk

Geschwür *n* ဗူဟ် bo:h,
 သိုဏ်းလှဲဗာ
 da:mba:v rɔ:lu:oy

Gicht *f* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: sanlak chʔəŋ

Grippe *f* ကြုၣ်နီၣ်ခါလာ
 krun phda:sa:y

Heiserkeit *f* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: sʔa:k

Herzanfall *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: beηdo:ŋ

Hexenschuß *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: cok caŋkeh

Hitzschlag *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 ကံၣ်ခါၣ်ဗိုဗ်
 cumηu: banka: da:oy trov
 ka:mda:v thŋa:ey khlan

Husten *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: kʔa:k

Ischias *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: thlah caŋkeh

Kinderlähmung *f* ကြုၣ်နီၣ်ခါလာ
 krun slab a veəyeəveə

Kolik *f* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: cok

Kopfschmerzen *m/Pl* သိုဏ်းလှဲဗာ
 chu: kba:l

Krampf *m* ဝဗ်လှဲဗာ
 rɔ:mu:ol kra:pə:

Krebs *m* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: mɔ:ha:ri:k

Kreislaufstörung *f* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: vil muk

Lähmung *f* ရောဂါခါလာ
 ro:k khven

Leberleiden *n* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: thla:əm

Lungenentzündung *f* ကြုၣ်နီၣ်ခါလာ
 krun rɔ:le:ək su:ot

Magenschmerzen *m/Pl* သိုဏ်းလှဲဗာ
 cumηu: kra:peəh

Masern *Pl* កញ្ជើល *ka:ncril*

Migräne *f* រោគសញ្ញាមួយចំហៀង
ក្បាល
ro:k chuw: mu:oy ca:mhi:əŋ kba:l

Mumps *m* ត្រងឡើទឹកស្រា
sra:la:ətə:n

Mittelohr-
entzündung *f* រោគរលាកត្រចៀក
ro:k rə:le:ək tra:ci:ək

Nasenbluten *n* រោគចេញសាច់ច្រមុះ
ro:k ce:ŋ che:əm cra:moh

Nierenbecken-
entzündung *f* រោគរលាកក្រសែង
ro:k rə:le:ək kra:li:ən

Rachitis *f* រោគក្រិន *ro:k kren*

Rheumatismus *m* រោគសញ្ញាសន្លាក់ឆ្អឹង
ro:k chuw: sanlak chʔəŋ

Rippenfell-
entzündung *f* រោគរលាកសន្ទុះក្រែង
ro:k rə:le:ək santəəh tru:ŋ

Röteln *Pl* ជំងឺកញ្ជើល *cumŋw: ka:ncril*

Ruhr *f* ផ្លូវភាគ *mu:ol re:ək*

Scharlach *m* ជំងឺពាងទឹក
cumŋw: pə:ŋ sba:ek

Schlaflosigkeit *f* ជំងឺដេកមិនលក់
cumŋw: de:k min lək

Schlaganfall *m* រោគដាច់សរសៃក្បាល
ro:k dac sa:sa:ey kba:l

Schnupfen *m* រោគផ្លាសាស
ro:k phda:sa:y

Schüttelfrost *m* រោគរងាញាក់
ro:k rə:ŋe:ə pək

Sonnenstich *m* ជំងឺបង្កើនដាសាត្រូវទឹក
cumŋw: baŋka: da:oy trov

Tuberkulose *f* ជំងឺរលាង *ka:mda:v thŋa:ey khlan*

Typhus *m* ត្រងសន្ទុះរោល
krun santhum ro:l

Vergiftung *f* ការពុល ka: pul
 Windpocken *Pl* អូតស្វាស ot sva:y
 Zuckerkrankheit *f*,
 Diabetes *m* រោគទឹកសាច់ដ៏ថ្លៃថ
 cumɲu: tuək no:m phʔa:em
 Tropenkrankheiten ជំងឺនៃប្រទេសក្តៅ
 cumɲu: ne:y pra:te:h kda:v
 Beriberi *f* រោគស្តីក ro:k spu:k
 Cholera *f* រោគស្មាស្មា a:sanarok
 Lepra *f* ជំងឺប្លូរាផ័ cumɲu: khloŋ
 Malaria *f* គ្រុនចាញា' krun caŋ
 Pest *f* ជំងឺប៉េស្ត cumɲu: pe:st
 Pocken *Pl* ជំងឺអូត cumɲu: ot

Unfälle គ្រោះថ្នាក់ kruhthnak
 abstürzen ដួល du:ol
 Bluterguß *m* ដំលាម ɔam che:əm
 erfrieren ស្លាប់ដោយត្រជាក់
 slab da:oy tra:cɛək
 ertrinken លង់ទឹក loŋ tuk
 Hilfe, Erste ការសង្គ្រោះដំបូង
 ka: saŋkruh ce:ə bantɔan
 Knochenbruch *m* គ្រោះថ្នាក់បាក់ឆ្នែង
 kruhthnak bak chʔəŋ
 Krankenwagen *m* រថយន្តពេទ្យ rədyon pe:t
 Notverband *m* ការទំរបសិបស្តារទា
 សន្ទី
 ka: rum rɔ:bu:oh bandaŋ a:san
 Ohnmacht *f* ការស្លាប់បាត់ស្មារតី
 ka: sanlab bat sma:rade:y
 in Ohnmacht fallen ស្លាប់បាត់ស្មារតី
 sanlab bat sma:rade:y

Quetschung *f*

របួសដោយទិត្យជួស'

ក្បែរបួសដុត'សី

rɔ:bu:oh da:oy vɔatho thɔn ki:əb
ru: saŋkat lə:

Sanitärer *m*

សុខាភិបាល sokha:phiba:l

Tragbahre *f*

គ្រែសំរាប់និសង្ស័យ
ជំងឺ

kre: sɑ:mra:b sa:ɛŋ neək cumŋu:

überfahren werden

ត្រូវ រថិយាន្តបុក

trov rɔdyon bok

Unfall *m*

គ្រោះថ្នាក់ kruhthnak

Verbandszeug *n*

គ្រឿងប្រដាប់សំរាប់ទុំ

របួស

kru:əŋ pra:dab sa:mra:b rum
rɔ:bu:oh

verbrennen, sich

ទលាក់ភ្លើង rɔ:le:ək phlɔ:ŋ

Verletzung *f*

របួស rɔ:bu:oh

Verrenkung *f*

ការខ្លោះ ka: thlah

verunglücken

មានគ្រោះថ្នាក់

me:ən kruhthnak

Wunde *f*

របួស rɔ:bu:oh

Brandwunde

របួសទលាក់ភ្លើង

rɔ:bu:oh rɔ:le:ək phlɔ:ŋ

Schnittwunde

របួសមុតកាំបិត

rɔ:bu:oh mut kambet

Schußwunde

របួសត្រូវគ្រាប់កាំភ្លើង

rɔ:bu:oh trov kra:b kamphlɔ:ŋ

Stichwunde

របួសដោយដាវ ឬស
ទោង

rɔ:bu:oh da:oy da:v ru: lumpe:ŋ

Rufen Sie bitte einen Arzt (die Unfallbereitschaft)!

សូមទូកម្មតាមការគ្រោះថ្នាក់

(បន្តិចស្រឡោះ) !

so:m neək me:ta: ha:v kru: pe:t (mənti: saŋkruh)!

Wo wohnt der nächste Arzt?

តើគ្រូពេទ្យជិតនេះនៅឯណា?

ta:ə kru: pe:t cit niħ no:v a:ə na:?

Es geht mir schon etwas besser.

ខ្ញុំ បាន ស្រួល ខ្លះ បន្តិច ហើយ ។

khnum ba:n sru:ol khlu:on bantec ha:əy.

Es scheint, daß er sich das Bein gebrochen hat.

តាម ការ ស្មាន គាត់ ប្រហែល ជា ធ្លាក់ ជើង ។

ta:m ka: sma:n koat pra:ha:el ce:ə bak cə:ŋ.

Bewegen Sie sich nicht! Der Krankenwagen kommt sofort!

សូម អ្នក កុំ កំរើក !

រថ យាន ពេទ្យ នឹង មក ដល់ ឲ្យ រួច ហើយ ។

so:m nək kom ka:mra:ək! rədyon pe:t nuŋ mə:k dal e:ylov ha:əy.

Ich habe mir die Hand verbrannt. Verbinden Sie sie bitte.

ខ្ញុំ រលាក ដៃ ។ សូម អ្នក ជួស ជុំ ដៃ

រោគ លា ខ្ញុំ ផង ។

khnum rə:le:ək da:ey. so:m nək cu:oy rom da:ey a:oy khnum pha:ŋ.

Arzt – Krankenhaus

គ្រូ ពេទ្យ - មន្ទីរ ពេទ្យ

kru: pe:t – mōnti: pe:t

Arzt *m*

គ្រូ ពេទ្យ kru: pe:t

Assistenzarzt

គ្រូ ពេទ្យ ជំនួយ

kru: pe:t cumnu:oy

Chefarzt

គ្រូ ពេទ្យ តាលាក់

kru: pe:t ne:əyək

Stationsarzt

គ្រូ ពេទ្យ ប្រចាំ កន្លែង

សំណាក់

kru: pe:t pra:cam kanla:əŋ sa:mna:k

Behandlung *f*

ការ ព្យាបាល ka: pye:əba:l

Behandlungsraum *m*

បន្ទប់ ព្យាបាល

bantub pye:əba:l

Bestrahlung *f*

ការ បញ្ជាំ ដៃ ka: bancaŋ

Betäubung *f*

ការ ធ្វើ រោគ លា ស្លឹក

ka: thvə: a:oy spu:k

örtliche Betäubung	ការធ្វើវេទាស ស្លឹកតាមកន្លែង ka: thvə: a:oy spuək ta:m kanla:əŋ
Blut <i>n</i>	ឈាម che:əŋ
Blutbild <i>n</i>	ធាតុឈាម the:ət che:əŋ
Blutdruck <i>m</i>	ដំណើរឈាមរត់ da:mna:ə che:əŋ rət
Blutspender <i>m</i>	អ្នកធ្វើអំណោយឈាម neək thvə: a:mna:oy che:əŋ
Bluttransfusion <i>f</i>	ការបញ្ជូនឈាម ka: bəŋco:l che:əŋ
Blutuntersuchung <i>f</i>	ការពិនិត្យឈាម ka: pinit che:əŋ
Desinfektion <i>f</i>	ការសម្អាតបំបាត់ជំងឺ ka: sɑ:mlab me: ro:k
Diagnose <i>f</i>	ការវេទាសរកជំងឺ ka: a:oy chmuḥ ro:k
Diät <i>f</i>	ការតមរមាហារ ka: tɑ:m a:ha:
Einspritzung <i>f</i>	ការចាក់ថ្នាំ ka: cak thnam

Facharzt <i>m</i> , Spezialist <i>m</i>	គ្រូពេទ្យជំនាញការ kru: pe:t cumne:əŋ ka:
Harnuntersuchung <i>f</i>	ការពិនិត្យទឹកនោម ka: pinit tuk no:m
impfen	ចាក់ថ្នាំបង្ការជំងឺ cak thnam bəŋka: ro:k
Injektion <i>f</i>	ការចាក់ថ្នាំ ka: cak thnam
krank schreiben	បញ្ជាក់ថាជំងឺ bəŋceək tha: chwu:
Krankenhaus <i>n</i>	មន្ទីរពេទ្យ mən̄ti: pe:t
Krankenschwester <i>f</i>	គិលានុប្បដ្ឋាសិកា kile:ənupatha:yika:
Massage <i>f</i>	ការគក់ច្របាច់ ka: kək cra:bac,
	ការចាប់សរទែស ka: cab sɑ:sɑ:ey
massieren	គក់ច្របាច់ kək cra:bac, ចាប់សរទែស cab sɑ:sɑ:ey

Nachtgeschirr *n* កន្តោងសាម kantha:o no:m
 Nachtschwester *f* គិលានុប្បដ្ឋាបិកាភូមិ
 ការបរប' kile:anupatha:yika: thvə:ka: yub
 Narkose *f* ភាពសន្លប់ phe:əp sanlab
 Operation *f* ការវិះកាត' ka: veəh kat
 Operationsaal *m* បន្ទប់វិះកាត' bantub veəh kat
 operieren វិះកាត' veəh kat
 operiert werden ត្រូវវិះកាត' trov veəh kat
 Patient(in) *m(f)* អ្នកជំងឺ (អ្នកជំងឺត្រូវ) nɛək cumŋw: (nɛək cumŋw: srɛ:y)
 Poliklinik *f* មន្ទីរពិនិត្យរោគ mɔnti: pinit ro:k
 Prophylaxe *f* វិធីបង្ការរោគ vithi: ban̄ka: ro:k
 Puls *m* ដំបាច់ ci:pca:
 den Puls fühlen ចាប់ដំបាច់ cab ci:pca:

Rezept *n* វេជ្ជប្បញ្ញត្តិ ve:cɛəpaŋat,
 សំបុត្រពេទ្យ sa:mboŋ pe:t
 röntgen ឆ្លុះ chloh,
 ថត tha:t
 Röntgenaufnahme *f* ការឆ្លុះ ka: chloh,
 ការថត ka: tha:t
 Sanatorium *n* អនាមិយដ្ឋាន ana:ma:yeətha:n
 Sprechstunde *f* ម៉ោងធ្វើការ ma:ɔŋ thvə:ka:
 Spritze *f* ម្ជុលចាក់ថ្នាំ mcuŋ cak thnam
 Station *f* កន្លែងសំណាក់ (ភ្នាក់ងារពេទ្យ) kanla:ɛŋ sa:mnak
 untersuchen ពិនិត្យរោគ pinit ro:k
 Untersuchung *f* ការពិនិត្យរោគ ka: pinit ro:k

verbinden ទំរូម

Wartezimmer n បន្ទប់រង់ចាំ bantub rəŋcam

Ich fühle mich nicht wohl.

ខ្ញុំមិនស្រួលស្ទើរទេ ។

khnum min sru:ol khlu:on te:.

Was tut Ihnen weh?

តើអ្នកឈឺឥត? ។

ta:ə neək chu: ave:y?

Ich habe Fieber. Mir tut ... weh.

ខ្ញុំក្រហម ។ ខ្ញុំឈឺ . . .

khnum krun. khnum chu: ...

Ich habe mich erkältet.

ខ្ញុំផ្លាសាស ។

khnum phda:sa:y.

Ich habe ...schmerzen.

ខ្ញុំឈឺ . . .

khnum chu: ...

Ich habe mir den Fuß (Arm) verstaucht.

ខ្ញុំច្រោះជើង (ទ្រង់) ។

khnum thlah ce:ŋ (da:ey).

Ich leide an Schlaflosigkeit.

ខ្ញុំដេកមិនលក់ ។

khnum de:k min lək.

Seit wann ist das so?

តើចាប់តាំងពីពេលណាមកហ្នឹង
ជាប់រង់ចាំដូច្នោះ? ។

ta:ə cab pi: pe:l na: mə:k ba:n ce:ə ya:ŋ nəŋ?

Seit voriger Woche.

ចាប់តាំងពីអាទិត្យមុនមក ។

cab taŋ pi: a:tit mun mə:k.

An welchen Infektionskrankheiten waren Sie erkrankt?

តើអ្នកធ្លាប់មានជំងឺដូចម្តេចខ្លះ? ។

ta:ə neək thlab me:ən cumŋu: chla:ŋ ave:y khlah?

Als Kind hatte ich die Masern.

កាលខ្ញុំនៅក្មេង ខ្ញុំធ្លាប់មានជំងឺ

កញ្ជ្រាវ ។

ka:l khnum no:v khme:ŋ khnum thləb me:ən cumŋw:
kaŋeril.

Wie ist Ihr Appetit?

តើការប្រាសចំណីរបស់អ្នកដូច
ម្តេច ?

ta:ə ka: ba:y tuək rə:baŋ nəək do:c mdec?

Ich habe (keinen) Appetit.

ខ្ញុំមាន (គ្មាន) ការព្រសកប្រាស (ទេ) ។

khnum me:ən (kme:ən) ka: sre:k khle:ən (te:).

In der Nacht schwitze ich.

នៅពេលយប់ខ្ញុំខ្លឹមកញ្ជ្រាវ ។

no:v pe:l yub khnum ba:ek ɲə:h.

Ziehen Sie sich aus!

សូមអ្នកដោះសំលៀកបំពាក់
ចេញ !

so:m nəək daŋ sa:mli:ək ba:mpeək ce:ŋ!

Atmen Sie tief!

សូមអ្នកដកដង្ហើមទឹកដុំ !

so:m nəək da:k daŋha:əm ve:ŋ ve:ŋ!

Sie dürfen von jetzt an kein fettes Fleisch mehr essen, auch
Alkohol dürfen Sie nicht trinken!

ចាប់ពីពេលនេះទៅ អ្នកត្រូវឈប់
ប្រាសសាច់ខ្នាត់ គ្រោះក៏អ្នកត្រូវ

ឈប់ផឹកទឹកដុំ ។

cab pi: pe:l niŋ to:v nəək trov chub ho:b sac khlaŋ sra: ka:
nəək trov chub phək da:e.

Machen Sie jeden Abend heiße Umschläge!

អ្នកត្រូវសំខ្លួនខាងល្ងាចនីមួយៗទឹកក្តៅ!

nəək trov s'a:m khlu:on rəal l'ŋe:əc nuŋ tuək kda:v!

Wie geht es Ihnen heute?

តើអ្នកស្រួលខ្លួនទេថ្ងៃនេះ ?

ta:ə nəək sru:ol khlu:on te: thŋa:ey niŋ?

Jetzt ist es nicht mehr so schlimm.

ឥឡូវនេះទឹកដុំស្រួលជាងមុន ។

e:ylov niŋ le:ŋ thŋon thŋo: ha:əy.

Geben Sie mir bitte ein Rezept für ...

សូមផ្អែក ទៅលើ ខ្ញុំ សំ ថ្នាំ . . .

so:m neək a:oy khnum som thnam ...

Können Sie mir ein schmerzlinderndes Mittel verschreiben?

តើ អ្នក អាច ទៅ លើ ថ្នាំ បន្ថយ ការ

ស្រាប់ ខ្ញុំ បាន ឬ ទេ ?

ta:ə neək a:c a:oy thnam bantha:y ka: chu: cab khnum ba:n ru: te:?

Nehmen Sie diese Arznei vor dem Essen (nach dem Essen, morgens, abends) ein!

សូម ផ្អែក លើ ថ្នាំ នេះ មុន ទៅ លើ បាយ
បាយ (ក្រោយ ទៅ លើ បាយ បាយ ,
ទាល់ ត្រឹម , ទាល់ ល្ងាច) !

so:m neək pra:ə thnam niḥ mun pe:l ho:b ba:y (kra:oy pe:l ho:b ba:y, roal pruk, roal lje:əc)!

Nehmen Sie von dieser Arznei dreimal täglich einen Teelöffel (Eßlöffel) ein!

សូម ផ្អែក លើ ថ្នាំ នេះ ៣ ដង ក្នុង
មួយ ថ្ងៃ ម្តង មួយ ឆ្នាំ ប្រាកដ
(ឆ្នាំ ប្រាកដ ប្រាកដ) !

so:m neək le:b thnam niḥ be:y da:ŋ knoŋ mu:oy thŋa:ey mda:ŋ mu:oy sla:bpre:ə to:c (sla:bpre:ə ba:y)!

Werde ich im Krankenhaus liegen müssen?

តើ ខ្ញុំ ត្រូវ ទៅ ដាក់ ទៅ មន្ទីរ ?

ta:ə khnum trov de:k pe:t ru:?

Das ist nicht nötig, Sie können auch zu Hause liegen.

មិន ជាការ ចាំ បាច់ ទេ អ្នក អាច ព្យា
បាល ទៅ ផ្ទះ ក៏ បាន ដែរ ។

min ce:ə ka: cambac te:, neək a:c pye:əba:l no:v phtəəḥ ka: ba:n da:e.

Muß ich operiert werden?

តើ ខ្ញុំ ត្រូវ ទំ កាត់ ឬ ?

tae: khnum trov veəḥ kat ru:?

Wann darf ich aufstehen?

តើ ពេលណា ខ្ញុំ អាច ប្រាកដ ឡើយ ដឹង
បាន ?

ta:ə pe:l na: khnum a:c kra:ok la:əŋ ba:n?

Es ist noch nicht ganz so weit.

មិន ទាន់ បាន នៅ ឡើយ ទេ ។

min toan ba:n no:v la:əy te:.

Können Sie mich nicht bald nach Hause entlassen?

តើ អ្នក មិន អាច នេតា យក ខ្ញុំ ចេញ
ទៅ ដូច ជា ឃ្លា បាន ទេ ឬ ?

ta:ə neək min a:c a:oy khnum ce:n to:v phteəh chab chab
ba:n te: ru:?

Wann ist Besuchszeit?

តើ ពេលណា គេ អាច មក ប្រជុំ សុខ
ទុក អ្នក ដឹង ?

ta:ə pe:l na: ke: a:c mə:k su:o sok tuk neək cumŋu:?

Auf welcher Station liegt Herr ...?

តើ លោក . . . នឹង ទៅ កន្លែង ណា
ណាក៏ ណា ?

ta:ə lo:k ... de:k no:v kanla:əŋ sa:mnak na:?

530

Zahnarzt

ពេទ្យ ធ្មេញ pe:t thme:n

Brücke f

ធ្មេញ ដំនួស ធ្មេញ ប្រាក់

thme:n cumnu:oh thme:n bak

Einlage f

សំណប់ ទិវង្គត បណ្តោះ
អាសន្ន

sa:mna: bet thme:n bandaḥ a:san

Gebiß n

ធ្មេញ ទាំង អស់

thme:n taŋ əh

Krone f

ត្រង្គ ធ្មេញ

tu:o thme:n

Nerv m

សរសៃ ទិញកណា

sa:səy vi:ne:ən

Plombe f

សំណប់ ទិវង្គត

sa:mna: bet thme:n

plombieren

បិទ សំណ ធ្មេញ

bet sa:mna: thme:n

Prothese f

ធ្មេញ ភ្លើង ក្បាល

thme:n kla:əŋ kla:y

Wurzel f

ឫស ruh

Wurzelbehandlung *f* ការពិនិត្យប្រសិទ្ធផល
ka: pinit ruh thme:n

Zahn *m* ធ្មេញ thme:n

Schneidezahn ធ្មេញមុខ thme:n muk

Backenzahn ធ្មេញក្រោយ
thme:n thke:əm

Weisheitszahn ជាមទាល់ thke:əm tɔal

Zahn ziehen ដកធ្មេញ da:k thme:n

Zahn ziehen lassen ទោលដកធ្មេញ
a:oy da:k thme:n

Ich habe Zahnschmerzen.

ខ្ញុំស្រីធ្មេញ ។

khnum chu: thme:n.

Wann hat der Zahnarzt Sprechstunde?

តើទោលណាគ្រូពេទ្យធ្មេញធ្វើការ?

ta:ə pe:l na: kru: pe:t thme:n thvə:ka:?

Täglich von neun bis zwölf Uhr.

រាល់ថ្ងៃ ចាប់ពីម៉ោង ៩ ដល់ម៉ោង
១២ ។

roal thŋa:ey cab pi: ma:ɔŋ pram bu:ɔn dal ma:ɔŋ dab pi:.

Mein Zahnfleisch blutet manchmal.

ដួនកាលចិញ្ចាញធ្មេញខ្ញុំចេញ
សាច់ ។

cu:ɔn ka:l ceŋca:n thme:n khnum ce:n che:əm.

Ich möchte mir eine Brücke anfertigen lassen.

ខ្ញុំចង់ដាក់ធ្មេញដួនស្រួចធ្មេញប្រាក់
មួយ ។

khnum caŋ dak thme:n cumnu:oh thme:n bak mu:oy.

Die Plombe ist herausgefallen.

សំណាបិទធ្មេញប្រាក់ធ្លាក់ ។

sa:mna: bet thme:n ba:n ro:bo:t thlək.

Muß der Backenzahn gezogen werden, oder können Sie ihn plombieren?

តើធ្មេញក្រោយគ្រូដកចេញឬមួយ
អ្នកអាចបិទសំណាប្រាក់ ?

ta:ə thme:n thke:əm trov da:k ce:n ru: mu:oy nək a:c
bet sa:mna: ba:n?

Apotheke ឡូសចៃដ្ឋាន a:osotha:n

Abführmittel n ថ្នាំចម្រុះ thnam bancoh

Antiseptikum n ថ្នាំទំងាបមេរោគ
thnam rumṅab me: ro:k

Arznei f ឡូសចៃ a:osot,
ថ្នាំ thnam

Binde f ក្រណាត់ទុំរូបួន
kra:nat rum rɔ:bu:oh

elastische Binde ក្រណាត់ទុំរូបួនយឺត
kra:nat rum rɔ:bu:oh yu:t

Mullbinde ទែនរូបួន
sba:ey rum rɔ:bu:oh

Fiebertabletten f/Pl ថ្នាំគ្រុន thnam krun

Fieberthermometer n ប្រដាប់ស្ទង់កំដៅ
pra:dab stɔŋ ka:mda:v

Fußpuder m ច្រៀលាបជើង
msa:v le:əb cə:n

Heftpflaster n បន្ទុះសំពាត់មានលាប
ជ័រសំរាប់បិទរបួស
banteəh sa:mpot me:ən le:əb cəar
sa:mrab bet rɔ:bu:oh

Hustensaft m ថ្នាំកក thnam kʔa:k

Medikament n ឡូសចៃ a:osot,
ថ្នាំ thnam

Rezept n ទេដ្ឋប្បញ្ញត្តិ ve:cəəpa:nat,
សំបុត្រពេទ្យ
sa:mbot pe:t

Salbe f ឡូសចៃក្រមួន
a:osot kra:mu:on

Brandsalbe ឡូសចៃក្រមួនការពារ
រលាក
a:osot kra:mu:on ka:pe:ə rɔ:le:ək

Wundsalbe	ឱសថក្រែកម្នាសកាន់ រដួស a:osot kra:mu:on ka:pe:ə rə:bu:oh
Schlafmittel <i>n</i>	ថ្នាំដុះឃរដេក thnam guy de:k
Schmerztabletten <i>f/Pl</i>	ថ្នាំបន្ថយការស្រចាប់ thnam bantha:y ka: chwu: cab
Tabletten <i>f/Pl</i>	ថ្នាំគ្រាប់ thnam krəab
Traubenzucker <i>m</i>	ស្ករដើម្បីត្រីស្លែនៃ ska: thvə: pi: phla:e chə:
Tropfen <i>m/Pl</i>	ថ្នាំដំណក់ thnam da:mnak
Augentropfen	ថ្នាំដំណក់ដាក់ភ្នែក thnam da:mnak dak phnək
Hustentropfen	ថ្នាំដំណក់ក្អក thnam da:mnak kʔa:k
Magentropfen	ថ្នាំដំណក់សំពាច់ក្រពោះ thnam da:mnak sa:mrab kra:peəh

Vaseline <i>f</i>	ប្រេងវ៉ាស៊ីលីន pre:ŋ va:sə:li:n
Verbandmaterial <i>n</i>	ក្រឡីដុះរដួស krw:əŋ rum rə:bu:oh
Watte <i>f</i>	សំប្រី sa:mle:y
Zellstoff <i>m</i>	សំប្រីដក់ទឹក sa:mle:y cək tuək

Gibt es hier in der Nähe eine Apotheke?
តើនៅជិតនេះ មានឱសថដ្ឋានឬទេ ?
ta:ə no:v cit niŋ me:ən a:osotha:n ru: te:?
Welche Apotheke hat jetzt (heute) geöffnet?
តើឱសថដ្ឋានណា បើកទ្វារចំពោះនេះ
(ទីដូនេះ) ?
ta:ə a:osotha:n na: ba:ək tve:ə e:ylov niŋ (thŋa:ey niŋ)?
Ist diese Arznei rezeptpflichtig?
តើថ្នាំនេះ ត្រូវមានសំបុត្រពេទ្យឬ ?
ta:ə thnam niŋ trov me:ən sa:mbo:t pe:t ru:?

Diese Arznei muß angefertigt werden.

ថ្នាំនេះត្រូវការលាមកធ្វើឡើង ។

thnam nih trovka: le:ay phsa:m sen.

Dauert es lange, bis Sie die Arznei angefertigt haben?

តើការលាមកធ្វើថ្នាំនេះ ត្រូវការពេល

យូរឬទេ ?

ta:ə ka: le:ay phsa:m thnam nih trovka: pe:l yu: ru: te:?

In zehn Minuten ist sie fertig.

ក្នុងកំឡុងដប់នាទីរួចហើយ ។

knoŋ ka:mləŋ dab ne:əti: ru:oc ha:əy.

Wann kann ich das Medikament abholen?

តើពេលណាខ្ញុំអាចចែកយកថ្នាំ

បាន ?

ta:ə pe:l na: khnum a:c mə:k yə:k thnam ba:n?

Geben Sie mir bitte ein Mittel ...

សូមផ្តល់ឲ្យខ្ញុំថ្នាំ . . .

so:m nəək a:oy khnum som thnam ...

gegen Durchfall

ការពារ ទាត់ទាត

ka:pe:ə ro:k re:ək

gegen Fieber

បំបាត់គ្រុន ba:mbat krun

gegen Halsschmerzen

ឈឺក ក ចូ: កា:

gegen Husten

កក ក ក្តា:ក

gegen Seekrankheit

ពុលរលក pul rə:lə:k

zum Gurgeln

ខ្វល់មាត់ khpul məat

zum Schwitzen

រមែងទាញទឹកចេញស រមៈ អៈ ចូ: យា: បា: ឲ្យ ហៈ អៈ

Wie oft muß ich das Medikament einnehmen?

តើខ្ញុំត្រូវដឹក ថ្នាំនេះ ម្តង ម្តង ឬ ម្តង ម្តង ?

ដង ?

ta:ə khnum trov phək thnam nih ru:oy thŋa:ey ponma:n da:ŋ?

Ist das Medikament zum Einreiben oder zum Einnehmen?

តើថ្នាំនេះ សំរាប់លាបឬ សំរាប់ដឹក ?

ta:ə thnam nih sa:mrab le:əb ru: sa:mrab phək?

Anhang ភាគបន្ថែម phe:ək bantha:em

Zahlen ចំនួន ca:mnu:on

Grundzahlen បកតិសំខ្យា pakatesaṅkhya:

1 eins ១ មួយ mu:oy

2 zwei ២ ពីរ pi:

3 drei ៣ បី be:y

4 vier ៤ បួន bu:on

5 fünf ៥ ប្រាំ pram

6 sechs ៦ ប្រាំមួយ pram mu:oy

7 sieben ៧ ប្រាំពីរ pram pi:

8 acht ៨ ប្រាំបី pram be:y

9 neun ៩ ប្រាំបួន pram bu:on

10 zehn ១០ ដប់ dab

11 elf

12 zwölf

13 dreizehn

14 vierzehn

15 fünfzehn

16 sechzehn

17 siebzehn

18 achtzehn

19 neunzehn

20 zwanzig

21 einundzwanzig

១១ ដប់មួយ

dab mu:oy

១២ ដប់ពីរ dab pi:

១៣ ដប់បី dab be:y

១៤ ដប់បួន dab bu:on

១៥ ដប់ប្រាំ dab pram

១៦ ដប់ប្រាំមួយ

dab pram mu:oy

១៧ ដប់ប្រាំពីរ

dab pram pi:

១៨ ដប់ប្រាំបី

dab pram be:y

១៩ ដប់ប្រាំបួន

dab pram bu:on

២០ ម្ភៃ

២១ ម្ភៃមួយ

mphe:y mu:oy

22 zweiundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠠᠨᠵᠢ**
 mphe:y pi:

23 dreiundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠪᠡᠶ** mphe:y be:y

24 vierundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠪᠤᠨ**
 mphe:y bu:on

25 fünfundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ**
 mphe:y pram

26 sechsundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠮᠤᠤ**
 mphe:y pram mu:oy

27 siebenundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠠᠨᠵᠢ**
 mphe:y pram pi:

28 achtundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠪᠡᠶ**
 mphe:y pram be:y

29 neunundzwanzig **ᠲᠢ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠪᠤᠨ**
 mphe:y pram bu:on

30 dreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ**
 sa:mseb

31 einunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠮᠤᠤ**
 sa:mseb mu:oy

32 zweiunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠠᠨᠵᠢ**
 sa:mseb pi:

33 dreiunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠪᠡᠶ**
 sa:mseb be:y

34 vierunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠪᠤᠨ**
 sa:mseb bu:on

35 fünfunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ**
 sa:mseb pram

36 sechsunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠮᠤᠤ**
 sa:mseb pram mu:oy

37 siebenunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠠᠨᠵᠢ**
 sa:mseb pram pi:

38 achtunddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠪᠡᠶ**
 sa:mseb pram be:y

39 neununddreißig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠫᠤᠷ ᠪᠤᠨ**
 sa:mseb pram bu:on

40 vierzig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ** sa:eseb

41 einundvierzig **ᠳᠤ ᠰᠢ ᠮᠫᠡᠶ ᠮᠤᠤ**
 sa:eseb mu:oy

22 z	42 zweiundvierzig	៤២ ទីសសិបពីរ sa:eseb pi:	52 zweiundfünfzig	៥២ ហាសិបពីរ ha:seb pi:
23 c	43 dreiundvierzig	៤៣ ទីសសិបបី sa:eseb be:y	53 dreiundfünfzig	៥៣ ហាសិបបី ha:seb be:y
24 v	44 vierundvierzig	៤៤ ទីសសិបបួន sa:eseb bu:on	54 vierundfünfzig	៥៤ ហាសិបបួន ha:seb bu:on
25 f	45 fünfundvierzig	៤៥ ទីសសិបប្រាំ sa:eseb pram	55 fünfundfünfzig	៥៥ ហាសិបប្រាំ ha:seb pram
26 s	46 sechsundvierzig	៤៦ ទីសសិបប្រាំ មួយ sa:eseb pram mu:oy	56 sechsundfünfzig	៥៦ ហាសិបប្រាំ មួយ ha:seb pram mu:oy
27 s	47 siebenundvierzig	៤៧ ទីសសិបប្រាំពីរ sa:eseb pram pi:	57 siebenundfünfzig	៥៧ ហាសិបប្រាំពីរ ha:seb pram pi:
28 i	48 achtundvierzig	៤៨ ទីសសិបប្រាំបី sa:eseb pram be:y	58 achtundfünfzig	៥៨ ហាសិបប្រាំបី ha:seb pram be:y
29 i	49 neunundvierzig	៤៩ ទីសសិបប្រាំបួន sa:eseb pram bu:on	59 neunundfünfzig	៥៩ ហាសិបប្រាំបួន ha:seb pram bu:on
30 c	50 fünfzig	៥០ ហាសិប ha:seb	60 sechzig	៦០ ហុកសិប hokseb
31 c	51 einundfünfzig	៥១ ហាសិបមួយ ha:seb mu:oy	61 einundsechzig	៦១ ហុកសិបមួយ hokseb mu:oy
542	544		62 zweiundsechzig	៦២ ហុកសិបពីរ hokseb pi:

63 dreiundsechzig	៦៣ ហុកសិបបី hokseb be:y	73 dreiundsiebzig	៧៣ ចិតសិបបី cetseb be:y
64 vierundsechzig	៦៤ ហុកសិបបួន hokseb bu:on	74 vierundsiebzig	៧៤ ចិតសិបបួន cetseb bu:on
65 fünfundsechzig	៦៥ ហុកសិបប្រាំ hokseb pram	75 fünfundsiebzig	៧៥ ចិតសិបប្រាំ cetseb pram
66 sechsundsechzig	៦៦ ហុកសិបប្រាំ បួន hokseb pram mu:oy	76 sechsundsiebzig	៧៦ ចិតសិបប្រាំ បួន cetseb pram mu:oy
67 siebenundsechzig	៦៧ ហុកសិបប្រាំពីរ hokseb pram pi:	77 siebenundsiebzig	៧៧ ចិតសិបប្រាំពីរ cetseb pram pi:
68 achtundsechzig	៦៨ ហុកសិបប្រាំបី hokseb pram be:y	78 achtundsiebzig	៧៨ ចិតសិបប្រាំបី cetseb pram be:y
69 neunundsechzig	៦៩ ហុកសិបប្រាំ បួន hokseb pram bu:on	79 neunundsiebzig	៧៩ ចិតសិបប្រាំ បួន cetseb pram bu:on
70 siebzig	៧០ ចិតសិប cetseb	80 achtzig	៨០ ប៊ែតសិប pa:etseb
71 einundsiebzig	៧១ ចិតសិបមួយ cetseb mu:oy	81 einundachtzig	៨១ ប៊ែតសិបមួយ pa:etseb mu:oy
72 zweiundsiebzig	៧២ ចិតសិបពីរ cetseb pi:	82 zweiundachtzig	៨២ ប៊ែតសិបពីរ pa:etseb pi:

83 dreiundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီ
pa:etseb be:y

84 vierundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
pa:etseb bu:on

85 fünfundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
pa:etseb pram

86 sechsundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
ဗူၣ်
pa:etseb pram mu:oy

87 siebenundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
တံၣ်
pa:etseb pram pi:

88 achtundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
ပီ
pa:etseb pram be:y

89 neunundachtzig သံၣ်ၣ်တံၣ်စိးပီပူၣ်
ပူၣ်
pa:etseb pram bu:on

90 neunzig ၉၀ ကံၣ်စိးပီ ka:vseb

91 einundneunzig ၉၁ ကံၣ်စိးပီဗူၣ်
ka:vseb mu:oy

92 zweiundneunzig ၉၂ ကံၣ်စိးပီတံၣ်
ka:vseb pi:

93 dreiundneunzig ၉၃ ကံၣ်စိးပီ
ka:vseb be:y

94 vierundneunzig ၉၄ ကံၣ်စိးပီပူၣ်
ka:vseb bu:on

95 fünfundneunzig ၉၅ ကံၣ်စိးပီပူၣ်
ka:vseb pram

96 sechsundneunzig ၉၆ ကံၣ်စိးပီပူၣ်
ဗူၣ်
ka:vseb pram mu:oy

97 siebenundneunzig ၉၇ ကံၣ်စိးပီပူၣ်တံၣ်
ka:vseb pram pi:

98 achtundneunzig ၉၈ ကံၣ်စိးပီပူၣ်ပီ
ka:vseb pram be:y

99 neunundneunzig ၉၉ ကံၣ်စိးပီပူၣ်ပူၣ်
ka:vseb pram bu:on

100 einhundert ၁၀၀ ဗူၣ်
mu:oy rə:y

101 einhundert eins ၁၀၁ ဗူၣ်ဗူၣ်ဗူၣ်
mu:oy rə:y mu:oy

200 zweihundert ၂၀၀ တံၣ်တံၣ်တံၣ် pi: rə:y

1 000 (ein)tausend	၁၀၀၀ ဗုဗာဏာနီ mu:oy pʰan
10 000 zehntausend	၁၀ ၀၀၀ ဗုဗာဗုဗာနီ mu:oy mə:n
100 000 hunderttausend	၁၀၀ ၀၀၀ ဗုဗာဗိဗာနီ mu:oy sa:en
1 000 000 eine Million	၁ ၀၀၀ ၀၀၀ ဗုဗာဗာနီ mu:oy le:ən
10 000 000 zehn Millionen	၁၀ ၀၀၀ ၀၀၀ ဗုဗာဗာနီ nu:oy ka:od
1 000 000 000 eine Milliarde	၁ ၀၀၀ ၀၀၀ ၀၀၀ ဗုဗာဗာဗာနီ mu:oy rə:y ka:od

Ordnungszahlen ဗုဗာဏာနီစွာ bo:ranasankhya:

- | | |
|-------------|-------------------------------|
| 1. erste | ၁ ဗုဗာ ti: mu:oy |
| 2. zweite | ၂ ဗိဗာ ti: pi: |
| 3. dritte | ၃ ဗိဗိ ti: be:y |
| 4. vierte | ၄ ဗိဗုနီ ti: bu:on |
| 5. fünfte | ၅ ဗိဗြာံ ti: pram |
| 6. sechste | ၆ ဗိဗြာံဗုဗာ ti: pram mu:oy |
| 7. siebente | ၇ ဗိဗြာံဗိဗာ ti: pram pi: |
| 8. achte | ၈ ဗိဗြာံဗိဗုနီ ti: pram be:y |
| 9. neunte | ၉ ဗိဗြာံဗိဗုနီ ti: pram bu:on |
| 10. zehnte | ၁၀ ဗိဗိဗိ ti: dab |

Die Ordnungszahlen werden gebildet, indem der Grundzahl die Partikel ဗိ ti: vorangesetzt wird.

Bruchzahlen

ចំនួនបែងចែក

ca:mnu:on ba:en phe:ək

1/2 ein halb

កន្លះ kanlah

1/4 ein Viertel

មួយភាគបួន

mu:oy phe:ək bu:on

3/4 drei Viertel

បីភាគបួន

be:y phe:ək bu:on

1/3 ein Drittel

មួយភាគបី

mu:oy phe:ək be:y

2/3 zwei Drittel

ពីរភាគបី pi: phe:ək be:y

1 1/2 eineinhalb

មួយកន្លះ mu:oy kanlah

2 1/2 zweieinhalb

ពីរកន្លះ pi: kanlah

2 1/4 zwei ein Viertel

ពីរមួយភាគបួន

pi: mu:oy phe:ək bu:on

1/5 ein Fünftel

មួយភាគប្រាំ

mu:oy phe:ək pram

Vervielfältigungszahlen

លេខកុណា le:k kun

doppelt

ពីរ tve:

zweifach

ពីរដង pi: da:ŋ

dreifach

បីដង be:y da:ŋ

vierfach

បួនដង bu:on da:ŋ

fünffach

ប្រាំដង pram da:ŋ

sechsfach

ប្រាំមួយដង
pram mu:oy da:ŋ

Eigenschaften

លក្ខណៈ le:əkhana

alt – jung

ចាស់ caḥ – ក្មេង kme:ŋ

alt – neu

ចាស់ caḥ – ថ្មី thme:y

besetzt – frei
(Platz)

មិនទំនេរ min tumne: –
ទំនេរ tumne:

breit – schmal	ទូលាយ tu:le:əy – ចង្រ្កាត់ caŋʔi:ət
dick – dünn (Gegenstand)	ក្រាស់ kraḥ – ត្រីង sda:əŋ
eng – weit	ចង្រ្កាត់ caŋʔi:ət – ទូលាយ tu:le:əy
fett – mager	ឆាត់ thoat – ស្អាត skɑ:m
geöffnet – geschlos- sen	បើក ba:ək – បិទ bet
groß – klein	ធំ thum – តូច to:c
gut – schlecht	ល្អ lʔa: – អាក្រក់ a:krak
hart – weich	រឹង ruŋ – ទន់ tən
hell – dunkel (Licht)	ភ្លឺ phlu: – ងងឹត ŋɑ:ŋut
hoch – tief	ខ្ពស់ khpuḥ – ទាប te:əb
kalt – warm/heiß	ត្រជាក់ tra:cək – ក្តៅ kda:v

kurz – lang	ខ្លី khle:y – វែង ve:ŋ
laut – leise	(ស្ងួត) ខ្លាំង khlaŋ – (ស្ងួត) តិច tec
leicht – schwer (von Gewicht)	ស្រាល sra:l – ធ្ងន់ thŋɑn
naß – trocken	ទឹក tɑ:tuk – ស្ងួត sŋu:ət
offen – geschlossen	បើក ba:ək – បិទ bet
richtig – falsch	ត្រូវ trov – មិន khoh
roh – gekocht	ដៅ cha:v – ឆ្អិន chʔen
sauer – süß	ជួន cu: – ផ្អែម phʔa:em
schnell – langsam	លឿន lu:ən – យឺត yu:t

Farben	ពាណី ɔər
blau	ខ្យង់ khi:əv
braun	ដាំនីដង់ damda:əŋ, ត្នាត tna:ot
bunt	ពាណីចំរុះ ɔər ca:mroh
dunkel- (in Zus.)	. . . ចាត់ ...cah
farbig	ពាណី ɔər
einfarbig	មួយពាណី mu:oy ɔər
zweifarbig	ពីរពាណី pi: ɔər
mehrfarbig	ច្រើនពាណី cra:ən ɔər
gelb	លឿង lu:əŋ
golden	ពាណីមាស ɔər me:əh
grau	ប្រផេះ pra:pheh
grün	បៃតង់ ba:eyta:ŋ

hell- (in Zus.)	. . . ខ្លី ...khce:y
lila	ពាណីស្វាយខ្លី ɔər sva:y khce:y
orange(farben)	ពាណីលឿងទំ ɔər lu:əŋ tum
rosa	ពាណីផ្កាឈូក ɔər phka: chu:k
rot	ក្រហម kra:ha:m
schwarz	ខ្មៅ khma:v
silbern	ពាណីប្រាក់ ɔər prak
violett	ពាណីស្វាយ ɔər sva:y
weiß	ស sa:

Maße und Gewichte

រង្វាស់រង្វាស់

ronvəah ronvəal

Millimeter *n, m*
(mm)

មិលីម៉ែត្រ (ម.ម.)

mi:li:ma:et

Zentimeter *n, m* (cm)

សង់ទីម៉ែត្រ (ស.ម.)

san̄ti:ma:et

Meter *n, m* (m)

ម៉ែត្រ (ម.)

ma:et

Kilometer *n, m* (km)

គីឡូម៉ែត្រ (គ.ម.)

ki:lo:ma:et

Quadratmeter *n, m*
(m²)

ម៉ែត្រការ៉េ (ម^២.)

ma:et ka:re:

Quadratkilometer
n, m (km²)

គីឡូម៉ែត្រការ៉េ (គ.ម^២.)

ki:lo:ma:et ka:re:

Kubikmeter *n, m*
(m³)

ម៉ែត្រគីប (ម^៣.)

ma:et ki:b

Liter *n, m* (l)

លីត្រ (ល.) li:t

Gramm *n* (g)

ក្រាម (ក្រ.) kra:m

Kilo(gramm) *n* (kg)

គីឡូក្រាម (គ.ក្រ.)

ki:lo:kra:m

Tonne *f* (t)

តោន ta:on

Aufschriften

សណ្ដាប់គាល់

saŋa: sa:mkɔal

Achtung!

ប្រយ័ត្ន!

pra:yat!

Ausfahrt

ផ្លូវចេញ

phlov rɔdyon ce:n

Ausgang

ទ្វារចេញ

tve:ə ce:n

Besetzt!

មិនទំនេរ

min tumne:!

Drücken! (Tür)

រុញ! (ទ្វារ)

ruŋ! (tv:ə)

Durchgang verboten!

ហាមមិនទោលរង្វើរ

កាត់!

ha:m min a:oy da:ə kat!

Eingang

ទ្វារចូល

tve:ə co:l

Frisch gebohnt!

ទើបនឹងខាតរួច!

tə:b nuŋ khat ru:oc!

Frisch gestrichen!

ទើបនឹងលាបរួច!

tə:b ruŋ le:əb ru:oc!

Gepäckaufbewahrung

កន្លែងទុកវត្ថុ

kanla:ej tuk e:yvan

Haltestelle

ចំណាត

ca:mna:t

Lebensgefahr!

គ្រោះថ្នាក់ដល់ជីវិត!

kruh thnak dal ci:vit!

Nicht einsteigen!

កុំឡើងដំរើ!

kom la:əŋ cih!

Nicht berühren!

កុំប៉ះពាល់!

kom paŋ pɔal!

Notausgang

ទ្វារអាសន្ន

tve:ə a:san

Notbremse

ប្រែងអាសន្ន

fraŋ a:san

Öffnungszeiten

ពេលបើកទ្វារ

pe:l ba:ək tve:ə

Rauchen nicht erwünscht

សូមកុំដក់ដុវី

so:m kom cək ba:re:y

Rauchen verboten

ហាមមិនអោយជក់
បារី

ha:m min a:oy cək ba:re:y

Toilette

បង្គោន់' banjkon

Herren, H

បុរស borah

Damen, D

ស្រី stre:y

Trinkwasser

ទឹកផឹក tuk phək

Tür schließen!

សូមបិទទ្វារ!

so:m bet thve:ə!

Umleitung

ប្រវែង ផ្លូវ phlo:v

Wartesaal

សាលរង់ចាំ sa:l rəŋcam

Ziehen! (Tür)

ទាញ! (ទ្វារ)

te:əŋ! (tve:ə)

Zu den Zügen

ដំរីទៅកាន់រថភ្លើង

phlov to:v kan rəðphlɛ:ŋ

Zutritt verboten!

ហាមមិនអោយចូល

ha:m min a:oy co:l!

Münzen und Banknoten

ប្រាក់លោហាធាតុ និង ប្រាក់ក្រដាស

prak lo:hathe:ət nuŋ prak kra:da:s

1 Riel =

10 Kak =

100 Sen

១ រៀល = ១០ កាក់ = ១០០ សេន

mu:oy ri:əl =

dab kak =

mu:oy rɔ:y se:n

Münzen

ប្រាក់លោហាធាតុ prak lo:hathe:ət

1 Sen

១ សេន mu:oy se:n

10 Sen

១០ សេន dab se:n

20 Sen

២០ សេន mphe:y se:n

50 Sen

៥០ សេន ha:seb se:n

Banknoten

ប្រាក់ក្រដាស prak kra:da:s

1 Kak

១ កាក់ mu:oy kak

2 Kak

២ កាក់ pi: kak

5 Kak

៥ កាក់ pram kak

1 Riel

១ រៀល mu:oy ri:əl

Ra	5 Riel	𑄎 𑄑𑄢𑄭 pram riəl
	10 Riel	𑄑𑄐 𑄑𑄢𑄭 dab ri:əl
To	20 Riel	𑄑𑄐𑄐 𑄑𑄢𑄭 mphe:y ri:əl
	50 Riel	𑄑𑄐𑄐𑄐 𑄑𑄢𑄭 ha:seb ri:əl

Tr

Tü

Ur

We

Zie

Zu

Zui